

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Это цифровая коиия книги, хранящейся для иотомков на библиотечных иолках, ирежде чем ее отсканировали сотрудники комиании Google в рамках ироекта, цель которого - сделать книги со всего мира достуиными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских ирав на эту книгу истек, и она иерешла в свободный достуи. Книга иереходит в свободный достуи, если на нее не были иоданы авторские ирава или срок действия авторских ирав истек. Переход книги в свободный достуи в разных странах осуществляется ио-разному. Книги, иерешедшие в свободный достуи, это наш ключ к ирошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохранятся все иометки, иримечания и другие заииси, существующие в оригинальном издании, как наиоминание о том долгом иути, который книга ирошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Bac.

Правила использования

Комиания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы иеревести книги, иерешедшие в свободный достуи, в цифровой формат и сделать их широкодостуиными. Книги, иерешедшие в свободный достуи, иринадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, иоэтому, чтобы и в дальнейшем иредоставлять этот ресурс, мы иредириняли некоторые действия, иредотвращающие коммерческое исиользование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические заиросы.

Мы также иросим Вас о следующем.

• Не исиользуйте файлы в коммерческих целях.

Мы разработали ирограмму Поиск книг Google для всех иользователей, иоэтому исиользуйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.

• Не отиравляйте автоматические заиросы.

Не отиравляйте в систему Google автоматические заиросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного иеревода, оитического расиознавания символов или других областей, где достуи к большому количеству текста может оказаться иолезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем исиользовать материалы, иерешедшие в свободный достуи.

• Не удаляйте атрибуты Google.

В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он иозволяет иользователям узнать об этом ироекте и иомогает им найти доиолнительные материалы ири иомощи ирограммы Поиск книг Google. Не удаляйте его.

• Делайте это законно.

Независимо от того, что Вы исиользуйте, не забудьте ироверить законность своих действий, за которые Вы несете иолную ответственность. Не думайте, что если книга иерешла в свободный достуи в США, то ее на этом основании могут исиользовать читатели из других стран. Условия для иерехода книги в свободный достуи в разных странах различны, иоэтому нет единых иравил, иозволяющих оиределить, можно ли в оиределенном случае исиользовать оиределенную книгу. Не думайте, что если книга иоявилась в Поиске книг Google, то ее можно исиользовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских ирав может быть очень серьезным.

О программе Поиск кпиг Google

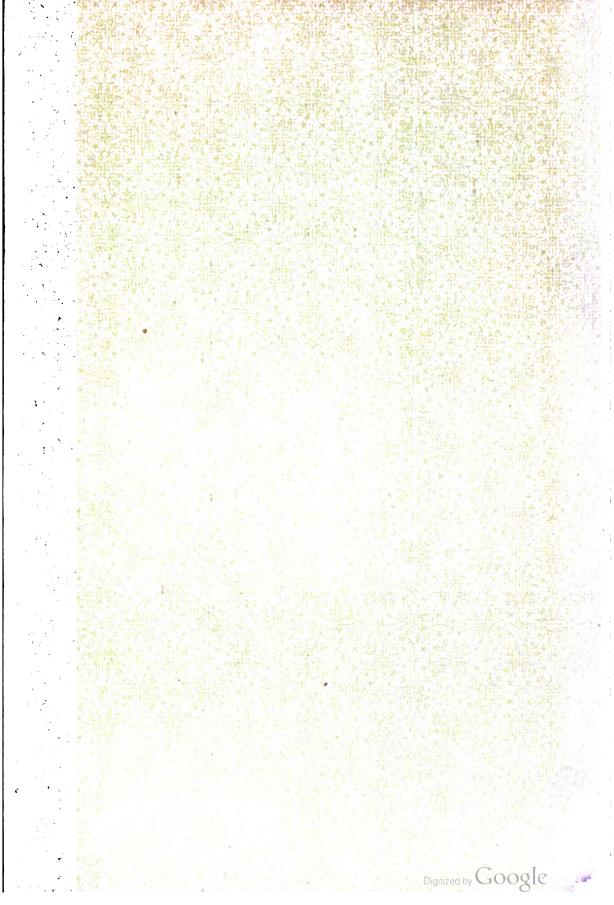
Миссия Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне достуиной и иолезной. Программа Поиск книг Google иомогает иользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый иоиск ио этой книге можно выиолнить на странице http://books.google.com/



Тридцатилѣтіе спеціальных классов Лазаревскаго ...

Институт востоковедения (Академия наук СССР).





,

.

· • •

.

·.

, . 1 • ,

.

Institut vesternude ne is (Aradamei.) Institut vesternude ne is (Aradamei.)

1872-1902.

ТРИДЦАТИЛФТІЕ

СПЕЦІАЛЬНЫХЪ КЛАССОВЪ

Лазаревскаго Института

восточныхъ языковъ.

ПАМЯТНАЯ КНИЖКА,

изданная на средства Почетнаго попечителя Лазаревскаго Института,

князя С. С. Абамелекъ-Лазарева.

------ iožoj-+ ------ -

МОСКВА. Типографія Варвары Гатцукъ. 1903.



На основанія опредѣленія Совѣта Спеціальныхъ влассовъ Лазаревскаго Института́ Восточныхъ Изыковъ отъ 1 марта 1903 г. печатать дозволиется.

i.

Дирвкторъ Вс. Миллеръ.

.



Желая отмѣтить исполнившееся въ 1902 году тридцатилѣтіе существованія Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ при уставѣ 1872 года, Совѣтъ постановилъ поручить доценту А. С. Хаханову составленіе историческаго очерка дѣятельности Спеціальныхъ Классовъ за истекшій періодъ времени. Вполнѣ сочувствуя желанію Совѣта и относясь съ неизмѣннымъ вниманіемъ къ интересамъ учебнаго заведенія, основаннаго его предками, Почетный попечитель Института князь Семенъ Семеновичъ Абамелекъ-Лазаревъ выразилъ готовность принять на себя расходы по этому изданію, что дало Совѣту возможность украсить "Памятную книжку" портретами тѣхъ дѣятелей, которыхъ Спеціальные Классы лишились за истекшее тридцатилѣтіе.

, . • •

.

Содержаніе.

Ръчь, произнесенная директоромь Института В. Ө. Миллеромъ	Cmp.
въ торжественномъ собрании 24 октября 1902 г	І—ХХП

Очеркъ 30-лётія Спеціальныхъ Классовъ А. С. Хаханова.

1. Исторія организаціи Спеціальныхъ Классовъ въ связи	
съ исторіей Лазаревскаго Института восточныхъ язык.	1-13
2. Почетные попечители, директоры и преподаватели за	
1872—1902 гг	14-25
3. Мъры для улучшенія постановки преподаванія восточн.	
языковъ	26— 35
4. Правила о пріемъ въ число студентовъ стороннихъ слу-	
шателей	36-39
5. Стипендіи, медали, командировки, служебная дѣятель-	
ность окончившихъ курсъ студентовъ	40— 46
6. Преміи при Спеціальныхъ Классахъ	1 7— 54
7. Библіотека	55— 56
8. Празднованіе 30-лътія Спеціальныхъ Классовъ	60- 75

Приложенія:

I)	Гр. Д. А. Толстой возбуждаетъ вопросъ о преобразовании	
	Спеціальныхъ Классовъ	76— 81
2)	Мнѣніе Кавказскаго Комитета по этому вопросу	82- 83
3)	Объявленіе въ газетахъ о пріемѣ въ преобразованные	
	Спеціальные Классы	84- 85
4)	Законодательные акты и правительственныя распоряженія	
	касательно Спеціальныхъ Классовъ 1872-1902 гг	86- 87
5)	Списокъ окончившихъ курсъ въ Спеціальныхъ Классахъ	
	1874—1902 гг	91—108
6)	Ученые и литературные труды профессоровъ и препода-	
	вателей Спеціальныхъ Классовъ	108-147
7)	Общая таблица студентовъ Спеціальныхъ Классовъ за	
	1871—1902 гг	

Портреты:

Послѣдняго попечителя Института Х. Е. Лазарева.

Перваго почетнаго попечителя Института Князя С. Д. Абамелекъ-Лазарева.

Директоровъ Института: Н. Д. Делянова.

Г. И. Кананова.

Профессоровъ: Н. О. Эмина.

С. И. Назарьянца.

- Л. Э. Лазарева.
- А. Н. Попова.
- И. Н. Холмогорова.
- И. Л. Окромчеделова-Серебрякова.



ТРИДЦАТИЛѢТІЕ

.

СПЕЦІАЛЬНЫХЪ КЛАССОВЪ

ЛАЗАРЕВСКАГО ИНСТИТУТА

восточныхъ языковъ.



.



РѢЧЬ,

ПРОИЗНЕСЕННАЯ ДИРЕКТОРОМЪ ИНСТИТУТА

ΒЪ

ТОРЖЕСТВЕННОМЪ СОБРАНИИ

24-го октября 1902 г.

Мм. Гг.

Наше актовое собраніе носить исключительный характерь. Ко дню годичнаго акта Лазаревскаго Института пріурочено нами воспоминаніе объ истекшемъ въ этомъ году тридцатилѣтія со времени правильной постановки восточнаго языкознанія въ стѣнахъ нашего заведенія, т.-е. отдѣленія спеціальныхъ классовъ отъ гимназическихъ уставомъ 1872 года. Естественно, что моя рѣчь должна быть посвящена этой второй—университетской—половинѣ Института, и я попытаюсь, въ самомъ сжатомъ очеркѣ, напомнить превратную судьбу восточнаго языкознанія въ періодъ, предшествовавшій реформѣ 1872 года, уяснить значеніе самой реформы и отмѣтить, по крайней мѣрѣ, главные моменты исторіи Спеціальныхъ классовъ за истекшее тридцатилѣтіе.

Внесеніе восточныхъ языковъ въ программу Института принадлежитъ частной иниціативъ представителей ве-

ликодушной семьи Лазаревыхъ, которыхъ щедрости Иституть вообще обязань своимь существованиемь. Осуществляя мысль своего покойнаго брата, графа Ивана Лазаревича, оставившаго крупныя средства для учрежденія въ Москвѣ школы, въ которой дѣти армянъ могли бы получать общее образование, устроитель Института Екимъ Лазаревичъ, поглощенный всецъло этой идеей, расширяеть первоначальную цёль заведенія, основаннаго имъ въ 1815 г., и уже по истечении двѣнадцати лѣтъ существованія скромнаго армянскаго училища ставить ему новыя задачи. Открывая радушно двери своей школы дѣтямъ всѣхъ національностей и въроисповъданій, онъ мечтаетъ о такой постановкъ преподаванія, которое подготовляло бы ихъ къ поступленію въ университетъ, а вмѣстѣ съ тѣмъ, какъ сынъ выходца изъ Персіи, проникнутый мыслью о великомъ значеніи Россіи для востока и интересовъ Россіи на востокѣ, онъ задумываетъ ввести ВЪ школу восточные свою языки, устроить въ ней центръ изученія этихъ языковъ для Москвы. Такимъ образомъ учебное заведеніе Лазаревыхъ должно было, по мысли устроителя, служить одновременно тремъ основнымъ цълямъ: быть правильно организованной школой для армянъ, въ то время почти лишенныхъ средствъ къ образованію, быть разсадникомъ восточнаго языкознанія и сдѣлаться школой общеобразовательной, подготовляющей къ университету.

Если мы вспомнимъ уровень университетскаго преподаванія въ первой четверти прошлаго столѣтія, состояніе правительственныхъ гимназій, примемъ во вниманіе педагогическую неопытность Екима Лазаревича и естественное желаніе улучшить, возвысить, расширить созданное имъ заведеніе, потребовавшее отъ него много энергіи и

крупныхъ затрать, то намъ станутъ понятны эти стремяенія соединить въ одномъ учебномъ заведеніи трудно соединимыя задачи — общаго и спеціальнаго образованія. И аъйствительно, вся дальнъйшая исторія училища Лазаревыхъ-вплоть до его перехода въ въдъніе Министерства Народнаго Просвѣщенія — представляетъ рядъ попытокъ внести стройность въ преподавание, которая постоянно нарушается столкновеніемъ общеобразовательныхъ элементовъ со спеціальными. Въ теченіе полувѣка тѣ и другіе предметы переплетаются и мѣшаютъ другъ другу, причемъ въ разные періоды то элементь общеобразовательный, то спеціальный получають преобладание. Такъ въ періодъ до 1837 г., подъ воздъйствіемъ Московскаго университета, неотразимо притягивавшаго въ свои стѣны воспитанниковъ Института, элементь общеобразовательный, подготовлявшій къ университету, выступаеть на первый планъ. Восточные языки-арабскій, персидскій, турецкій-преподаются въ Институть, но имъ обучаются (какъ сказано въ Постановленіяхъ И-та) лишь "нѣкоторые избранные Совѣтомъ воспитанники, или тѣ, кои сами пожелають изучать восточные языки". Въ 1837 году Институтъ, благодаря отличной, по тому постановкѣ преподаванія, получаетъ времени, права и преимущества учебныхъ заведевій 2-го разряда. Съ этого времени до преобразованія, послѣдовавшаго въ 1848 году, Институтъ, уклоняясь болѣе и болѣе отъ первоначальнаго направленія, становится заведеніемъ съ преобладающимъ характеромъ спеціальнаго, съ усиленіемъ изученія восточныхъ языковъ въ ущербъ общему образованію. Гимназическій курсь утрачиваеть стройность и прилаживается къ практическимъ потребностямъ разныхъ группъ учениковъ. Такъ, по особой программѣ проходятъ курсъ ученики ду-

ховнаго отдѣленія, учрежденнаго по ходатайству Верховнаго патріарха и Эчміадзинскаго сунода; видоизмѣняется программа для разряда учениковъ, именуемыхъ кавказскими стипендіатами; вводится дополнительный курсъ для той категоріи учениковъ, которые предназначаются для торговой дѣятельности. Словомъ, Институтъ того времени совившаеть въ себѣ и гимназію, и духовную семинарію, и коммерческое отдѣленіе, и школу восточныхъ языковъ. Давая всего понемногу, онъ пересталъ удовлетворять основной цѣли гимназіи-пріобрѣтенію общаго образованія. Но въ этой серіи отдѣльныхъ программъ къ концу этого періода получаеть преобладаніе изученіе восточныхъ языковъ, въ виду практической цъли, поставленной правительствомъ для кавказскихъ стипендіатовъ. Отправляясь отъ потребностей кавказскихъ стипендіатовъ, порученныхъ правительствоиъ Институту, главноначальствующій графъ Алексви Өедоровичъ Орловъ, основываясь па мнѣніи Кавказскаго комитета, указываетъ попечителю, что Институтъ нуждается въ коренной реформѣ для достиженія цѣли, предположенной правительствомъ, приготовлять, съ одной стороны, чиновниковъ для Закавказскаго края, основательно знающихъ туземные языки, а, съ другой - переводчиковъ, хорошо знакомыхъ со встми употребительными въ Закавказът языками. Согласно съ указаніями графа Орлова, найдено нужнымъ: во первыхъ, обратить Институтъ въ восьмиклассное учебное заведение съ окончательнымъ курсомъ въ нихъ восточнаго языкознанія; во вторыхъ, отвращать впредь воспитанниковъ заведенія отъ поступленія въ университетъ; въ третьихъ, примѣнить къ Институту уставъ лицеевъ: Демидовскаго, Безбородковскаго и Ришельевскаго, и наконецъ, въ четвертыхъ, предоставить воспитанникамъ Института права

и преимущества означенныхъ лицеевъ съ присвоеніемъ ему также названія лицея. По новому уставу 10 мая 1848 года, пятиклассный Лазаревскій институть преобразовань въ восьмиклассное учебное заведение съ шестью гимназическими и двумя лицейскими классами. Однако восточные языки преподаются и въ гимназическихъ классахъ рядомъ съ общеобразовательными предметами и продолжають болѣе спеціально изучаться въ двухъ лицейскихъ классахъ. Программа обоихъ отдѣленій получается чрезвычайно пестрая и ожиданія, возлагавшіяся на преобразованіе Института по новому уставу, не оправдались. Воспитанники по прежнему стремились въ университетъ, число занимавшихся серіозно восточными языками было весьма ограничено, многіе смотрѣли на нихъ какъ на повинность, связанную съ кавказскими стипендіями, и потому преподаваніе восточныхъ языковъ въ гимназическихъ классахъ было не вполнѣ успѣшно. Оно было производительно лишь для немногихъ, достигавшихъ лицейскихъ классовъ и готовившихся къ служебной карьерѣ. Для удовлетворенія же стремленіямъ большинства въ программу гимназическихъ классовъ вносятся частныя поправки, дѣлаются послабленія въ изученіи восточныхъ языковъ, и въ Совътъ института все настоятельнъе складывается мнъніе о необходимости новаго пересмотра устава. Къ этому присоединяются и финансовыя затрудненія Института. Средствъ, получаемыхъ отъ процентовъ съ капитала Лазаревыхъ и отъ платы за воспитанниковъ, едва хватаетъ для вознагражденія многочисленныхъ профессоровъ и преподавателей восточныхъ языковъ. Попечителямъ Института Лазаревымъ приходится единовременными взносами приходить на помощь своему заведенію и, задумываясь надъ его дальнъйшей судьбой, они приходять къ убвяденію, что обезпечить основанное ихъ предками учреждение можетъ только Правительство, принявъ Институтъ въ вѣдѣніе Министерства Народнаго Просвѣщенія. Этой идеей всецѣло проникнуть послѣдній попечитель Института Христофоръ Екимовичъ Лазаревъ, вложившій витсть съ своимъ братомъ Иваномъ Екимовичемъ, болѣе полмиліона частью для увеличенія неприкосновеннаго капитала Института, частью для удовлетворенія его текущихъ нуждъ. Съ его разрѣшенія въ 1864 году при директоръ, проф. Московскаго университета Иванъ Кондратьевичѣ Бабстѣ, была образована изъ инсцектора (Г. И. Кананова) профессоровъ и преподавателей комиссія для выработки проекта реформы, въ которой чувствовалась необходимость. Комиссія пришла къ мысли объ отдёленіи курса гимназическаго отъ спеціальнаго, чтобы предметы разнохарактерные не сталкивались между собой въ общемъ преподавании. Гимназический курсъ предполагалось приравнять по числу классовъ, объему преподаванія и классификаціи предметовъ къ новой гимназической программѣ. Спеціальный курсъ долженъ былъ быть установленъ трехлѣтній съ усиленіемъ изученія восточныхъ языковъ и съ дополненіемъ нѣкоторыхъ новыхъ предметовъ.

Введеніе намѣченной реформы требовалось обстоятельствами безотлагательно, такъ какъ гимназическій уставъ 1864 г. вошелъ уже въ силу, и Лазаревскому институту угрожала опасность лишиться права выпускать своихъ учениковъ въ университетъ. Поэтому уже въ 1865 г., съ разрѣшенія главноначальствующаго Института, статсъсекретаря Владиміра Петровича Буткова, началось постепенное примѣненіе новой программы (съ древними языками) къ гимназическимъ классамъ, а вмѣстѣ съ тѣмъ послѣдо-

вательное вытёсненіе изъ этихъ классовъ преподаванія восточныхъ языковъ, которое должно было сосредоточиться въ высшихъ или Спеціальныхъ классахъ. Благотворныя последствія этого преобразованія стали заметны уже очень скоро. Успѣшный ходъ ученія, внутреннее обновленіе заведенія начали привлекать въ гимназическіе классы новый и лучшій контингенть учащихся, и конкуренція вновь возникшихъ въ шестидесятыхъ годахъ правительственныхъ и частныхъ учебныхъ заведеній перестаетъ быть опасною для Института¹). Учебное заведеніе постепенно преобразовывалось согласно съ планомъ; выработаннымъ кружкомъ лицъ, близко знавшихъ дѣло преподаванія, преданныхъ всей душою интересамъ Института и хранившихъ традиціи, завѣщанныя его основателями. Но этимъ интересамъ и традиціямъ неожиданно въ 1868 году начинаетъ угрожать серіозная опасность вслѣдствіе ряда неблагопріятныхъ обстоятельствъ. Слабѣющій въ своихъ силахъ попечитель Института Христофоръ Екимовичъ, послѣ продолжительныхъ совѣщаній съ находившимся въ то время въ Петербургѣ директоромъ Бабстомъ и по соглашенію съ Главноначальствующимъ, отказывается, изъ желанія обезпечить судьбу Института переходомъ его въ вѣдѣніе Министерства Народнаго Просв'ящения, отъ одной изъ главныхъ цѣлей, поставленныхъ Институту -- служить разсадникомъ восточнаго языкознанія въ Москвѣ-и ходатайствуеть о введении Института въ общую систему учеб. ныхъ заведеній Министерства. По представленію Главноначальствующаго Институтовъ, 14 апрѣля 1868 г., состоя-

¹) См. Семидесятипятилѣтіе Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ. 1891, стр. 35.

лось Высочайшее повелѣніе объ устройствѣ Лазаревскаго Института, послѣ кончины послѣдняго попечителя изъ фамилій Лазаревыхъ (т.-е. Христофора Екимовича), на слѣдующихъ основаніяхъ: 1) Оставивъ Лазаревскій Институть до кончины попечителя на существующемъ нынѣ основании, по смерти его, заведение это, со всѣмъ цринадлежащимъ ему движимымъ и недвижимымъ имуществомъ. долженствующимъ оставаться неприкосновенной собственностью онаго, передать въ въдъніе Министерства Народнаго Просвѣщенія, а вмѣстѣ съ тѣмъ ввести Институтъ въ общую систему учебныхъ заведеній вѣдомства сего Ми-. нистерства, причемъ: а) сохранить навсегда за учрежденіемъ названіе Лазаревскаго, б) оставить неприкосновеннымъ число существующихъ нынѣ въ Институтѣ стипендій для бъдныхъ ариянъ, и в) вмъсто попечителя учредить звание почетного попечителя заведения, съ тѣмъ, чтобы званіе это было присвоено старшему въ родъ Лазаревыхъ.

2) Съ цёлью постепеннаго подготовленія Лазаревскаго Института къ означенному выше преобразованію веодить въ Институтъ полный курсъ классическихъ съ двумя древними языками гимназій, примёняя къ сему заведенію и другія постановленія Высочайше утвержденнаго 19 Ноября 1864 г. устава гимназій ¹).

Такимъ образомъ выработанная въ Москвѣ реформа Института, имѣвшая цѣлью сохранить восточное языкознаніе, отведя его въ спеціальные классы, была пріостановлена на полдорогѣ. Лицейскіе классы должны были постепенно закрываться по окончаніи въ нихъ курса наличными воспитанниками, и Институтъ обратиться въ одну

¹⁾ См. тамъ же стр. 38.

изъ московской гимназій. Такое неожиланное отшеніе вопроса о судьбѣ Института и восточнаго языкознанія не удовлетворило никого: со всѣхъ сторонъ и въ обществѣ, и въ печати поднялись сѣтованія на упраздненіе очага востоковѣдѣнія, который нуждался лишь въ передълкъ, но никакъ не въ погашении. Нестройность учебной программы Института и ея разнообразіе тормазили общее образование, но все же за многие годы своего существованія Институтъ поддерживалъ изученіе восточныхъ языковъ, столь необходимое для Россіи, выпустилъ изъ своихъ стѣнъ не мало хорошо подготовленныхъ лицъ для административной и дипломатической службы на Востокъ, (назовемъ хотя бы нынъшняго чрезвычайнаго посла при Его Величествъ султанъ И. А. Зиновьева, лицеиста выпуска 1851 г. и магистра персидской словесности), сплотиль кружокъ профессоровъ и преподавателей оріенталистовъ, и притомъ этотъ разсадникъ восточнаго языкознанія не требовалъ никакихъ затратъ со стороны Правительства, такъ какъ всецѣло содержался на свои спеціальныя средства.

Къ счастью для Института это печальное положеніе продолжалось недолго. Благодаря энергіи новаго директора Николая Давидовича Делянова и особенно инспектора Георгія Ильича Кананова, а также вліятельной поддержкѣ со стороны новаго Главноначальствующаго Институтомъ Министра Народнаго Просвѣщенія графа Дмитрія Андреевича Толстого, судьба Института и восточнаго языкознанія была рѣшена въ самомъ благопріятномъ смыслѣ. Выслушавъ пространный и всесторонне разработанный Совѣтемъ докладъ отъ Г. И. Кананова, гр. Толстой отнесся съ горячимъ интересомъ къ вопросу о возобновленіи изученія восточныхъ языковъ и о возстановленіи правъ Института. Результатомъ новаго ходатайства гр. Толстого предъ Государемъ Императоромъ явилось воспослѣдовавшее Высочайшее повелѣніе 30 мая 1870 г. "оставить при Лазаревскомъ Институтѣ Спеціальные классы".

Но графъ пошелъ дальше въ своихъ заботахъ объ Институть. Посль двухдневнаго внимательнаго осмотра всѣхъ частей Института, онъ назначилъ подъ своимъ личнымъ предсъдательствомъ въ августъ (25 числа) засъданіе при участіи директора, инспектора, профессоровъ и преподавателей для разработки новаго учебнаго плана Спеціальныхъ классовъ. Здёсь была выработана та организація ихъ, которая затѣмъ съ 1871 года вошла въ силу и существуетъ (съ нѣкоторыми частичными измѣненіями) по настоящій день, установлено число каеедръ и опредѣлены штаты преподавателей. Правильный педагогическій, научный и государственный взглядъ гр. Толстого, основанный на изучении истории Института и внимательномъ обсужденіи мнѣній Совѣта, положиль конець всѣмь прежнимъ колебаніямъ въ преподаваніи и упрочилъ за Спеціальными классами то значение, которое они должны были получить. Во всеподданнъй темъ докладъ по этому вопросу, гр. Толстой представилъ слъдующія въскія соображенія.

"Преподаваніе восточныхъ языковъ, введенное въ курсъ по уставу 1848 года, оказалось поставленнымъ не вполнѣ удачно. Это произошло отъ того, что въ Институтѣ заключалось собственно два различныхъ учебныхъ заведенія: гимназія для мальчиковъ отъ 10 до 17 лѣтъ и высшій курсъ восточныхъ языковъ для окончившихъ гимназическое ученіе. При этомъ воспитанники Института обязывались обучаться одному изъ восточныхъ языковъ еще въ гимназическихъ классахъ, пользуясь льготами по другимъ предметамъ гимназическаго курса. Послѣдствіемъ этихъ, несовмѣстныхъ съ требованіемъ педагогики, мѣръ было то, что молодые люди поступали въ высшіе курсы недостаточно подготовленными въ общеобразовательномъ отношеніи. Вслѣдствіе такой постановки гимназическаго преподаванія не достигалась и цѣль спеціальнаго изученія восточныхъ языковъ, въ виду краткости времени, отведеннаго на ихъ прохожденіе (всего два года). Слѣдствіемъ же ограниченности предоставляемыхъ окончившимъ курсъ правъ сравнительно съ университетомъ былъ переходъ °/10 обучавшихся въ Институтѣ въ университетъ и опустѣніе спеціальныхъ классовъ.

Опыть этоть явно указаль на необходимость двухь мѣръ: 1) строгаго сохраненія гимназическаго курса, безъ всякой примѣси, кромѣ обученія армянскихъ дѣтей ихъ природному языку и 2) такого устройства преподаванія восточныхъ языковъ, которое было бы въ свою очередь также полно и предоставляло соотвѣтственныя и достаточныя права для занимающихся оными, дабы университеты не отвлекали студентовъ-оріенталистовъ отъ этой спеціальности, столь необходимой для Россіи".

По совѣщаніи со спеціалистами гр. Д. А. Толстой полагалъ необходимымъ постановить, чтобы 1) курсъ восточныхъ языковъ продолжался не два года, какъ было прежде, а *три*, 2) чтобы сообразно съ этимъ содержаніе и права профессоровъ, преподавателей и окончившихъ курсъ студентовъ были уравнены во всемъ съ университетами и 3) спеціальные курсы восточныхъ языковъ составить изъ слѣдующихъ предметовъ: армянской и персидской словесности, турецкаго, татарскаго, грузинскаго и арабскаго языковъ, исторіи Востока, восточной каллиграфіи и практики, и къ этимъ спеціальнымъ предметамъ присоединить каеедру русской словесности по тому соображенію, что большинство студентовъ будетъ, *впроятно* восточнаго происхожденія, слѣдовательно не вполнѣ владѣющихъ чистымъ русскимъ языкомъ¹)".

Проектъ новаго устава Института, детально разработанный особой комиссіей профессоровъ, былъ представленъ Главноначальствующему гр. Толстому и, по разсмотрѣніи въ Кавказскомъ комитетѣ, удостоился Высочайшаго утвержденія 16 декабря 1872 г.

Преобразованіе Спеціальныхъ Классовъ въ смыслѣ правильной постановки преподаванія восточныхъ языковъ не потребовало однако отъ Государственнаго казначейства непредвидѣнныхъ издержекъ, такъ какъ, по предложенію гр. Толстого и согласно съ отзывами министра финансовъ и товарища министра иностранныхъ дѣлъ на содержаніе Спеціальныхъ Классовъ была обращена сумма 18,365 р. 90 к., уже предназначенная къ ежегодному отпуску изъ казны на содержаніе при Ришельевской гимназіи въ Одессѣ пансіона на 30 воспитанниковъ изъ армянъ.

Вотъ, мм. гг., въ краткихъ чертахъ тѣ стадіи, которыя прошло преподаваніе восточныхъ языковъ въ Лазаревскомъ Институтѣ до своей правильной постановки уставомъ 1872 г. Прожившее полстолѣтія, то ослабляясь, то усиливаясь въ связи съ общественными потребностями и школьными направленіями, оно почти угасло къ концу этого періода и возродилось вновь, благодаря энергіи и опытности Совѣта и начальства Института, благожелательному содѣйствію

¹⁾ См. Пряложевія стр. 70.

Министра Народнаго Просвѣщенія и отпуску изъ Государственнаго казначейства достаточныхъ средствъ для удовлетворенія потребности Государства имѣть образованныхъ оріенталистовъ съ практическимъ знаніемъ восточныхъ языковъ. Тридцатилѣтнее успѣшное развитіе Спеціальныхъ Классовъ при уставѣ 1872 г. служитъ яркимъ свидѣтельствомъ правильности взглядовъ создателей проекта ихъ организаціи и министра Д. А. Толстого, высказавшаго (въ одной изъ своихъ рѣчей) слѣдующую глубоко-справедливую мысль: "Прочны только тѣ преобразованія, которыя имѣютъ подъ собой историческую почву, которыя, не разрывая связи съ прошедшимъ и удерживая все, что было въ немъ хорошаго, не уничтожають его, а развиваютъ и совершенствуютъ, сообразно съ духомъ времени и потребностями общества. Возможны жертвы частныхъ лицъ на просвѣщеніе народное только при условіи, что воля ихъ и за гробомъ будетъ чтиться и что сдъланное ими не станетъ измѣняться по личнымъ воззрѣніямъ смѣняющихся министровъ и не будетъ зависѣть отъ перемѣнчивости рубля!"¹).

Приступая къ обзору исторіи Спеціальныхъ Классовъ со времени ихъ организаціи, я долженъ особенно отмѣтить, что на первый составъ профессоровъ (нынѣ почти обновившійся) выпалъ тяжелый трудъ правильной постановки преподаванія, выработки программъ, экзаменныхъ требованій отъ студентовъ, введенія учебныхъ пособій, устройства библіотеки и проч. Второму, нынѣ дѣйствующему, поколѣнію пришлось уже дальше развивать и совершенствовать начатое ими дѣло. Къ первому составу профес-

¹) См. "Семидесятинятиятте Л. И. В. Я." стр. 47.

соровъ и преподавателей принадлежали: профессоръ армянской словесности извъстный арменистъ Никита. Осиповичъ Эминъ, профессоръ арабской словесности Георгій Абрамовичъ Муркосъ, профессоръ персидской словесности Степанъ Исааковичъ Назарьянцъ, профессоръ турецко-татарскаго языка Лазарь Эммануиловичъ Лазаревъ, профессоръ русской словесности Андрей Николаевичъ Поповъ, извѣстный изслѣдователь памятниковъ древне-русской литературы; каеедра по исторіи Востока была подълена между университета Владиміромъ Московскаго профессоромъ Ивановичемъ Герье и Георгіемъ Ильичемъ Канановымъ, грузинскій языкъ былъ порученъ Ильѣ Лазаревичу Окромчеделову. Преподаватели практическихъ занятій были: по персидскому языку природный персъ Соломонъ-Мирза, по турецкому языку Ставръ Елевтеріевичъ Саковъ, занявшій по смерти проф. Лазарева каеедру этого языка.

Частичныя измѣненія и дополненія къ программѣ преподаванія начались почти одновременно съ возрожденіемъ Спеціальныхъ Классовъ. Такъ, по ходатайству Совѣта, была установлена должность отдѣльнаго преподавателя практическихъ занятій по арабскому языку, не предусмотрѣнная уставомъ, и съ 1873 года ввѣрена Михаилу Осиповичу Аттаѣ. Черезъ три года послѣ этого было введено преподаваніе французскаго языка въ виду того, что основательное знакомство съ этимъ языкомъ было постановлено въ обязанность оканчивающимъ курсъ въ Спеціальныхъ Классахъ и поступающимъ въ Учебное отдѣленіе восточныхъ языковъ при Азіатскомъ Департаментѣ Министерства Иностр. Дѣлъ. Въ 1882 г. найдено полезнымъ ввести письменные, помимо устныхъ, выпускные экзамены по тремъ восточнымъ языкамъ, именно переводы ех tempore съ русскаго на эти языки. Въ 1883 г. вырабатывается особая программа по восточной каллиграфіи, имѣющей немаловажное значение для практическаго примѣнения восточныхъ языковъ. Въ 1884 г. постановлено было, на основании доклада проф. Сакова, дать предпочтение въ курсѣ турецкаго языка джагатайскому нарѣчію, какъ болѣе употребительному въ среднеазіатскихъ владъніяхъ Россіи, предъ адербейджанскимъ, удъливъ однако въ планъ преподаванія нъкоторое число часовъ и адербейджанскому нарѣчію, какъ распространенному въ Кавказскомъ краѣ. Такимъ образомъ мѣры, принимаемыя Совѣтомъ въ 70 и 80 годахъ, клонятся главнымъ образомъ къ улучшенію практическаго преподаванія восточныхъ языковъ. Въ 90 годахъ въ дъйствіяхъ Совѣта замѣчается стремленіе, не ослабляя практической подготовки студентовъ къ дѣятельности на Востокѣ, придать преподаванію научное направленіе, отвѣчая потребностямъ такихъ студентовъ, которые пожелали бы расширить и углубить свои свъдънія въ изученіи Востока. Такъ въ 1898 году читаются для желающихъ лекціи по этнографіи, преимущественно восточной, приватъ-доцентомъ Московскаго университета Николаемъ Николаевичемъ Харузинымъ, ведшимъ этотъ курсъ до своей безвременной кончины въ 1900 г.; съ того же 1898 г. читаются курсы по сравнительному языковъдънію и древне-персидскому языку приватъ-доцентомъ Университета д-ромъ сравнительнаго языковъдънія Левономъ Зармайровичемъ Мсеріанцемъ; съ 1900 г. вводится въ программу Спеціальныхъ Классовъ мусульманское право, порученное М. О. Аттаѣ, и съ 1901 г. преподаваніе сартскаго языка, порученное Мирзѣ-Абдуллѣ Гаффарову.

Успѣхи въ усвоеніи студентами восточныхъ языковъ были неоднократно засвидѣтельствованы иностранными прітэжими учеными, напр. ученымъ муллой Пирадзе, оріенталистами Жюль Опперомъ, фонъ Мюллеромъ, берлинскимъ профессоромъ Гартманномъ, а также директоромъ школы драгомановъ при Азіатскомъ Департаментъ тайнымъ совътникомъ Гамазовымъ. На всероссійской выставкѣ 1882 г. Спеціальные классы были удостоены диплома II степени, соотвётствующаго серебряной медали, за образцы восточнаго письма, исполненные студентами Института, а въ 1900 г. — золотой медали на Парижской выставкъ за ученые труды профессоровъ, учебныя руководства по восточнымъ языкамъ, экзаменныя письменныя работы студентовъ и исполненные ими образцы восточной каллиграфіи. Но еще болѣе яркимъ свидѣтельствомъ усиленія научныхъ интересовъ среди студентовъ можеть служить тотъ фактъ, что за послѣдніе годы до двадцати студентовъ выступали съ печатными трудами по востоковъдънію и участвовали своими рефератами въ дѣятельности Восточной коммисіи Императорскаго Московскаго Археологическаго Общества и Этнографическаго отдѣла Императорскаго общества любителей Естествознанія, Антропологіи и Этнографіи, а также и то, что 12 студентовъ предпринимали въ вакадіонное время съ научной цълью поъздки на Востокъ въ предълы Турціи и Персіи.

Другія заботы Совѣта касались составленія печатныхъ руководствъ для преподаванія восточныхъ языковъ. Въ началѣ преподаваніе послѣднихъ затруднялось отсутствіемъ русскихъ учебниковъ по персидскому и арабскому языку. Только для турецкаго, раньше открытія Спеціальныхъ Классовъ, былъ составленъ (въ 1864 г.) проф. Лазаревымъ "Словарь нарѣчій османскаго, крымскаго и кавказскаго съ краткимъ руководствомъ къ познанію грамматическихъ

٦,

÷

правилъ, а также Сравнительная хрестоматія нарѣчій турецкаго языка (М. 1866). По иниціативѣ Совѣта въ 80-хъ годахъ были составлены и напечатаны: грамматики арабскаго языка съ хрестоматіей М. О. Аттая (выдержавшая 2 изданія) и два руководства по персидскому языку: Книга персидско-русскихъ разговоровъ и Персидская грамматика Мирзой Джафаромъ (2-е изд. послѣдней въ 1901 г. при участіи акад. Ө. Е. Корша). Въ текущемъ году Совѣтъ, усматривая скудость статей въ персидской хрестоматіи Болдырева, поручилъ преподавателю Мирзѣ-Абдуллѣ-Гаффарову собрать въ прозѣ и стихахъ (2 части) образцы персидской словесности, принявъ издержки на счетъ Спеціальныхъ Классовъ.

Организація библіотеки по востоковѣдѣнію составляла также предметь усиленныхъ заботъ Совѣта. Библіотека созидалась главнымъ образомъ на средства, образующіяся отъ остатковъ суммы, ассигнованной на содержание личнаго состава преподавательскаго персонала, такъ какъ сумма, отпускаемая отъ казны на библіотеку (266 р.), далеко не достаточна. При преобразовани Спеціальныхъ Классовъ въ 1872 г. въ восточномъ отдълъ фундаментальной библіотеки, переданномъ Спеціальнымъ Классамъ, значилось 640 названій въ 905 томахъ, въ томъ числъ 55 рукописей. Въ теченіе тридцати л'втъ употреблялось ежегодно болѣе 1000 р. на пріобрѣтеніе книгъ, такъ что къ концу этого періода изъ скромной библіотечки въ 905 томовъ выросла общирная, прекрасно подобранная спеціальная библіотека въ 13,737 томовъ, на которую израсходовано болѣе 35,000 рублей. Устроено было и удовлетворяющее всъмъ требованіямъ помъщеніе для нея. Благодаря энергіи и заботливости покойнаго директора Г. И. Кананова, въ II.

1896 г. была окончена постройка особаго зданія для библіотеки, сооруженнаго иждивеніемъ Григорія Эммануиловича Манукъ-бея. По завѣщанію Георгія Ильича Кананова, здѣсь же въ особыхъ шкафахъ помѣщена и его личная библіотека въ 1388 томахъ, а также библіотека покойнаго профессора Н. О. Эмина въ 2515 томахъ. Изъ Спеціальной библіотеки было выдѣлено въ 1900 г. значительное число книгъ для чтенія и учебныхъ пособій подъ названіемъ "Семинарской библіотеки." Завѣдываніе ею поручено проф. А. Е. Крымскому, руководящему вообще научнымъ чтеніямъ студентовъ.

Симпатичной стороной Спеціальныхъ Классовъ является близкое общеніе между преподавателями и студентами, возможное въ такихъ заведеніяхъ, какъ наше, въ которомъ немногочисленные студенты не ограничиваются слушаніемъ лекцій, но принимаютъ постоянно дѣятельное участіе въ практическихъ занятіяхъ. Посвящая свои труды всецѣло преподаванію, профессора и практиканты никогда не отказывались помогать неуспѣвающимъ изъ студентовъ въ свободные отъ занятій часы, руководить ихъ совѣтами и указаніями. На этой почвѣ складываются тѣ близкія, неръдко дружескія отношенія, которыя затьмъ продолжаются по окончании студентами курса въ Институтъ. Совътъ Спеціальныхъ Классовъ, озабочиваясь дальнъйшей судьбою своихъ студентовъ, со дня перваго выпуска (1874 года) былъ занятъ пріисканіемъ имъ мъстъ и возбуждалъ ходатайства предъ различными вѣдомствами и учрежденіями о предоставлении служебныхъ вакансий питомцамъ Института. По рекомендаціи Совѣта окончившіе курсъ принимались ежегодно въ числѣ 2 или 3 человѣкъ (по числу вакансій) въ Учебное отдѣленіе Азіатскаго Департамента, неръдко на службу въ среднеазіатскихъ владѣніяхъ Россіи и на Кавказъ. Забота о матеріальномъ положеніи студентовъ выражалась въ назначеніи лучшимъ изъ нихъ стипендій, въ выдачѣ денежныхъ пособій, въ освобожденіи значительнаго процента отъ платы, въ пріисканіи для нихъ частныхъ уроковъ, въ устройствѣ (чрезъ правленіе Института) дешевыхъ обѣдовъ и проч.

Чувствовавшаяся потребность въ изданіи научныхъ трудовъ по востоковѣдѣнію могла быть удовлетворяема въ первыя два десятилътія существованія Спеціальныхъ Классовъ только благодаря постороннимъ средствамъ, такъ какъ плата, поступавшая отъ немногочисленныхъ студентовъ, составляла лишь ничтожную сумму. На помощь Спеціальнымъ Классамъ здёсь пришли нёкоторые ревнители восточнаго образованія. Въ 1888 г. учреждается премія Дан. Кананова за лучшія сочиненія по армянскому языку и исторіи. Въ 1893 г. утверждены положенія о фондъ въ 10,000 р. имени Н. О. Эмина, употребляемомъ, согласно волѣ завѣщателя, преимущественно на изданіе сборниковъ матеріаловъ и изслѣдованій по армянской этнографіи. Въ 1899 году на средства почетнаго попечителя князя Семена Семеновича Абамелекъ-Лазарева Спеціальные Классы издали подъ редакціей пр. Халатьянца фототипическимъ способомъ древнѣйшее армянское Евангеліе 887 года по рукописи, принадлежащей Лазаревскому Институту. Съ конца 90-хъ годовъ, благодаря большему притоку средствъ вслѣдствіе возрастанія числа слушателей, Спеціальные Классы могутъ уже издавать ежегодно "Труды по востоковѣдѣнію", въ которые входятъ работы профессоровъ и студентовъ. Въ текущемъ году вышелъ 12-ый выпускъ этого изданія. Такимъ образомъ, не ограничиваясь своей прямой задачей — готовить дѣятелей на Востокѣ съ практическимъ знаніемъ восточныхъ языковъ, — Спеціальные Классы получили возможность и д'вятельно участвовать въ развитіи русскаго востоковъдънія.

Что касается числа слушателей Спеціальныхъ Классовъ, то истекшее тридцатилѣтіе ясно свидѣтельствуетъ о постепенномъ возрастаніи въ русскомъ обществѣ потребности въ изученіи восточныхъ языковъ. Къ 1 Январю 1872 г. по списку числилось всего 5 студентовъ и 2 стороннихъ слушателя, всего 7 человѣкъ. Постоянно возрастая, число слушателей въ 80-хъ годахъ рѣдко переходитъ за 2 десятка, а въ концѣ 90-хъ годовъ достигаетъ уже 5 десятковъ. Къ настоящему дню по списку числится 62 служателя (47 студентовъ и 15 стороннихъ). Такимъ образомъ число слушателей за 30 лѣтъ увеличилось почти въ 9 разъ.

Подводя итоги тридцатилѣтію, интересно просмотрѣть и нѣкоторыя другія цифровыя данныя: съ 1-го выпуска 1874 г. число окончившихъ курсъ въ Спеціальныхъ Классахъ равняется 184, изъ коихъ лицъ православнаго исповъданія 142, армяно-грегоріанскаго 22, другихъ исповѣданій 20. Изъ собранныхъ свъдъній о судьбъ окончившихъ курсъ оказывается, что до 40 бывшихъ нашихъ студентовъ состоятъ на дипломатической или административной службѣ на Востокѣ. Студенты-лазаревцы въ значительномъ числѣ въ настоящее время служатъ драгоманами и секретарями при посольствахъ и консульствахъ въ горо-Константинополь, Тегерань, Каирь, Бомбеь, Баглахъ дадъ: Дамаскъ, Мешедъ, Астрабадъ, Джеддъ и друг., а также на административныхъ должностяхъ въ Средней Азіи, на Кавказъ и въ Крыму. До 50 лицъ состоятъ на службъ по Министерствамъ Внутреннихъ дѣлъ и Народнаго Просвѣщенія; нѣкоторые по окончаніи курса Спеціальныхъ Классовъ поступили въ университетъ на факультеты юриридическій, медицинскій и историко-филологическій; четверо изъ бывшихъ студе́нтовъ готовятся въ пастоящее время къ дипломатической службѣ въ Учебномъ отдѣленіи Министерства Иностранныхъ Дѣлъ. О судьбѣ остальныхъ свѣдѣній у насъ не имѣется.

Изъ этихъ цифръ, мм. гг. и предложеннаго мною краткаго очерка дѣятельности Спеціальныхъ Классовъ позволю себѣ сдѣлать нѣкоторые выводы.

Тридцатильтняя исторія Спеціальныхъ Классовъ доказываеть, что сумма, отпускаемая Государствомъ на содержаніе личнаго состава профессоровъ и преподавателей, расходовалась производительно: профессора и преподаватели исполняли добросовъстно свои прямыя обязанности и подготовили немало полезныхъ дѣятелей Государству въ предѣлахъ Россіи и мусульманскаго Востока. Всякій остававшійся рубль отъ нашего скромнаго штата шелъ на пользу учрежденія, какъ видно изъ суммы болѣе 35,000 рублей, употребленной на обширную спеціальную библіотеку. Въ свою очередь и Лазаревскій Институть, храня традиціи своихъ основателей, израсходовалъ въ теченіе ЗО лѣтія значительную сумму на Спеціальные Классы, давая имъ помѣщеніе съ отопленіемъ, освѣщеніемъ, ремонтомъ и проч., свою канцелярію, служителей и построивъ для библіотеки отдѣльное зданіе. По самой минимальной расцёнкё эта сумма за тридцатилётіе должна была перейти за 200,000 р. Такимъ образомъ соединенныя средства Министерства Народнаго Просвъщенія и Лазаревскаго Института поддерживали процвѣтаніе нашего скромнаго учрежденія, которое по мѣрѣ силъ удовлетворяло и потребВъ заключеніе позволяю себѣ, мм. гг., выразить твердую увѣренность въ томъ, что исторія истекшаго тридцатилѣтія служитъ прочнымъ залогомъ дальнѣйшаго развитія Спеціальныхъ Классовъ на пользу Государства, общества и русской науки.

ОЧЕРКЪ

30-ЛЪТІЯ

Спеціальныхъ классовъ

ЛАЗАРЕВСКАГО ИНСТИТУТА

восточныхъ языковъ

(съ 6-ю приложеніями)

А. Хаханова.

Digitized by Google

Digitized by Google

•

.

٠.

•

•

•

٦



Послъдній попечитель Института Дъйствит. Тайный Совътникъ Христофоръ Екимовичъ Лазаревъ. († 1871 г.)





.

٩.

.

Исторія организаціи Спеціальныхъ Классовъ въ связи съ исторіей Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ.

Въ текущемъ году исполняется тридцатилѣтiе существованія Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ. Днемъ рожденія своего устава Спеціальные Классы считаютъ 16 декабря 1872 г., когда послѣдовало Высочайшее утвержденіе новаго проекта организаціи Института. Но прежде чѣмъ Спеціальные Классы получили настоящее устройство, имъ пришлось пройти нѣсколько фазисовъ въ связи съ общей исторіей Института.

Учебное заведеніе, извѣстное подъ именемъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ, основано въ 1815 г. на средства армянской фамиліи Лазаревыхъ, выходцевъ изъ Персіи. Основатель его-гр. Иванъ Лазаревичъ и устроитель его-Екимъ Лазаревичъ. Созданная ими школа должна была давать первоначальное образование дътямъ ихъ соотечественниковъ-армянъ. Но эта ихъ скромная цёль постепенно осложняется новыми запросами школы и иными учебно-воспитательными требованіями. Чрезъ 12 лътъ, по открытіи учебнаго заведенія Лазаревыхъ, оно преврашается въ Институть восточныхъ языковъ, преслъцующій три основныя цёли: служить двигателемъ просв'ещенія армянъ, быть разсалникомъ восточнаго языкознанія въ Россіи, сдѣлаться школою общеобразовательной для всёхъ, безъ различія національностей и въроисповъданій. Согласованіе этихъ трехъ принциповъ представляло задачу, практически трудно разрѣшимую. По полученіи правъ и преимуществъ учебныхъ заведеній второго разряда, Лазаревскому Институту предстояло согласовать въ объемѣ среднеучебнаго курса преподавание общеобразовательное и спеціальное

I.

1

(восточное). Однако въ то время на первый планъ была поставлена цѣль подготовленія воспитанниковъ къ университету и восточные языки, отодвинутые на второй планъ, объявлены были необязательными и стали изучаться лишь избранными Совѣтомъ воспитанниками.

Во второй періодъ существованія Лазаревскаго Института, начиная съ 1837 г. до новаго преобразованія его въ 1848 г., степень обязательности восточнаго языкознанія усиливается и общеобразовательный элементъ гимназическаго курса ослабляется. Параграфъ второй Высочайше утвержденнаго устава 1848 г. гласить: Лазаревскій Институтъ посвящается изученію восточныхъ языковъ и ихъ литературы. Между предметами преподаванія на первомъ планѣ поставлено изученіе языковъ армянскаго, арабскаго, персидскаго, турецкаго, грузинскаго и татарскаго (§ 45). Обученіе восточныхъ языковъ проходитъ черезъ всѣ шесть гимназическихъ классовъ, оканчиваясь въ высшихъ или спеціальныхъ классахъ (§ 50).

Уставъ 1848 г. даровалъ Институту права лицейскія и ввелъ учебный курсь, распредѣленный на 8 классовь: 6 гимназическихъ и два лицейскихъ. Дарованіемъ лицейскихъ правъ имклось въ виду искусственно привлечь учащихся къпрохождению институтскаго курса, удостоивая ихъ права на чинъ XII класса и ставя преграды къ поступлению въ университетъ путемъ ослабления преподаванія общеобразовательныхъ предметовъ. Однако болбе чёмъ двадцатилѣтняя практика указала на неудобство ставить восточные языки въ условія и рамки предметовъ общеобразовательнаго характера. И педагогическія соображенія привели въ 1864 г. къ организаціи коммиссіи, подъ предсъдательствомъ директора Института проф. Бабста, имѣвшей цѣлью выработать новый проекть учебной реформы. Коммиссія установила необходимость разграниченія курса гимназическаго отъ спеціальнаго. Гимназическій курсъ предполагалось приравнять по числу классовъ, объему преподаванія и классификаціи предметовъ къ новой гимназической программѣ, Высочайше утвержденной 19 ноября 1864 г. Спеціальный курсъ долженъ былъ изъ двухлѣтняго сдѣлаться трехлѣтнимъ съ усиленіемъ изученія всёхъ принятыхъ въ этомъ курсё восточныхъ языковъ и съ дополненіемъ нёкоторыхъ новыхъ предметовъ. По Высочайшему повелёнію 14 апрёля 1868 г. въ Институтё вводится полный курсъ классическихъ гимназій, съ примёненіемъ почти всёхъ постановленій устава 1864 г., а восточное языкознаніе упраздняется.

Такимъ образомъ, вмѣсто ожидаемой реорганизаціи преподаванія восточныхъ языковъ, явилась необходимость, въ силу новаго закона, приступить къ закрытію лицейскихъ классовъ. Но въ обществѣ и печати раздались голоса, указывающіе на настоятельную потребность возстановленія основнаго характера Института, какъ разсадника восточнаго языкознанія.

Надеждамъ этимъ суждено было осуществиться благодаря участію гр. Димитрія Андреевича Толстого, тогдашняго министра народнаго просвѣщенія и главноначальствующаго съ 1870 г. Лазаревскаго Института. Новое законоположеніе объ упраздненіи восточнаго языкознанія еще не успѣло вступить въ силу, какъ гр. Толстой, по обсужденіи доклада инспектора института Г. И. Кананова о желательности возобновленія изученія восточныхъ языковъ, возбудилъ ходатайство предъ Государемъ Императоромъ о возстановленіи лицейскихъ правъ Института¹). По Высочайшему повелѣнію 30 мая 1870 г. Спеціальные Классы были оставлены при Институтѣ на основаніи устава 1848 г.

Обозрѣвъ въ 1870 г. Лазаревскій Институтъ, гр. Д. А. Толстой представилъ во всеподданнѣйшемъ докладѣ слѣдующія соображенія:

Преподаваніе восточныхъ языковъ, введенное въ курсъ по уставу 1848 г., оказалось поставленнымъ не вполнѣ удачно. Это произошло отъ того, что въ Институтѣ заключались собственно два различныя учебныя заведенія: гимназія для мальчиковъ отъ 10 до 17 лѣтъ и высшій курсъ восточныхъ языковъ для окончившихъ гимназическое ученіе. При этомъ воспитанники Инсти-

1*

¹) См. приложение 1-е.

тута обязывались обучаться одному изъ восточныхъ языковъ еще въ гимназическихъ классахъ, пользуясь льготами по другимъ предметамъ гимназическаго курса. Послѣдствіемъ этихъ несовмѣстимыхъ съ требованіемъ педагогики мѣръ было то, что молодые люди поступали въ высшіе курсы недостаточно подготовленными въ общеобразовательномъ отношеніи. Вслѣдствіе такой постановки гимназическаго преподаванія не достигалась и цѣль спеціальнаго изученія восточныхъ языковъ, въ виду краткости времени, отведеннаго на ихъ прохожденіе (всего два года). Слѣдствіемъ же ограниченности предоставляемыхъ окончившимъ курсъ правъ, сравнительно съ университетомъ, былъ переходъ ⁹/10 обучавшихся въ Институтѣ въ университетъ и опустѣніе Спеціальныхъ Классовъ.

Опытъ этотъ явно указалъ на необходимость двухъ мѣръ: 1) строгаго сохраненія гимназическаго курса, безъ всякой примѣси, кромѣ обученія армянскихъ дѣтей ихъ природному языку и 2) такого устройства преподаванія восточныхъ языковъ, которое было бы въ свою очередь также полно и предоставляло соотвѣтственныя и достаточныя права для занимающихся оными, дабы университеты не отвлекали студентовъ—оріенталистовъ отъ этой спеціальности, столь необходимой для Россіи.

Всявдъ за устроеніемъ въ 1868 г. гимназическихъ классовъ наступила очередь для организаціи правильнаго преподаванія восточныхъ языковъ въ Спеціальныхъ Классахъ.

По совѣщаніи съ спеціалистами министръ народнаго просвѣщенія и главноначальствующій Лазаревскимъ Институтомъ гр. Д. А. Толстой полагалъ необходимымъ постановить, чтобы 1) курсъ восточныхъ языковъ продолжался не два года, какъ было прежде, а три, 2) чтобы сообразно съ этимъ содержаніе и права профессоровъ, преподавателей и окончившихъ курсъ студентовъ были уравнены во всемъ съ университетами и 3) спеціальные курсы восточныхъ языковъ составить изъ слѣд. предметовъ: армянской и персидской словесности, турецкаго, татарскаго, грузинскаго и арабскаго языковъ, исторіи Востока, восточной каллиграфіи и практики, и къ этимъ спеціальнымъ предметамъ присоединить каеедру русской словесности по тому соображенію, что большинство студентовъ будетъ, въроятно, восточнаго происхожденія, слёдовательно не вполнѣ владѣющихъ чистымъ русскимъ языкомъ.

Разработкой плана преобразованій Спеціальныхъ Классовъ лично руководилъ гр. Д. А. Толстой. Въ концѣ августа 1871 г. онъ назначилъ засѣданіе подъ своимъ личнымъ предсѣдательствомъ и при участіи директора, инспектора и преподавателей и выработалъ учебный планъ и организацію изученія восточныхъ языковъ. Обстоятельная разработка новаго устава, впрочемъ, потребовала много времени и трудовъ особой коммиссіи, для того избранной, и была закончена 14 декабря 1871 г. Проектъ новаго устава Института былъ представленъ главноначальствующему гр. Толстому и, по разсмотрѣніи его въ Кавказскомъ комитеть'), онъ удостоился Высочайшаго утвержденія 16 декабря 1872 г.

Главныя основанія, на которыхъ было организовано преобразованіе Спеціальныхъ Классовъ при Лазаревскомъ Институтъ восточныхъ языковъ, слѣдующія:

1) Спеціальные классы остаются въ составѣ Института и состоятъ подъ начальствомъ однихъ и тѣхъ же лицъ, но для обсужденія всѣхъ предметовъ и вопросовъ, касающихся этихъ классовъ, при нихъ полагается особый совѣтъ подъ предсѣдательствомъ директора, изъ инспектора, профессоровъ и доцента.

Такимъ образомъ Лазаревскій Институтъ будетъ совмѣщать въ себѣ два вида учебныхъ заведеній: гимназію и совершенно отдѣльные отъ гимназическаго курса Спеціальные Классы или что то же—университетскій факультетъ. Такое совмѣстное существованіе спеціальныхъ курсовъ съ гимназіей, вполнѣ соотвѣтствуетъ историческому происхожденію Лазаревскаго Института и, значительно сокращая расходы по содержанію Спеціальныхъ Классовъ, даетъ, вмѣстѣ съ тѣмъ, этимъ Классамъ достаточную

¹⁾ См. приложение 2 e.

степень самоуправленія и именно ту, какая необходима для успѣшнаго веденія этихъ Классовъ.

2) Спеціальнымъ Классамъ препоставляются права и преимушества, коими пользуются университеты по общему ихъ уставу 18 іюня 1863 г., за исключеніемъ права упостоивать ученыхъ степеней, а въ замѣнъ сего оканчивающимъ курсъ въ сихъ Классахъ предоставляются права на чинъ Х и ХП классовъ, пріобрѣтеніе которыхъ обусловлено тъми же требованіями, какія установлены для удостоенія степени кандидата и званія дѣйствительнаго студента. Равнымъ образомъ проектомъ устройства было предположено распространить на профессоровъ, доцента и преподавателей этихъ Классовъ всѣ постановленія университетскаго устава относительно условій для полученія означенныхъ званій, порядка избранія, утвержденія въ должности, увольненія и оставленія на службѣ по выслугѣ срока, обязанностей и отвѣтственности и предоставить имъ тѣ служебныя права, а также оклацы жалованья. какими пользуются занимающие подобныя должности въ университетахъ. Въ основание размъра пенсий приняты для профессоровъ и доцента Лазаревскаго Института пенсіонные оклады профессоровъ и доцентовъ Московскаго университета, а для преподавателей таковые же оклады лекторовъ восточнаго факультета С.-Петербургскаго университета.

3) Курсъ ученія въ Спеціальныхъ Классахъ устанавливается трехгодичный и въ нихъ полагаются слёдующія каеедры при шести профессорахъ, одномъ доцентѣ и двухъ преподавателяхъ: а) армянская словесность, б) арабская словесность, в) персидская словесность, г) турецко-татарскій языкъ, д) исторія Востока, е) русская словесность, ж) грузинскій языкъ, з) практика персидскаго и турецкаго языковъ и восточная каллиграфія.

Министерство иностранныхъ дёлъ, на разсмотрѣнiе котораго препровожденъ былъ проектъ устройства Спеціальныхъ Классовъ, признало его соотвѣтствующимъ предположенной цѣли, но при этомъ изъяснило, что, по мнѣнiю драгомана Азiатскаго Департамента, выполненiе требованiй курсовой программы проекта врядъ ли можетъ быть достигнуто въ три года. По тщательномъ

обсужления этого замѣчанія Министерства иностранныхъ пѣлъ. министръ народнаго просвъщения, согласно съ заключениемъ совѣта Лазаревскаго Института, нашелъ однако трехгодичный курсъ совершенно достаточнымъ по слѣдующимъ соображеніямъ: 1) учреждаемые при Лазаревскомъ Институтъ Спеціальные Классы должны отвѣчать инымъ цѣлямъ, нежели восточный факультетъС.-Петербургскаго университета: они должны преслъдовать не исключительно ученую пѣль и будуть вмѣщать въ себѣ молопыхъ людей, ищущихъ практической дъятельности и служебной карьеры, а для таковыхъ четырехлѣтній курсъ служилъ бы только отгалкивающимъ, а не привлекающимъ средствомъ; 2) четырехлътній курсъ, несомнѣнно содѣйствуя уменьшенію числа учащихся въ Спеціальныхъ Классахъ, представлялъ бы и нѣкоторыя неудобства, не маловажныя для Лазаревскаго Института. Слъдуеть при этомъ принять во вниманіе, что при четырехлѣтнемъ курсѣ потребовалось бы большее число преподавателей, а слъдовательно и денежныхъ средствъ, такъ какъ увеличение противъ показаннаго въ проектъ числа лекцій превышало бы силы профессоровъ; 3) серьезность и полнота изученія восточныхъ языковъ не могутъ нимало пострадать при такомъ распредбленіи лекцій, которыя показаны въ проектѣ.

Изъ приведеннаго ниже росписанія можно усмотрѣть, что въ Спеціальныхъ Классахъ число лекцій и занятій восточными языками въ общей сложности за три года не только не меньше числа четырехлѣтнихъ лекцій восточнаго факультета С.-Петербургскаго университета, но даже превышаетъ послѣднее. Число обязательныхъ для всѣхъ слушателей часовъ на I курсѣ составляетъ 30, а на II и III курсахъ 28, не считая по одному часу восточной каллиграфіи, отведенному на каждомъ курсѣ. Сверхъ этихъ предметовъ общаго курса Спеціальныхъ Классовъ армяне обязаны слушать лекціи по армянской словесности три часа въ недѣлю на каждомъ курсѣ, грузины и кавказскіе стипендіаты грузинскій языкъ по два часа въ недѣлю и готовящіеся на службу по Министерству иностранныхъ дѣлъ французскій языкъ съ 1875 г. также по два часа въ недѣлю на каждомъ курсѣ.

Digitized by Google

Устройство Спеціальныхъ Классовъ требовало болѣе 18000 р. Но не желая обременять государственное казначейство излишними издержками, гр. Толстой остановился на мысли употребить на этотъ предметъ равную сумму, обѣщанную министромъ финансовъ на учрежденіе армянскаго пансіона при одной изъ гимназій г. Одессы. Полагая болѣе цѣлесообразнымъ упрочить учебное заведеніе, уже доказавшее свою полезность, какъ Лазаревскій Институтъ, чѣмъ, оставляя его не вполнѣ устроеннымъ, расходовать государственныя деньги на основаніе такого училища, будущность котораго неясна и неопредѣленна, гр. Толстой доказывалъ при этомъ, что Москва не менѣе Одессы привлечетъ константинопольскихъ армянъ и окажетъ на дѣтей Востока болѣе благотворное вліяніе въ русскомъ направленіи.

На содержаніе Спеціальныхъ Классовъ, согласно отзывамъ министра финансовъ и товарища министра иностранныхъ дѣлъ, обращено было 18,365 р. 90 к., предназначавшіеся къ отпуску изъ казны на содержаніе при Ришельевской гимназіи въ Одессѣ пансіона на 30 воспитанниковъ изъ армянъ.

Сверхъ того, отпускавшиеся Императорскому Московскому университету на основания § 70 Высочайше утвержденныхъ 21 декабря 1849 г. дополненій и измѣненій нѣкоторыхъ §§ устава Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ, тысячу пятьсотъ руб., на содержание 5 Лазаревскихъ воспитанниковъ изъ числа окончившихъ курсъ въ Лазаревскомъ Институтѣ, предположено было перевести въ этотъ Институтъ и обратить на выдачу стипендій студентамъ Спеціальныхъ Классовъ Института, по усмотрънію его Совъта и на усиленіе средствъ содержанія Классовъ. Студенты изъ Лазаревскихъ воспитанниковъ, по окончании курса въ Спеціальныхъ Классахъ, по усмотрѣнію попечителя Института, или оставляются при Институть для занятій разныхъ должностей и обязаны прослужить при немъ не менъе 4 лътъ, или же увольняются попечителемъ для опредѣленія на службу въ Кавказскомъ и Закавказскомъ краѣ, гдѣ также должны прослужить не менѣе 4 лѣтъ и гдѣ пользуются тѣми же правами, кои присвоены студентамъ изъ Кавказскихъ воспитанниковъ вообще.

Съ Высочайшаго одобренія вышеприведенныя соображенія гр. Толстого были разсмотрѣны Кавказскимъ комитетомъ, государственнымъ канцлеромъ и министрами внутреннихъ дѣлъ и финансовъ.

Мысль о преобразованіи Спеціальныхъ Классовъ была встрѣчена сочувственно во всѣхъ правительственныхъ сферахъ. Товарищъ министра иностранныхъ дѣлъ въ отзывѣ по этому вопросу изъяснилъ, что мысль поднять въ Лазаревскомъ Институтѣ уровень изученія восточныхъ языковъ вполнѣ совпадаетъ съ видами Министерства иностранныхъ дѣлъ, подавая ему надежду своевременно наполнять ряды желающихъ поступить на драгоманскую службу хорошо приготовленными молодыми оріенталистами. Что же касается предположенія перенести на осуществленіе этой мысли капиталъ, ассигнованный правительствомъ на учрежденіе при Одесской гимназіи армянскаго пансіона, то Министерство иностранныхъ дѣлъ выразило свое полное согласіе по этому предмету. Со стороны министра финансовъ осуществленіе проекта преобразованія Спеціальныхъ Классовъ также не встрѣтило препятствій.

Пройдя всѣ эти предварительныя инстанціи, новый уставъ Спеціальныхъ Классовъ былъ Высочайше утвержденъ 16 декабря 1872 г.

Но моменть начала жизни и дёятельности преобразованныхъ Спеціальныхъ Классовъ опредѣляется 16/28 іюня 1871 года, когда Государь Императоръ Александръ II въ Эмсѣ 16/28 іюня Высочайше соизволилъ утвердить проектъ устройства при Лазаревскомъ Институтѣ восточныхъ языковъ Спеціальныхъ Классовъ и штатъ этихъ Классовъ. Съ іюля 1871 г. существовавшіе при Лазаревскомъ Институтѣ Спеціальные Классы были преобразованы по новому уставу, при чемъ главноначальствующему Институтомъ было предоставлено право допускать къ исправленію профессорскихъ должностей такихъ лицъ, которыя хотя не имѣютъ требуемыхъ для того ученыхъ степеней, но по своимъ познаніямъ, ученымъ трудамъ и преподавательскимъ способностямъ будутъ признаны вполнѣ достойными для занятія этихъдолжностей Въ силу упомянутаго Высочайшаго соизволенія Правленіе Института въ іюлѣ 1871 г. шестикратнымъ объявленіемъ въ Московскихъ Вѣдомостяхъ извѣщаетъ объ открытіи Спеціальныхъ Классовъ при Лазаревскомъ Институтѣ¹).

3-го же сентября 1871 г. происходило первое засѣданіе Совѣта, вновь преобразованныхъ Классовъ подъ предсѣдательствомъ директора Института Н. Д. Делянова, въ присутствіи инспектора Г. И. Кананова, профессоровъ: армянской словесности Н. О. Эмина, персидской словесности С. И. Назарьянца, русской словесности А. Н. Попова, доцента грузинскаго языка И. Л. Окромчеделова и преподавателя практики турецкаго языка С. Е. Сакова. По болѣзни не явился профессоръ турецко-татарскаго языка Л. Э. Лазаревъ. Въ засѣданіи былъ прочитанъ Высочайше утвержденный проектъ устройства Спеціальныхъ Классовъ и затѣмъ на основаніи § 18 проекта устава былъ избранъ секретаремъ совѣта профессоръ русской словесности А. Н. Поповъ.

Что касается казепры по исторіи Востока. то Совѣть счель нужнымъ изложить свой взглядъ на этотъ предметъ и выработать программу преподаванія, сопровождавшуюся объяснительной запиской проф. Эмина. Совѣтъ находилъ, что преподаваніе исторіи Востока необходимо поставить въ особыя условія: именно, раздѣлить исторію Востока между двумя преподавателями съ тъмъ, чтобы на обязанность одного было возложено преподавание первыхъ двухъ отдѣловъ (древняго и средняго) исторіи, а на обязанность пругого-преподавание третьяго отпѣла, т.-е. новѣйшей исторіи, съ періода усиленія османскаго владычества. По баллотировкѣ единогласно былъ избранъ на означенную каеедру инспекторъ Г. И. Канановъ, съ производствомъ ему ²/₃ положеннаго (въ 2000 р.) по штату жалованія, а треть жалованья предоставлена проф. Московскаго университета В. И. Герье, изъявившему готовность принять на себя преподавание новаго періода исторіи Востока.

¹) См. приложение 3-е.

h

•	Число лекцій.				
	Курсъ І.	Кур съ II.	Курсъ III.	Итого.	
Армянская словесность	3	3	3	9	
Арабская словесность	4	4	4 4	12 12	
Турецко-татарскій языкъ	4	4	4	12	
Исторія Востока.	2 ')	2	2	6	
Русская словесность	3	2 2	2 2	7 6	
трузински изыкь	2	2	2	0	
Практика ¹).					
Турецкаго языка	ежедн	ев н о ⁹)			
Восточная каллиграфія	1	1	1	3	

Росписание еженедъльныхъ лекцій въ Спеціальныхъ Классахъ.

і) Съ 1873 г. вводится практика по арабскому языку.

²) Въ настоящее время на практику по каждому изъ трехъ мусульманскихъ языковъ отводится 12 час., т.-е. по 4 часа на курсѣ.

Примъчание. Сверхъ поименованныхъ въ росписания лекцій по восточнымъ языкамъ, исторіи Востока и русской словесности, съ 1875 г. по двя часа въ недѣлю на каждомъ курсѣ назначается для изученія французскаго языка.

⁴⁾ Съ 1899/1900 гг. исторія Востока на І курсѣ отведено тря часа.

. *	Ralobaube.	Жалованье. Столовыхъ.		Квартирныхъ.	Итого.		Классъ должности.	Разрядъ мундира.	Разрядь пенсіи.
	РУБ.	К.	РУБ.	РУБ.	РУБ.	К.	KJ	Pa	Pa
Ординарнымъ профессорамъ.									
1) Армянской словесности.	24 00	-	3 00	300	3000	-)		t 0 1
2) Арабской словесности.	2400	-	300	300	3 000	-	{r	v	J Y 3K
3) Персидской словесности.	24 00	-	300	300	3000	-	j		0 N C
Экстра-ординарнымъ про- фессорамъ.									ноен
1) Турецко-татарск. языка.	1600	-	200	2 00	2000	-			0 1
2) Исторіи Востока	1600	-	200	200	2000	-	(vI	VI	П
3) Русской словесности	1600	-	200	2 00	2000	-			
Доценту грузинск. языка.	900	-	150	150	1200	-	vп	VII	
Двумъ преподавателямъ прак- тическихъ занятій:									6 \$
1) По турецкому языку	600	-	100	100	800	-			y Ж
2) По персидскому языку.	600	-	100	100	800	-	IIIA	VIII	C J
За обученіе восточной кал- лиграфіи одному изъ пре- подавателей добавочныхъ.	300	_	_	_	300	_			ебной
На учебныя пособія .	265	90		_	265	90			уч
Итого	_		_	_	18365	90			П 0
Секретарю сов'та ¹)	_	_	_	_	300	_			

Штатъ Спеціальныхъ Классовъ при Лазаревскомъ Институтѣ восточныхъ языковъ.

') Сумма на вознаграждение секретаря Совъта отпускается изъ спеціальныхъ средствъ Спеціальныхъ Классовъ.

Въ настоящее	время	на	содержаніе	Спеціальнымъ	Классамъ			
отпускается изъ казны.								

.

	1	одному.			
	Число лицъ.	Жалованья.	CT040BMXB.	Квартврн.	UTOLO BCÈNTD.
1. Ординарнымъ профессорамъ	3	2352	294	300	8838
Экстра-ординарнымъ	3	1568	196	2 00	5892
Доценту грузинскаго языка	1	882	147	15 0	1179
Преподавателямъ практическихъ за- нятій по турецкому и персидскому языкамъ. За обученіе восточной каллиграфіи од-	2	588	98	100	_
ному изъ преподавателей	_1	294 2450			294 2450 20225
2. На учебныя пособія		_	_	_	20225
3. На стипендіи при Спеціальныхъ Классахъ		_	_	_	1500
По Институту и на содержаніе 15-ти Кавказскихъ воспитанниковъ 6000 р. 4-хъ пансіонеровъ Его Император- скаго Величества 1600 р.		_			7600
Итого по ст. 3-й.					9100
Всего					29591
Вычтено: на пенсіи			_		356, ₅₀
Въ инвалидный капиталъ	_	_	_		
			_		18. ₅₀

II.

Почетные попечители, директоры и преподаватели.

Обращаясь къ составу педагогическаго персонала преобразованныхъ Спеціальныхъ Классовъ, приходится указать на затрудненія, связанныя съ вопросомъ о замѣщеніи каеедръ преподавателей.

Не смотря на категорическое положеніе устава, что никто не можетъ занимать профессорской каоедры, не имъя соотвътствующей для того ученой степени, невозможность удовлетворить этому требованію обнаружилась съ момента открытія Спеціальныхъ Классовъ. На каоедры въ Спеціальныхъ Классахъ не находится лицъ съ требуемыми учеными степенями, какъ это случается и во многихъ другихъ высшихъ учебныхъ заведеніяхъ.

На первый разъ назначены были профессорами: по каоедръ армянской словесности Н. О. Эминъ, пріобрѣвшій извѣстность своими учеными изслѣдованіями 1) и переводами, состоявшій въ 1850-1866 г. профессоромъ адмянской словесности въ Институть: по каеедръ арабской словесности-предъ тъмъ окончившій курсъ въ С.-Петербургскомъ университетъ Г. А. Муркосъ: персицской словесности-С. И. Назарьянцъ, докторъ армяно-персидской словесности. бывшій (1849—1869) профессорь персилской и арабской словесности въ Институтѣ; турецко-татарскаго языка-Л. М. Лазаревъ, (род. въ 1822 г.) магистръ турецко-татарской словесности (диссертація его: «Разборъ поэмы Мухаммеда Фузули Лейли-ве Меджнунъ»); русской словесности-извъстный изслъпователь памятниковъ древне-русской литературы Андрей Н. Поповъ; каеедра же по исторіи Востока была подѣлена между профессоромъ Московскаго университета В. И. Герье и кандидатомъ историко-филологическаго факультета Г. И. Канановымъ; каеедру грузинскаго языка занялъ кандидатъ (1863 г.) С.-Петербургскаго университета

⁹ Объ его изслёдованіяхъ и работахъ см. въ приложеніяхъ.

И. Л. Окромчеделовъ, (р. въ 1835 г. + 1898 г.), впослѣдствіи написавшій работы «О происхожденіи грузинскаго алфавита», «Замѣтки по грузинской лѣтописи», Мнѣніе Ленормана о ванскихъ клинообразныхъ надписяхъ; преподавателемъ практическихъ занятій по персидскому языку былъ приглашенъ сиріецъ изъ Персіи, обучавшійся въ Парижѣ, Кирьякосъ-Соломонъ-Мирза и по турецко-татарскому языку — С. Е. Саковъ, впослѣдствіи занявшій профессорскую каведру по этому предмету.

Съ характеромъ преподаванія въ извѣстной мѣрѣ знакомятъ насъ воспоминанія Хр. И. Кучукъ-Іоаннесова, одного изъ первыхъ воспитанниковъ Спеціальныхъ Классовъ.

«По исторіи Востока Г. И. Канановъ читалъ исторію Египта, Ассиріи, Вавилона, исторію арабовъ, образованіе арабскаго халифата, покореніе Малой Азіи, Арменіи, Персіи и распространеніе ислама въ Персіи, сверженіе Сасанидовъ, завоеваніе аравитянъ въ Средней Азіи до Индіи (для I и II курсовъ).

Проф. В. И. Герье читалъ исторію Персіи, средній и новый періоды до династіи каджаровъ включительно; исторію Ховарезмійскаго царства, кончая покореніемъ Хивинскаго ханства генераломъ Кауфманомъ, этнографію кавказскихъ горцевъ (Черкесы, Адиге и проч.).

Русскую словесность, читалъ А. Н. Поповъ. Въ его курсы входили очеркъ исторіи литературы кіевскаго періода и обзоръ юго-западной литературы XVI и XVII вѣковъ.

Армянскую словесность читалъ проф. Н. О. Эминъ. Онъ останавливался на разборъ армянскихъ классическихъ авторовъ V в. Фауста Византійскаго, Корьюна — жизнеописаніе Маштоца, Мамбре, Давида философа — Хвала св. Кресту, Езника — опроверженіе ересей; Нерсеса Ламбронскаго XII въка — Синодальное слово. Разборъ авторовъ всегда сопровождался прекрасными комментаріями проф. Эмина, который попутно знакомилъ своихъ слушателей съ сочиненіями въ области армяновъдънія въ Россіи и въ западной Европъ. Онъ подробно знакомилъ при этомъ съ трудами французскихъ и нъмецкихъ ученыхъ, какъ напр. Сенъ-Мартена, Дюлорье, Броссе, Ланглуа, Феликса Нева, изъ нъмецкихъ: Неймана, Петермана, де-Лагарда и другихъ. Задавая своимъ студентамъ сочиненіе по древней литературъ, онъ указывалъ и на иностранные источники, чтобы дать возможность намъ ближе познакомиться съ послъдними. Исторію армянской письменности онъ проходилъ съ нами по Зарбанальяну, часто исправляя и дополняя его.

Персидскій языкъ преподавалъ проф. С. И. Назарьянцъ. На І-мъ курсѣ не было никакихъ учебныхъ пособій и руководствъ, на что покойный профессоръ часто сътовалъ. Вслъдствіе этого, онъ былъ вынужденъ диктовать студентамъ грамматику персидскаго языка, а тексты для чтенія и переводовъ изъ «Анвари Сохейли» писалъ на доскъ, откуда студенты, съ гръхомъ пополамъ,—списывали и упражнялись въ чтеніи; слова для переводовъ говорилъ самъ профессоръ, ибо словарей не было еще. Для восточной калиграфіи проф. Назарьянцъ для каждаго студента особо писалъ дома образцы и раздавалъ на лекціяхъ.

На II и III курсахъ у насъ появилась Персидская хрестоматія А. Болдырева. (Москва 1833 года) и Саади—Гулистанъ. При переводъ изъ послъдняго мы пользовались русскимъ переводомъ С. И. Назарьянца. Далъе проф. Назарьянцъ читалъ намъ исторію персидской словесности.

Персидскую практику преподавалъ сиріецъ изъ Персіи Соломонъ-Мирза, который, помимо своихъ лекцій на ломанномъ русскомъ языкѣ, всегда готовъ былъ заниматься съ студентами и у себя на дому. Онъ писалъ на доскѣ самыя обыкновенныя фразы, которыя часто не могъ переводить на русскій языкъ и на помощь къ нему приходили обыкновенно студенты, знающіе по-французски. Успѣхи бывали далеко неблестящіе.

Турецкій языкъ читалъ проф. Л. М. Лазаревъ. Турецкую грамматику онъ проходилъ со студентами по своему руководству, помѣщенному въ началѣ его Турецко-татарскаго словаря (М. 1864). Упражненіе въ чтеніи сначала происходило тоже по этому словарю, потомъ читали разные отрывки изъ Сравнительной его хрестоматіи турецкаго языка (М. 1866). (Воспоминаніе объ его преподаваніи и гуманномъ отношеніи къ учащимся см. Моск. Вѣд. 1884 г. 26 янв. некрологъ).

Турецкую практику преподавалъ С. Е. Саковъ. Пособіемъ служила книга проф. Л. З. Будагова, адербейджанскій текстъ которой пересказывался по-османски. Это давало возможность знакомить студентовъ одновременно съ особенностями и адербейджанскаго нарѣчія, читались также «Турецкіе діалоги» Мсеріанца. Кромѣ того на доскѣ писались разныя турецкія фразы, которыя заучивались студентами и служили основой упражненій и по методѣ Оллендорфа, а впослѣдствіи по передѣланному adhoc руководству Казаса.

Арабскій языкъ преподавалъ проф. Г. А. Муркосъ. Грамматику проходилъ онъ по запискамъ, за неимѣніемъ печатной грамматики; упражненія въ чтеніи текстовъ изъ Корана, откуда переводились разныя «суры». Изъ арабской поэзіи читали разные моалакаты и касиды.

Арабскую практику преподавалъ М. О. Аттая, который предварительно писалъ на доскъ арабскія фразы, заставлялъ студентовъ правильно читать и послъ уже заучивать ихъ. Сначала дъло шло туго по незнанію преподавателемъ русскаго. языка, но вскоръ студенты освоились съ этимъ недостаткомъ и часто прибъгали къ помощи французскаго языка, для преподаванія котораго, по просьбъ самихъ же студентовъ, начальствомъ Института былъ приглашенъ учитель



Йср

Князь Семень [

Digitized by Google

 а срасно с совати. Встанска: отого, очъблаз прудент мъ гражматичу версилскаго языка, з споредство аль «Ольари Слусйно» писаль ка сто ередство аль «Ольари Слусйно» писаль ка сто ц. съ с омъ понозамъ, сописывали и Удрускаллан совезова понозать с самъ проф. Назгръст во сто бъ восточной к. с рабли проф. Назгръст у съст с собо писаль о с обралны и раздаваль.

1. Портиская урестичация с появнить Перситская урестичация А. (а) и Сала Пулистаны. При переющы и сала Пулистаны. При переющы и странать с переодох в С. И. Пазарыи с переодох в С. И. Пазарына с переодох в С. И. Пазарыи с переодох в С. И. Пазарына с переодох переодох в С. И. Пазарына с переодох в С. И. Пазарына с п

 A second sec second sec

· ,

.

•

сиріснь и св. Торсія Сол. монь чна ломаї нем'я русскомъ ягаєть, члентама и у себя на долу, чання фраві, которая рассо ре на різона къля ау приходи и ст. різона къля ау приходи и

 М. Лазаренсь. Туренкую трамт но своему рукузсленну ноже то аго сломаря (М. 1864). Упроке олко по этому словаря, потемы то выой его хрестой та туренкато т сто преподавать и туренкато т сто преподавать и туренкато и 1884 г. – япв. некрология.

. А. Мурнось, Грамматику с Часмъ петаной солмализиац с с с супансова нимсър зная с р. час хода аны в за сас.

видар предоложикатер (2011) завляето сло савляя сполно сло савласти сло времение собласти сло в собласти сами жимах в собласти сло с прави сами с гради с со



Первый почетный попечитель Института Генералъ-Мајоръ Князь Семенъ Давыдовичъ Абамелекъ-Лазаревъ. († 1888 г.)



. Digitized by Google

• • •

· · ·

· ·

. . .

.

французскаго языка въ гимназическихъ классахъ Лазаревскаго Института 1).

И. Ф. Дюмушель читалъ историческую грамматику французскаго языка, исторію французской литературы и образцы изъ французскихъ классиковъ: Корнеля, Расина и другихъ. Дълались переводы изъ Пушкина на французскій языкъ. Г. Дюмушель слишкомъ обширно понималъ свою задачу, и исторія французской литературы, хотя весьма была интересна, едва ли отвъчала стремленіямъ студентовъ, которые желали больше читать и писать по-французски для практическихъ цълей.

Въ заключеніе этого краткаго обзора преподаванія въ Спеціальныхъ Классахъ въ мое время мнѣ остается прибавить, что за исключеніемъ исторіи Востока, русской словесности и армянской словесности, преподаваніе всѣхъ остальныхъ предметовъ было поставлено на практической основѣ; научныхъ цѣлей при изученіи восточныхъ языковъ Спеціальные Классы не преслѣдовали, какъ неоднократно подтверждалъ и самъ покойный директоръ Института Г. И. Канановъ».

Какъ видно изъ воспоминаній Х. И. Кучукъ-Іоаннесова, успѣшное прохожденіе восточныхъ языкъ затруднялось отсутствіемъ учебниковъ по персидской и арабской словесности. Что же касается до турецкаго языка, то проф. Лазаревъ еще до открытія Спеціальныхъ Классовъ издалъ Турецко - татарскорусскій словарь нарѣчій: османскаго, крымскаго и кавказскаго, съ краткимъ руководствомъ къ изученію грамматическихъ правилъ турецко - татарскаго языка (М. 1864), и Сравнительную хрестоматію турецкаго языка нарѣчій османовъ и адербиджанъ (М. 1866). Совѣтъ Спеціальныхъ Классовъ, сознавая потребность въ хорошихъ учебникахъ по восточному языкознанію, побу-

¹) По грузинскому языку И. Л. Окромчеделовъ на І курсѣ знакомилъ съ грамматикой грузинскаго языка, читалъ басни Орбеліани изъ хрестом. Чубинова. На II курсѣ для перевода бралъ отрывокъ изъ романа რუსუდანозбо (Русуданіани), помѣщенный въ той же хрестоматіи Чубинова. При переводѣ дѣлался полный грамматическій анализъ, какъ на цервомъ курсѣ. Студенту сообщался способъ пользоваться грузинскимъ диксіонеромъ, что имѣетъ особое значеніе по грузинскому языку. Читалъ басни Крылова и переводилъ устно. На III курсѣ переводилъ отрывокъ изъ лѣтописей Грузіи подъ названіемъ «Похолъ царя Вахтанга Горгаслана на Византіво», 11 страницъ и часть отрывка изъ Килилы и Дамны, текстъ котораго состоитъ изъ прозы и стиховъ, страницъ десять, помѣщенныхъ въ хрестоматіи Чубинова, и двѣ первыя главы изъ поэмы 303взов Фузсизобо (Вепхвис-ткаосани) и образцы грамотъ и купчихъ крѣпостей. [Изъ программы, оставленной покойнымъ профессоромъ А. С. Хаханову].

ждаль и поощряль преподавателей къ составлению учебныхъ пособій, оказываль матеріальную поплержку своимъ сочленамъ. препставлявшимъ руковолства. грамматики или хрестоматія. приспособленныя къ программамъ и требованіямъ Института. Такъ, Совъть (22 мая 1882 г.), находя составленные М. О. Аттая и А. З. Теръ-Захаровымъ (Мирзою Джафаромъ) учебники-первымъ-практическое руководство къ изучению арабскаго языка и арабскию хрестоматию и вторымъ-по персицскому языку заслуживающими поощренія, за неимѣніемъ спеціальныхъ средствъ принять изпержки на ихъ напечатание, ръшилъ приобръсти для Специальныхъ Классовъ по 100 экземпляровъ по цѣнѣ, объявленной авторами. Названныя руководства вполнѣ отвѣчали практическимъ иблямъ преподаванія арабскаго и персидскаго языковъ и способствовали прочной постановкѣ ихъ изученія. М. О. Аттая чрезъ нъсколько лътъ подвергъ пересмотру и дополнению составленное имъ «Практическое руководство къ изученію арабскаго языка» (Казань. 1900) ¹). Точно также переиздана въ исправленномъ видъ при участіи акад. Ө. Е. Корша «Грамматика персидскаго языка» Мирзы Джафара (М. 1901) и его же «Книга персидско-русскихъ разговоровъ» (Казань 1883) съ дополнениемъ французскихъ діалоговъ подъ заглавіемъ «Книга персидско-русско-французскихъ разговоровъ (М. 1896). Въ текущемъ же 1902 г. Совѣтъ Спеціальныхъ Классовь, усматривая скудость статей въ персидской хрестоматіи. составленной Болдыревымъ. поручилъ преподавателю Мирзъ-Абдуллѣ-Гаффарову собрать въ прозѣ и въ стихахъ (2 части) образцы персидской словесности для учебныхъ цёлей студентовъ. принявъ издержки по изданію объихъ частей на счетъ спеціальныхъ средствъ Спеціальныхъ Классовъ.

Разработка новаго устава Спеціальныхъ Классовъ началась при почетномъ попечителѣ Христофорѣ Екимовичѣ Лазаревѣ. Когда 14 декабря 1871 г. уставъ былъ окончательно разработанъ,

Такимъ же способомъ Спеціальные Классы пришли на помощь при изданіи М.О. Аттая и М.Рябининымъ сборника басенъ Бидпая въ русскомъ переводѣ (М. 1889).



анректора Тароан Совется Икколай Давыдовичь Да селента



озы преистаеваться ило составлению учебныхъ с то матечи, зас ис поддержьх своимь сочленамь, ок. оказалети, грамматини или хрескомати. с ал и и исслемиямъ и требованиямъ. Института, с 62 мл. – 881 с.), находи доставленные М. О. Аттая - с с с (Мирзою Джафавомъ) учебники--пер-· · състводство кълизучению зрабскаго языка и э. Б. ОРБИЧС ИСНЕР/ЗЦЕКСМУ ИЗБИУ ЗАСЛУЖИаларты мыскециальныхы средствь приняты - вечатаніе ръшиль щаюфрісти для Сисціальа о экземплировъ по приф. объявленией автоаздоление внолить отвѣчали практическамъ и нарийнаять и покадекаго изыковъ и способ-1 m 1 1 1 1 1 - сченія. М. О. Аттая чрезъ и дополнению составленное 🕤 нзученію арабскаго языка» в дана въ испра) ленномъ вилъ . . . чматика эн_и, идскаго языка» лее «Кия) асреплеко-русскихъ за дероть французскихъ діалосско-французскихъ раз-2 г. Совѣтъ Спеніальныхъ Р. Б.6. Персидской хрестома.

синсь преподаватель Мира'а 2022 и въ стихахъ (2 часть) 2022 и бъхъцълен студентовъ, 2022 састей на счетъ спеціа. Бъ 2022

заныхь Классовь началась (с. 5) Екимовичб, Лазаревъ, с. скончательно разработань,

3. С. И. И. Орочили на помощь ори изданія 19. г. – С. И. русскомъ перевод'я (М. 1889).

Digitized by Google



директоръ Тайный Совътникъ Николай Давыдовичъ Деляновъ. († 1897 г.)



. . . . · · · .

то послѣдняго представителя этой великодушной фамиліи уже не стало. Почтенный старецъ принималъ живое участіе въ судьбѣ Спеціальныхъ Классовъ, слѣдилъ за ихъ организаціей, своевременнымъ замѣщеніемъ каеедръ, лично просматривалъ списокъ лицъ, избранныхъ правленіемъ Института для преподаванія въ Спеціальныхъ Классахъ, высылалъ изъ С.-Петербурга правила отчетности предъ контрольной палатой, которыми нужно руководствоваться Институту относительно казенныхъ суммъ, отпускаемыхъ на основаніи Высочайшаго повелѣнія изъ государственнаго казначейства. При немъ впервые содержаніе Спеціальныхъ Классовъ принимается на счетъ казны, отпускающей ежегодно по смѣтамъ Министерства Народнаго Просвѣщенія 18365 р. 90 коп.

Хр. Е. Лазаревъ сошелъ въ могилу въ то время, когда всѣ недоразумѣнія были устранены и вопросъ объ организаціи Спеціальныхъ Классовъ разрѣшенъ въ благопріятномъ смыслѣ. Въ силу уже прежде состоявшагося ходатайства покойнаго попечителя, 20 декабря 1871 г. былъ утвержденъ въ званіи почетнаго попечителя Института кн. Семенъ Давыдовичъ Абамелекъ-Лазаревъ, съ сохраненіемъ этого званія въ его потомствѣ. Преемникомъ его съ 1888 г. по настоящее время является кн. Семенъ Семеновичъ Абамелекъ-Лазаревъ, сочувствію и живому интересу котораго Спеціальные Классы обязаны роскошнымъ изданіемъ армянскаго Четвероевангелія 887 года.

Первымъ директоромъ преобразованныхъ Спеціальныхъ Классовъ при Институтѣ былъ Н. Д. Деляновъ, который вступилъ въ отправленіе должности съ апрѣля 1869 г. Проектъ новаго устава Спеціальныхъ Классовъ, удостоившагося Высочайшаго утвержденія 16 декабря 1872 г., былъ разработанъ подъ его ближайшимъ руководствомъ. При немъ въ 1873—1874 гг. была довершена обширная перестройка Института и прилегающихъ къ нему зданій. По осмотрѣ Л. И., произведенномъ почетнымъ попечителемъ кн. С. Д. Абамелекъ-Лазаревымъ послѣ перестройки институтскаго зданія, директору были выражены оффиціально удовольствие и благодарность. 1873 годъ ознаменовался еще необычайнымъ событіемъ: 8 мая Лазаревскій Институть удостоился принять въ своихъ стѣнахъ Его Величество Шаха персидскаго Насръ-Эддина.

Во время пребыванія Его Величества въ Институть присутствовали Московскій генераль-губернаторь, попечитель Московскаго учебнаго округа, профессора и преподаватели заведенія. По прівздѣ въ Институтъ Его Величество былъ привѣтствованъ двумя рѣчами, произнесенными профессорами Назарьянцемъ и Муркосомъ: первымъ на персидскомъ языкѣ въ прозѣ, а вторымъ на арабскомъ языкѣ въ стихахъ. Затѣмъ воспитаниками заведенія были пропѣты привѣтственные шаху стихи на ариянскомъ языкѣ. Шаху были представлены профессора лицея, а также для разсмотрѣнія древнія книги и рукописи восточной библіотеки.

При директорѣ Деляновѣ Институтъ вновь удостоился посѣщенія высокаго гостя: Его Величество Бразильскій императоръ въ сопровожденіи Министра Народнаго Просвѣщенія графа Д. А. Толстого внимательно осмотрѣлъ Институтъ, интересуясь подробностями постановки преподаванія восточныхъ языковъ.

«Одинадцатилѣтній періодъ времени, когда во главѣ заведенія стоялъ Н. Д. Деляновъ, оказался свѣтлою эпохою, когда были положены начала того развитія, которое продолжается и въ настоящее время», говорилъ его преемникъ Г. И. Канановъ въ рѣчи, произнесенной на актѣ 24 октября 1890 г. 23 іюля 1881 г. Н. Д. Деляновъ оставилъ должность директора, сопутствуемый искренними симпатіями всѣхъ своихъ сослуживцевъ и учащихся. На постъ директора былъ призванъ Г. И. Канановъ, занимавшій должность инспектора съ 1861 г. Дѣятельность его оставила глубокіе слѣды въ организаціи и дальнѣйшемъ развитіи Спеціальныхъ Классовъ. Г. И. Кананову Спеціальные Классы обязаны своимъ возстановленіемъ по закрытіи лицейскихъ классовъ, гдѣ изучались восточные языки, и обращеніи Института въ гимназію съ двумя классическими языками при директорѣ проф. Бабстѣ.

Г. И. Канановъ берется за дъло возрожденія восточнаго языкознанія при Лазаревскомъ Институтъ съ свойственной ему энергіею и умъніемъ. Онъ предпринялъ поъздку въ С.-Петербургъ и личнымъ докладомъ тогдашнему товарищу министра И.Д. Деля-

нову возбулилъ сочувствіе къ вопросу о возобновленіи при Институть изучения восточныхъ языковъ. Результатомъ этого поклапа и основаннаго на немъ ходатайства главноначальствующаго гр. П.А. Толстого явилось Высочайшее повелёние 31 мая 1870 г. сохранить при Лазаревскомъ Институтъ Спеціальные Классы на прежнемъ основания какъ по присвоеннымъ имъ уставомъ 10 мая 1848 г. правамъ, такъ и по отношенію къ учебному устройству. При ближайшемъ участіи Г. И. Кананова были выработаны учебный планъ и организація, которые вошли въ силу съ Высочайшаго утвержденія по уставу 1872 г. При немъ изыскивались мѣры къ лучшей постановкъ изученія восточныхъ языковъ и расширенію образованія ступентовъ Спеціальныхъ Классовъ предметами изъ цикла юрицическихъ наукъ. Въ течение 37 лѣтъ онъ былъ пушею Института, сосредоточивая въ своихъ рукахъ всѣ проекты о лучшемъ устройствѣ Спеціальныхъ Классовъ. Институтъ ему обязанъ между прочимъ возведеніемъ прекраснаго зданія подъ библютеку, построеннаго подъ личнымъ наблюдениемъ покойнаго **директора**.

Г. И. Кананова замѣстилъ съ 1897 г. профессоръ Императорскаго Московскаго Университета В. Ө. Миллеръ. Съ назначениемъ его директоромъ Института въ постановку изучения восточныхъ языковь быль внесень академическій-научный характерь, безь ушерба прежней особенности-практической полготовки студентовъ къ дъятельности на Востокъ. Стремясь къ расширенію и углубленію знаній студентовъ, В. Ө. Миллеръ приглашаетъ съ 1898-1899 учебнаго года приватъ-доцентовъ Императорскаго Московскаго университета Н. Н. Харузина и Л. З. Мсеріанца для чтенія лекцій по этнографіи и сравнительному языкознанію. По его иниціативъ начали съ 1899 года издаваться при Институтъ «Труды по востоковѣдѣнію». Ближайшее знакомство съ устройствомъ штатовъ и курсовъ преподаванія въ Спеціальныхъ Классахъ приводитъ Вс. Ө. Миллера къ убѣжденію о необходимости внести нѣкоторыя измѣненія и дополненія въ дѣйствующемъ уставѣ. Онъ вырабатываеть обширную записку о желательныхъ измѣненіяхъ, которая единодушно принимается въ 1898 г. Совѣтомъ и получаеть дальнъйшее движеніе, пріостановленное лишь временно, въ виду предпринятаго Министерствомъ Народнаго Просвъщенія общаго пересмотра устава высшихъ учебныхъ заведеній.

Перемѣна за тридцатилѣтній періодъ въ составѣ управленія Институтомъ сопровождалась почти полнымъ обновленіемъ преподавательскаго персонала Спеціальныхъ Классовъ. Преемникомъ Н. О. Эмина по каеедрѣ армянской словесности явился съ 1882/3 учебн. г. его ученикъ Г. А. Халатьянцъ, предложившій слушателямъ въ теченіе своей двадцатилѣтней педагогической дѣятельности рядъ разнообразныхъ курсовъ. Кромѣ грамматики древне-армянскаго языка и практическихъ занятій для переводовъ съ армянскаго на русскій языкъ, спеціальныя чтенія его посвящены критическому изученію важнѣйшихъ армянскихъ авторовъ: Агаеангела, Фавста Византійскаго, Лазаря Парпскаго, Ехише, Моисея Хоренскаго, Нерсеса Благодатнаго, Нерсеса Ламбронскаго и др. съ филологическимъ комментаріемъ. Онъ же читаетъ очерки по исторіи Арменіи и армянской литературы.

Преемникомъ А. Н. Попова сталъ съ 1881 г. Алексѣй Николаевичъ Веселовскій, который въ своихъ чтеніяхъ по исторіи русскй словесности удѣляетъ вниманіе вопросамъ, близкимъ по характеру занятій въ Спеціальныхъ Классахъ. Курсы его посвящены были, наприм., сравнительно-историческому очерку лирической поэзіи на Востокѣ, въ Зап. Европѣ и въ Россіи, сравнительной исторіи народнаго эпоса, Кавказу и его отголоскамъ въ русской литературѣ, очерку исторіи оріентализма на Западѣ и въ Россіи, исторіи романа во всеобщей литературѣ до XIX в., исторіи ранняго періода драмы на Востокѣ и въ европейскихъ литературахъ, очеркамъ изъ исторіи художественныхъ типовъ въ міровой литературѣ.

По смерти Ст. И. Назарьянца († 1879) лекцій его были на время предоставлены проф. Лазареву, а съ 1885 г. каведру персидской словесности занялъ Иванъ Николаевичъ Холмогоровъ (род. въ 1825 г. † 1891 г. Преемниками же И. Н. Холмогорова явились проф. Московскаго университета, акад. Ө. Е. Коршъ съ 1892 и докторъ иранскихъ языковъ Страсбургскаго университета бар. Р. Р. Штакельбергъ съ 1894 г. Акад. Коршъ предлагалъ чтеніе образцовъ изъ хрестоматіи Болдырева, Мирзы Абдуллы, Шпигеля и Пицци съ историко-литературнымъ вступленіемъ, читалъ курсъ по метрикѣ, а бар. Штакельбергъ читалъ Сафине-ie Талібі, Шахъ-Намэ, Бустанъ Саади, Пэнднамэ Аттара и поэму «Юсуфъ и Зулейха».

Л. Э. Лазарева († 1884) по каеедрѣ турецко-татарскаго языка замѣстилъ С. Е. Саковъ съ 1885, а послѣдняго въ качествѣ преподавателя практическихъ занятій замѣнилъ С. Г. Церуніанъ. С. Е. Саковъ, помимо грамматики турецко-татарскаго языка по своимъ запискамъ, читалъ со студентами и комментировалъ тексты по хрестоматіямъ Дитрици, Смирнова и Лазарева, знакомилъ съ образцами османской литературы по Абуззія Тевфику и Абдулла-Халимъ-Мемдуху, излагалъ особенности джагатайскаго нарѣчія, равно и адербеджанскаго съ чтеніемъ по первому предмету текстовъ изъ Абуль-Гази, Баберъ-Намэ и хрест. Вамбери, переводилъ съ русскаго на турецкій языкъ изъ Книги для чтенія гр. Л. Н. Толстого и др.

Съ 1901—1902 учеб. года приглашенъ преподавателемъ сартскаго языка и адербейджанскаго наръчія Мирза Абдулла Гаффаровъ.

Вмѣсто Мирзы Соломона съ 1877 г. былъ приглашенъ преподавателемъ практическихъ занятій по персидскому языку Мирза Джафаръ (А. З. Теръ-Захаровъ). Онъ сверхъ занятій по «Книгѣ персидско-русско-французскихъ разговоровъ» и упражненій въ чтеніи персидскихъ газетъ, читаетъ 4 часа по персидской словесности «Чехель - Тути», «Голистанъ», отрывки изъ «Калилы и Димны» и Хайяма.

По грузинскому языку, по выходѣ въ отставку И. Л. Окромчеделова, съ 1889 года сталъ читать А. С. Хахановъ. Вслѣдъ за ознакомленіемъ съ грамматикой грузинскаго языка, онъ читалъ со слушателями образцы изъ хрестоматіи Насидзе, Гогебашвили и Чубинова, Евангеліе, басни С. С. Орбеліани съ историко-литературнымъ вступленіемъ, комментировалъ повѣсти «Амиран-Дареджаніани», «Висраміани», «Килила-да-Мана» и «Барсову Кожу» Руставели, предлагалъ обзоръ историческихъ намятниковъ съ чтеніемъ отрывковъ изъ грузинской лётописи «Картлисъ-Цховреба», читалъ курсы по исторіи грузинской словесности.

Со времени возникновенія Спеціальныхъ Классовъ въ теченіе тридцати лётъ читалъ студентамъ Ш курса (а во время болѣзни и по смерти Г. И. Кананова временно и П курса), исторію Востока проф. В. И. Герье. студентамъ же І и П курсовъ инспекторъ, а потомъ пиректоръ Института Г. И. Канановъ. Въ основание для распределения истории Востока по курсанъ была положена слёдующая программа. Каждому курсу былъ отведенъ одинъ изъ трехъ главныхъ фазисовъ исторіи Востока, соотвѣтствующихъ подобнымъ же тремъ фазисамъ исторіи Запада или Европы. Первый изъ этихъ трехъ фазисовъ представляла собой исторія древнѣйшей языческой культуры, общей для Азіи и для Европы-І курсь. П курсу быль отвелень періодь монотеизма на Западѣ и на Востокѣ. антогонизма между христіанствомъ и исламомъ и распространенія въ Азіи мусульманской культуры, приведшей Востокъ къ застою. Въ Европъ же за средними въками наступилъ періодъ новой исторіи. знаменующей собою подъемъ новой гражданственности и культуры, стремящейся обнять весь міръ. Подъ вліяніемъ этой культуры открылся и для Востока періодъ новой исторіи, обусловленный проникновеніемъ туда европейской или общечеловъческой цивилизаци-Ш курсъ. Руководясь этой программой, проф. В. И. Герье останавливался по преимуществу на главныхъ фазисахъ проникновенія русскаго и европейскаго владычества въ Азію; раздвигалъ рамки своего курса по мѣрѣ успѣховъ движенія, приведшаго Россію за послѣднія 30 лётъ съ устья Сыръ Дарьи къ Памиру и границамъ Афганистана а на востокъ къ Портъ-Артуру.

Чтеніе лекцій по исторіи ислама Совѣтъ въ 1900 и 1902 г.г. поручилъ профессору арабской словесности А. Е. Крымскому, который свои лекціи издаетъ теперь печатно.

На первомъ же курсѣ исторію Востока читалъ Г. И. Канановъ, а съ назначеніемъ директоромъ Института Вс. Ө. Миллера курсъ этотъ ведется послѣднимъ. Вс. Ө. Миллеръ излагаетъ исторію древняго Востока до завоеванія Персіи Александромъ Македонскимъ (Египетъ, Древняя Халдея, Ассирія, Вавилонія, Финикія, Индія и Персія), останавливаясь преимущественно на религіи, литературѣ и искусствѣ этихъ странъ.

Каеедру арабской словесности заняль съ 1901 г. А. Е. Крымскій. Онъ ввель чтеніе по исторіи семитскихъ языковь, систематическія упражненія въ переводѣ съ русскаго и французскаго языка на классическій старо-арабскій, разборъ историко-географическихъ отрывковъ съ предварительнымъ введеніемъ объ арабской исторіографіи, особенно по исторіи Мохаммеда, предлагаетъ исторію и разборъ Корана, въ связи со свѣдѣніями о наукѣ хадисовъ и о литературѣ юридической, изученіе литературы грамматическо-лексикографической, а въ заключеніе на 3-мъ курсѣ исторію арабской поэзіи съ чтеніемъ и объясненіемъ важнѣйшихъ поэтическихъ размѣровъ. Въ видѣ пособія онъ значительную часть своихъ лекцій издалъ; для лучшихъ студентовъ сдѣланы почти обязательными домашнія научныя работы сверхъ программы.

Практическія же занятія по арабскому языку ведеть съ 1873 г. М. О. Аттая по грамматикъ и хрестоматіи, составленнымъ имъ. Кромѣ того онъ проходитъ грамматику арабско-сирійскаго нарѣчія и курсъ арабской метрики по запискамъ. Читаетъ со студентами тексты изъ «Тысячи и одной ночи», «Калила и Димна» и «Макаматъ-аль Харири и Хамадани». Ему же поручено чтеніе мусульманскаго права, въ которомъ онъ знакомитъ студентовъ съ его источниками, исторіей его развитія и его частями: религіозной, личной и семейной, уголовной, государственной и юридическими дѣйствіями, съ чтеніемъ соотвѣтствующихъ курсу текстовъ на арабскомъ языкѣ.

Секретаремъ Совѣта съ 1872 по 1881 г. былъ А. Н. Поповъ, въ періодъ 1881—1889 г. секретарствовалъ И. Л. Окромчеделовъ, съ 1889—1898 г. секретаремъ былъ избираемъ Г. А. Халатьянцъ, (оба послѣдніе несли эту обязанность безвозмездно) а съ 1898 г. по настоящее время секретаремъ состоитъ А. С. Хахановъ.

Ш.

Мѣры къ улучшенію постановки преподаванія въ Спеціальныхъ Классахъ.

Составъ каеедръ и распредѣленіе занятій въ Спеціальныхъ Классахъ по уставу 1872 г. указываютъ на практическій характеръ ихъ назначенія. Главное вниманіе обращено на твердое усвоеніе теоретическихъ и реальныхъ свѣдѣній въ области трехъ мусульманскихъ языковъ: арабскаго, персидскаго и турецкаго. Для предметовъ общеобразовательныхъ въ Спеціальныхъ Классахъ учреждены были двѣ каеедры: русской словесности и исторіи Востока. Сверхъ этихъ предметовъ въ настоящее время читается необязательно сравнительное языкознаніе и древне-персидскій языкъ.

Въ теченіе 30 лётъ Совётъ Спеціальныхъ Классовъ съ особеннымъ вниманіемъ занимался вопросомъ о лучшей постановкѣ изученія восточныхъ языковъ и изыскивалъ мѣры къ практическому осуществленію преслѣдуемой Спеціальными Классами цѣли. Программа преподаванія постепенно расширяется и дополняется. Сначала съ 1873 г. вводится практическое преподаваніе арабскаго языка подобно тому, какъ это было положено по отношенію къ персидской словесности и турецко-татарскому языку. Затѣмъ съ 1876 г. вводится преподаваніе французскаго языка; съ 1900 г. мусульманское право и съ 1901 г. сартскій языкъ.

Кромѣ того въ качествѣ необязательныхъ предметовъ читаются съ 1898 г. лекціи въ аудиторіяхъ Спеціальныхъ Классахъ приватъ-доцентами Императорскаго Московскаго Университета Н. Н. Харузинымъ по этнографіи (до 1900 г.) и Л. З. Мсеріанцемъ по сравнительному языкознанію и древне-персидскому языку.

Частичныя измѣненія и дополненія къ программѣ преподаванія начались почти одновременно съ возрожденіемъ Спеціальныхъ Классовъ. Проф. Г. А. Муркосъ еще 13 окт. 1871 г. въ засѣданіи Совѣта читалъ записку о необходимости для успѣшнаго достиженія цёли изученія арабской словесности имёть особаго преподавателя для практическихъ занятій по арабскому языку. Совёть, вполнё раздёляя эту мысль, возбуждаетъ ходатайство предъ учебнымъ начальствомъ.

По Высочайшему повелѣнію попечитель Московскаго учебнаго округа увѣдомилъ отъ 12 марта 1873 г., что, согласно ходатайству Совъта Спеціальныхъ Классовъ, дозволено для болъе успѣшнаго преподаванія арабской словесности имѣть особаго преподавателя для практическихъ занятій по арабскому языку, подобно тому какъ положено имѣть особыхъ преподавателей практическихъ занятій по персидскому и турецкому языкамъ, съ производствомъ ему вознагражденія по 1000 р. въ годъ и съ обращеніемъ этого расхода на остатокъ отъ суммы, назначенной по штату на арабскую словесность, такъ какъ для этого предмета положена должность ординарнаго профессора съ окладомъ въ 3000 р., въ настоящее же время каведру эту занимаеть экстра-ординарный профессорь съ содержаніемъ въ 2000 р. Внослёдствіи, когда по каеедрё арабской словесности будеть производиться полное содержание, присвоенное ординарному профессору, то помянутое вознаграждение должно быть отнесено на собственныя средства Института.

3 ноября 1872 г. проф. Муркосъ заявилъ на Совѣтѣ, что онъ исполнилъ порученіе Совѣта, пріискавъ на Востокѣ преподавателя арабскаго языка, въ лицѣ М. О. Аттая. По истеченіи 8 лѣтъ, Государь Императоръ 10 ноября 1880 г. изволилъ утвердить мнѣніе Государственнаго совѣта слѣдующаго содержанія: Преподавателю практическихъ занятій по арабскому языку въ Спеціальныхъ Классахъ Л. И. В. Я. присвоивается VIII классъ по должности, VIII разрядъ по шитью на мундирѣ и право на пенсію наравнѣ съ преподавателями практическихъ занятій по турецкимъ и персидскимъ языкамъ.

Черезъ три года по введеніи, съ Высочайшаго соизволенія, въ курсъ преподаванія непредусмотрѣнныхъ уставомъ практическихъ занятій по арабскому языку, возникаетъ вопросъ о полезности включенія французскаго языка въ число изучаемыхъ въ Спеціальныхъ Классахъ предметовъ. Дѣло въ томъ, что основательное знакомство съ французскимъ языкомъ было поставлено въ обязанность оканчивающимъ курсъ въ Спеціальныхъ Классахъ и поступающимъ въ Учебное отдъление восточныхъ языковъ при Азіатскомъ Пепартаментъ, съ цълью посвятить себя прагоманской службѣ. 13 ноября 1874 г. директоръ Института Н. Ц. Целяновъ внесъ въ Совътъ свои соображенія по поводу введенія французскаго языка въ Спеціальныхъ Классахъ. Еще за гопъ до возбужденія этого вопроса директоромъ Института, студенты Спеціальныхъ Классовъ вошли въ Совътъ съ слъдующимъ ходатайствомъ: «Имѣя въ виду то обстоятельство, что знаніе французскаго языка необхолимо пля основательнаго изученія восточныхъ языковь и что практическое примѣненіе упомянутыхъ языковъ положительно обусловлено знаніемъ французскаго, покорнъйше просимъ Совѣтъ назначить нѣсколько уроковъ въ недѣлю французскаго языка». Н. П. Пеляновъ въ своей запискъ развивалъ точку зрѣнія студентовъ касательно полезности французскаго языка при изучени восточныхъ языковъ. Совѣтъ большинствомъ голосовъ опредѣлилъ ходатайствовать о назначении уроковъ по Французскому съ поручениемъ ихъ стороннему преподавателю. Съ 1875/76 учебнаго года вводится въ видъ необязательнаго предмета французскій языкъ по 6 час. въ недѣлю. Преподавателемъ былъ приглашенъ г. Цюмущель. Его смѣнилъ въ 1877 г. г. Рене-Семенъ, послъдняго въ 1886 г.г. Пюженъ; съ 1888-1891 преподавалъ Ю. Б. Барьеръ, а съ 1891 французский языкъ преподаетъ г. Потье.

Прибавимъ къ вышесказанному, что еще въ 1872 г. Совѣтъ по поводу отзыва г. Министра Народнаго Просвѣщенія о проектѣ устава Спеціальныхъ Классовъ высказался признать «необходимымъ и обязательнымъ изученіе грузинскаго языка для всѣхъ кавказскихъ стипендіантовъ, въ виду извѣстныхъ условій и потребностей Кавказскаго края».

Со времени назначенія въ 1881 г. Г. И. Кананова директоромъ Лазаревскаго Института, Совѣть приступаеть къ внимательному пересмотру программъ и способовъ преподаванія, изыскиваются мѣры къ наилучшей постановкѣ изученія восточныхъ языковъ.



динекторь Тайный Совьтника Теоргій Цлікчь Качансье. 1917 г.)

Digitized by Google

1.1.1.1 — намъ пурсъ въ Сценіальныхъ Классауъ 11. у на статичныхъ языковъ при • ·. . а стала на стала и в во посвятить себя лиагомани по в и маку с. наректорь Института И. П. Пелистольных женія по поводу введенія франна селенна в Классахъ. Еще за годъ до воз-· · · · ¥ . о со до соро**нъ Инстизута, сту**денты Спеці-- сала сала са се служинимы ходатай-£ . скала в странция мостов макство, что знание француз-, а ставить с до да основлятелия до изучения восточных в стольное примінстве упомянутыхь языковъ . се по златеми французскаго, покоризйние 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1 о сочеть в свое суроковъ въ недѣлю фран-111111 слов С., Ц. Блезски своей записки разынваль 1 0 1 1 1 . . . — страна со полезности французскато то со развите со сона. Совать большинствоять · . . скатар у стала как о назначени уроковъ по 1 . . 11 -() Б. П. БУРККОР, АХБ. С. РУГЕКЕМУ, ПРЕПОДАВАТСЯЮ. Са Р. С. С. смейнаго току со длятов за вр. В необязательнаго пред-— та скій языта — 6 часта з чедізло. Преподавателемъ 55 - сочелащенъ г. ". с. сщель. Его смъянлъ въ 1877 г. г. Ренес. в. 5. нослѣниято вт. 386 г. г. Пюженъ съ 1888 - 1891 преподаваль. — Барьеръ, а съ 1/11 французский языкъ преподастъ г. Потъс. стонбавимъ в с селеськазанному, что съде въ 1872 г. Совфлъ THE COLVEOTBER — на тра Народна с Просв'ящения о проектъ ста Спорід с со 1. ассовъ высказался признать сисобходи-1 1 N 16 1 1 1 1 1 1 - (мь изучеч с трузинскаго языка для встуъ . лантоны нь виду изъбелныхъ условый и по-14.2 .1 1 and the provestion oscharo Fes

Солото в и нализи со со со бразьти. Г. И. Кананова директоромъ
 С. Ин. От солото со браз пристивать кървимательному
 С. Ореновски со се се съ превозвания, изыехиваются
 С. С. Алариски со со съ превозвания, изыехиваются
 С. С. Алариски со со съ превозвания, изыехиваются

Digitized by Google



директоръ Тайный Совътникъ Јеоргій Цльичъ Канановъ. († 1897 г.)



Digitized by Google

Представлены были, между прочимъ, на разсмотрѣніе Совѣта свъдънія о пріемахъ преподаванія восточныхъ языковъ въ С. Петербургскомъ университетъ и въ Парижской школъ Ecole des langues orientales vivantes. Уставъ и правила, пъйствующія въ послъднемъ изъ этихъ учрежденій. весьма сходномъ съ Спеціальными Классами по многимъ сторонамъ своего устройства, оказались не безполезными по отношению въ практическимъ занятіямъ ступентовъ Лазаревскаго Института восточными языками. По всестороннемъ обсуждени вопроса о томъ. какъ было бы всего полезнѣе поставить практическое преподавание восточныхъ языковъ и въ какомъ отношения должно оно стоять къ преполаванию теоретическому. Совътъ пришелъ къ заключенію, что по этому предмету можеть быть только лва рѣшенія: либо, во 1-хъ. практиканты должны являться непосредственными помощниками профессоровъ, дъйствовать по ихъ указаніямъ, упражнять студентовъ въ разговорѣ и готовить ихъ къ лекціямъ профессоровъ, при чемъ такимъ образомъ они лишаются всякой самостоятельной пѣятельности и не могуть нести на себѣ отвѣтственности за успѣхъ преподаванія; либо. во 2-хъ, они, какъ самостоятельные преподаватели, могуть вести преподавание на одномъ изъ курсовъ по программѣ, ими выработанной и одобренной Совѣтомъ, а потому быть отвѣтственными за успѣхъ дѣла. Принимая во внимание существующия условия и наличныхъ преподавателей, Совътъ высказалъ мнъніе, что было бы пригоднъе примѣнить къ Спеціальнымъ Классамъ послѣдній способъ. а потому Совѣтъ въ засѣданіи своемъ 3 февраля 1882 г. постановилъ: препонавание языковъ арабскаго, турецкаго и персидскаго на I курсѣ поручить практическимъ преподавателямъ Аттая, Сакову и Теръ Захарову, при чемъ для арабскаго языка сохранено 8 час., а для турецкаго и персидскаго допущено уменьшеніе не болѣе какъ на одинъ урокъ, съ тѣмъ, чтобы на II и III курсахъ занятія означенными языками проходили въ усиленномъ размъръ, именно по 6 уроковъ на предметъ (Засъд. 3 февр. и 25 авг. 1889 г.).

Слъдуя хронологическому порядку мъропріятій, направленныхъ къ цъли практическаго осуществленія задачъ восточнаго языкознанія, нужно отмътить, что съ 1882 г., въ видахъ болъе точной провёрки усвоенныхъ оканчивающими курсъ Спеціальныхъ Классовъ знаній въ восточныхъ языкахъ, найдено полезнымъ ввести письменные (помимо устныхъ) экзамены по тремъ восточнымъ языкамъ. Оцёнку познаній студентовъ постановлено выражать общимъ балломъ по обсужденіи въ совокупности письменныхъ и устныхъ экзаменовъ.

Съ 1883 г. Совѣтъ обращаетъ вниманіе на необходимость болѣе правильнымъ образомъ регулировать преподаваніе восточной каллиграфіи, имѣющей немаловажное значеніе для общихъ успѣховъ по восточнымъ языкамъ. Рѣшено выработать особую программу занятій по этому предмету и провѣрять успѣхи по каллиграфіи на переходныхъ и выпускныхъ экзаменахъ.

Программа по восточной каллиграфіи была выработана гг. Саковымъ, Аттая и Теръ-Захаровымъ. Цёлью каллиграфіи намѣчено знакомство съ главными почерками арабскаго письма, употребительнѣйшими изъ которыхъ являются насхи и подвидъ его насхи-сумъсъ, рук'а, дивани, (на I курсѣ), насхи-тааликъ (на II курсѣ), шикесте (на III курсѣ). Успѣхи занятій студентовъ по каллиграфіи контролируются во время экзаменовъ по представленнымъ слушателями тетрадямъ.

Въ концѣ 1883—1884 акад. года былъ возбужденъ вопросъ о томъ, не полезнѣе-ли будетъ, въ виду расширенія нашихъ среднеазіатскихъ владѣній, взамѣнъ преподаваемаго въ Спеціальныхъ Классахъ адербейджайскаго нарѣчія, преподавать такое изъ тюркскихъ нарѣчій, которое наиболѣе употребительно въ предѣлахъ Имперіи. Для основательнаго рѣшенія этого вопроса Совѣтъ просилъ преподавателя турецкаго языка С. Е. Сакова собрать надлежащія свѣдѣнія объ этомъ дѣлѣ. Въ засѣданіи 8 октября 1884 г. С. Е. Саковъ сдѣлалъ обширное и весьма обстоятельное сообщеніе, приводящее къ тому, что на окраинахъ Россій болѣе употребительно джагатайское нарѣчіе и что адербейджанское нарѣчіе не имѣетъ практическаго значенія въ Средне-азіатскихъ владѣніяхъ. По обсужденіи этого вопроса постановлено было дать предпочтеніе въ курсѣ турецкаго языка джагатайскому нарѣчію предъ адербейджанскимъ, удѣливъ, однако, въ планѣ преподаванія нѣкоторое число часовъ и преподаванію адербейджанскаго нарѣчія, какъ необходимаго для Кавказскаго края.

Впослѣдствіи, съ 1901 г. преподаваніе турецкаго языка до полняется введеніемъ сартскаго языка, преподаваніе котораго поручается Мирзѣ Абдуллѣ Гаффарову. Онъ же занимается по адербейджанскому нарѣчію.

Эти мёры, направляемыя къ поднятію успёшности по восточному языкознанію, оказались продуктивными и вскорё привели къ замётнымъ результатамъ. Улучшеніе занятій восточными языками въ Спеціальныхъ Классахъ, между прочимъ, засвидётельствовано ученымъ мусульманиномъ муллою Пирадзе, посётившимъ Институтъ во время пребыванія въ Москвё въ 1881 г. персидскаго посольства, а также г. директоромъ школы драгомановъ при Азіатскомъ Департаментѣ Министерства Иностранныхъ Дёлъ тайнымъ совётникомъ М. А. Гамазовымъ (письмомъ на имя директора Института отъ 18 октября 1882 года).

Объ успѣшномъ ходѣ восточнаго языкознанія свидѣтельствуетъ присужденіе экспертнымъ комитетомъ Всероссійской выставки въ Москвѣ (1882 г.) диплома II разряда, соотвѣтствующаго серебряной медали за образцы восточнаго письма, исполненные студентами Института. Спеціальные Классы удостоились также золотой медали на Парижской выставкѣ 1900 г. за ученые труды, въ томъ числѣ за изданіе фототипическимъ способомъ древнѣйшаго армянскаго евангелія 887 г., и за письменныя работы студентовъ по восточнымъ языкамъ.

Изъ иностранныхъ ученыхъ, интересующихся постановкой и успѣхами преподаванія восточныхъ языковъ, Спеціальные Классы посѣтили: въ 1876 г. извѣстные оріенталисты: проф. Шефферъ, ассиріологъ Жюль-Оппертъ и фонъ-Мюллеръ и въ 1900 г. Берлинскій профессоръ Гартманъ.

Преслъ́дуя по преимуществу задачи практическаго восточнаго языкознанія, Спеціальные Классы не имъ́ли возможности давать болъ́е широкаго научнаго образованія. Въ виду этого недостатка, обнаружившагося при опредъ́леніи на службу лицъ окончившихъ курсъ Спеціальныхъ Классовъ, Совъ́тъ по истеченіи десяти лъ́тъ со времени существованія, возбуждаеть вопрось о расширеніи программы курса путемъ введенія нѣкоторыхъ юридическихъ предметовъ. Вопросъ этотъ, имѣющій довольно длинную исторію, впервые былъ поставленъ въ засѣданіи Совѣта Спеціальныхъ Классовъ 4 ноября 1882 г.

Совѣтъ, имѣя въ виду, что большинство молодыхъ людей, поступающихъ въ Спеціальные Классы, заканчиваетъ свое образованіе въ этихъ Классахъ и оттуда прямо приступаетъ къ практической дѣятельности въ сферѣ промышленной или государственной службы, нашелъ полезнымъ, въ виду современнаго развитія общественной жизни, знакомить студентовъ съ юридическими предметами. Въ засѣданіи 16 дек. 1882 г. Совѣтъ призналъ болѣе удобнымъ обсудить этотъ вопросъ совмѣстно съ тѣмъ спеціалистомъ, который будетъ приглашенъ для преподаванія этого предмета. Возвращаясь въ засѣданіи 7 февраля 1883 г. къ вопросу о преподаваніи юридическихъ наукъ, Совѣтомъ высказано было желаніе увеличить курсъ Спеціальныхъ Классовъ на полгода, такъ қакъ всѣ почти учебные часы существующаго курса заняты нынѣ изучаемыми предметами.

Предположенія Совѣта о введеніи въ курсъ Спеціальныхъ Классовъ преподаванія юридическихъ наукъ вылились въ болѣе опредѣленную форму въ засѣданін Совѣта 20 декабря 1883 г. Согласно мнѣнію спеціалистовъ, найдено было полезнымъ для достиженія цёли, преслёдуемой Спеціальными Классами, включеніе въ программу преподаванія слѣдующихъ предметовъ: 1) уголовнаго права. 2) гражданскаго права. 3) уголовнаго и гражданскаго процесса съ судоустройствомъ, 4) государственнаго права и 5) мусульманскаго права, съ назначениемъ на эти предметы по 3 лекции въ недѣлю въ теченіе трехгодичнаго курса ученія. Рѣшено было въ видѣ опыта исходатайствовать предъ начальствомъ разрѣшеніе на преподавание юридическихъ наукъ съ января 1884 г., пригласивъ въ качествъ приватнаго преподавателя доцента Московскаго университета и производить ему вознаграждение изъ остатковъ отъ вакантныхъ каеедръ Спеціальныхъ Классовъ въ размъръ 250 р. въ годъ за каждую лекцію, самый же предметъ сдълать обяза-



профессоръ Андрей Николаевичъ Ловец – († 1851 г.)

Digitized by Google

ан одах, что большинство мололить лют сто солльные блассы заканчивае - caes - oó; ставь сфортационной с за росударствое S HOLES (SIMB, BE BEEN CO.) MORNARD DASBED слама даль мать студенто съ юридьческих - E. L. H. H. H. K. 1852 r. ытть призналь бо. 75 и вологи то соче на сътръмъ спеціат The second se apenonabadia proro my . . 1 . 4 оаля 1883 г. къ вощ -1.111 Совътоуъ высказано бы . . . En 1 h h в теовъ на полгеда, та; аралы дайыларын жайлары көркен көркен каларын айыматтар анын айылар айылар айылар айылар айылар айылар айылар а CALLS H. F. P. M. CONR.

II: nonoscen Conсананыйство курсь Спеціальных у составляется и преподавания с дическихъ наукъ выличись въ бол! дълениую форму — асъдания Совъта 20 декабря 1883 г. (з но мнѣнію спеці: овъ. найдено было подемнымъ иля дост т - ой Сценіальными Глассами, включеніе в чограмму прев скія слусующихъ з радави: 1) уголовна: - то прима. З) угодо на стата «данскаго пр-COPPE 2 PROFESSION a as a visit - ястьоль 4 досуд об составляет б) мусуле сть исло астіона на столи дметы по 3 лекція и N 2016 100 1 1 . 10 . . соніє для з долюцаться солія. Рішено было ве ноходовальных вредного канствомъ разрѣщега 1. Catherine and the EACLASS Provide 1884 r., IDBNA 1 . 110 ачесто и слава и стородать с да доновта Московск 44.5 VE TTP: e e e сладов и ине наъ остатковъ о 144 S 1 1 1 1 1 1 1 1 алын алын сонъ на размбра **25**0 г 10.16 00 0 и с славать слевнать обнич

•



профессоръ Яндрей Николаевичъ Лоповъ. († 1881 г.)



Digitized by Google

1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 -

.

тельнымъ для студентовъ съ упоминаніемъ въ аттестатѣ, выдаваемомъ при окончаніи курса.

Окончательное разръщение этого вопроса послъдовало 3 февраля 1891 г. Необходимость введения юридическихъ предметовъ мотивирована была слъдующими соображениями.

Въ виду того, что поступление на службу кончившихъ курсъ въ Спеціальныхъ Классахъ затрупняется желаніемъ или паже требованіемъ со стороны подлежащихъ въдомствъ и учрежленій касательно знакомства молодыхъ людей съ законовълъніемъ, какъ это видно изъ отношенія генераль-губернаторовь Туркестанскаго края и Степнаго по этому вопросу, юридическая подготовка могла бы студентамъ облегчить поступленіе на службу на Востокѣ. Пля осуществленія этой цёли безъ матеріальныхъ затрать со стороны Института, для которыхъ и не имбется никакихъ суммъ, можно прибѣгнуть къ помощи юридическаго факультета Московскаго Университета. Тѣ изъ студентовъ Спеціальныхъ Классовъ, которые пожелають получить юридическую подготовку, должны будуть слушать, съ разрѣшенія г. Попечителя округа, необходимые юридическіе предметы вмѣстѣ со студентами университета и затѣмъ подвергаться наравнѣ съ ними экзаменамъ, и отмѣтки, ими полученныя, будуть вносимы въ ихъ аттестаты или въ особо приложенныя свидѣтельства о прохожденіи ими юридическаго курса. Совътъ, выработавъ, совмъстно съ нъкоторыми профессорами университета, объемъ юридическихъ предметовъ, необходимыхъ для студентовъ Спеціальныхъ Классовъ, представилъ ходатайство свое по этому вопросу учебному начальству. Черезъ годъ ходатайство было уповлетворено: на основания Высочайшаго разръшения, студентамъ III курса Спеціальныхъ Классовъ предоставлено право слушать, по желанію, въ Императорскомъ Московскомъ Университетѣ лекціи по слѣдующимъ предметамъ юридическаго факультета: по русскому государственному праву, политической экономіи, энциклопедіи права, торговому праву, полицейскому праву, международному праву, - съ тъмъ, чтобы эти студенты во время посъщенія Университета находились тамъ на положеніи стороннихъ слушателей, относительно какъ платы, такъ и подчинения университетскимъ порядкамъ, и чтобы они также продолжали свои занятія восточными языками въ Институтъ два года на III курсъ.

Помимо допущенія студентовъ Спеціальныхъ Классовъ къ слушанію лекцій на юридическомъ факультетѣ Московскаго Университета, 13 января 1893 г. Министерство Нар. Просв. увѣдомило Попечителя Московскаго учебнаго округа о томъ, что, согласно представленію попечителя и отзыву директора Института, лица, окончившія курсъ въ классической гимназіи и зачисленныя въ Спеціальные Классы, могутъ переходить на факультетъ Восточныхъ языковъ С.-Петербургскаго университета, не подвергаясь въ ономъ повѣрочному испытанію, такъ какъ испытанію этому они подвергаются при поступленіи въ Спеціальные Классы.

Съ 1893 г. по распоряженію Министерства Народнаго Просвѣщенія окончившимъ курсъ Лазаревскаго Института, какъ прошедшимъ Спеціальные Классы, дозволено подвергаться испытанію въ коммиссіи Восточныхъ языковъ при С.-Петербургскомъ университетѣ на дипломъ первой и второй степени, безъ представленія выпускнаго свидѣтельство отъ Университета.

При Вс. Ө. Миллерѣ и по его иниціативѣ осуществляется давнишняя мысль Совѣта о введеніи въ кругъ предметовъ Спеціальныхъ Классовъ мусульманскаго права, какъ дополненія къ курсамъ восточнымъ языкамъ, въ виду предстоящей дѣятельности студентовъ Института среди мусульманскихъ народовъ въ Персіи, Турціи и на окраинахъ Россіи. Чтеніе лекцій по мусульманскому праву поручено было М. О. Аттая.

Спеціальные Классы принимали участіе въ различныхъ ученыхъ съёздахъ и отзывались на юбилейное чествованіе учрежденій и дёятелей въ области наукъ, соприкасающихся съ кругомъ занятій Института. Въ 1876 г. Спеціальные Классы были приглашены къ участію въ конгрессё организаціоннымъ комитетомъ III международнаго съёзда оріенталистовъ въ С.-Петербургѣ. Въ 1885 г. Эллинское филологическое общество въ Константинополѣ призываетъ членовъ Спеціальныхъ Классовъ къ участію въ конгрессѣ, устраиваемомъ въ Константинополѣ. Спеціальные Классы участвуютъ въ лицѣ своихъ сочленовъ въ археологическихъ съйздахъ въ Тифлисѣ, Ярославлѣ, въ Москвѣ, Ригѣ, Кіевѣ, Харьковѣ. Въ особенности видную роль играютъ Спеціальные Классы въ организаціи V археологическаго съѣзда въ Тифлисѣ при участіи директора Г. И. Кананова, профессоровъ Н. О. Эмина и И. Л. Окромчеделова.

Въ 1896 г. Спеціальные Классы шлютъ привътственный адресъ Императорскому русскому археологическому обществу по случаю 50 лътняго юбилея. Въ 1896 г. Спеціальные Классы участвовали въ чествованіи проф. Ө. Е. Корша, по случаю исполнившагося 30-лътія ученой его дъятельности. Въ 1900 г. члены совъта Спеціальныхъ Классовъ принимаютъ участіе въ чествованіи проф. Вс. Ө. Миллера, предсъдателя Этнографическаго отдъла Императорскаго общества естествознанія, антропологіи и этнографіи, и Восточной Коммиссии Императорскаго Московскаго Археологическаго общества, въ виду исполнившагося тридцатилътія его научно-литературной дъятельности. Участіе членовъ Совъта Спеціальныхъ Классовъ выразилось поднесеніемъ адреса и помъщеніемъ статей въ юбилейномъ сборникъ въ честь Вс. Ө. Миллера, изданномъ его учениками и почитателями.

3*

IV.

Правила о пріемѣ въ число студентовъ, стороннихъ слушателей и надзоръ за ними.

Возрожденіе Спеціальныхъ Классовъ выразилось быстрымъ увеличеніемъ числа студентовъ. Въ средѣ студентовъ Спеціальныхъ Классовъ съ самаго начала замѣчалось нѣсколько группъ. Одни, самые ревностные, являлись съ глубокимъ интересомъ къ Востоку и восточному языкознанію, другіе искали образовательнаго ценза для службы на дипломатическомъ поприщѣ, третьи, хотя лишь немногіе, поступали въ Спеціальные Классы, чтобъ пріобрѣсти аттестатъ, дающій право на поступленіе вообще на государственную службу. Впрочемъ, студенты послѣдней группы, убѣдившись въ трудности изученія восточныхъ языковъ, нерѣдко оставляли заведеніе уже послѣ перваго полугодія.

Въ студенты Спеціальныхъ Классовъ принимаются лица всякаго сословія, вѣроисповѣданія и подданства: а) окончившіе курсъ въ среднихъ учебныхъ заведеніяхъ Имперіи съ аттестатомъ зрѣлости, одобрительное поведеніе которыхъ было засвидѣтельствовано начальствомъ подлежащихъ заведеній; б) постороннія лица, получившія свидѣтельство зрѣлости въ гимназіяхъ, если будетъ представлено достаточное ручательство въ отлично-нравственномъ направленіи этихъ лицъ; в) студенты университетовъ и другихъ высшихъ учебныхъ заведеній, имѣющіе аттестаты зрѣлости, равно какъ окончившіе курсъ въ этихъ заведеніяхъ, при представленіи свидѣтельства о безукоризненномъ поведеніи отъ начальства того учрежденія, изъ котораго они переходятъ въ Институтъ.

Составъ стороннихъ слушателей со времени новой организаціи Спеціальныхъ Классовъ былъ крайне разнообразенъ. Въ число ихъ вступали семинаристы, студенты высшихъ учебныхъ заведеній. военныя и духовныя лица, неръдко окончившіе курсъ въ университетахъ и академіяхъ. Такъ въ 1877 г. зачисленъ въ

вольные слушатели пля изученія арабскаго языка канпилать филологическихъ наукъ Эмиль Саволинъ; въ 1874 г. слушаетъ лекція подпоручикъ 7 туркестанскаго баталіона Илья Айтовъ. который допускается даже къ испытанію на званіе учителя татарскаго языка гимназіи. Въ 1878 принятъ въ сторонніе слушатели Капитанъ Гусевъ, а въ 1880 г. вольнымъ слушателемъ записывается прапоршикъ Цжангиръ Баба Галіевъ, согласно холатайсту Командующаго войсками Туркестанскаго военнаго округа. Въ 1885 г. канцидатъ богословія священникъ Алексъй Успенскій зачисляется стороннимъ слушателемъ арабскаго языка. На званіе учителя армянскаго языка спаеть экзамень вольный слушатель священникъ Лазаревъ. Ряды стороннихъ слушателей изъ студентовъ Московскаго университета. Петровской землелѣльческой академіи, Техническаго училища и другихъ высшихъ и среднихъ учебныхъ заведеній постоянно пополняются молопыми людьми, интересующимися Востокомъ.

Сверхъ того, согласно ходатайству Института, возбужденному въ 1887 г., съ 1888 г. разрѣшены вечерніе курсы при Спеціальныхъ Классахъ, отвѣчающіе стремленіямъ стороннихъ лицъ, желающихъ выучиться одному изъ восточныхъ языковъ. Насколько эта мѣра къ насажденію восточнаго языкознанія отвѣчала потребностямъ общества свидѣтельствуетъ тотъ факть, что въ 1890 г. записалось 25 человѣкъ, изъ коихъ было почетныхъ гражданъ 3, мѣщанъ 4, иностранныхъ подданныхъ 2, а остальные—студенты Университета и Техническаго училища.

По мѣрѣ увеличенія числа студентовъ возростала потребность въ средствахъ надзора за ними. Совѣтъ поднялъ въ 1876 г. вопросъ о необходимости учрежденія должности наблюдателя за студентами и сторонними слушателями Спеціальныхъ Классовъ въ зданіи Института. Въ засѣданіи 31 августа 1877 г. должность эта поручена и. д. преподавателя практическихъ занятій по арабскому языку г. Аттая съ вознагражденіемъ изъ спеціальной суммы, могущей оставаться отъ сбора за слушаніе лекцій. Впослѣдствіи должность эта получила оффиціальное признаніе. Важнѣйшей частью обязанностей является надзоръ за правильнымъ посѣщеніемъ студентами лекцій. Порядокъ этого надзора опредѣляется правилами, выработанными Совѣтомъ.

Въ виду того, что составъ слушателей Спеціальныхъ Классовъ не отличался многочисленностью, Совѣту пришлось регулировать обязательность посѣщенія ими лекцій и бороться противъ манкировокъ. Вопросъ о выработкѣ мѣръ, направленныхъ къ ограниченію манкировокъ, былъ поднятъ еще въ засѣданіи Совѣта 7 іюля 1878 г. На основаніи особыхъ мнѣній, собранныхъ и выраженныхъ въ послѣдовавшихъ засѣданіяхъ Совѣта: 3 февраля и 14 апр. 1882 г., 10 декабря 1886 г., 26 марта и 22 мая 1887 г. и, наконецъ, 5 и 28 ноября 1888 г., были формулированы требованія Совѣта относительно посѣщенія лекцій и мѣры противъ искорененія зла, происходящаго отъ манкировокъ, въ слѣдующихъ параграфахъ:

1) Манкировки студентовъ, о коихъ не имѣется свѣдѣній или медицинскихъ свидѣтельствъ, признаются неуважительными и подвергаютъ отвѣтственности, опредѣленной Совѣтомъ.

2) Неуважительнымъ манкировкамъ ведется начальствомъ Института счетъ какъ въ I, такъ и во II полугодіи, при чемъ если число таковыхъ превышаетъ 10% учебныхъ часовъ, то студентъ не допускается къ полугодичнымъ экзаменамъ; если же это число свыше 15% учебныхъ часовъ, то онъ не допускается къ годичнымъ испытаніямъ.

Примъчание. Счетъ манкировкамъ ведется какъ отдѣльно по каждому предмету, такъ и въ совокупности всѣхъ предметовъ учебнаго курса.

3) Недопущенный на основания § 2 къ полугодичнымъ экзаменамъ студентъ подвергается переходнымъ или выпускнымъ экзаменамъ съ тѣмъ однако ограниченіемъ, что ему, какъ не выполнившему въ точности всѣхъ требованій курса, уменьшается отмѣтка на 1 баллъ по тѣмъ предметамъ, по которымъ были замѣчены неуважительныя манкировки.

Примъчаніе. Указанное ограниченіе не относится къ студентамъ, не подвергавшимся полугодичнымъ экзаменамъ по уважительнымъ причинамъ, занесеннымъ въ протоколъ засъданій Совъта. 4) Произвольная манкировка всѣмъ курсомъ по какому-нибудь предмету разсматривается какъ нарушеніе дисциплины и проступокъ со стороны студентовъ, влекущіе за собою, какъ взысканіе, выговоръ директора и Совѣта.

5) Троекратное повтореніе таковыхъ манкировокъ со стороны студентовъ лишаетъ ихъ права быть допущенными къ полугодичнымъ экзаменамъ, а на годичныхъ экзаменахъ они могутъ, по усмотрѣнію Совѣта, не быть удостоены полученія высшей отмѣтки, а равно могутъ быть лишены аттестата высшаго разряда на экзаменахъ выпускныхъ. Студенты же, пользующеся извѣстными льготами, а именно: стипендіями, денежными пособіями и освобожденіемъ отъ платы за слушаніе лекцій, сверхъ того могутъ быть лишены упомянутыхъ льготъ, по усмотрѣнію Совѣта.

Примљуание. Упомянутымъ взысканіямъ не подвергается только тоть студенть, который отсутствоваль въ этотъ день по уважительной причинѣ, заранѣе извѣстной начальству Пиститута.

Къ 1 января 1872 г. по списку числилось 5 студентовъ и 2 стороннихъ слушателя, всего 7 человѣкъ. Постоянно возрастая, число студентовъ въ концѣ перваго десятилѣтія существованія Спеціальныхъ Классовъ 18. Въ 1891—1892 учебномъ году—24, а въ 1901—1902 число студентовъ поднялось до 61, т.-е. увеличилось почти въ девять разъ. Въ теченіе 30 лѣтъ въ Спеціальныхъ Классахъ окончило курсъ 184 студ., изъ которыхъ одни подвизаются на дипломатическомъ поприщѣ въ Персіи, Турціи, Бразиліи, Египтѣ и пр., а другіе примѣняютъ свои спеціальныя познанія въ разныхъ сферахъ государственной, общественной и промышленной жизни въ Средней Азіи и на Кавказѣ, равно и во внутреннихъ губерніяхъ Россіи.

Digitized by Google 🖍

Стипендіи, медали, командировки, служебная дѣятельность студентовъ, окончившихъ курсъ.

V.

Пля поощренія ступентовъ къ научнымъ занятіямъ, согласно уставу Спеціальныхъ Классовъ. Совѣтъ предлагаетъ ежегодно задачи съ назначеніемъ за удовлетворительныя по онымъ сочиненія. смотря по достоинству ихъ, медали золотой или серебряной, или почетнаго отзыва. Первое присуждение медали состоялось въ 1874 г.: студенть М. Готовицкій быль награждень золотой медалью за соч. «Религія друзовъ» по арабской словесности. Въ томъ же году обсуждался вопросъ о темахъ на соисканіе медали, при чемъ была одобрена тема по армянской словесности: «65-я глава Исторіи Сюникской провинціи епископа Степаноса (XIII в.). Великое нахарарство (сатрапія) Орбеліановъ: его начало, откуда оно пришло въ Иверію, сказаніе о разныхъ событіяхъ». Сочиненіе на эту тему не было, повидимому, представлено, по крайней мъръ, въ протоколахъ мы не находимъ по этому вопросу никакихъ свъдъній. Въ 1877 г. 19 сентября была присуждена серебряная медаль студенту Л. Розенштейну за переводъ на русский языкъ съ персидскаго четырехъ отлѣловъ книги Тути-намэ. Въ 1879 г. 15 ноября награждается золотою медалью И. Псаровъ за сочинение по турецкому языку «Изъ книги Гумаюнъ-намэ». Съ 1880 г. по 1900 г., повидимому, темы на соискание медали уже не назначались Совѣтомъ. При директорѣ Института Вс. Ө. Миллерѣ вновь былъ поднять вопрось о темахъ. предлагаемыхъ для поощренія студентовъ къ научнымъ занятіямъ. По обсужденіи этого вопроса въ засъдани Совъта 13 ноября 1900 г. постановлено ежегодно предлагать двѣ темы: одну по одному изъ мусульманскихъ языковъ и одну поочередно по армянской словесности, грузинскому языку, русской словесности и исторіи Востока. Въ 1901 г. была присуждена золотая медаль Михаилу Попову за сочинение, напи-



инон десерин Лазарь Эмманукловичь (Juli) (4 1884 г.)



V.

Стерлоние меньти, вомандировки, служебная дѣнтельность отуденноть, окончившихъ курсъ.

остольных собласть восках научнымъ и нятіямъ, собласно столь I столь 5. Сов'ть презнагаеть ежегодия заала стали и во во влетвори и выти на о**нымъ** сочниения. за в стратили, медала има ф. нан серебриной, или и на стали боле и неужни состоялось въ 1874 г.: 3 на странить странатой медалью за соч. на стали сприбловани состан. Въздомъ же году с смала стойе медаль, при чемъ была стального сталини сталин «65-ч глава Исторія Сюи по представляется с стража (X12) на). Великое нахарар-1 . A . 1 . 1 . 1 . 1 а дела на сда оно пришло въ Иве-Самому, в столично, по слатией морб, въ протоко-۹. сля уль из находим столотому вонносу никуплухь свядбийй. Въ об с «Чесянтября») — к присуждена серебры ая медаль студенту Е. сальтейну с стеродь на русский дзыкъ съ персидскаго 15 1, 54, 011 -знигт Тути-намо, В. 1879 г. 15 ноября наthe state of the state of м залю И. Пенек за сочинение во турецd + ' - , - Балли Гумаюни и вля. Св. 1880 г. по 1900 г., ая на положи из сощек счет и стануще не **назначались** Сор**і**-. алый Авона Курьлан Вс. Ө. Миллер'й вновь былг о токото однагалська для поощренія стуа сталичи и мь. Росскуждения этого вопроса ала со се се се се ставовлено ежегодно лана макана съзвесности. **грузи**искоу у · · · сала в четорія Ватока. Вы 1901 г. была скуртов на сладов. Махани Истору за сечинение, паня-



профессоръ Лазарь Эмманупловичъ Лазаревъ. († 1884 г.)



· ,

.

. . .

·

N

Digitized by Google

санную на тему, предложенную Совѣтомъ: «Демонологическія представленія арабовъ по Джахизу, Казвинію и Дамирію». На объявленную въ томъ же году тему на соисканіе медали: «Османская пѣсня и ея характеръ» не было представлено сочиненій.

Въ интересахъ научнаго усовершенствованія молодыхъ людей, оканчивающихъ курсъ Спеціальныхъ Классовъ. Совѣтъ еще со времени перваго выпуска въ 1875 г., сталъ изыскивать средства для осуществленія § 152 Высочайше утвержденнаго устава, въ силу коего Совѣту предоставлено право способныхъ молодыхъ люпей. съ успѣхомъ окончившихъ курсъ Спеціальныхъ Классовъ, для усовершенствованія въ восточныхъ языкахъ, посылать за-границу на казенный счеть. Путемъ такой подготовки подъ руководствомъ извѣстныхъ европейскихъ оріенталистовъ имѣлось въ виду пополнять рядъ преподавателей изъ числа лицъ, серьезно изучившихъ восточные языки. Первый случай къ примѣненію названнаго параграфа представился въ 1875 г. Окончивший въ томъ году курсъ Спеціальныхъ Классовъ студентъ Іоаннесовъ вошелъ въ Совѣтъ съ ходатайствомъ объ оказаніи ему вспомоществованія, «для усовершенствованія въ армянскомъ языкѣ», причемъ въ видахъ достиженія этой ціли онъ считаль для себя крайне необходимымъ прослушать курсъ на восточномъ факультетъ С.-Петербургскаго университета по санскрито-зендо-армянскому отдѣленію. Такъ какъ по общему отзыву профессоровъ студентъ Іоаннесовъ отличался примърнымъ прилежаніемъ и оказывалъ видимую наклонность къ научнымъ занятіямъ избраннымъ имъ предметомъ, т.-е. армянскимъ языкомъ, то Совѣтъ большинствомъ голосовъ постановиль продолжить ему выдачу Лазаревской стипендіи въ размъръ 300 р. на два года.

Въ 1875 г. рѣчь зашла о командировкѣ окончившаго курсъ Спеціальныхъ Классовъ Лазаря Розенштейна. Совѣтъ на этотъ разъ опредѣлилъ послать его въ Персію со степендіей въ 300 р. вь годъ для спеціальнаго изученія персидскаго языка. Въ 1886 г. посланъ былъ въ западную Европу для прослушанія курса восточныхъ языковъ подъ руководствомъ извѣстныхъ профессоровъ С. Ларіоновъ на счетъ Института, въ виду отказа Министерства Народнаго Просвѣщенія въ казенной субсидіи. Въ 1889 г. съ цѣлью изученія персидскаго языка командированъ былъ въ Персію окончившій курсъ Спеціальныхъ Классовъ и историко-филологическаго факультета Московскаго университета г. Меликъ-Алавердовъ со стипендіей въ 600 р. въ годъ и, наконецъ, въ 1896 г. былъ посланъ въ Сирію съ стипендіей въ размѣрѣ 600 р. А. Е. Крымскій по окончаніи имъ курса Спеціальныхъ Классовъ и историко-филологическаго факультета Московскаго университета. Изъ командированныхъ на счетъ Спеціальныхъ Классовъ лицъ—Х. И. Іоаннесовъ нынѣ состоитъ преподавателемъ армянскаго языка въ Лазаревскомъ Институтѣ, Меликъ-Алавердовъ вскорѣ по возвращеніи изъ Персіи скончался въ Москвѣ, А. Е. Крымскій исправляетъ должность профессора по каоедрѣ арабской словесности въ Спеціальныхъ Классахъ, а Л. Розенштейнъ и С. Ларіоновъ посвятили себя иной сферѣ дѣятельности, покинувъ научныя занятія.

При Спеціальныхъ Классахъ имѣются стипендіи въ размѣрѣ 300—400 р. въ годъ (Императорскія, Лазаревскія, Кавказскія и одна Калужскаго дворянства имени генера́ла М. Д. Скобелева). Свободныя стипендіи назначаются Совѣтомъ студентамъ исключительно II и III курсовъ, представившимъ установленное свидѣтельство о бѣдности и оказавшимъ отличные успѣхи.

Сверхъ того могутъ быть перенесены при переходѣ молодыхъ людей въ Спеціальные классы, по окончаніи гимназическаго отдѣленія Института, слѣдующія стипендіи, существующія при этомъ заведеніи:

1) Стипендія, учрежденая при Лазаревскомъ Институтѣ Московскимъ Армянскимъ Обществомъ съ наименованіемъ ея Александровской, въ ознаменованіе чудеснаго спасенія жизни Императора Александра II 4 апрѣля 1866 г. (Копіи съ заявленія и правила о стипендіи см. «Семидесятипятилѣтіе Л. И.» стр. 196—199).

2) Двѣ стипендіи имени ст. сов. Ив. Гр. Амирова (тамъ же стр. 205-208, пунктъ 6 «Положеній»).

3) Стипендіи (и научно-литературная премія) имени ст. сов. Даніила Гавриловича Кананова (тамъ же стр. 226—230, 230—232 о преміи). 4) Стипендія имени Григорія Матвѣева (тамъ же стр. 233—235, пунктъ 4 «Положеній»).

5) Стипендія имени Исаіи Давидовича Эдельханова (тамъ же стр. 240-242, пунктъ 7 «Положеній»).

Императорскія стипендій (4) и Кавказскія стипендій (15) переходять въ Спеціальные Классы вмѣстѣ съ лицами, окончившими курсъ гимназическихъ классовъ, или же предоставляются лицамъ, непосредственно вступающимъ въ Спеціальные Классы. Изъ казны Спеціальнымъ Классамъ отпускаются 1500 р. на стипендіи пяти воспитанниковъ, переведенныя въ Институтъ изъ Московскаго университа.

При представленіи проекта устава, по этому поводу министръ гр. А. Д. Толстой писалъ въ 1871 году.

«Озабочиваясь привлеченіемъ возможно большаго числа слушателей въ Спеціальныхъ Классахъ назначеніемъ стипендій, я полагалъ бы справедливымъ и даже необходимымъ обратить на этотъ предметъ, а равно на усиленіе средствъ Института 1,500 р., отпускаемые нынѣ изъ казны въ Московскій университетъ».

Матеріальныя заботы о студентахъ выражались, помимо назначенія стипендій, еще въ выдачѣ пособій, освобожденіи отъ платы за слушаніе лекцій, въ пріисканіи имъ уроковъ и устройствѣ дешевой столовой. Съ 1900 г. студенты Спеціальныхъ Классовъ, по желанію, за доступную имъ плату пользуются въ зданіи Института обѣдомъ изъ трехъ блюдъ (6 р.) и завтракомъ (2 р. въ мѣсяцъ).

Близкія отношенія, устанавливающіяся между учащими и учащимися, благодаря немногочисленности состава послѣднихъ, предупредительное участіе, принимаемое первыми въ занятіяхъ вторыхъ имѣютъ благотворное вліяніе на характеръ и складъ жизни Лазаревскаго студенчества. Этимъ объясняется, что за все время существованія Спеціальныхъ Классовъ въ ихъ архивѣ нельзя найти и слѣдовъ какъ неблагороднаго поступка со стороны коголибо изъ студентовъ, такъ чего-нибудь несогласнаго съ добрыми приличіями. Нельзя также не упомянуть о томъ, что тридцать лѣтъ Спеціальные Классы прожили такъ, что они не запомнятъ

Digitized by Google

ни одной «внутренней» исторіи съ характеромъ политическимъ или вродѣ столкновенія студентовъ съ преподавательскимъ персоналомъ и начальствомъ.

Установившимися добрыми отношеніями въ стѣнахъ Института объясняется и то обстоятельство, что преподавательский персоналъ не терялъ изъ виду студентовъ своихъ и по выходѣ ихъ изъ учебнаго заведенія.

Совѣтъ Спеціальныхъ Классовъ, озабоченный судьбой окон-ЧИВШИХЪ КУРСЪ ВЪ НИХЪ СТУДЕНТОВЪ. СО ЛНЯ ПЕРВАГО ВЫПУСКА быль занять присканіемь имь мёсть и возбуждаль ходатайства предъ различными въдомствами и учрежденіями о предоставленіи служебныхъ вакансій ихъ питомцамъ. Дъятельность послъднихъ, главнымъ образомъ, сосредоточивается въ Средней Азіи и на Кавказъ. Еще въ 1875 году Совътъ рекомендуетъ туркестанскому генераль-губернатору въ качествъ переводчика восточныхъ языковъ окончившаго курсъ В. Иванова, но такъ какъ послѣдній получаеть мѣсто до полученія отвѣта, то Совѣтъ, согласно запросу туркестанскаго губернатора, предлагаетъ послѣднему Н. Емельянова. Одновременно въ средне-азіатскія владенія на служебную дъятельность приглашенъ также окончившій съ отличіемъ курсь М. Готовицкій, а о студентахъ Багатуровѣ и Ивановѣ генералъгубернаторъ сообщаль, что онъ ихъ «будетъ имѣть въ виду». Совѣтъ вырабатываетъ въ особой запискѣ свои соображенія о мёрахъ пріисканія мёсть оканчивающимъ курсь въ тёхь областяхъ Имперіи, гдѣ спеціальная ихъ подготовка можетъ быть особенно полезна. Таковыми были признаны по преимуществу средне-азіатскія владѣнія, въ которыхъ въ то время вводились новые гражданскіе порядки. Ходатайства Института увѣнчались успѣхомъ. Туркестанскій генераль-губернаторь отношеніемь оть 8 мая 1876 г. предложилъ Спеціальнымъ Классамъ чрезъ г. Министра Народнаго просвѣщенія доставлять ежегодно свѣдѣнія о студентахъ, которые изъявятъ желаніе поступить по окончаніи курса на службу въ названный край. Этимъ приглашеніемъ въ 1877 г. воспользовались студенты Л. Розенштейнъ и Е. Гамрекеловъ. Въ 1878 г., по примъру прежнихъ лѣтъ, директоръ Института ходатайствуетъ предъ туркестанскимъ, генералъ-губернаторомъ согласно прошенію студента Е. Митропольскаго, объ опредѣленіи послѣдняго на службу въ Средней Азіи. Въ 1879 г. Совѣтъ испрашиваетъ окончившему курсъ Ивану Псарову вакансію на коронную службу у начальника предъ тѣмъ пріобрѣтеннаго Батумскаго округа. Въ 1880 г. Институтъ рекомендуетъ попечителю Кавказскаго учебнаго округа окончившаго курсъ П. Баженова. На встрѣчу ходатайствамъ Спеціальныхъ Классовъ шли нерѣдко различныя учрежденія, которыя предлагали оканчивающимъ въ нихъ курсъ мѣста съ приличнымъ окладомъ жалованья. Такъ, 25 сентября 1877 г., туркестанскій генералъ-губернаторъ извѣщаетъ, что есть нѣсколько вакансій по учебному вѣдомству во вновь открываемыхъ учебныхъ заведеніяхъ для инородцевъ. Открывшіяся мѣста будутъ замѣщаемы оканчивающими курсъ Восточнаго факультета С.-Петербургскаго университета и Спеціальныхъ Классовъ.

Служебная карьера студентовъ Спеціальныхъ Классовъ не ограничивалась ихъ дъятельностью въ Средней Азіи и на Кавказъ. Нъкоторые изъ нихъ посвятили себя дипломатической карьеръ и заняли выдающіяся мъста въ въдомствъ Министерства Иностранныхъ дълъ. Назовемъ П. В. Максимова, назначеннаго недавно дипломатическимъ агентомъ и генеральнымъ консуломъ въ Египтъ, П. Картамышева, состоящаго Россійскимъ Императорскимъ консуломъ въ Румыніи, Л. Шриттера, состоящаго при русскомъ посольствъ въ Персіи и др. (См. приложеніе 5-е).

Нѣкоторые изъ воспитанниковъ Спеціальныхъ Классовъ впослѣдствіи составили себѣ имя въ наукѣ и на различныхъ поприщахъ государственной и общественной дѣятельности. Къ нимъ принадлежатъ прежде всего тѣ, которые нынѣ съ честью занимаютъ преподавательскія мѣста въ Институтѣ: бывшій студентъ историко-филологическаго факультета Московскаго университета и сторонній слушатель Спеціальныхъ Классовъ Г. А. Халатьянцъ, профессоръ армянской словесности, А. Е. Крымскій, профессоръ арабской словесности, Хр. И. Кучукъ-Іоаннесовъ, преподаватель армянскаго языка, авторъ многочисленныхъ работъ по исторіи и археологіи Арменіи. Ученую и литературную репутацію пріобрѣли также слёд. студенты: М. Рябининъ, переводчикъ басенъ Бидпая, И. Лаптевъ, собравшій Матеріалы по Казакъ-киргизскому языку, Н. Ашмаринъ, представившій обстоятельный очеркъ литературной дёятельности казанскихъ татаръ, М. Щекинъ, напечатавшій въ Восточныхъ Древностяхъ статью «Четыре обязанности дервиша», В. К. Трутовскій, извёстный нумизматъ и археологъ, М. Глубоковскій, редакторъ журнала «Дѣло и Отдыхъ», С. Уманецъ, тифлисскій цензоръ, занимающійся переводами изъ персидскихъ поэтовъ.

Дѣятельность названныхъ лицъ, заявившихъ о своихъ научныхъ интересахъ еще на студенческой скамьѣ, свидѣтельствуютъ о серьезной постановкѣ преподаванія какъ восточныхъ языковъ, такъ равно и общеобразовательныхъ предметовъ.

1883 г. 15 октября Совѣтъ заслушалъ увѣдомленіе Министра Народнаго Просвѣшенія на ходатайство Спеціальныхъ Классовъ о предоставлении нѣкоторыхъ правъ и преимуществъ стуцентамъ, оканчивающимъ въ нихъ курсъ при опредѣленіи ихъ на службу въ нашихъ средне-азіатскихъ владъніяхъ, на Кавказъ и по Министерству Иностранныхъ дълъ. По этому ходатайству г. Министромъ Народнаго Просвъщенія было сдълано сношеніе съ гг. Министромъ Иностранныхъ дѣлъ, Главноначальствующимъ гражданскою частью на Кавказъ и генералъ-губернаторами Туркестанскимъ и Степнымъ. Въ полученныхъ отзывахъ отъ означенныхъ лицъ всѣ выражають полное одобреніе цѣли ходатайства и готовность его удовлетворить. При отзывахъ г.г. генералъ-губернаторы Туркестанскій и Степной высказывають желаніе, чтобы студенты Спеціальныхъ Классовъ, при прохожденіи ими установленнаго курса, знакомились и съ законовъдъніемъ. Требованіе это было исполнено въ 1891 г. введеніемъ въ кругъ преподаванія Спеціальныхъ Классовъ юридическихъ предметовъ, прохожденіе которыхъ студентамъ Спеціальныхъ Классовъ предоставлено на юридическомъ факультетѣ Московскаго университета.

VI.

Преміи.

Постепенный рость потребностей въ знаніи и изслѣдованіи научнымъ образомъ восточныхъ языковъ обратилъ вниманіе благотворителей и ревнителей образованія. Въ 1888 г. учреждается при Спеціальныхъ Классахъ премія ст. сов. Д. Г. Кананова за сочиненія по армянскому языку и исторіи. Согласно положеніямъ завѣщателя, въ 1894 г. была присуждена первая премія въ 400 р. доктору философіи Берлинскаго университета Дахбашіану за изслѣдованіе по исторіи армянскихъ Багратидовъ («Gründung des Bagratidenreichs durch Aschot Bagratuni» Berlin. 1893).

На тему, объявленную Совѣтомъ отъ 12 декабря 1894 г. «Армяне въ Византіи до эпохи крестовыхъ походовъ» (преимущественно на основаніи византійскихъ источниковъ) къ сроку, т.-е. къ 1 январю 1898 г., сочиненія не было представлено, и премія осталась не присужденной, почему, согласно § 7 положеній о преміи Кананова, объявлены двѣ темы: 1) «Сводъ и классификація свѣдѣній, сообщенныхъ арабскими писателями объ Арменіи и армянахъ до конца XIV в. съ научнымъ комментаріемъ представляемаго переводнаго матеріала» и 2) «Матеріалы по обычному праву современныхъ армянъ», при чемъ назначено на каждую тему премію по 600 р. Премія за сочиненіе, написанное на вторую тему, выдана г. Айкуни въ размѣрѣ ³/₃, т.-е. 400 р. Новая тема объявлена 9 сентября 1900 г. «Сравнительный словарь армянскихъ нарѣчій на основаніи изданныхъ и рукописныхъ матеріаловъ».

1-го марта 1893 г. Высочайше утверждены положенія о фондѣ имени тайнаго совѣтника Н. О. Эмина на пожертвованный имъ капиталъ въ 10,000 р., проценты съ которыхъ должны быть употреблены на изданіе заслуживающихъ вниманія сборниковъ матеріаловъ и изслѣдованій по армянской этнографіи. Вслѣдствіе желанія, выраженнаго завѣщателемъ,— начать серію этихъ изданій печатаніемъ его новаго перевода извѣстной Исторіи Арменіи Моисея Хоренскаго а также собственныхъ его мелкихъ трудовъ—статей и изслёдованій, разбросанныхъ въ журналахъ и отдѣльныхъ изданіяхъ, 1-ый выпускъ фонда Н. О. Эмина былъ посвященъ новому переводу самого учредителя фонда—«Исторіи Арменіи М. Хоренскаго»; во 2-ой выпускъ вошли изслёдованія и статьи по миеологіи, археологіи, исторіи и исторіи литературы (за 1858—1884) съ приложеніемъ переводовъ изъ армянскихъ историковъ, въ 3-й выпускъ вошли переводы и статьи по духовной армянской литературѣ (за 1889—1882): апокрифы, житія, слова и др. съ тремя приложеніями; въ 4-ый выпускъ—изслѣдованія по армянскому языку, литературѣ и исторіи (за 1840—1855) на арм. яз. съ портретомъ его и матеріалами къ его біографіи. По отпечатаніи этихъ трудовъ, было приступлено къ изданію трудовъ по армянской этнографіи подъ общимъ заглавіемъ— «Эминскій этнографическій сборникъ». До сихъ пока издано:

Выпускъ I:—Этнографическіе матеріалы А. Мхитарянца 1901. Выпускъ II:—Армянскій эпосъ и сказки, собран. С. Айкуни 1901. Выпускъ III: Заимствованныя съ турецкаго слова въ армянскомъ языкѣ.

Выпускъ IV:-Армянскія сказки (ч. II). С. Айкуни.

Выпускъ V: (печатается) — Курдскій эпосъ, передаваемый у армянъ.

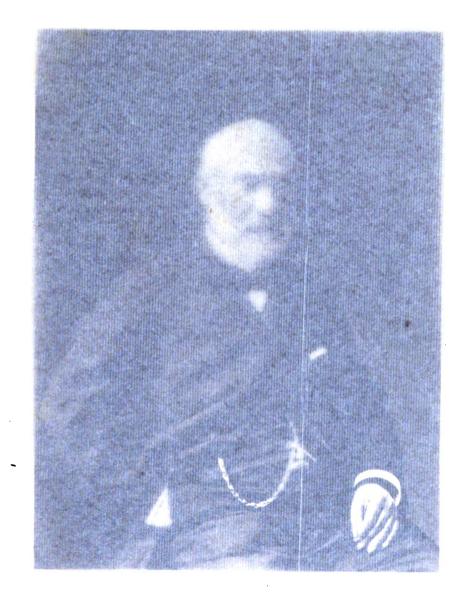
Какъ первые четыре выпуска мелкихъ трудовъ Эмина, такъ и вся серія «Эминскаго этнограф. сборника» издается подъ редакціей проф. Г. А. Халатьянца.

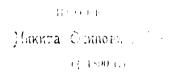
1.

Высочайше утвержденное Положение объ Эминскомъ этнографическомъ фондъ.

На основаніи Высочайшаго повелѣнія, 27-го февраля 1893 г. утверждаю, 7-го марта 1893 г. Министръ Народнаго Просвѣщенія, Статсъ-Секретарь (подписалъ) Графъ Деляновъ.

Положенія о фондѣ имени тайнаго сов. Ник. Осип. Эмина при Л. И. В. Я.







ала на селото на какже собственныхъ его мельахъ . Пай, разбросанныхъ въ журналахъ и и на самого учредителя фонда--«Исторіи во 2-ой выпускъ вошли изслъдования в 110 в леніемъ переводовъ изъ армянскихъ и в на слав вощли нереводы и статьи по духов аланды житік (за 1889—1852): анокрифы, житік . т. с. с. долложениями; въ 4-ый выпускъ изслѣдостанички лини атурѣ и исторіи (за 1840—1855) и в страновые его и матерiалами къ его біографіи. ста с от мерарудоть, было приступлено къзнанию терень по ставля собластрена подъ общимъ заглавіемъ админская алтет сталья свортька. До сихъ пока издано:

 Выпускы 19 лися (р., 1) в облимателя ды А. Мхитарянца 1904.
 Выпускы 10 лися (р. 100 котор горона, собран, С. Айкуни 19 л.
 Выпуска 10 лися в славается и пуречкато слова въ армянса 10 лися.

V — Аланскія сказки (ч. 11). С. Айкуни.

« ыч. V: дечатается) --- Курдскій эпось, печ. даваемый у

сь первые чесыре выпуска мелкихъ т — (овъ Эмвна, т къ срія «Эмля – аго этнограф, сборника —) цается подъ редакдоф. Г. П. Холования.

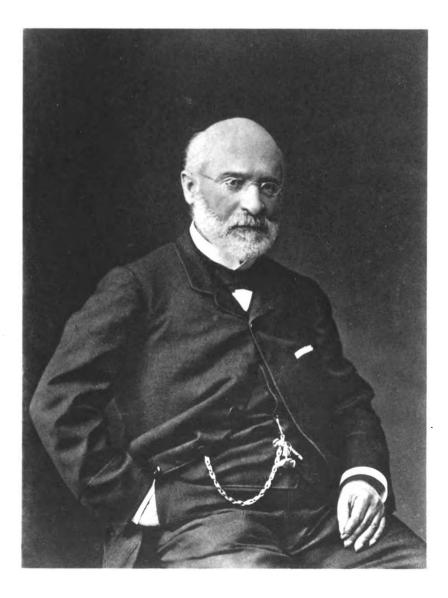
1.

. слочења – по раското Ислека – объ Алес, с мъ этнографическотъ с лидњ.

а основлян Выстанано в свядания, 27-го февраля 1893 г. у страждаю, 7-го маста с 893 с. у спистры Народнаго Просв'ящения, статеъ-Секрена (сторя) с стр. Графы Дея оюм.

Положенся о 500 г. жисли тайнасо сов. Ник. Осий. Эмина ири Л. И. В. Я.

Digitized by Google



профессоръ Инкита Осиповичъ Эминъ. († 1890 г.) ан сайта. На селото с

· .

• • •

• .

Digitized by Google

1) На завѣщанный бывшимъ профессоромъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ Тайн. Сов. Н. О. Эминымъ капиталъ въ 10,000 рублей, хранящійся вкладомъ на вѣчное время въ Московской Конторѣ Государственнаго Банка, учреждается при означенномъ Институтѣ фондъ имени Тайнаго Совѣтника Никиты Осиповича Эмина.

2) Доходы этого фонда употребляются преимущественно на изданіе заслуживающихъ вниманія сборниковъ матеріаловъ и изслѣдованій по армянской этнографіи и народной армянской литературѣ.

3) Какъ сборники, такъ и отдѣльныя сочиненія, печатаемыя на средства фонда, должны имѣть научное значеніе и относиться къ армянской этнографіи въ широкомъ значеніи этого слова, слѣдовательно и къ вѣрованіямъ, древностямъ и исторіи Арменіи, равно какъ и къ армянскому языку, устной и письменной литературѣ, искусствамъ. Сборники должны быть посвящены памяти Эмина.

4) Печатаемые на средства фонда труды должны быть написаны преимущественно на армянскомъ языкѣ, но могутъ быть издаваемы и сочиненія на русскомъ языкѣ, представляющія особенный научный интересъ.

5) Изданіе сихъ сборниковъ и вообще сочиненій на средства фонда предоставляется Совѣту Спеціальныхъ классовъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ.

6) Совѣтъ избираетъ изъ среды своихъ членовъ коммиссію, которой и ввѣряется ближайшее веденіе дѣла изданія.

7) Коммиссія принимаеть на себя работу по возможности чаще предпринимать изданія указаннаго, въ § 2 сего Положенія, содержанія, призывая къ этому дѣлу также лицъ, могущихъ быть полезными своими трудами, а сверхъ того, если средства позволятъ, отпуская на печатаніе одобренныхъ ею по разсмотрѣніи рукописныхъ трудовъ нужную сумму, съ предоставленіемъ самого печатанія авторамъ послѣднихъ. Кромѣ того, коммиссія устраи-

Digitized by Google

ваетъ время отъ времени экскурсіи съ цёлью этнографическаго изученія русской, турецкой и персидской Арменіи, отправляя въ эти области лицъ вполнѣ подготовленныхъ и заявившихъ себя работами по армянской этнографіи, причемъ расходы по экскурсіямъ не должны, по возможности, препятствовать правильному ходу дѣла изданія. Матеріалы, собранные въ такихъ экскурсіяхъ, по приведеніи ихъ въ порядокъ, и одобренные коммиссіей, должны быть печатаемы въ сборникахъ.

8) Объявленія какъ о присылкъ рукописныхъ трудовъ для изданій коммиссіи, такъ и объ устраиваемыхъ экскурсіяхъ въ Арменію, должны быть заблаговременно помъщаемы въ газетахъ и журналахъ для свъдънія спеціалистовъ.

9) Вырученныя отъ продажи этихъ изданій деньги частью отчисляются въ основный фондъ, частью же употребляются на разныя надобности по печатанію и т. п.

10) При могущихъ представиться въ будущемъ какихъ-либо непредусмотрѣнныхъ случайностяхъ, Совѣту Спеціальныхъ классовъ и начальству Лазаревскаго Института предоставляется передать право завѣдыванія изданіями фонда факультету восточныхъ языковъ при С.-Петербургскомъ университетѣ, съ соблюденіемъ всѣхъ вышеуказанныхъ условій.

II.

Условія сотрудничества въ "Эминскомъ этнографическомъ Сборникъ".

1) Присланные въ редакцію труды—(въ видѣ ли матеріаловъ, статей, либо изслѣдованій по армянской этнографіи) какого бы они размѣра ни были, если соотвѣтствуютъ программѣ «Сборника», будутъ напечатаны въ его выпускахъ за подписью ихъ авторовъ.

2) Авторы напечатанныхъ въ «Сборникѣ» трудовъ получаютъ отъ редакціи, въ видѣ вознагражденія, отъ 25-ти до 50-ти экземпляровъ отдѣльныхъ *оттисков* своихъ статей или же одинъ выпускъ «Сборника», по своему выбору. 51

3) За болѣе общирныя статьи, могущія занять болье четырехь печатныхъ листовъ, редакція «Сборника» предлагаетъ отъ 50-ти до 150-ти экземпляровъ оттисковъ того же труда, въ видѣ отдъльной книш, съ предоставленіемъ автору права продажи ихъ въ свою пользу и, сверхъ того, одинъ экземпляръ того же выпуска «Сборника».

Примпчаніе. Желающіе им'ёть экземпляровъ болёе указавнаго числа беруть на себя расходъ на требуемое количество бумаги.

4) Взамѣнъ отдѣльныхъ оттисковъ, авторы могутъ получать отъ редакціи «Сборника» книш по своему выбору изъ числа изданій Эминскаго фонда и сочиненій самого Эмина, цѣною равныя стоимости печатанія и бумаги отдѣльныхъ оттисковъ. Списокъ такихъ книгъ помѣщенъ ниже.

5) Изданіе трудовъ одного и того же автора, могущихъ занять 20—25 и болѣе печатныхъ листовъ, коммиссія можетъ, на основаніи § 7 Положенія, предоставить и ихъ авторамъ, отпуская на печатаніе одобренныхъ ею по разсмотрѣніи рукописныхъ трудовъ нужную сумму. Подобныя изданія войдутъ въ серію выпусковъ «Сборника», а взамѣнъ вознагражденія авторы получатъ, по соглашенію, извѣстное число экземпляровъ того же выпуска, съ правомъ продажи ихъ въ свою пользу.

6) Присланные въ редакцію «Сборника» труды должны быть непремљино написаны правильно, начисто и вполнѣ четко, желательно—на большихъ листахъ (съ полями) и притомъ только на одной сторонѣ ихъ.

7) Редакція «Сборника» оставляеть за собою право пользоваться присланными ей трудами цёликомъ или по частямъ.

8) Труды, почему либо найденные редакціей неудобными для напечатанія, будуть вполнѣ исправно доставлены ею обратно по принадлежности.

9) Редакція «Сборника» обращается къ тъмъ изъ любителей армянской этнографіи, которые въ продолженіе многихъ лътъ успъли составить разнообразные краткіе или пространные руко-

Digitized by Google -

писные сборники, хотя бы и неприведенные еще въ систему, собрать сырой матеріаль по различнымь отпѣламь наролной литературы (пѣсни-желательно съ напѣвами.-сказки, пословицы, загалки, слова и выраженія на разныхъ армянскихъ нарѣчіяхъ и проч.). того же сопержанія превне-армянскія рукописи или записи изъ нихъ, а также относящіяся къ народному быту статистическія свідінія, таблицы, картинки, фотографіи, карты и т. п. Полобные разнообразные по солержанию рукописные сборники коммиссія постарается пріобрѣсти за разъ сверхъ условій, упомянутыхъ во 2-мъ. 3-мъ. 4-мъ и 5-мъ пунктахъ, также и за умъренное денежное вознаграждение. Матеріалы эти, по приведении ихъ въ должный порядокъ, будутъ помѣщены въ выпускахъ «Сборника»-по частямъ или цѣликомъ, по усмотрѣнію редакціи.-Но, и сверхъ пространныхъ сборниковъ, всякій трудъ или матеріаль по армянской этнографіи, какъ бы незначительны ни были они по своему размъру, будутъ приняты редакціей съ благодарностію и употреблены согласно программѣ «Сборника».

Корреспонденціи просять адресовать:

Въ редакцію «Эминскаго Этнографическаго Сборника», Лазаревскій Институтъ Восточныхъ языковъ, *Москва*.

Redaction de la «Collection Ethnographique d'Emin». Institut Lazareff des langues Orientales, à Moscou (Russie).

Институтъ, исполненный признательности къ дѣятельности покойнаго директора Г. И. Кананова, явившагося однимъ изъ самыхъ выдающихся его дѣятелей въ продолженіе 35 лѣтъ, постановилъ увѣковѣчить его память учрежденіемъ преміи въ видѣ золотой медали его имени, которая будетъ выдаваться Совѣтомъ Спеціальныхъ Классовъ за научные труды по исторіи и этнографіи восточныхъ народовъ въ предѣлахъ Россіи. Подробныя правила преміи Г. И. Кананова будутъ выработаны и представлены къ утвержденію, когда накопится соотвѣтствующая сумма, собираемая для этой цѣли.

Въ видахъ же болѣе широкаго распространенія результатовъ изслѣдованій профессоровъ и занятій студентовъ Спеціальныхъ Классовъ, при директорѣ Вс. О. Миллерѣ предпринято съ 1899 г. изданіе «Трудовъ по востоковѣдѣнію». Число выпусковъ этихъ «Трудовъ» въ настоящее время достигло двѣнадцати.

Выпускъ I: 4^h/f UUBA/7UB U. L f. сот биаруй бщу Гаррабийа. Гавий. ципиурий иб р слуп сот урубий былиарр оррииция, бийавар f. сплитрр ибийитарси билури урубит утербато. Unuупит. 1899. in 4^o (Новооткрытыя Книги Паралипоменонъ въ древнъйшемъ армянскомъ переводъ Editio princeps, подъ редакц. Г. Хаматъянца).

Выпускъ П: Матеріалы по казак-киргизскому языку, собранные И. Лаптевыка. Москва, 1900, in 8°.

Выпускъ III: Очеркъ фонстики еврейско-татскаго нарѣчія. Всев. Миллера. Москва. 1900. in 8°.

Выпускъ IV: Очеркъ литер. дѣятельности казанскихъ татаръ *Н. Ашмарина*, подъ ред. *А. Крымскаю*. М. 1901, in 8[°].

Выпускъ V: Семитскіе языки и народы. Статьи Т. Нельдеке, съ дополнен. и разъясненіями А. Крымскаго.

Выпускъ VI: Грамматика персидскаго языка, составленная Мирзою-Джафаромъ при участіи академика *Ө. Корша*. М. 1901.

Выпускъ VII: Очеркъ морфологія еврейско-татскаго нарѣчія Всев. Миллера. М. 1901.

· Выпускъ VIII: Изслѣдованія по исторія 1001 ночи *І. Эструпа*, переводъ съ датскаго *Т. Лание* (печатается).

Выпускъ IX: Балһваръ и Іодасафъ. Груз. текстъ по рукоп. XI—XII вв., съ переводомъ и предисловіемъ издалъ А. Хахановъ М. 1902.

Выпускъ X: Образчики персидской письменности съ X вѣка до нашего времени. Составилъ *Мирза Абдулла Гаффаровъ*. Часть I. Проза. М. 1902.

Выпускъ XI; Дигорскія сказанія по записямъ дигорцевъ И. Т. Собіева, К. С. Гарданова и С. А. Туккаева, съ переводомъ и примѣчаніями Вс. Миллера. М. 1902. Выпускъ XII: Исторія мусульманства А. Крымскаю, ч. І и II: а) Мохаммедъ. б) Коранъ и Сонна. в) Система вѣроученія и культъ. г) Исламъ и арабское общество. М. 1903.

Издержки по изданію «Трудовъ» покрываются остатками изъ спеціальныхъ средствъ Спеціальныхъ Классовъ.

Помимо «Трудовъ» по востоковѣдѣнію, при Л. И. было издано въ 1898 г. по иниціативѣ и подъ редакціей проф. Г. А. Халатьянца древнѣйшее армянское четвертоевангеліе фототипическимъ способомъ на щедрыя пожертвованія почетнаго попечителя кн. С. С. Абамелекъ-Лазарева.

VII.

Библіотека.

Организація библіотеки и постепенное ея обогащенія составляли предметь усиленныхъ заботъ Совъта Спеціальныхъ Классовъ. Библіотека при нихъ созидалась главнымъ образомъ на средства, образующіяся отъ остатковъ суммы, ассигнованной на содержание личнаго состава преподавательскаго персонала. Еще въ 1872 г. главноначальствующій Институтомъ гр. Толстой разрѣшилъ употребить остатокъ отъ содержанія профессоровъ 2.100 р. на пріобрѣтеніе книгь для библіотеки Спеціальныхъ Классовъ. 14 мая 1872 г. Совътъ постановляетъ уплатить по счетамъ различнымъ книгопродавцамъ 2.129 р. 35 к. Втечение 1872-1878 гг. идеть усиленное комплектование библютеки чрезъ посредство нѣсколькихъ книжныхъ магазиновъ. Такъ, въ 1876 г. свободный остатокъ 1.029 р. 45 к. отъ суммы, ассигнованной на выдачу профессорамъ содержанія и 304 р. 45 к. отъ суммы. ассигнованной на выдачу пособій студентамъ, обращены на вознагражденіе преподавателя французскаго языка и на пріобрѣтеніе учебныхъ пособій. Этому источнику обязана библіотека своимъ обогащеніемъ и въ послѣдующіе годы въ виду ничтожности суммы (266 р.), отпускаемой изъ казны на библіотеку.

Въ виду достаточной полноты библіотеки Спеціальныхъ Классовъ и рѣдкости многихъ содержащихся въ ней сочиненій и изданій, Совѣтъ избралъ 27 апрѣля 1885 г. изъ своей среды спеціальную коммисію для научной систематизаціи библіотеки и изданія ея каталога въ интересахъ ея всеобщей извѣстности и облегченія пользованія для занимающихся мусульманскимъ Востокомъ.

Первый печатный каталогъ книгъ и рукописей библіотекъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ вышелъ въ 1888 г. Онъ заключаетъ въ себѣ перечень книгъ и рукописей библіотеки Спеціальныхъ Классовъ и восточнаго отдѣла фундаментальной библіотеки.

.

Приложеніе къ нему 1 «Библіотска Н. О. Эмина» появилось въ 1896 г. и второе приложеніе «Библіотска Г. И. Кананова» въ 1901 г. Въ настоящее время печатается продолженіе каталога, изданнаго въ 1888 году.

Что касается до заграничныхъ изданій, то еще отъ 15 мая 1872 г. было сдѣлано распоряженіе по цензурному вѣдомству о томъ, чтобы всякаго рода изданія, выписываемыя для Спеціальныхъ Классовъ, не были подвергаемы цензурному разсмотрѣнію (увѣдомленіе отъ попечителя Московскаго учебнаго округа отъ 30 іюля 1874 г. за № 3292).

При преобразованіи Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института въ 1872 году находилось въ фундаментальной библіотекѣ Института и значилось въ ея восточномъ отдѣлѣ 640 названій въ 905 томахъ, въ томъ числѣ 55 рукописей. Большая часть этихъ книгъ вошла въ каталогъ Института, изданный еще въ 1861 году, въ отдѣлъ «Catalogue des ouvrages orientaux».

Въ первыя шесть лѣтъ завѣдовалъ библіотекой Спеціальныхъ Классовъ (1872—1877) С. Е. Саковъ. За это время было пріобрѣтено:

Βъ	1872	году	148	назв.	ВЪ	282	томахъ	на	сумму	1756	p.	80	к.
							»						
))	1874))	155))	»	31 0	` »))	»	1298))	60))
))	1875))	2 0))	»	112))	»))	575))	30))
))	1876))	86	»	»	112))))))	3 96))	78))
»	1877	»	90	»))	30 0))))))	714))	85	»

Итого 657 назв. въ 1431 томахъ на сумму 6482 р. 47 к. Съ 1878 по 1902 г. завѣдуетъ библіотекой М. О. Аттая. Въ слѣдующее десятилѣтіе библіотека сдѣлала слѣд. пріобрѣтенія: Въ 1878 году 123 назв. въ 160 томахъ на сумму 513 р. 48 к. 1879 75 448 » 17 »)) 190)))))))))))) 1880 271 370 1589 » 45 »)) »)))) »)))) 1881 75)) 307 1005 » 65 »)))))))))))) 1882 247 425 2234 » 70 »)))))))))))))) 188**3** 120 345 1874 » 25 » 'n)))))))))))) 1884)) 66 107 609 » 13 »)))) » э))))



не офессоорь Степань Исаедичь Назарьянць. (+ 1879 г.)



с. * Слбліотека П. Э. (мина» пененлесь
 с. * Слбліотека П. Э. (мина» пененлесь
 с. э. следніс «Вибліотека Г. П. Кананова»
 время печята сся продолженіе ката тоду.

страничных ладаній, то е це оть 15 ман раздеряжено по цензуть чу въдомству о салода из са събщиська субля для Сиейальса са са из соста мы цензаттому разсматобнію с воттисть совскаге учебнаго округа оть с л. N. 325 с

 санын сладныма Классовь Даларсьскаго
 1720 иллосталь фундамен с оной библіоалага сань с постояном с сділів 640 насань 25 руконце Бібльшая часть со доститут изданный сыстера

аяла стекой Свейданых. окольфойдь онабляет р. — Плана с 1944. т. 65. 282 л. – 5 на сумыу 1756 р. 80 к. 1 322)) » 1740 » 14 »)) ⁽⁾ ((1298 56 60 5 **}**1)) n <u>.</u> n » » 575 » 30 » 396 5 78 . . / D н)) • • ... 0 714 × 85 × 714 × 85 × 64 × 6452 p. 47 K.

алын алтар алтар нэрээл обторовой. Ма болоороон Алтар алтар алтар алтар алтар алтар алтар бай

с. Д		4 1	W My	513 -	۰.	•
۲	,))	t 5 4	17	••
× ,),	$(1, \dots)$	4	,
*				t 1 a 20	i -	,
. ``		33	3	234	-	ı
				1874		
۰,		,	a	+ i	13	*1



профессоръ Степанъ Исаевичъ Назарьянцъ. († 1879 г.)

Digitized by Google

٦

.

Въ	1885	году	118	назв.	ВЪ	198	томахъ	на	сумму	1 2 58 j	p.	83	к.
»	1886	»	175	»	»	384))))))	1332))	91))
))	1887	»	277	»	»	66 0))	»))	2215))	80	»

Всего за 16 лѣтъ съ 1872—1887 г. включительно пріобрѣтено 2244 назв. въ 4577 том. на сумму 19564 руб. 84 коп.

Кромѣ того за это время поступило въ восточный отдѣлъ фундаментальной библіотеки безплатныхъ книгъ 118 названій въ 130 томахъ.

Слѣдовательно въ означенномъ отдѣлѣ къ 1-му января 1888 г. состояло 758 названій въ 1035 томахъ.

Присоединяя ко всёмъ указаннымъ названіямъ еще названія армянскихъ книгъ, означенныхъ въ каталогѣ, изданномъ въ 1861 г. и всѣ пріобрѣтенныя въ фундаментальную библіотеку книги на армянскомъ языкѣ и по армянской словесности, Совѣтъ издалъ въ 1888 году каталогъ книгъ и рукописей библіотеки Спеціальныхъ Классовъ и восточнаго отдѣла фундаментальной библіотеки.

Въ слѣдующіе за тѣмъ года были сдѣланы слѣдующія пріобрѣтенія:

Въ	1888	году	23 0	назв.	въ	271	томахъ	на	сумму	1525 j	p.	08	к.
))	1889))	132))))	371))))	»	1164))	03))
))	1890))	214))))	2 88))))))	1353))	56))
))	1891))	130))))	188))))	»	989))	88))
))	1892	»	44))))	70))))))	7 98))	78))
))	1893))	130))))	191	»))))	1253))	23))
))	1894))	57))	»	111))))))	601))	75))
))	1895))	206	»))	376))))	»	1351))	78))

Сверхъ того израсходовано на переплетъ 288 руб. 55 коп.

Итого къ 1-му января 1896 г. состояло въ библіотекѣ Спеціальныхъ Классовъ: 3131 ¹) назван. въ 6443 томахъ на сумму 28891 руб. 48 коп.

За означенныя восемь лётъ поступило въ восточный отдёлъ фундаментальной библіотеки 254 назв. въ 341 томахъ безплатно, главнымъ образомъ отъ делегата турецкаго правительства намежду-

¹⁾ При сложении получается число названий 3417, но отсюда исключено 286 названий книгъ и журналовъ, составляющихъ продолжение прежнихъ номеровъ.

народномъ конгрессъ доисторической археологіи и зоологіи, бывшемъ въ Москвъ въ 1892 году и отъ библіотеки Его Высочества Хедива черезъ князя Семена Семеновича Абемелекъ-Лазарева.

Итакъ къ 1-му января 1896 года состояло въ восточномъ отдълъ фундаментальной библіотеки 1012 названій въ 1376 том. Кромъ того въ 1891 году съ Высочайшаго соизволенія Государя Императора были приняты въ фундаментальную библіотеку книги, пожертвованныя покойнымъ проф. Ииститута Н. О. Эминымъ 1280 назв. въ 2505 томахъ; согласно его духовнаго завъщанія книги хранятся въ особыхъ шкафахъ, на которыхъ сдълана надпись по волъ жертвователя: «Библіотека Н. О. Эмина». По опредъленію Совъта Спеціальныхъ Классовъ отъ 25 мая 1895 года, каталогъ библіотеки Н. О. Эмина былъ напечатанъ въ 1896 году.

Въ слѣдующія шесть лѣтъ для библіотеки Спеціальныхъ Классовъ было пріобрѣтено:

Въ	1896	году	30	назв.	въ	116	томахъ	на	сумму	515 р. 98 к.
))	1897),	123))))	191))))	»	792 » 30 »
))	1898	»	27 0	»))	395))	»))	1365 » 66 »
))	1899))	285))	»	433	»))	»	753 » 43 »
))	1900))	261))))	44 9))))))	1804 » 14 »
»	1901))	3 01))))	441))))))	1148 » 75 »

Итого за 6 лѣтъ съ 1896—1901 г. включительно 1270 названій въ 2025 том. на сумму 6380 руб. 66 коп.

Въ 1896 году была окончена постройка новаго зданія библіотеки Института, сооруженнаго иждивеніемъ Григорія Эмануиловича Манукъ-Бея, куда были перенесены библіотеки: фундаментальная, Спеціальныхъ Классовъ и запасная.

Въ 1897 году съ Высочайшаго соизволенія Государя Императора были приняты въ фундаментальную библіотеку книги, завѣщанныя Институту покойнымъ его директоромъ тайнымъ совѣтникомъ Георгіемъ Ильичемъ Канановымъ 917 назв. въ 1388 томахъ, помѣщенныя въ особыхъ шкафахъ, надъ которыми имѣется надпись: «Библіотека Г. И. Кананова 1897 г.». Каталогъ этой библіотеки изданъ на средства супруги покойнаго жертвователя Варвары Ивановны Канановой въ 1901 году. Итакъ изъ библіотеки въ 640 назв. въ 905 томахъ, доставшихся Спеціальнымъ Классамъ въ 1872 году, за 30 лѣтъ существованія этихъ классовъ выросла обширная спеціальная и весьма цѣнная библіотека по Востоку въ 7610 назв. въ 13737 томахъ и израсходовано на пріобрѣтеніе книгъ 35272 руб. 14 коп.

Пользуются книгами изъ библіотеки, кромѣ профессоровъ и студентовъ Спеціальныхъ Классовъ, всѣ преподаватели и служащіе въ Институтѣ и, съ разрѣшенія г. директора, также постороннія лица, какъ профессора и студенты университетовъ, такъ и пріѣзжіе ученые; нѣсколько разъ были отправляемы книги изъ библіотеки въ Казанскую духовную академію, въ Казанскій унинерситетъ и въ другія учрежденія. Ежегодная выдача книгъ колеблется между 1200—1500 томами.

Другимъ средствомъ къ обогащенію библіотеки служили пожертвованія книгъ профессорами, бывшими студентами Спеціальныхъ Классовъ и благотворителями.

Жертвователями явились, кромѣ поименованныхъ Н. О. Эмина и Г. И. Кананова, также И. Л. Серебряковъ-Окромчеделовъ, Г. А. Халатьянцъ, Вс. Ө. Миллеръ, начальникъ Туркестанскаго военнаго округа, бывшіе воспитанники Спеціальныхъ Классовъ и др.

Наконецъ, въ 1902 г. цённый даръ Институту дёлаетъ Императорская С.-Петербургская Академія Наукъ, выславшая библіотекѣ свои изданія въ количествѣ 177 названій, въ 116 томахъ.

VIII.

60

Празднование 30-льтія Спеціальныхъ Классовъ.

24 октября происходилъ годичный актъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ, соединенный съ празднованіемъ 30-лѣтней годовщины со дня Высочайшаго утвержденія устава Спеціальныхъ Классовъ Института. Утромъ въ армянской Крестовоздвиженской церкви и одновременно въ храмѣ св. Николая, что въ Столпахъ, была совершена заупокойная литургія и панихида по покойнымъ основателямъ Института, а также директорамъ и профессорамъ Спеціальныхъ Классовъ. Въ первой за богослуженіемъ присутствовали инспекторъ Института Г. А. Халатьянцъ, преподаватели и учащіеся армяно-григоріанскаго вѣроисповѣданія, а во второмъ—директоръ Института Вс. Ө. Миллеръ, преподаватели и учащіеся православнаго вѣроисповѣданія.

Въ 1 часу дня въ актовомъ залѣ Института состоялось торжественное собраніе въ присутствіи помощника попечителя московскаго учебнаго округа В. Д. Исаенкова, ректора Императорскаго Московскаго университета А. А. Тихомирова, профессорскаго и преподавательскаго персонала Института, учащихся и многочисленной публики. Воспитанники гимназическаго отдѣленія вошли въ залъ подъ звуки марша, исполненнаго ученическимъ оркестромъ. Студенты Спеціальныхъ Классовъ заняли стулья у эстрады оркестра.

Собраніе открылось краткой рѣчью В. Д. Исаенкова, въ которой онъ, привѣтствуя Институтъ съ тридцатилѣтіемъ существованія Спеціальныхъ Классовъ, выразилъ пожеланіе дальнѣйшихъ успѣховъ въ ихъ дѣятельности на пользу русскаго просвѣщенія и сближенія Россіи съ Востокомъ и поздравилъ учащихся съ днемъ торжественнаго акта.

Затъмъ директоромъ Института Вс. Ө. Миллеромъ была произнесена ръчь, въ которой онъ изложилъ исторію возникновенія и дѣятельности Спеціальныхъ Классовъ ¹). Инспекторъ Г. А. Халатьянцъ провозгласилъ имена лицъ, избранныхъ въ почетные члены Института по случаю исполнившагося тридцатилѣтія существованія Спеціальныхъ Классовъ. Согласно постановленію экстреннаго засѣданія Совѣта Спеціальныхъ Классовъ, состоявшагося 23 октября сего года, избраны въ почетные члены:

1. Графиня Прасковья Сергѣевна *Уварова*, предсѣдатель Императорскаго Московскаго Археологическаго О-ва, въ уваженіе ея многочисленныхъ работъ по археологіи Кавказа.

2. Орд. Академикъ Баронъ Викторъ Романовичъ *Розенъ*—въ уваженіе его многочисленныхъ и капитальныхъ научныхъ трудовъ и многолѣтней дѣятельности въ качествѣ профессора арабской словесности въ С.-Петербургскомъ университетѣ.

3. Орд. Академикъ Василій Васильевичъ *Радловъ* — въ уваженіе его многочисленныхъ и капитальныхъ трудовъ въ области тюркскихъ языковъ.

4. Заслуженный Проф. Имп. Моск. унив. Владиміръ Ивановичъ *Герье* — въ уваженіе его многочисленныхъ научныхъ трудовъ и 30-лѣтняго преподаванія *исторіи Востока* въ Спеціал. Классахъ Л. И. в. я.

5. Проф. Страсбургскаго университета Генрихъ Гюбшманъ въ уваженіе его капитальныхъ трудовъ въ области иранской и армянской филологіи.

6. Проф. Страсбургскаго университета Теодоръ *Нёльдеке* въ уважение его многочисленныхъ и капитальныхъ трудовъ въ области семитской и иранской филологіи и исторіи.

7. Проф. университета въ Грацѣ—*Гую Шухардтъ*—въ уваженіе его многочисленныхъ и важныхъ работъ въ области иберійскихъ и другихъ кавказскихъ языковъ.

Ректоръ Московскаго университета А. А. Тихомировъ въ краткой рѣчи привѣтствовалъ Институтъ съ 30-лѣтіемъ существованія Спеціальныхъ Классовъ, указалъ на тѣсную ихъ связь, съ Московскимъ университетомъ, какъ факультетскаго учрежденія

¹) См. эту рѣчь выше.

для изученія одной изъ отраслей науки языковѣдѣнія и какъ учебнаго заведенія, дающаго прекрасно подготовленныхъ учениковъ университету, и пожелалъ отъ лица университета дальнѣйшаго процвѣтанія на пользу науки и на благо нашего отечества.

За симъ слѣдовалъ слѣдующій краткій годичный отчетъ секретаря Сцеціальныхъ Классовъ А. С. Хаханова:

Въ отчетномъ году общее число преподавателей, считаяштатныхъ профессоровъ, додента и преподавателей было 14.

Личный составъ преподавателей оставался безъ перемѣны. Ученые труды членовъ Спеціальныхъ Классовъ:

Спеціальные Классы продолжали изданіе «Труды по востоковѣдѣнію», въ которыхъ напечатаны: 1) «Дигорскія сказанія по записямъ дигорцевъ И. Т. Собіева, К. С. Гарданова и С. А. Туккаева съ перев. и примѣч. В. Ө. Миллера, 2) Балһваръ и Іодасафъ», грузин. текстъ по рукописямъ XI—XII вв. съ предисловіемъ и переводомъ А. С. Хаханова.

Сверхъ того, Директоръ Института В. Ө. Миллеръ напечаталъ въ «Древностяхъ Восточныхъ»: 1) Къ древне-персидской надписи Накши-Рустемъ d. и 2) О семитскомъ элементъ въ татскомъ наръчіи горскихъ евреевъ; въ Извъстіяхъ Отдъленія русск. яз. и слов. И. Акад. Наукъ статью: 3) Къ былинъ о Камскомъ побоищъ».

А. Н. Веселовскій издаль отдѣльной книгой: «Байронъ, біографическій очеркъ».

Г. А. Халатьянцъ редактировалъ «Эминскій Этнографическій сборникъ», въ которомъ появились работы: 1) Ачаріана. Заимствованныя турецкія слова въ армянскомъ языкѣ, 2) Айкуни «Армянскія сказки и эпосъ, ч. П и печатается его-же Курдскій эпосъ. Кромѣ того проф. Халатьянцъ напечаталъ въ Древн. Восточ.: 1) Кто былъ побѣдителемъ Креза (критика источниковъ исторіи Моисея Хоренскаго) и 2) О Лондонскомъ спискѣ армянскаго перевода новооткрытыхъ книгъ Паралипоменонъ. Принималъ участіе въ XIII Международномъ Конгрессѣ оріенталистовъ въ Гамбургѣ, гдѣ сдѣлалъ слѣдующіе доклады: а) по критикѣ «Исторіи Арменіи Моисея Хоренскаго». b) Объ армянской версіи Всемірной хроники Ипполита. Бар. Р. Р. Штакельбергъ напечаталъ въ 25 т. Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes статью: Beiträge zur Persischen Lexikographie.

А. Е. Крымскій напечаталь слѣд. труды: 1) Исторія мусульманства 2 т. (3-й т. печатается), 2) Исторія мусульманскихь народовь ч. І арабы (ч. ІІ персы и турки—печатается), 3) Лекціи по Корану: Суры старѣйшаго періода, 4) рядъ статей въ Энцикл. Слов. Брокгауза и Ефрона, 5) въ «Этногр. Обозрѣніи» разборъ книги Стешенка о Котляревскомъ (составленный по порученію Имп. Академіи Н.), 6) въ Этногр. же Обозр. проредактировалъ и снабдилъ замѣчаніями статью гр. Бобринскаго: Секта Исмаилья. 7) въ журн. Литературно-науковый Вѣстникъ статью о малорусскомъ литературномъ языкѣ и разборъ малорус. перевода одъ Горація, а также переводы съ арабскаго изъ Хама̂сы, 8) Па́льмове Гилля Экзотычни поэзыи, (есть переводы съ персид. и арабскаго), 9) редактировалъ печатающійся томъ Древ. Вост. и снабдилъ нѣкоторыя статьи общирными введеніями.

Пр.-д. Л. З. Мсеріанцъ напечаталъ: 1) О такъ называемыхъ «ванскихъ» (урартскихъ) лексикальныхъ и суффиксальныхъ элементахъ въ армянскомъ языкѣ. 2) Армянскіе источники о смутномъ времени. Сообщеніе доложенное въ Имп. Обществѣ исторіи и древностей россійскихъ. 3) Рецензію на труды проф. Вс. Миллера — Очеркъ фонетики еврейско-татскаго нарѣчія и Очеркъ морфологіи еврейско-татскаго нарѣчія—въ «Кавказскомъ Вѣстникѣ». 4) Десятилѣтняя дѣятельность славянской коммиссіи Императорскаго московскаго археологическаго общества (въ «С.-П.-Б. Вѣд.», 1902, № 222). 5) Къ вопросу объ археологическихъ институтахъ въ связи съ ихъ значеніемъ для средней школы (тамъ-же, № 184).

Принималъ участіе въ XIII (гамбургскомъ) Международномъ конгрессѣ оріенталистовъ, гдѣ сдѣлалъ слѣдующіе доклады: I) Въ секціи Ирана: a) Les éléments ourartiques («vanniques») dans la langue arménienne; B) Notice sur la langue hebraeo-tate et armeno-tate d' après les travaux du prof. Ws. Miller). Урартійскіе элементы въ армян. яз.; Замѣтка о еврейско-татскомъ и армянотатскомъ яз. по работамъ проф. Миллера. II) Въ секціи Центральной Азіи и Дальняго Востока: Матеріалы турецкой лексикографіи у армянскаго историка XIII в. Киракоса.

А. С. Хахановъ напечаталъ: 1) въ Журналъ для всъхъ: «Борьба изъ-за грузинскаго престола», 2) въ Рус. Мысли «Темное старое время Грузи» (Повъсть Чонкадзе Сурамская кръпость), 3) въ Моамбэ: Византійское вліяніе на груз. право, 4) въ Кавказ. Въстн. Проектъ Кера объ азіатской Академіи Наукъ въ С.-Петербургъ, 5) въ Этногр. Обозр. «Папи и деканози въ Сванетіи», 6) въ Трудахъ Кіевскаго археол. съъзда «Жизнь и ученая дъятельность Католикоса Антонія I, 7) въ Зап. Кавказ. Отд. Рус. геогр. Общ. переиздалъ въ дополн. видъ работу «Древнъйшіе 'предълы разселенія грузинъ по М. Азіи», 9) Принималъ участіе въ Энцикл. Слов. Брокгауза и Ефрона, Истор. Въстн., Иверіи, Цнобисъ-Пурцели, Квали и Могзаури, 10) На археологическомъ съъздъ въ Харьковъ сдълалъ докладъ: Объ авонскомъ спискъ (987 г.) грузин. библіи и значеніе его для исправленія печатнаго текста.

Въ отчетномъ году состояло учащихся въ Спеціальныхъ Классахъ: на I курсѣ 34, на II—12 и III—16, всѣхъ 62. Въ нынѣшнемъ году поступило на I к. 30 изъ нихъ 21 въ студенты и 9 сторон. слушателей и въ настоящее время число учащихся въ Спеціальныхъ Классахъ 62.

Въ маѣ текущаго года окончили курсъ 14 студентовъ: изъ нихъ — Б. Блюмъ, Н. Богдановскій, К. Кожуховскій, В. Кулакъ, М. Марти, Науменко и М. Самсоновъ съ аттестатомъ, дающимъ право на чинъ Х Класса, по представленіи ими диссертаціи по одному изъ восточныхъ языковъ. Студенты же: К. Золотницкій, Н. Пасевьевъ, М. Коридзе, А. Митькевичъ, А. Саркисбековъ, Александръ Фохтъ и А. Теръ-Давыдовъ кончили курсъ съ аттестатомъ, дающимъ право на чинъ XII класса.

Изъ числа окончившихъ курсъ по 1 разряду Совѣтомъ рекомендованы въ Учебное отдѣленіе восточныхъ языковъ при 1 департаментѣ Министер. Иностран. Цѣлъ Б. Блюмъ и М. Самсоновъ.

Въ отчетномъ году разсмотрѣны и одобрены диссертація, представленныя окончившими курсъ по 1 разряду для полученія



интонения со со Квань Милолаевиче Иличегоровы.

Ge 1891 eur

 мъ проф. Миллера, Н) Въ секийи Исиськлю Востока: Матеріалы турецкой дексиго истогика XIII в. Киракоса.

—) данечатали: D) 5 Журналб дал всбхъ: «Борьба аленонов, 2. св. Рус. Мысли «Темнов столов Ссте Ченкада — срамская кръность). З) въ Месмба 11. - чю, 4) вь Кавказ. Вфетн. Проект ; 1 10 1 wie each чаукъ въ С.-ПетербургЪ. 5) гъ Эт-St. Adapter въ Сванстін», 6) въ Трудахъ Біся- и ученая діятельность Казоликоса 3. Отд. Рус. геогр. Общ. истепальть тревитялие предства разселения пуз влазь участіе въ Энникл. Слов. Брок-Зсля Пверія. Цнобгов-Пурцеля. Квали терческомъ съблать въ Харькоръ слечана сплекъ (987 г.) грузина библила лель и и виго текста.

> ло учащехся вь Спеціальныхъ 12 и Ш.- Б., всяхь 62. Въ выь. 30 изь нихъ 21 въ студен ы чая гоящее время число учалстоя

> > (1) К. К. ИСБ. 14. СТУ, ИСКЛОВЪ. ИЗБ. · R. GORYXOBERIN, D. LYDAVE. а съ а всетатемъ, даннить эт кылыми диссертьний но South net R. B. Complet ластир. А. Саркисо́ековъ. TEPHINE EVOCS CT 18840 , s eca.

разряду С. а. томъ рек. а солотования и нова и совать с 5. Для Б. Блюмън М. Сам стояв. страна в добряны. ្រស់ព្រំអ G ANDYS и корев но 1 разряду —

۰.

1

τ:

·. .

 Ω^{-1}

.

 $t \in \mathcal{L}$



профессоръ Иванъ Николаевичъ Холмогоровъ. († 1891 г.)

Digitized by Google

.

.

÷

· .

.

права на чинъ X Класса: по арабской словесности — Фердинанда Фохта подъ заглавіемъ «Часть Арабскаго сборника изъ сѣверной Сиріи, составленнаго анонимнымъ авторомъ въ началѣ XVIII в.», Владиміра Кулака и Максимиліана Марти — «Изъ Бейрутской церковной лѣтописи», Бориса Блюма — «Фольклорные и филологическіе матеріалы собранные въ Сиріи», Дмитрія Солодова, Николая Богдановскаго и Максимиліана Самсонова, — «Арабскій сборникъ фабльо начала XVIII в.» и по турецко-татарскому языку Сергѣя Олферьева — «Переводъ нѣсколькихъ главъ изъ Джихинъ-нума».

Въ отчетномъ году Спеціальные Классы приняли участіе въ конгрессѣ оріенталистовъ въ Гамбургѣ въ лицѣ Гр. А. Халатьянца и бар. Р. Р. Штакельберга и въ XII археологическомъ съѣздѣ въ Харьковѣ въ лицѣ Л. С. Хаханова.

Сверхъ того студенты: Б. Миллеръ, В. Минорскій и Н. Аванасьевъ командированы были съ научною цѣлью на Востокъ.

Объявлена тема на соискание медали по персидской словесности: «Исторический очеркъ развития бабизма».

По распоряженію Его Императорскаго Высочества Главнаго Начальника военно-учебныхъ заведеній отъ 2 марта 1902 г. лица, успѣшно окончившія курсъ Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ, включены въ число имѣющихъ право на поступленіе безъ экзамена въ одногодичныя отдѣленія Московскаго и Кіевскаго военныхъ училищъ наравнѣ съ лицами, окончившими курсъ высшихъ учебныхъ заведеній.

Въ отчетномъ году списокъ почетныхъ членовъ Института украсился новымъ именемъ, а именно въ число почетныхъ членовъ былъ избранъ русскій чрезвычайный посолъ и полномочный министръ при Его Величествъ Султанъ турецкомъ, магистръ персидской словесности Иванъ Алексъевичъ Зиновьевъ, окончившій курсъ въ Лазаревскомъ Институтъ съ золотою медалью въ 1851 г.

Г. А. Халатьянцъ прочиталъ нѣкоторыя изъ привѣтственныхъ телеграммъ, полученныхъ отъ разныхъ лицъ и учрежденій. Г. Попечителемъ Московскаго учебнаго округа были получены слѣ-

5

дующія телеграммы оть г. Управляющаго министерствомъ народнаго просв'ященія Г. Э. Зенгера и товарища его С. М. Лукьянова:

«Привътствуя Спеціальные Классы Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ съ тридцатилътіемъ ихъ существованія, отъ души желаю имъ дальнъйшаго процвътанія. Глубоко сожалъю, что, будучи связанъ служебными обязанностями, лишенъ возможности лично присутствовать на торжественномъ собраніи.»—Зенлеръ.

«Поздравляю директора, профессоровъ и студентовъ Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ съ торжественнымъ днемъ тридцатилѣтія существованія Спеціальныхъ Классовъ. Желаю всякаго успѣха учащимъ и учащимся.»— .*Тукъяновъ*.

Сверхъ того директоромъ Института были получены поздравленія отъ нижеслѣдующихъ учрежденій и лицъ:

Оть Г-на Попечителя Московскаго учебнаго округа П. А. Некрасова изъ Рыбинска:

«Покорнѣйше прошу Ваше Превосходительство передать Лазаревскому Институту восточныхъ языковъ мое поздравленіе, по случаю исполнившагося тридцатилѣтія учрежденія Спеціальныхъ Классовъ и искреннѣйшее пожеланіе имъ процвѣтанія.»—Попечитель учебнаю округа Некрасовъ.

Отъ управляющаго Кавказскимъ учебнымъ округомъ Р. К. Шенгера:

«Кавказскій учебный округъ поздравляетъ Институтъ съ тридцатилѣтней годовщиной Спеціальныхъ Классовъ и желаетъ дальнѣйшей плодотворной научной дѣятельности.»— Управляющій округомъ Шенгеръ.

Отъ ректора Императорскаго университета св. Владиміра И. В. Бобрецкаго.

«Императорскій университеть св. Владиміра шлеть Институту привѣтствіе по случаю тридцатилѣтней годовщины съ пожеланіемъ дальнѣйшаго процвѣтанія.»—Ректоръ Бобрецкій, Деканъ Флоринскій. Отъ Ректора Императорскаго Казанскаго Университета Д. И. Дубяго:

«Казанскій университеть просить Институть принять выраженіе сердечныхъ пожеланій дальнѣйшей научной и просвѣтительной дѣятельности.»— Ректоръ Дубяю.

Отъ декана историко-филологическаго факультета Императорскаго Московскаго университета М. И. Соколова.

«Историко филологическій факультеть Императорскаго Московскаго университета шлеть свое привѣтствіе Лазаревскому Институту по случаю исполнившагося тридцатилѣтія существованія Спеціальныхъ Классовъ Института.»— Деканъ факультета Соколовъ.

Отъ декана историко-филологическаго факультета Императорскаго Харьковскаго университета В. П. Бузескула:

«Историко-филологическій факультеть Императорскаго Харьковскаго университета въ день тридцатилѣтія открытія Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института привѣтствуетъ родственное учрежденіе, столь отвѣчающее культурно-историческимъ связямъ Россіи съ Востокомъ, вспоминаетъ имена славныхъ его дѣятелей, желаетъ процвѣтанія на благо науки и просвѣщенія.»— Деканъ Бузескулъ.

Отъ исполняющаго обязанности декана историко-филологическаго факультета Новороссійскаго университета А. А. Кочубинскаго:

«Факультеть привѣтствуеть и желаеть дальнѣйшихъ успѣховъ»—исп. обяз. декана Кочубинский.

Отъ директора Владивостокскаго Восточнаго Института А. М. Позднъева:

Восточный Институть приносить Спеціальнымъ Классамъ Лазаревскаго Института искреннѣйшее поздравленіе по случаю тридцатилѣтней ихъ годовщины и горячо желаетъ имъ дальнѣйшаго процвѣтанія на пользу науки и отечества.»—Директоръ Поздипеез.

Отъ ректора Эчміадзинской академіи Костаньянца:

«Эчміадзинская духовная академія почтительно привѣтствуеть Лазаревскій лицей по случаю тридцатилѣтней годовщины. Да споспѣшествуетъ Господь дальнѣйшему его преуспѣянію».—Ректоръ академіи Костаньяниз.

Отъ Нахичеванской духовной семинаріи:

«Нахичеванская духовная семинарія шлеть Спеціальнымъ Классамъ привѣть и сердечное поздравленіе по случаю тридцатилѣтія плодотворнаго служенія наукѣ и отечеству. Бывшіе питомцы лицея служать живымъ доказательствомъ его незамѣнимыхъ заслугъ на поприщѣ служенія государству и обществу. Vivat floreat, crescat еще многіе годы примѣрнымъ служеніемъ завѣтнымъ цѣлямъ преобразователя.»— Предсъдатель попечительства архимандритъ Муше, ректоръ Чарыховъ, лицеистъ Шахазисъ, Байбуртъ, Гусиковъ, Тандовъ, Кирліанъ, Бабіевъ.

Отъ Нерсисянъ армянской духовной семинаріи:

«Въ знаменательный день празднованія тридцатилѣтія со дня Высочайшаго утвержденія устава Спеціальныхъ Классовъ Института попечительство, учащіе и учащіеся Нерсисянъ армянской духовной семинаріи шлютъ теплый привѣтъ, сердечно желая дальнѣйшаго успѣха, процвѣтанія и плодотворной дѣятельности Классовъ на пользу подрастающаго поколѣнія.»—Предсъдатель попечительства архимандритъ Арсенъ.

Отъ Кавказскаго Отдѣленія Императорскаго Московскаго Археологическаго Общества:

«Кавказское отдѣленіе Московскаго археологическаго общества, поздравляя Институтъ съ тридцатилѣтней годовщиной Спеціальныхъ Классовъ, желаетъ продолженія славной научной дѣятельности по изученію Кавказа.»—Предстадатиль Л. Лопатинский.

Отъ Тайнаго совѣтника Г. А. Эзова:

«Съ чувствомъ глубокой признательности памятуя о восьмилѣтнемъ пребываніи своемъ въ стѣнахъ Института, почитаю долгомъ, въ день празднованія тридцатилѣтняго существованія Спеціальныхъ Классовъ, принести поздравленіе и искреннія пожеланія дальнѣйшаго преуспѣянія Института подъ просвѣщеннымъ руководствомъ Вашего Превосходительства.»— Тайный Совътникъ Эзовъ, членъ Совъта Министра Народнаю Просвъщенія. Отъ члена Главнаго Управленія по дёламъ печати М. В. Никольскаго:

«Поздравляю Лазаревскій Институть сь тридцатильтіемь Спеціальныхь Классовь. Сердечный привёть достоуважаемому директору и профессорамь. Да процвётаеть и впредь Институть, какъ разсадникъ востоковъдёнія въ нашемъ отечествь.»—Никольскій.

Отъ Общества бывшихъ воспитанниковъ Лазаревскаго Института:

«Въ день годичнаго акта, Общество бывшихъ воспитанниковъ, состоящее при Институтъ, привътствуетъ свою alma mater по случаю исполнившагося 30-лътія существованія преобразованныхъ Спеціальныхъ Классовъ и горячо желаетъ имъ дальнъйшаго процвътанія и развитія ихъ дъятельности на поприщъ восточнаго языкознанія.»— Правленіе Общества.

Отъ редактора Сборника матеріаловъ для описанія мѣстностей и племенъ Кавказа Л. Г. Лопатинскаго:

«Редакція Сборника матеріаловъ, высоко чтя научныя заслуги по изученію Кавказа многоуважаемаго директора и коллегіи профессоровъ, желаетъ Институту процвѣтанія и дальнѣйшей плодотворной дѣятельности.»—Лопатинскій.

Отъ редакціи Кавказскаго Вѣстника:

«Редакція «Кавказскаго Вѣстника» шлетъ поздравленія по поводу тридцатилѣтія Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института.»— Меликъ Каракозовъ.

Отъ редакціи Новаго Обозрѣнія:

«Редакція «Новаго Обозрѣнія» горячо привѣтствуетъ по случаю юбилея первый въ Россіи разсадникъ знаній о Востокѣ и желаетъ дальнѣйшаго преуспѣянія его просвѣтительной дѣятельности.»—Кн. Г. М. Тумановъ. Оть редакцій газеты «Мшакъ»:

«Редакція «Мшакъ» шлетъ прив'ётъ разсаднику восточнаго языков'ёдёнія по случаю тридцатилётія Спеціальныхъ Классовъ.»—*Редакторъ Калантаръ*.

Отъ приватъ-доц. Л. З. Мсеріанцъ:

«Въ качествъ сторонняго преподавателя и какъ бывшій воспитанникъ Лазаревскаго Института привътствую Спеціальные Классы съ тридцатилътіемъ ихъ устава. Отъ души желаю дальнъйшаго процвътанія и непрерывнаго расширенія научныхъ горизонтовъ ихъ дъятельности на пользу изученія какъ новаго, такъ и древняго Востока, этого исконнаго питомника всемірно-исторической культуры.» — Приватъ доцентъ Московскаю Университета Левонъ Мсеріанцъ.

Оть воспитанниковь Спеціальныхъ Классовъ:

«Обязанный всѣмъ направленіемъ своей жизни Спеціальнымъ Классамъ Института, приношу искреннѣйшія и самые признательныя поздравленія по поводу совершившагося тридцатилѣтія, отъ всей души желаю продолженія плодотворной дѣятельности Спеціальныхъ Классовъ на пользу и славу нашего великаго отечества.»— Директоръ общества взаимнаго кредита Иванъ Псаровъ.

Отъ цензоровъ въ Тифлисѣ С. Уманца и Г. Караханова:

«Бывшіе воспитанники Спеціальныхъ классовъ шлютъ изъ далекой окраины сердечный привътъ и искреннее поздравленіе.»— Уманецъ, Карахановъ.

Оть бывшихъ студентовъ изъ С.-Петербурга:

«Сердечное поздравленіе дорогому Институту, лучшія пожеланія дальнѣйшей плодотворной дѣятельности на благо и пользу горячо любимой родины, искренній привѣтъ дорогимъ профессорамъ шлютъ благодарные»—Витковский, Помазанский и Постниковъ.

Отъ бывшаго воспитанника М.С. Щекина:

Приношу Спеціальнымъ Классамъ по случаю юбилея искреннія поздравленія и пожеланія долгаго благоденствія.»— Щекинъ. Оть бывшаго студента г. Тимофеева изъ Новочеркасска:

«Присоединяюсь къ празднованію тридцатилѣтней годовщины существованія Спеціальныхъ Классовъ, желаю имъ дальнѣйшаго процвѣтанія на пользу науки и отечеству.»— Тимофеевъ.

Оть бывшаго воспитанника г. Тихенко:

«Съ удовольствіемъ вспоминая Институть, желаю Спеціальнымъ Классамъ процвътанія на многіе годы.»—Тихенко.

Отъ бывшихъ студентовъ обучающихся нынѣ въ Учебномъ отдѣленіи при I департаментѣ Министерства Иностранныхъ Дѣлъ, гг. Попова, Акимовича и Олферьева:

«Сердечно поздравляемъ глубокоуважаемаго Всеволода Өедоровича, дорогихъ профессоровъ и товарищей съ юбилейнымъ торжествомъ. Шлемъ наши наилучшія пожеланія и привѣтствія.»— Поповъ, Акимовичъ, Олферьевъ.

Оть бывшаго студента В. Иванова:

«Душевно присоединяюсь къ сегодняшнему торжеству.» — Бывшій студенть Василій Ивановъ.

Оть бывшаго студента С. А. Петрунина изъ Смоленска:

«Привѣтствую въ лицѣ Вашего Превосходительства нашъ дорогой Институтъ по случаю исполнившагося тридцатилѣтія со дня Высочайшаго утвержденія устава Спеціальныхъ Классовъ и желаю ему отъ всего сердца дальнѣйшаго процвѣтанія и преуспѣянія на славномъ поприщѣ науки». Студентъ Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института Восточныхъ языковъ выпуска 1889 года, Серимй Алекспевичъ Петрупинъ.

Отъ бывшаго воспитанника Г. Н. Исакова:

«Привѣтствую свое милое заведеніе, гдѣ я получилъ свое образованіе, привѣтствую начальство этого заведенія, преподавателей и привѣтствую васъ, товарищи, которыхъ я опередилъ на сорокъ лѣтъ, желаю всего хорошаго.»— Бывшій воспитанникъ Геннадій Николаевичъ Исаковъ. Отъ акад. Ф. Ө. Фортунатова г. директоръ получилъ слѣдующее письмо:

«Покорнѣйше прошу Вась засвидѣтельствовать передъ Совѣтомъ Лазаревскаго Института Восточныхъ Языковъ мою глубочайшую благодарность за вниманіе, какое Совѣту угодно было оказать мнѣ въ день 21-го Октября. Высоко цѣня привѣтствіе отъ учебнаго заведенія, яв. лющагося разсадникомъ знаній въ области многихъ восточныхъ языковъ, я осмѣливаюсь въ свою очередь привѣтствовать Лазаревскій Институтъ по случаю исполнившагося нынѣ тридцатилѣтія со дня Высочайшаго утвержденія устава его Спеціальныхъ классовъ».

Отъ избранныхъ въ почетные члены Института академиковъ В. Р. Розена и В. В. Радлова и иностранныхъ ученыхъ Т. Нёльдеке, Г. Шухардта и Г. Гюбшманна получены были слѣдующія телеграммы и письма:

«Прошу васъ, многоуважаемый Всеволодъ Өедоровичъ, передать Совѣту Спеціальныхъ Классовъ мою глубокую благодарность за оказанную мнѣ высокую честь. Я счастливъ, что отнынѣ буду числиться въ спискахъ учрежденія, которое, бодро шагая впередъ по новому пути, все болѣе и болѣе упрочиваетъ за собой славу одного изъ крупныхъ центровъ научнаго русскаго востоковѣдѣнія.»— Баронъ Розенъ.

Прошу передать Совѣту мое горячее сердечное спасибо за оказанную мнѣ честь. Желаю Институту, его руководителямъ и учащимся и впредь такъ же высоко держать знамя науки, какъ и въ истекшее тридцатилѣтie.»—*Радловъ*.

Strassburg i. E. den 17 November 1902.

Dem Conseil des Lazarewschen Instituts für orientalische Sprachen spreche ich hiemit meinen tiefgefühlten Dank aus für die hohe Ehre, dir mir derselbe durch die Wahl zum Ehrenmitgliede des Instituts erwiesen hat. Diese Ernennung überrascht und beschämt mich. Gerade die wissenschaftlichen Gebiete, welche von Ihrem Institut am meisten gepflegt werden, liegen mir ja ziemlich fern. Ich verstehe leider kein



£	
	$r_{\rm ext} = r_{\rm ext} = \Pi (r_{\rm ext})$
Ŋ	to a state fi
1	s i ser prior Corp
(•	a Entropo
($\{-1,-33,-1\}$
•	10 N 1
	1 1014
	$\Gamma_{\rm m} \propto u_{\rm m}$
,	, ·

· · · ·	·	1 1 -
$\omega = 1 - \frac{k}{2} + \frac{k}{2} + \frac{k}{2} + \frac{k}{2}$		1.
All the second second		r '
VER HEHREN S.		

provide the second second

5 x y = 2 x	. •	S
1 = 0100 = 2 = 8 = 2	. с. _с . с. с.	1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1
· ·		Rotopae, 6c
e stoba	1. AC, ¹ . A	точиваеть за .
съ крун	$\mathcal{A}_{i} = H(i \mathbf{y}) \mathbf{U}(i)$	 Pyccfato L
1. ponte 1		

11;	Centry Mess copused ce;
13512	— Келео Ийстируту, его –
1.0471	тикъ де рысоко родакств з
· ·, ·	\mathbb{C} (a first \mathbb{C}) $\to \mathbb{C}$

S assburg i F, den 17. Cale – Udes Lazerewschen Instituts für oce des de it normen tiefgefühlten Dank etter desselbe die te he Wahl zum Ehrennwer Urnebt og üb rickeht und bes Gebiete, welche von Ihrem oder is zweiche fern. Jeh vo .

.



доцентъ

Илья Лазаревичь Серебряковь-Окромчеделовь.

(† 1898 г.)



Armenisch und habe mich armenischer Historiker immer nur durch Vermittelung von modernen Übersetzungen bedienen können. Und ebenso bedauerlicher Weise habe ich es versäumt, rechtzeitig Russisch zu lernen und kann das in meinem jetzigen Alter nicht nachholen. Wenn Sie nun, verehrte Herren, trotzdem Sie das wussten, mich dieser Ehre würdigten, so sehe ich darin eine Anerkennung nicht meiner Leistungen, sondern meiner Bestrebungen zur Erforchung der Geschichte, der Litteraturen und der Sprachen asiatischer Länder. Indem ich Ihnen noch einmal aufrichtig danke, bleibe ich verehrungsvoll Ihr ergebener *Th. Nöldeke*.

Страсбургъ въ Эльзасъ, 17-го Ноября (4 Ноября) 1902.

Переводъ. Совѣту Лазаревскаго Института Восточныхъ Языковъ я выражаю симъ свою глубоко прочувствованную благодарность за ту высокую честь, которую Сов'тъ оказалъ мнъ выборомъ въ почетные члены Института. Это избраніе, столь неожиданное для меня. приводить меня въ смущение. Въль именно тъ области науки, которыя въ вашемъ Институтъ преимущественно разрабатываются. довольно далеки отъ моихъ занятій. Я. къ сожалѣнію, армянскаго языка не знаю и могъ пользоваться указаніями армянскихъ историковъ лишь при помощи современныхъ переводовъ. А равно я, къ сожалѣнію, упустилъ срокъ для своевременнаго изученія русскаго языка. чего мнѣ въ моихъ лѣтахъ уже нельзя наверстать. И если Вы, уважаемые господа, зная объ этомъ, все же удостоили меня такой чести, то я въ этомъ вижу оцѣнку не столько результатовъ моихъ трудовъ, сколько моихъ стремленій къ изученію исторіи литературъ и языковъ азіатскихъ странъ. Выражая Вамъ вторично свою искреннюю благодарность, остаюсь преданный Вамъ Т. Нёльдеке.

Graz. 23 Nov. 1902.

Ew. Excellenz, Ich beeile mich Ihnen den Empfang des Schreibens, welches mir meine Wahl zum Ehrenmitglied des Lazarewschen Instituts für morgenländische Sprachen mitteilt, anzuzeigen und Ihnen sowie dem Conseil meinen aufrichtigsten Dank für diese Auszeichnung abzustatten. Sie ist mir wohl weniger wegen dessen, was ich geleistet habe, zuteil

geworden, als wegen dessen, was ich zu leisten wünsche, ich meine das Studium der kaukasischen Sprachen sowohl selbst nach meinen schwachen Kräften zu fördern, als Andere dazu auzuregen. Zugleich erlaube ich mir meine Glückwünsche zum dreissigjährigen Gründungfeste des Instituts darzubringen. In vorzüglicher Hochachtung ihr ergebenster *Hugo* Schuchardt.

Грацъ, ⁹³/10 ноября 1902 г.

Переводъ. Ваше Превосходительство! Спѣшу увѣдомить Васъ о полученія мною письма, сообщившаго мнѣ объ избранія моемъ въ почетные члены Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ и вмѣстѣ съ тѣмъ выразить какъ Вамъ, такъ и Совѣту мою искреннѣйшую благодарность за такое отличіе. Это отличіе выпало на мою долю, пожалуй, не столько изъ вниманія къ моимъ научнымъ заслугамъ, сколько къ тому, что мнѣ хотѣлось бы сдѣлать, а именно: способствуя съ своей стороны, по мѣрѣ своихъ слабыхъ силъ, изученію кавказскихъ языковъ, возбудить и въ другихъ интересъ къ этому предмету. Вмѣстѣ съ тѣмъ, позволяю себѣ принести Институту наилучшія пожеланія по случаю празднованія тридцатилѣтія его основанія. Съ глубочайшимъ почтеніемъ преданный Вамъ Гую Шухардть.

Strassburg in Els. 16 Nov. 1902.

Hochgeehrter Herr Director! Hiermit bitte ich Sie, dem Conseil des Lasarewschen Institutes meinen herzlichsten Dank für meine Ernennung zum Ehrenmitglied desselben gefälligst übermitteln zu wollen. Ihr Institut ist nicht nur hervorragend durch seine segensreiche praktische Thätigkeit, sondern auch durch die grosse und immer wachsende wissenschaftliche Bedeutung seiner Lehrer. Sein Ehrenmitglied zu sein, ist mir eine hohe Ehre und grosse Freude, zugleich der schönste Lohn für gethane Arbeit und der kräftigste Ansporn zu neuem Streben. Indem ich dem Institute zum dreissigjährigen Jubiläum seiner Special-classen für morgenländische Sprachen meinen herzlichsten Glückwunsch sage, bin ich nochmals dankend in vorzüglicher Hochachtung Ihr ergebenster

Prof. Dr. H. Hubschmann.

Страсбургъ въ Эльзаст 16/3 ноября 1902.

Высокоуважаемый Господинъ Директоръ! Переводъ. Благоволите передать Совѣту Лазаревскаго Института мою искренную благодарность за избраніе меня почетнымъ членомъ Института. Вашъ Институтъ не только замѣчателенъ своею плодотворною практическою дѣятельностью, но и большимъ и всё возрастающимъ научнымъ значеніемъ своихъ учителей. Быть его почетнымъ членомъ—для меня высокая честь и великая радость, а вмѣстѣ съ тѣмъ и наилучшая награда за совершенную мною работу, а равно и сильнѣйшее поощреніе къ дальнѣйшей дѣятельности. Выражая Институту свои сердечнѣйшія пожеланія по поводу тридцатилѣтняго юбилея его Спеціальныхъ классовъ, и повторяя выраженіе своей благодарности, остаюсь съ глубочайшимъ уваженіемъ преданный Вамъ проф. д-ръ Г. Гюбиманъ.

Отъ Императорскаго Россійскаго Генеральнаго консула въ Дамаскѣ получено было письмо слѣдующаго содержанія:

Милостивый Государь Всеволодъ Өедоровичъ.

Извѣщеніе, коимъ Совѣтъ Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ соблаговолилъ увѣдомить меня о дать празднованія 3()-льтней годовщины оныхъ, было получено въ Дамаскъ вчера, т. е. 14-го ноября. Вслъдствіе сего, искренне сожалѣя, что я былъ лишенъ возможности своевременно откликнуться на любезное напоминание о столь симпатичномъ торжествъ, имѣю честь покорнѣйше просить Ваше Превосходительство принять, а равно передать встять устроителямъ праздника, мои хотя позднія, но тъмъ не менъе живъйшія поздравленія, по случаю блестяще завершившагося тридцатилѣтія плодотворной дѣятельности Спеціальныхъ классовъ, и мои горячія пожеланія имъ вящшаго процвътанія. Какъ бывшему питомцу Лазаревскаго Иститута восточныхъ языковъ, мнѣ отрадно воспользоваться симъ случаемъ, чтобы засвидѣтельствовать предъ вами, глубокоуважаемый профессоръ Всеволодъ Өедоровичъ, мою неизмѣнную преданность моей alma mater. Примите, Милостивый Государь, увъреніе въ глубокомъ моемъ почтении и преданности. А. Бъляевъ.

Приложение 1-е.

Гр. Д. А. Толстой возбуждаетъ вопросъ о преобразованіи Спеціальныхъ Классовъ.

Копія съ предложенія г. главноначальствующаго Лазаревскимъ Институтомъ восточныхъ языковъ, отъ 19 декабря 1870 г. за № 12429.

Господину Попечителю Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ.

Во исполненіе Высочайшаго Его Императорскаго Величества повелѣнія въ мартѣ 1869 г. гг. государственный канцлеръ, министръ финансовъ и я, въ особомъ совѣщаніи разсмотрѣвъ вопросъ о Халибовскомъ армянскомъ училищѣ въ г. Өеодосіи, а равно предложеніе архіепископа Саркиса Джалальянца объ учрежденіи въ Константинополѣ учебнаго заведенія для армянъ, и принявъ во вниманіе, что Одесса находится въ постоянныхъ и оживленныхъ сношеніяхъ съ Константинополемъ, пришли къ заключенію, что въ видахъ привлеченія къ намъ для воспитанія дѣтей вліятельныхъ турецкихъ армянъ и сближенія съ русскою средою, было бы необходимо учредить въ Одессѣ, при одной изъ тамошнихъ гимназій, училище или пансіонъ для армянъ съ параллельными низшими классами, гдѣ армянскія дѣти воспитывались бы совмѣстно съ русскими, но съ тѣмъ, чтобы для армянъ введено было. преподаваніе нѣкоторыхъ предметовъ на армянскомъ языкѣ.

Журналъ совѣщанія удостоился Высочайшаго утвержденія 5 апрѣля 1869 г. и во исполненіе онаго учреждена была особая коммиссія, которая признала нужнымъ, 1) чтобы при армянскомъ панčіонѣ былъ учрежденъ приготовительный классъ для дѣтей отъ 8 лѣтъ, для обученія ихъ какъ начаткамъ христіанскаго ученія по армяно-григоріанскому вѣроисповѣданію и армянской грамотѣ, такъ и преимущественно русскому языку, дабы дѣти армянскаго происхожденія, вступивъ въ общіе классы гимназіи или прогимназіи, могли легко слѣдить за преподаваніемъ всѣхъ пред-

метовъ на русскомъ языкѣ и 2) чтобы курсъ ученія въ приготовительномъ классѣ былъ такъ устроенъ, чтобы дѣти, обучавшіяся уже прежде Закону Божію и армянской грамотѣ, пополнивъ свое общее образованіе и усвоивъ русскій языкъ, могли быть принимаемы не только въ первый, но и въ послѣдующіе классы гимназіи и прогимназіи, соотвѣтственно съ ихъ возрастомъ.

На этихъ основаніяхъ выработанъ былъ въ Министерствѣ Народнаго Просвѣщенія проэктъ объ устройствѣ, учебномъ планѣ, и штатѣ армянскаго пансіона, который предположено было учредить при Ришельевской гимназіи въ Одессѣ на 30 казенныхъ воспитанниковъ. На содержаніе пансіона съ наймомъ для него помѣщенія по проэкту штата исчислено было къ ежегодному отпуску по 18365 р. 90 к. въ годъ. Г. министръ финансовъ на отношеніе мое, касательно помянутыхъ 18365 р. 90 к., отозвался, что онъ не встрѣчаетъ препятствій къ испрошенію Высочайшаго разрѣшенія на отнесеніе этихъ денегъ на счетъ казны для обращенія ихъ на содержаніе армянскаго пансіона при Ришельевской гимназіи.

Между тъмъ обозръвъ въ августъ мъсяцъ сего года Лазаревскій Институтъ восточныхъ языковъ, я во всеподданнъйшемъ отчетъ по таковому обзору довелъ до Высочайшаго Его Императорскаго Величества свъдънія слъдующее:

Преподаваніе восточныхъ языковъ введено было въ Институтъ, въ настоящемъ объемѣ, въ 1848 г. и, не смотря на очевидную ихъ пользу для государства, имѣющаго въ своемъ составѣ столько азіатскихъ племенъ и сопредѣльнаго съ различными восточными народами, оно оказалось не довольно удачнымъ, единственно отъ неправильной постановки учебнаго курса. Въ этомъ Институтѣ заключались собственно два различныхъ учебныхъ заведенія: гимназія для мальчиковъ отъ 10 до 17 лѣтъ и высшій курсъ восточныхъ языковъ для окончившихъ гимназическое ученіе. Эти два совершенно различные учебные плана вполнѣ совмѣстимы при непремѣнномъ условіи, чтобы оба курса, предназначаемые для возрастовъ столь различныхъ, не были перемѣшиваемы, а это именно и случилось: всѣ воспитанники Института обязывались обучаться непремённо одному изъ восточныхъ языковъ еще въ гимназическихъ классахъ: для этого пѣлались имъ льготы по пругимъ существеннымъ предметамъ гимназическаго курса, а послёдствіемъ всего этого было то, что юноши поступали въ высшіе курсы недостаточно подготовленными въ общеобразовательномъ отношения. Нынѣшній попечитель Института свидѣтельствуетъ. что «слабость общеобразовательнаго элемента была очевилна на встать воспитанникахъ Лазаревскаго Института». Между тъмъ не постигалась и спеціальность, потому что курсъ восточныхъ языковъ продолжался всего два года, а этого недостаточно для основательнаго ихъ изучения, а также и отъ того, что права, предоставленныя оканчивающить этоть курсь, были весьма ограничены, меньше чёмь въ университетахъ, что имёло послёдствіемъ опустѣніе этихъ курсовъ, такъ что 9/10 обучавшихся молодыхъ люпей поступало изъ общихъ гимназическихъ классовъ въ университеть, а не въ Спеціальные Классы восточныхъ языковъ.

Этотъ опыть явно указываеть на необходимость двухъ мъ́ръ: 1) строгаго сохраненія гимназическаго курса, безъ всякой посторонней примъси, кромъ обученія армянскихъ дътей ихъ природному языку и 2) такого устройства преподаванія восточныхъ языковъ, которое было бы въ свою очередь также полно, и соотвътственно съ симъ предоставляло и достаточныя права для занимающихся оными, дабы университеты не отвлекали ихъ оть этой спеціальности, столь необходимой для Россіи.

Первая мѣра уже приведена въ исполненіе: гимназическій курсъ устроенъ правильно. Остается установить правильное преподаваніе восточныхъ языковъ для тѣхъ изъ окончившихъ гимназическій курсъ, которые пожелаютъ имъ обучаться.

По совѣщаніи съ спеціалистами, я полагалъ бы необходимымъ постановить, чтобы: 1) курсъ восточныхъ языковъ продолжался не два года, какъ было прежде, а три, 2) чтобы сообразно съ симъ содержаніе и права профессоровъ, преподавателей и окончившихъ курсъ студентовъ были уравнены во всемъ съ университетами, какъ это сдѣлано нынѣ для Демидовскаго лицея и 3) Спеціальные курсы восточныхъ языковъ составить изъ слѣдующихъ

предметовь: армянской и нерсидской словесности, турецкаго, татарскаго, грузнискаго и арабскаго языковь, исторіи востока, восточной каллиграфіи и практики, раздёливь эти науки на отдёлы, какъ сдёлано въ восточномъ факультетѣ С.-Петербургскаго университета, и къ этимъ спеціальнымъ предметамъ нрисоединить казедру русской словесности по тому соображенію, что большинство студентовъ будетъ, вёроятно, восточнаго происхожденія, слёдовательно, не вполнѣ владѣющихъ чистымъ русскимъ языкомъ.

Устройство такого довольно общирнаго курса потребуеть болѣе 18 т. руб. ежегодно. Не смотря на громадныя пожертвованія учредителей Института и на постоянныя пособія попечителя. заведение не имбеть возможности принять на себя этоть новый расходъ. Съ другой стороны не желательно было бы и обременять государственное казначейство излишними издержками. По этимъ соображеніямъ, я остановился на мысли, что было бы вполнѣ цѣлесообразно употребить на этотъ предметъ равную сумму, объщанную министромъ финансовъ на учреждение армянскаго пансіона при одной изъ гимназій г. Олессы. Мнѣ кажется, было бы благоразумнѣе упрочить учебное заведеніе, уже доказавшее свою полезность, какъ Лазаревскій Институть, чёмъ, оставляя его не вполнѣ устроеннымъ, тратить государственныя деньги на основаніе такого училища, будущность коего неопредѣленна и не ясна. Съ перваго взгляда можно подумать, что константинопольские армяне. для которыхъ собственно и предполагается устроить пансіонъ въ Одессѣ, не станутъ посылать своихъ дѣтей въ Москву. Но опытъ доказываеть противное: въ Лазаревскомъ Институтѣ и прежле были дѣти не только изъ Константинополя и другихъ мѣстъ Турція, но и изъ Смирны, Тавриза, Испагани и даже Калькутты. и теперь я самъ видѣлъ мальчиковъ, присланныхъ изъ самыхъ отдаленныхъ странъ Востока. Нечего и говорить, что Москва гораздо болѣе русскій городъ, нежели Одесса, и потому въ русскомъ смыслѣ вліяніе среды московской жизни на дѣтей Востока было бы полезнѣе и въ политическомъ отношении. Но, главнѣе всего, этою мёрою исполнилась бы воля Его Императорскаго Величества о возстановлении восточныхъ языковъ въ Лазаревскомъ Институтѣ и при томъ на основаніяхъ прочныхъ и широкихъ, а потому и, долговѣчныхъ, — что составляло главнѣйшую мою заботу при занятіи этимъ дѣломъ.

При этомъ я испрашивалъ соизволеніе Его Императорскаго Величества на внесеніе означенныхъ соображеній моихъ на разсмотрѣніе Кавказскаго Комитета, если оныя удостоятся Высочайшаго одобренія.

Противу сего Его Величеству благоугодно было собственноручно начертать: «Совершенно съ этимъ согласенъ».

Вслѣдствіе сего считаю нужнымъ предварительно покорнѣйше просить Ваше Превосходительство предложить совѣту Лазаревскаго Института составить планъ преподаванія восточныхъ языковъ въ Спеціальныхъ курсахъ Института, соображенія о правахъ преподавателей этихъ курсовъ и воспитанниковъ оныхъ, а также штатъ курсовъ, имѣя при этомъ въ виду предполагаемые къ отпуску изъ казны на устройство преподаванія восточныхъ языковъ въ Лазаревскомъ Институтѣ вышепоказанные 18365 р. 90 к.

Къ сему считаю нужнымъ присовокупить, что о помянутыхъ предложенияхъ моихъ я сообщалъ гг. государственному канцлеру и министру внутреннихъ дѣлъ. Г. генералъ-адъютантъ Тимашевъ отозвался, что съ его стороны нѣтъ препятствій къ осуществленію означенной мѣры и г. товарищъ министра иностранныхъ дѣлъ, тайный совѣтникъ Вестманъ, въ отзывѣ по сему предмету изъяснилъ:

«Мысль поднять въ Лазаревскомъ Институтѣ уровень изученія восточныхъ языковъ вполнѣ совпадаетъ съ видами Министерства Иностранныхъ дѣлъ, подавая ему надежду своевременно наполнять ряды желающихъ поступить на драгоманскую службу хорошо приготовленными молодыми оріенталистами. Что же касается предположенія перенести на осуществленіе таковой мысли капиталъ, ассигнованный правительствомъ для иныхъ цѣлей, а именно на учрежденіе въ политическихъ видахъ при Одесской гимназіи армянскаго пансіона, то если программа сего послѣдняго въ томъ видѣ, въ какомъ она изложена въ Высочайше утвержденномъ 5 апрѣля 1869 г. журналѣ совѣщанія, должна во всемъ составѣ своемъ войти въ новое устройство Лазаревскаго Института, то Министерству Иностранныхъ дѣлъ остается выразить соверше́нное согласіе и со всѣмъ проэктомъ и что въ случаѣ, если бы для составленія полной программы для Лазаревскаго учебнаго заведенія, или обсужденія устройства Спеціальныхъ Классовъ онаго, Министерство Народнаго Просвѣщенія признало желательнымъ содѣйствіе Азіатскаго Департамента, то Министерство Иностранныхъ дѣлъ съ большою готовностью приметъ на себя зависящую отъ него долю участія въ этомъ общеполезномъ дѣлѣ.

Министръ Народнаго Просвѣщенія и Главноначальствующій Лазаревскимъ Институтомъ восточныхъ языковъ графъ Дмитрій Толстой.

Директоръ И. Гиршъ.



Приложение 2.е.

Мнѣніе Кавказскаго Комитета о преобразованіи Спеціальныхъ Классовъ.

По Высочайшему повелѣнію Главноначальствующій Лазаревскимъ Институтомъ восточныхъ языковъ отъ 27 іюня 1871 года за № 6315 сообщаетъ г. попечителю Лазаревскаго Института слѣдующее:

«Кавказскій Комитеть по разсмотрѣніи представленія моего по званію Главноначальствующаго Лазаревскимъ Институтомъ восточныхъ языковъ о преобразованіи Спеціальныхъ Классовъ при этомъ Институтѣ и приложенныхъ къ представленію проэктовъ: устройства Спеціальныхъ Классовъ при Институтѣ, штатовъ этихъ классовъ и росписанія еженедѣльныхъ лекцій въ оныхъ положилъ:

1) Исправивъ внесенный гофмейстеромъ графомъ Толстымъ проэктъ устройства Спеціальныхъ Классовъ при Лазаревскомъ Институтъ восточныхъ языковъ согласно сдъланному въ комитетъ имъ, графомъ Толстымъ, заявленію относительно срока обязательной службы студентовъ-стипендіатовъ изъ Лазаревскихъ воспитанниковъ и сдълавъ нъкоторыя незначительныя измѣненія въ редакціи проэкта по принятому для подобныхъ работъ порядку, проэктъ этотъ, вмѣстѣ съ проэктами штата Спеціальныхъ Классовъ и росписанія лекцій въ оныхъ, повергнуть на благоусмотрѣніе Его Императорскаго Величества.

2) По Высочайшемъ утвержденіи проэктовъ устройства Спеціальныхъ Классовъ и штата оныхъ, существующіе нынѣ при Лазаревскомъ Институтѣ Спеціальные Классы преобразовать по новому проэкту съ 1-го іюля текущаго 1871 г., предоставивъ главноначальствующему Институтомъ право допускать на первое время къ исправленію профессорскихъ должностей въ названныхъ классахъ такихъ лицъ, которыя, хотя и не имѣютъ требуемыхъ для того ученыхъ степеней, но по своимъ познаніямъ, ученымъ трудамъ и преподавательскимъ способностямъ будутъ признаны вполнѣ достойными для занятія тѣхъ должностей. 3) Опредѣленный по штату расходъ на содержаніе Спеціальныхъ Классовъ при Институтѣ въ количествѣ 18365 р. 90 к. въ годъ, не считая назначенной на вознагражденіе секретаря совѣта Спеціальныхъ Классовъ суммы, образуемой по штату на спеціальныя средства этихъ классовъ, принять на счетъ суммъ государственнаго казначейства съ тѣмъ, чтобы въ текущемъ году была отпущена изъ государственнаго казначейства, на счетъ остатковъ отъ заключенныхъ смѣтъ, по разсчету съ 1 іюля, половина показанной выше суммы, т.-е. 9182 р. 95 к.

4) Согласно ходатайству гофмейстера графа Толстого, сумму 1500 р. въ годъ, отпускаемую нынъ Императорскому Московскому университету, на основаніи примъчанія къ § 70 Высочайше утвержденныхъ 21 декабря 1849 г. дополненій и измъненій устава Лазаревскаго Института на содержаніе 5-ти студентовъ изъ Лазаревскихъ воспитанниковъ этого заведенія, перевести въ Институтъ для обращенія на выдачу стипендій студентамъ Спеціальныхъ Классовъ по усмотрѣнію совѣта сихъ классовъ, а также на усиленіе средствъ содержанія оныхъ съ тѣмъ, чтобы самый переводъ упомянутой суммы былъ производимъ постепенно, по мъ́рѣ выбытія изъ Московскаго университета студентовъ, получающихъ нынѣ стипендіи изъ той суммы, и

5) Постановить правиломъ, что студенты Спеціальныхъ Классовъ при Институтѣ, коимъ будутъ производиться стипендіи изъ означенныхъ 1500 р., по окончаніи курса въ тѣхъ Классахъ, или оставляются, по усмотрѣнію попечителя Института, при этомъ заведеніи для занятія разныхъ должностей и обязаны прослужить при ономъ не менѣе 6-ти лѣтъ, или же увольняются попечителемъ для опредѣленія на службу въ Кавказскомъ и Закавказскомъ краѣ и въ этомъ случаѣ подчиняются тѣмъ же правиламъ, какія установлены для кавказскихъ воспитанниковъ положеніемъ Высочайше утвержденнымъ 12 ноября 1868 г.

Государь Императоръ на журналѣ Комитета въ 16/28 день текущаго йоня Высочайше соизволилъ написать собственноручно: «Исполнить».

Digitized by Google

6*

Приложение 3 е.

Объявленіе въ "Московскихъ Вѣдомостяхъ" о пріемѣ въ преобразованные Спеціальные Классы.

8 іюля 1871 г. за № 347 правленіе Института обращается въ правленіе Московскаго университета съ просьбой о шестикратномъ напечатаніи въ *Московскихъ Въдомостяхъ* въ отдѣлѣ извѣщеній объявленія объ открытіи Спеціальныхъ Классовъ при Лазаревскомъ Институтѣ.

Объявленіе гласило:

Правленіе Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ имѣетъ честь довести до общаго свѣдѣнія, что съ 1 сент. сего года начнется преподаваніе въ Спеціальныхъ Классахъ Лазаревскаго Института съ значительнымъ расширеніемъ учебнаго курса по вновь составленной программѣ, а равно и съ присвоеніемъ Спеціальнымъ Классамъ по Высочайше утвержденному 16 іюня сего года уставу новыхъ служебныхъ правъ.

Желающіе вступить въ Спеціальные Классы Института должны до 1 сентября представить прошеніе на имя директора Института. Молодые люди, достигшіе 17-лѣтняго возраста и кончившіе курсъ въ средне-учебныхъ заведеніяхъ, принимаются, по предъявленіи своего свидѣтельства, безъ экзамена; тѣ же, кои получили домашнее воспитаніе, будутъ допущены къ испытанію по всѣмъ предметамъ гимназическаго курса въ самомъ Институтѣ, начиная съ 17 августа. Допускаются ко вторичному испытанію для вступленія въ Спеціальные Классы Института и тѣ изъ молодыхъ людей, которые не могли сдать своего вступительнаго экзамена въ университетъ или другія высшія учебныя заведенія.

Но сверхъ того, по усмотрѣнію начальства Института, принимаются въ Спеціальные Классы не въ число студентовъ, но стороннихъ слушателей всѣ желающіе выучиться какому-нибудь изъ преподаваемыхъ восточныхъ языковъ. За право ученія въ Спеціальныхъ Классахъ взымается 50 руб. въ годъ. Сторонніе слушатели вносять ту же плату, если хотять слушать полный курсъ; за каждый же отдёльный предметъ они обязаны платить 5 р.

Распредѣленіе классныхъ занятій въ Спеціальныхъ Классахъ будетъ по возможности приспособлено къ тому, чтобы желающіе изъ студентовъ Московскаго университета и другихъ высшихъ учебныхъ заведеній выучиться тому или другому изъ восточныхъ языковъ могли посѣщать лекціи профессоровъ въ Спеціальныхъ Классахъ. Полный курсъ ученія въ Спеціальныхъ Классахъ трехгодичный, преподаваемые въ нихъ языки и предметы суть слѣдующіе: языки—арабскій, персидскій, турецкій и татарскій, армянская словесность, русская словесность, грузинскій языкъ, исторія Востока, восточная каллиграфія и практика. Для практическаго изученія языковъ имѣются особые преподаватели и потому будетъ обращено особенное вниманіе на то, чтобы учащіеся пріобрѣтали навыкъ изъясняться по употребительнѣйшимъ изъ восточныхъ языковъ.

Студенты Спеціальныхъ Классовъ, съ успѣхомъ окончившіе полный курсъ и удостоенные аттестата, получаютъ при вступленіи въ гражданскую службу право на чинъ X и XII класса, съ причисленіемъ по чинопроизводству къ первому разряду.

Приложение 4-е.

Законодательные акты и правительственныя распоряженія, касающіяся Спеціальныхъ Классовъ.

По Высочайшему повелѣнію, 5 января 1882 г., повелѣно причитающееся на жалованье преподавателю французскаго языка (600 р.). а равно на вознагражденіе секретарю совѣта (300 р.), библіотекарю (100 р.) и наблюдателю за студентами Спеціальныхъ Классовъ (300 р.), всего тысячу триста рублей, по недостатку спеціальныхъ средствъ Спеціальныхъ Классовъ Института, принять на остатки отъ штатныхъ суммъ, ассигнуемыхъ изъ государственнаго казначейства на содержаніе личнаго состава Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ.

По Высочайшему повелѣнію, 29 февраля 1892 г., разрѣшено временно, въ видѣ опыта, допускать студентовъ III курса Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ къ слушанію, по желанію, въ Императорскомъ Московскомъ университетѣ лекцій по слѣдующимъ предметамъ юридическаго факультета: по русскому государственному праву, политической экономіи, энциклопедіи права, торговому праву, полицейскому праву, международному праву,—съ тѣмъ, чтобы эти студенты во время посѣщенія университета находились тамъ на положеніи стороннихъ слушателей, относительно какъ платы, такъ и подчиненія университетскимъ порядкомъ, и чтобы они также продолжали свои занятія восточными языками въ Институтѣ два года на III курсѣ.

По Высочайшему повелѣнію 20 октября 1890 г. (Св. Зак. т. XI, изд. 1893 г. ст. 1111 примѣчаніе) лицамъ, окончившимъ курсъ Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ съ правомъ на чинъ X или XII классовъ, предоставляется носить особый золотой или серебряный вызолоченый жетонъ. Г. Товарищъ министра народнаго просвъщенія предложеніемъ отъ 9-го іюня 1893 г. нашелъ возможнымъ дозволить оканчивающимъ курсъ Лазаревскаго Института, какъ прошедшимъ Спеціальные Классы, подвергаться испытанію въ коммиссіи восточныхъ языковъ при С.-Петербургскомъ университетъ на дипломъ первой или второй степени, безъ представленія выпускнаго свилѣтельства отъ университета.

Въ 1902 г. Главное Управленіе военно-учебныхъ заведеній, по приказанію Его Императорскаго Высочества главнаго начальника военно-учебныхъ заведеній, сообщило Министерству Народнаго Просвѣщенія, что 2 марта 1902 г. имъ сдѣлано распоряженіе о включеніи лицъ, успѣшно окончившихъ курсъ Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ, въ число имѣющихъ право на поступленіе безъ экзамена въ одногодичныя отдѣленія Московскаго и Кіевскаго военныхъ училищъ, наравнѣ съ лицами, окончившими курсъ другихъ высшихъ учебныхъ заведеній (Отношеніе Департамента Народнаго Просвѣщенія отъ 19 марта 1902 г. за № 7964). •

•

. .

Приложение 5-е.

СПИСОКЪ

.

ОКОНЧИВШИХЪ КУРСЪ

ВЪ СПЕЦІАЛЬНЫХЪ КЛАССАХЪ

ЛАЗАРЕВСКАГО ИНСТИТУТА ВОСТОЧНЫХЪ ЯЗЫКОВЪ.

Съ 1874 по 1902 г.

-4-30-0

Digitized by Google

.

.

.

,

•

٦,

Число.	Фамиліи и имена.	Означеніе диссертаціи или перевода.	Присужденный Совѣтомъ ат- тестать.	Гдё находныся или находнтся въ настоящее время на службѣ.	IIрим'таване.
	1874 г.				
1	Багатурянцъ, Ара- келъ Бабьевичъ.	-	Право на чинъ Х класса.	Былъ инспекто- ромъ народныхъ татарскихъ школъ въ Крыму, и за ревтора Нахиче- ванской семина- ріп.	Умеръ.
2	Ивановъ, Василій Ивановичъ.	_	Право на чинъ Х класса.	Въ Департамен- тъ Министерства Народнаго Про- свѣщенія дѣло- производителемъ VII класса въ СПетербургѣ. Дѣйствительный статскій совѣт- никъ.	
3	Шахъ - Пароновъ, Бегляръ.	-	Право на чинъ XII класса.		
4	Готовициій, Мн- ханлъ Викторо- внчъ.	"Религія друзовъ".	Право на чинъ Х класса и золотая медаль.	Чинов. особ. по- ручевій при тур- кест.генгуберн., затімъ былъ пре- двод. двор. Камы- шинскаго уйзда.	
	1875 r.				
5	Емельяновъ, Ни- колай Карловичъ.	Сказавіе о Ченгизъ- Хавѣ.	Право ва чивъ Х класса.	Чиновникъ при Генераль-Губер- наторъвъг. Таш- кентв.	
6	Заховсній, Хри- стофоръ.	Турецкіе анекдоты.	Право на чивъ Х класса.	Въ Болгаріи.	
7	іоаннесовъ, Хри- стофоръ Ивано- вичъ.	Переводъ 65-й главы Исторів Сюннкской про- винцін Степаноса Сю- никскаго, жившаго въ концѣ XIII и началѣ XIV вѣковъ, на рус- ссій языкъ.	Право на чинъ Х класса.	Преподавате- лемъ армянскаго языка въ гимна- зическихъ клас- сахъ Лазаревска- го Института во- сточныхъ язы- ковъ.	
8	Мансимовъ, Петръ Васидьевичъ.	Переводъ изъ "Соро- ка визирей" (по турец- кому языку).	Право на чинъ Х класса.	Дипломатическій агентъ и гене- ральный консулъ въ Египтт.	

Digitized by Google

Число.	Фамилін и имена.	Означеніе диссертаціи пля перевода.	Шрясужденный Совѣтомъ ат- тестать.	Гд'в находился или находится въ настоящее время на служб'в?	IIринъчаніе.
9	Назаровъ, Нико- лай.	—	Право на чинъ XII власса.		
	1876 г.				
10	Игуменовъ, Вяче- славъ Өедоро- вичъ.	_	Право на чинъ XII класса.	Медикъ.	Умеръ.
	1877 г.				
11	Розенштейнъ, Ла- заръ Федоровичъ.	Переводъ четырехъ отдѣловъ язъ персид- ской книги Тути-Намэ.	Право на чинъ Х власса н золотая медаль.		
12	Гамрекеловъ, Ефпыъ.	_	Право на чинъ XII бласса.		
13	Саноций, Автовъ.		Право на чивъ XII бласса.		
	1878 г.				
14	Архангельсній, За- харій.	Переводъ отрывка, взятаго изъкниги подъ названіемъ "Хамаюнъ- Наме".	Право на чинъ Х класса.		
15	Галаховъ, Нико- јай.	Переводъ "Перечень пзвъстій объ Индійской странъ" изъ книги подъ заглавіемъ соч. Махо- мета Ибнъ-Аяса (съ арабскимъ текстомъ).	Право на чинъ Х класса.	Въ Контрольной палатъ въ СПе- тербургъ.	Умеръ.
16	Митропольскій, Егоръ Афанасье- вичъ.	Біографія Саади и переводъ VIII главы изъ Голистана (съ пер- сидскямъ текстомъ).	Право на чинъ Х класса.	Ташвентская учительская се- минарія.	
17	Шуриновъ, Але- всандръ Михай- ловичъ.	Отрывки изъ исторіи Алькамила Ибнунъ- Асиръ.	Право на чинъ Х класса.	По таможенной части.	Умеръ.
18	Долециій, Антонъ Ивановичъ.	_	Право на чинъ XII класса.		

Число.	Фаниліи и имена.	Означеніе диссертаціи или перевода.	II рисужденный Совѣтомъ ат- тестать.	Гдё находился или находится въ настоящее время на службё?	IIpuntranie.
19	Питаньянцъ, Ми- васъ.	—	Право на чинъ XII класса.	_	Умеръ.
20	Раевъ, Николай Павловичъ.	_ ·	Право на чивъ XII власса.	Директоръ выс- пихъ женскихъ курсовъ въСПе- тербургѣ.	
21	Иванъ.	-	. Цраво на чинъ XII класса.		
	1879 г.				
22	Буковскій, Ми- ханлъ Ивановичъ.	Переводъ десяти главъ исторін Газневидовъ съ персидскимъ текстомъ.	Право на чинъ Х класса.	Присяжный по- въренный въ Ташкентъ.	
23	Левитскій, Алек- сандръ Дмитріе- вичъ.	Переводъ "Повѣство- ванія о священной вой- нѣ для завоеванія крѣ- пости "Ханбаръ" съ турецкимъ текстомъ.	Право на чинъ Х класса.	Консулъ въ Ко- ніи. (Турція).	
24	Мусниковъ, Кли- ментъ Василье- вичъ.	Переводъ первыхъ четырехъ ночей изъ соч. "Тысяча и одна ночь" съ турецвимътев- стомъ.	Право на чинъ Х класса.	Севретарь кон- сульства въ Бар- селонъ.	
25	Миловъ, Сергѣй Алексѣевичъ.	Переводъ изъ араб- скаго сочиневія подъ названіемъ "Воспомя- наніе о городъ Меноръ и царяхъ его".	Право на чинъ Х класса.	Товар. управ- ляющаго Москов- свой Казенной Палатой.	
26	Добринсиій, Сер- гбй Цавловичъ.	Переводъ "Священ- ные походы Имама Ха- сана противъ Ребія Ибвъ-Малика" (турецк. языкъ).	Право на чинъ Х класса.	По таможенной части въ Одессѣ.	
27	Псаровъ, Иванъ. Егоровичъ.	1) Переводъ шести разсказовъ изъ "Соро- ка визирей". 2) Пере- водъ изъ Гюмаюнъ-На- мъ отъ VIII по XI раз- сказъ. При обоихъ пе- реводахъ турец. текстъ.	Право на чинъ Х класса и золотая медаль.	Диревторъ Тиф- инсскаго Обще- ства Взанмнаго вредита.	
28	Романовъ, Миха- илъ Максимо- вичъ.	Переводъ первыхъ двухъ главъ изъ "Ибнъ-Хальдуна", араб- скаго историка.	Право на чинъ Х класса.	Публичная би- бліотека въ Спб.	

Число.	Фамиліи и имена.	Означевіе диссертація пли перевода.	II рисужденный Совѣтомъ ат- тестать.	Гдё находніся . нан находніся въ настоящее время на службё?	IIримъчаніе.
29	Сергіевскій, Ни- каноръ.	Лучшія извлеченія изъ романа "Антаръ", переводъ съ арабскаго.	Право на чинъ Х класса.		
30	Шестаковъ, Петръ.	Переводъ съ турец- като языка комедія подъ названіемъ "Событія, происходившія на Ду- нав въ 1853 г." Муха- меда Сендъ-Едина.	Право па чинъ Х класса.	_	Умеръ.
31	Черногубовъ, Ана- толій.	Разсказъ о битвѣ Имама Алія съ драко- номъ запада.	Право на чинъ Х класса.	Учителемъ въ народномътатар- скомъ училищъ въ Крыму.	
32	Валери, Левъ Оси- повичъ.	—	Право на чинъ XII бласса.	Столонач. Мо- сковскаго Интен- дантскаго упра- вленія.	
33	Вероновъ, Але- ксандръ.	-	Право па чинъ XII класса.		
34	Воскресенскій, Ни- колай.	_	Право на чинъ XII класса.		
35	Ванѣевъ, Андрей.	_	Право на чинъ XII класса.		
36	Глубоновсній, Мат- въй Никандро- вичъ.	—	Право на чинъ XII власса.	Состонтъ вра- чемъ въ вѣдом- ствъ Министер. Императорскаго Двора; изд. жур- нала "Дѣдо и Отдыхъ".	
37	Шахаевъ, Князь Николай.	_	Право на чинъ XII власса.		
38	Анчилевичъ, Лс- онъ.		Право на чинъ XII класса.		

.

Число.	Фанилія и имена.	Означевіе диссертаціи или перевода.	Присужденный Совѣтомъ ат- тестать.	Гдё находился или находится въ настоящее время на службё?	Шришѣчавіе.
39	1880 г. Баженовъ, Павелъ Александровичъ.	Переводъ изъ мака- матъ Аль-Харири двухъ бесёдъ: "о динаріи" и "Путешествіе въ Да- масъ" съ біографіей автора.	Право на чинъ Х класса.	Въ Симбирскѣ по акцизн. управ- ленію.	
40	Картамышевъ, Петръ Алевсѣ- евичъ.	Шейхъ Мослехъ Эд- дивъ Саади Ширазскій, его біографія, общій обзоръ сочиненій и пе- реводъ нэкоторыхъ от- рывковъ изъ Голиста- на и Бустана.	Право на чинъ Х класса.	Россійсвій Императорсвій вон- суль въ Добруд- жѣ, гор. Тульча, Румынія.	
41	Куровъ, Николай Александровичъ.	Переводъ изъ "Тысячи и одной ночи" отъ 5 по 8 ночь съ турецкимъ текстомъ и исторія это- го сочиненія.	Право на чинъ Х класса.	При Москов- скомъбиржевомъ комитетъ.	
42	Иниховъ, Сергѣй.	Разъясненіе относи- тельно Дербентъ-Наме и время перваго его появленія въ Дагестанѣ; переводъ съ турецкаго языка.	Право на чинъ Х класса.	-	Умеръ.
43	Меликъ-Агамаловъ овъ же Теръ-Томасовъ, Ованесъ.	-	Право на чинъ XII власса.		
44	Поддьяковъ, Ва- сялій Михайло- вичъ.	Переводъ разсказовъ визирей съ 16 по 20 и столько же разсказовъ царицы изъ сочиненія подъ названіемъ "Со- рокъ визирей".	Право на чинъ Х класса.		
45	Поддьяковъ, Ва- силій Алексѣе- вичъ.	_	Право на чинъ XII класса.		
46	Шишманъ, Исаакъ Давидовичъ.	Переводъ нѣсколь- кихъ разсказовъ изъ "Сорока визирей".	Право на чинъ Х класса.	Землевладѣлецъ Симбир. губ.	

Hucho.	Фамиліи и имена.	Означевіе диссертацін или перевода.	Шрисужденный Совфтомъ ат- тестатъ.	Гдё находился или находится въ настоящее время на службё.	Upurbranie.
47	Гусаковскій, Ни- колай Львовичъ.	_	Право на чинъ XII класса.		
48	Запольсній, Але- ксёй Василье- вичъ.	_	Право на чинъ XII класса.	Узздный членъ Нижегородск. Окр. Суда по Балах- нинскому уззду.	
	1881 г.				
49	Александровъ, Иванъ Николае- вичъ.	Антаръ доисламскій поэтъ и его Моаллака съ переводомъ на рус- скій языкъ.	Ираво на чинъ Х власса.	Воспитатель при дворянскомъ пансіонъ въ Мо- сквѣ.	
50	Сальвіатти, Але- всандръ Гри- горьевичъ.	Магкаматы — общій очеркъ и избранные об- разцы съ арабскямъ текстомъ и переводомъ на русскій языкъ.	Право на чинъ Х класса.	Геверальный консуль съ Римњ.	
51	Филіанцъ, Иванъ.	Исторія Лангъ-Тиму- ра и преемниковъ его, соч. Өомы Мецобскаго.	Право на чинъ Х класса.		:
52	Козачекъ, Влади- міръ Порфирье- вичъ.	-	Право на чинъ XII власса.	Земскій началь- нивъ Путивль- скаго уёзда.	
	1882 г.				
53	Бѣляевъ, Алексѣй Петровичъ.	Произведенія поэта Мотанабби.	Право на чинъ Х класса.	Генеральный консуль въ Да- маскъ.	
54	Шахъ-Азисъ, Ер- вандъ Акимо- вичъ.	Исторія татарь по армянскому историку Хетуму.	Право на чинъ Х класса.	Преподаватель армянскаго язы- ка въ Духовной семинаріи въ На- хичевани на До- ну.	
55	Валери, Влади- міръ Осиповичъ.	 	Право на чинъ XII класса.	_	Умеръ.
56	Рисовъ, Дшитрій.	_	Право на чинъ XII класса.		

.

Число.	Фанилін и имена.	Означеніе диссертаціи или перевода.	- Присужденный Совътомъ ат- тестать.	Гдё находился или находится въ настоящее время на службѣ.	Примътаніе.
57	Уманецъ, Сергъй Игнатьевичъ.		Право на чинъ XII класса.	Старшій цен- зоръ русскаго н европейскихъ языковъ Кавказ- скаго цензурнаго комптета.	
	1883 г.				
58	іораловъ, Өедоръ Давыдовичъ.	Исторія первыхъ трехъ халнфовъ по Абу-ль-Федѣ.	Право на чинъ Х класса.	Товарищъ пред- съдателя Набил- ковск. Коммер- ческаго училища.	
59	Мейнгардъ, Вла- диміръ Алексан- дровичъ.	Гарувъ-ар-Рашидъ по восточнымъ источни- камъ.	Ираво на чинъ Х бласса.	Въ Средней Азін.	
60	Фонъ - Клеммъ, Вильямъ Оска- ровичъ.	Исторія халифа Аль- Мамува по арабскимъ и европейскимъ источ- никамъ.	Право на чинъ Х класса.	Генеральный кон- сулъ въ Бомбеѣ.	
61	Липпе, Морицъ Александровичъ.	_	Право ва чинъ XII бласса.	Преподаватель нъмецкаго языка въ Тамбовской гимназіи.	
62	Мосѣвичъ, Нико- лай Казиміро- вичъ.	. –	Право на чинъ XII класса.		
	1884 г.				
63	Мелинъ - Алавер- довъ, Мелькомъ,	Договоръ дружбы и союза великаго Импера- тора Константина и св. Папы Сильвестра съ армянскимъ царемъ Традтомъ и св. Григо- ріемъ Просвѣтителемъ Арменіи переводъ съ армянскаго языка.	Право на чинъ Х бласса.	,	Умеръ.
64	Штриттеръ, Але- ксандръ Нико- лаевичъ.	Бустанъ Саади: "Пре- дисловіе", 5 и 6 главы поэмы Саади съ введе- ніемъ о Саади, его жиз- ни и сочиневіяхъ.	Право на чинъ Х класса н одобри- тельный от- зывъ Со- вѣта.	Первый драго- манъ при рус- скомъпосольствѣ въ Тегеранѣ.	

Inc.o.	Фамиліи и имена.	Означеніе диссертаціи или перевода.	IIрисужденный Совфтомъ ат- тестатъ.	Гдё находныся нан находнтся въ настоящее время на службё?	Примъчаніе.
65	Кашкадамовъ, Фе- доръ Алексъе- вичъ.	Исторія Халифа Алія по Абу-ль-Феда.	Право на чинъ Х класса.	_	Ушеръ.
	1885 г.				
66	Бъляевъ, Але- ксандръ Петро- вичъ.	Переводъ арабскаго историка Ибнъ-Халду- на: Предисловіе, отъ главы I до ХХХ.	Право на чинъ Х класса.	Врачъ.	
67	Гальпертъ, Люд- вигъ Титовичъ.	Переводъ 15 газелей изъ Дивана Гафиза.	Право на чинъ XII в ласса .	Корреспонденть въ Руссвомъдля внёшней торгов- ли Банкъ въ СПетербургъ.	
68	Касабовъ, Рафа- эль.	—	Право на чянъ XII власса.	Инспекторъ на- родныхъ школъ въ Крыму.	
69	Небловъ, Николай Николасвичъ.	-	Право на чинъ XII класса.	Совѣтникъ Гу- бернскаго Пра- вленія въ Вологдѣ.	
70	Трутовсній, Вла- диміръ Констан- тиновичъ.	"Маздакъ и его уче- ніе".	Право на чинъ Х класса.	Хранитель Ору- жейной цалаты въ Москвѣ.	
71	Шура, Ханмъ.	Главные моменты изъ жизни Мухаммеда, пе- реводъ съ арабскаго.	Право на чинъ Х класса.	_	Умеръ.
	1886 г.				
72	Бълозерскій, Ев- геній.	Омаръ-Хайамъ. Біо- графическій очеркъ и избран. четверостишія.	Право на чинъ Х класса.	По акцизному вѣдомству.	
73	Карахановъ, Гри- горій.		Право на чинъ Х власса.	Цензоръ въ Тифлисъ.	
74	Ларіоновъ, Сергѣй Васильевичъ.	Изъ Абуль-Феда о правленін халифа Мо- авін.	Право на чинъ Х класса.	Консуль въ Сало- никахъ.	
75	Саловъ, Петръ Александровичъ.	-	Право на чинъ XII вяасса.	Коммерсанть въ Ярославлѣ.	
					T

quero.	Фанидів и имена.	Означеніе диссертація или церевода.	Присужденный Совѣтомъ ат- тестать.	Гдё находился или находится въ настоящее время на службё.	Привъчаніе.
	1887 г.				
76	Савинковъ, Сер- гвй.	_	Право на чинъ XII класса.		
77	Фланденъ, Влади- міръ.	Переводъ изъ турец. географіи Хаджи Халь- фа "Зерцало міра".	Право на чинъ Х класса.	-	Умеръ.
78	Ченцовъ, Семенъ.	-	Право на чинъ XII класса.		
79	Черкавскій, Кон- стантинъ Адвио- вичъ.	Переводъ съ турец- каго главы Исторін Турцін Джевдета о при- чинахъ греческаго воз- станія.	Право на чинъ Х класса.	Вице - консулъ въ Вариъ.	
80	Яковлевъ, Нико- лай.	-	Право на чинъ XII класса.	. –	Умеръ.
	1888 г.				
81	Елагинъ, Никодай.		Право на чинъ XII власса.	Сельскій хо- зяннъ.	
82	Шведовъ, Миха- илъ.	-	Право на чинъ XII класса.		•
83	Шехавцевъ, Петръ.	-	Право на чинъ XII класса.		
84	Шуваловъ, Ма - каръ Павловичъ.	-	Ираво на чинъ XII власса.	Податный ин- спекторъ въ г. Трубчевскѣ, Орл. губ.	
	1889 г.				
85	Драгомирецкій, Ва- силій.	_	Право ва чивъ XII класса	Въ Департамен- тъ пновърческихъ исповъдавій при Министерст. внут- реннихъ дълъ.	
86	Картамышевъ, Фи- липпъ.	Переводъ персидской ком. Адвокаты и преди- минарной къ ней статьи.	Право на чинъ Х класса.	Совѣтнивъ Об- ластнаго Правле- вія войска Дон- скаго.	

Число.	Фанилін и имена.	Означеніе диссертаціи яли перевода.	II рисужденный Совѣтомъ вт- тестать.	Гдѣ находился или находится въ настоящее время на службѣ.	Примъчаніе.
87	Петрунинъ, Сер- гъй Николаевичъ.	"Джелаль - еддинъ Мирза и его разсказъ о судьбѣ послѣдовате- лей Зороастра, какъ образецъ истор изло- женія на чисто персид. языкѣ".	Право на чинъ Х класса.	Преподаватель французск. язы- ка въ Смоленск. реальномъ учи- лищѣ.	
88	Питаньянцъ, Бог- денъ Егоровичъ.	Зенобъ Глакъ и его исторія Таронской об- ласти IV в. по Р. Хр.	Право на чинъ Х класса.	Податной ин- спекторъ.	
8 9	Рябининъ, Миха- илъ Васильевичъ.	О Калилъ и Димиъ.	Право на чинъ Х класса		
90	Совътовъ, Нико- лай Яковлевичъ.	-	Право на чинъ ХП класса.	Въ Архивѣ Мивист. Юстиціи въ Москвѣ.	
91	Щербина, Григо- рій Васильевичъ.	Отношевія Боснін въ Турція, усложнившія войну 1813 г. (перев. изъ труда турец. исто- рика Джевдета, съ вве- девіемъ и примѣч.).	Право на чинъ Х пласса.	Россійскій Им- ператорскій кон- суль въ Митро- вицѣ (Албанія, Коссовскій ви- лайетъ).	
92	Теръ - Саргоянцъ, СтепанъНикитичъ	-	Сторонній слушатель.	Помощникъ во- спитателя Лаза- ревскаго Инсти- тута.	
	1890 r.				
93	Владиміровъ, Кон- стантинъ Нико- даевичъ.	-	Право на чинъ XII класса.	Въ Государст- венномъ конт- ролѣ въ СПБ.	
94	Воеводсиій, Але- ксъй Николае- вичъ.	Общій очеркъ и пере- водъ двухъ отрывковъ изъкниги Мехмедъ Эми- на "Путешествіе въ Среднюю Азію".	Право на чинъ Х класса.	По Министер- ству иностран- ныхъ дѣлъ.	
95	Зейронъ, (Серонъ) Алкидъ Эдуар- довичъ.	Переводъ 55 бесёдъ изъ Золотыхъ ожерелій Замахшари.	Право па чинъ Х класса.	_	Умеръ.
96	Полторациій, Па- велъ Петровичъ.	—	Право на чинъ XII класса.		

-					
Число.	Фамилів и вмена.	Означеніе диссертаціи или перевода.	Присужденный Совѣтомъ ат- тестать.	Гдѣ находился или находится въ настоящсе время на службѣ?	Прифчаніе.
97	Рагозинъ, Сергъй Николаевичъ.	_	Право на чинъ XII класса.	Инспекторъвъ тюремномъ отд. въ Москвѣ.	
98	Стрининовсий, Але- ксандръ Эдуар- довичъ.	-	Право на чинъ XII власса.	Инспекторъ на- родныхъ училищъ Тамбовской губ.	
	1891 г.				
99	Витковскій, Виль- гельмъ Стани- славовичъ.	-	Право на чинъ XII класса.	Инспекторъ въ тюремномъ отд. въ Ригѣ.	
100	Калантаровъ, Ар- темій Ивановичъ.	Шахъ Аббасъ і н Шахъ Аббасъ П и ихъ отношевія въ ария- намъ по историку За- харію (XVII в.).	Право на чинъ Х бласса.	Представитель фирмы въ Баку.	
101	Карауловъ, Га- вріилъ Мавси- мовичъ.	_	Право на чинъ XII власса.	_	Умеръ.
102	Качинскій, Эдуардъ Эдуардовичъ.		Право на чинъ XII класса.	Начальникъ от- дъленія Тифлис- ской Казенной Палаты.	
103	Николаевъ, Кон- стантинъ Нико- лаевичъ.	—	Право на чанъ XII класса.	Въ Средней Азіи въ распоря- женіи Генералъ- губернатора.	
	1892 г.				
104	Гороховъ, Але- ксъй Ивановичъ.	-	Право на чинъ XII бласса.	_	Умеръ.
105	Крынскій, Ага- өангель Ефимо- вняъ.	Переводъ и толкова- ніе философскаго трак- тата Аль-Фараби: "Глав- ные вопросы филосо- фіи".	Право на чинъ Х бласса.	Профес. араб- ской словесности въ Лазаревскомъ Институтъ во- сточныхъ язык.	
106	Щенинъ, Миханаъ Сергѣевичъ.	Стихотворенія поэта Сами.	Право на чинъ Х класса.	Въ I Департа- ментъ Министер- ства иностран- ныхъ дълъ.	
				•	

102

Число.	Фанилів и имена.	Означеніе диссертаціи или перевода.	Прису жленный Совѣтомъ ат. тестать.	Гдѣ находился или находится въ настоящее время на службѣ?	LIPRM'S ARHIC.
	1893 г.				
107	Вдзѣнконскій. Ста- ниславъ Эдуар- довичъ.	Локманъ и его басни.	Право на чинъ Х класса.		
108	Жуковъ, Николай Николаевичъ.	. –	Право на чинъ XII власса.	По Министер- ству Финансовъ въ Одессъ.	
109	Ивановъ, Иванъ Ивановичъ.	-	Право на чинъ XII власса.		
110	Кулинскій, Зби- гневъ Владимі- ровичъ.	-	Право на чинъ XII класса.	Податной Ин- спекторъ въ Ду- шетѣ.	
111	Овођенко, Гаврі- илъ Владиміро- вичъ.	"Набиги Зубъяви". Его эпоха, жизвь и поэ- зія, съ подстрочнымъ переводомъ его дивана.	Право на чинъ Х класса.	Управляющій Консульствомъвъ Буширъ.	
112	Тихенко, Иванъ Андреевичъ.	—	Право на чинъ XII класса.	Податной ин- спекторъ Шема- хинскаго убяда въ Закавказскомъ крађ.	
	1894 г.				
113	Арсеньевъ, Нико- лай Семеновичъ.	-	Право на чинъ XII власса.		
114	Ашмаринъ, Нико- дай Ивановичт.	Очеркъ литературной дъятельности казанск. татаръ - мохаммеданъ за 1880—1895 гг.	Право на чинъ Х власса.	Преподаватель въ учительской семинарін въ Ка- зани.	
115	Ваминскій, Але- ксандръ Коп- стантиновичъ.	-	Право на чинъ XII власса.	-	
116	Дрофань , Захарій Осиповичъ.		Право на чинъ ХП класса.	Въ Московск. конторахъ Госу- дарствен. Банка.	
117	Помазанскій, Иванъ Асанасье- вичъ.	-	Право на чинъ XII власса.	Въ Министер- ствъ Народнаго Просвъщенія по статистическому отд.	

Чисто.	Фанилів и инева.	Означеніе диссертаціи или перевода.	Присужденный Совѣтомъ ат- тестать.	Гдё ваходился или находится въ настоящее время на службѣ
11>	Ръшетниковъ, Ва силій Василье- вичъ.	-	Право на чинъ XII класса.	Состоящій при Миссія въ Теге- ранъ.
119	Серебряниковъ, Валентинъ Ива- новичъ.	_	Право на чинъ XII класса.	
120	Соколовъ, Сергѣй Ивановичъ.	Изъ арабскихъ сказа- ній о пророкахъ Яхія и Иса (по Ат-Табари: Лътоинсь о пророкахъ и царяхъ Абу Джафара Мохаммеда бенъ-Джа- рира Ат-Табари).	Право на чивъ Х класса.	Библіотекарь въ Румянцевск. музеѣ.
121	Уфинцевъ, Нико- дай Егоровнчъ.	-	Право ва чинъ XII власса.	Присяжный по- върен. въ Москвъ.
	1895 г.			
122	Багатуровъ, Ле- онъ Ивановичъ.	_	Право на чинъ XII класса.	Цомоща. прй- сяжнаго повърен- наго въ Баку.
123	Василевскій, Але- ксандръ Пор- фирьевичъ.	-	Прабо на чивъ XII класса.	
124	Золотаревъ, (Минцъ) Евгеній Ивановичъ.	—	Право на чинъ XII класса.	
125	Лаптевъ, Инно- кентій Павло- вичъ.	Опытъ сборника об- разцовъ казакъ-киргиз- ской народной литера- туры со введеніемъ пе- рев. и примъч., кир- гизско-рус. слов., грам. очер. и ст. о киргизахъ.	Право на чинъ Х класса.	Въ Томскъ при губернаторъ.

126 Любскій,

127

128

		и Иса (по Ат-Табари: Лѣтоинсь о пророкахъ и царяхъ Абу Джафара Мохаммеда бенъ-Джа- рира Ат-Табари).	X KJACCA.	музеѣ.	
l	Уфинцевъ, Нико- лай Егоровичъ.	-	Право ва чинъ XII власса.	Присяжный по- върен. въ Москвъ.	
	1895 г.				
2	Багатуровъ, Ле- онъ Ивановичъ.	—	Право на чинъ ХП класса.	Цомощн. при- сяжнаго повърен- наго въ Баку.	
8	Василевскій, Але- ксандръ Пор- фирьевичъ.	—	Прабо на чинъ XII класса.		
ļ	Золотаревъ, (Минцъ) Евгеній Ивановичъ.	_	Право на чинъ XII класса.		
	Лаптевъ, Инно- кентій Павло- вичъ.	Опытъ сборника об- разцовъ казакъ-киргиз- ской народной интера- туры со введеніемъ пе- рев. и примъч., кир- гизско-рус. слов., грам. очер. и ст. о киргизахъ.	Право на чинъ Х класса.	Въ Томскъ при губернаторъ.	
5	Любскій, Сергѣй Евгеньевичъ.	—	Право на чинъ XII класса.		
'	Мартышевскій, Че- славъ Елигіе- вичъ.	_	Право на чинъ XII класса.		
	Назаревскій, Дмит- рій Константи- новичъ.	_	Право на чинъ XII власса.	Въ Тифлисской Контрольной па- латъ помощникъ ревизора.	

103

Digitized by Google

чаніе.

Пp

•

'IBCIO.	Фамилін и имена.	Означевіе диссертаціи или перевода.	II рисужденный Совѣтомъ ат- тестать.	Гдѣ находился или находится въ настоящее время на службѣ?	Приквчаніе.
129	Помазовъ, Васи- лій Алексендро- вичъ.	_	Право ва чинъ XII власса,	По таможенной части въ Москвъ.	
30	Рѣшетовъ, Иванъ Ивановичъ.	"Торжество любви". Романъ Юсуфа Зайда- на. Часть текста и пол- ный пер. ром.).	Право на чинъ Х класса.	Въ консульствъ въ Астрабадъ.	
	1896 г.				
31	Дзор янскій, Иванъ Матвѣевичъ.	-	Право на чинъ XII класса.	Помощникъ по- датнаго инспекто- ра въ Красносло- бодскъ.	
132	нетовъ, Констан- тинъ Михайло- вичъ.	-	Ираво на чинъ XII класса.	Севретарь и Драгоманъ Рос- сискаго Импера- торскаго вон- сульства въ Аст- рабадъ (въ Пер- сія).	
33	Постниковъ, Ни- колай Николае- внчъ.	Правленіе Алмахдія Мухамедъ бенъ-Абдуа- лахъ бенъ-Аббаса (по ист. Табари).	Право на чинъ Х бласса.		
34	Преображенскій, Борисъ Алексан- дровичъ.	Лѣтопись Ат - Таба- ря: Халифатъ Абу-Исха- ка Мутасына Мухам- меда, сына Харуна аръ- Рашида.	Право ца чинъ Х класса.	Секретарькон- сульства въ Ре- шть.	
35	Строевъ, Петръ Николаевичъ.	Первыя десять дёть царствованія Гаруна р—Рашида по дётоин- си Аттабари.	Право на чинъ Х класса.	Драгоманъ Кон- сульства въ Хо- расавъ.	
36	Типофеевъ, Але- ксѣй Констан- тиновичъ.	Матеріалы для исто- ріи Крымскаго Хан- ства, изд. акад. Велья- миновымъ-Зерновымъ.	Право на чинъ Х власса.	При атаманѣ Довской области.	
37	Ханджи, Але- ксандръ Василь- евичъ.	-	Право на чинъ XII класса.	Чиновникъ при Степномъ Гене- ралъ - Губерна- торѣ.	
	1897 г.				
38	Петровъ, Але- ксандрч Михай- ловичъ.	Переводъ отрывка изъ соч. Ибрагима Ефендн.	Право на чинъ Х класса.	При Консуль- ствъ въ Констан- тинополъ.	

h,

Число.	Фаниліи и инена.	Означеніе диссертаціи или перевода.	IIрисуждонный Совћтомъ ат тестать.	Гдё находныся или находнтся въ вастоящее время на службё?	Примъчаніе.
139	Баронъ Черкасовъ, Апатолій Але- ксандровичъ.	Исторія первыхъ ше- сти царей Кермана изъ дивастін Сельджуки- довъ.	Право на чинъ Х бласса.	Драгоманъ Им- ператорскаго по- литическаго агент- ства въ Бухарѣ.	
140	Фонъ Эттингенъ, Владиміръ Отто- новичъ. 1898 г.	-	Право на чинъ XII класса.	1-й Департам. Министер. ино- странныхъ дѣлъ.	
141	Атамановъ, Кон- стантинъ Ва- сильевичъ.	_	Право на чинъ XII класса.	Учитель на Кавказѣ.	
142	Бедросьянцъ, Ха- заросъ.	-	Право на чинъ XII класса.	Юристь.	
143	Зуевъ, Сергъй Лаврентьевичъ.	Пять ярлыковъ Крым- скихъ хановъ изъ собр., изд. на татарскомъ языкъ Вельяминовымъ- Зерновымъ.	Право на чинъ Х класса.	Севретарь Кон- сульства въ Меш- хедѣ.	
144	Кохманскій, Нико- дай Вячеславо- вичъ.	"Изъ лерической поэ- зіи Саади".	Право на чинъ Х класса.	Севретарь Рос- сійскаго Импера- торскаго вонсуль- ства въ Митрови- цѣ.	•
145	Кузьминъ, Нико- дай Ивановичъ.	—	Право на чинъ XII класса.		
146	Матвъевъ, Влади міръ Алексан- дровнчъ.	-	Право на чинъ XII класса.	Въ Константи- нополъ студентъ русскаго посоль- ства.	
147	Ивановичъ.	-	Право на чинъ XII класса.		
	1899 г.				
148	лій Михайло- вичъ.	-	Право на чивъ XII власса.	По акцизной части въ Карс- ской области.	
149	Гордлевсий, Вла- диміръ Алексан- дровичъ.	_	Право на чинъ XII класса.	Студентъ исто- рико-филологиче- скаго факульте- та Московскаго университета.	

_					
Число.	Фанидіи и имена.	Означеніе диссертація или перевода.	IIpисуждениый Совътомъ ат- тестать.	Гдё находился или находится въ пастоящее время на службё?	Прикътаніе.
150	Диятріевъ, Але- ксандръ Павло- вичъ.	Переводъ исторія султановъ Харезиа Мирхонда.	Право на чинъ Х класса.	Секретарь кон- сульства въ Кон- стантинополѣ.	
151	Крыловъ, Борисъ Цаатоновичъ.	_	Право на чинъ XII класса.	_	Умеръ.
152	Сабатаевъ, Сатыл- ганъ.	_	Право на чинъ XII класса.	Чиновникъ осо- быхъ поручепій при Степномъ Генералъ-Губер- наторъ.	
	1900 г.				
153	Амбардановъ, Але- ксіаносъ Семе- новичъ.	_	Право на чинъ XII власса.	Въ отдъленін Государственнаго Банка въ СПе- тербургв.	
154	Гвиніевъ, Іоснфъ Гавриловичъ.		Право на чинъ XII власса.	Студенть юри- дическаго факуль- тета въ Кіевѣ.	
155	Горстеръ, Але- ксандръ Карло- вичъ.	Къ литерат. исторіи 1001 ночи.	Право на чинъ Х класса.	Въ Русско-Пер- сидскомъ Банкъ́ въ Тегеранъ́.	
156	Ершовъ, Дмитрій Ивановичъ.	_	Право на чинъ XII власса.	Служнтъ въ Министер. Фи- нансовъвъСПе- тербугъ.	
157	Копейнинъ, Иванъ Михайдовичъ.	_	Право на чинъ XII власса.	Студентъ исто- рико-филологиче- скаго факульте- та Московскаго университета.	
158	Лебединскій, Ти- мофей Алексѣе- вичъ.	-	Право на чинъ XII власса		,
159	Олферьевъ, Сер- гъй Петровичъ.	Переводъ нѣсколь- кяхъ главъ изъ Джи- ханъ-Нума.	Право на чинъ Х класса.	При I Депар- таментъ Иностр. Дълъ въ СПе- тербургъ.	
160	Семеновъ, Але- ксандръ Але- ксандровичъ.	Матеріалы для изуч. наръчія горныхъ Тад- жиковъ Центральной Азіи.	Право на чинъ Х класса.	Въ Статисти- ческомъ отдъле- ніп при началь- нивъ Закаспійск. области	

.

Huczo.	Фаниліи и имена.	Означеніе диссертаціи или перевода.	Присужденный Совътомъ ат- тестать.	Гдё находился пли ваходится въ настоящее время на службё?	IIримътаніе.
161	Чириовъ, Георгій Васильевичт.	Корана четвертая сура: Женщины.	Право на чинъ Х класса.	Секретарь рус- скаго консуль- ства въ Джеддѣ.	
162	іордановичъ, Ня- водай.	Царствовавіе Шаха Исмаціа Сефевидскаго.	Право на чинъ Х класса.		
	1901 г.				
163	Аниновичъ, Кон- стантинъ Кон- стантиновичъ.	Сборникъ басенъ- анекдотовъ, составлен. въ началъ ХУШ в. въ Съверной Сирів.	Право на чинъ Х власса.	Въ учебн. отд. восточв. язык. при 1 Департам. Мивистер. ино- стран. дълъ.	
164	Мельниций, Вив- торъ Владиміро- вичъ.		Право на чивъ XII власса.		
165	Поповъ, Михандъ Михандовичъ.	Демонологическія представленія у ара- бовъ по Джахызу, Каз- винію и Дамирію. Зо- лотая медаль.	Право на чинъ Х власса.	Въ отдъл. во- сточн. языв. при I Департаментв.	
166	Ревянинъ, Петръ Прокофьевичъ.	-	Право ва чинъ XII бласса.	Податной ин- спекторъ въ Да- гестанѣ.	
167	Солодовъ, Дмитрій Васнаьевичъ.	Арабскій сборникъ фабльо начала XVIII в.	Право на чинъ Х класса.	Студентъ Мо- сковскаго универ- ситета истфилол.	
168	Фохть, Ферди- нандъ Юліевъ.	Арабскій сборнивъ изъ Стверной Сирін.	Ираво ва чинъ Х класса.	факультета. Въ Государ- ственномъ банкѣ въ Тегеранѣ.	
169	Шунайло, Анто- ній Петровичъ.	-	Право на чинъ ХП класса.	Чиновникъ поч- тово-телеграфнаго вѣдомства въ Са-	·
170	Янушевскій, Ви- кентій Василье- вичъ.	-	Право на чниъ XII класса.	ратовћ.	
	1902 г.				
171	Блюмъ, Борисъ Эдуардовичъ.	Фольклорвые и фило- логическіе матеріалы изъ Сиріп.	Право на чинъ Х власса.	Въ учебн. отд. восточн. язык. при I Департамен- тв Минист. ино- стран. дълъ.	

Huczo.	Фамилін и имена.	Означеніе диссертаціи или перевода.	IIрисужденный Совѣтомъ ат- тестать.	Гдё находніся или находится въ настоящее время на службё?	Прижъчаніе.
172	Богдановокій, Ни колай Григорье- вичъ.	Арабскій сборникъ фабльо начала XVIII в.	Право на чинъ Х власса.		
173	Золотнициій, Кон- стантинъ Але ксандровичъ.	•	Право на чинъ XII власса.	Въ Государств. Банкѣ въ Теге- ранѣ.	
174	Комуховсній, Ка- ликстъ Вале- ріанъ.	Халифство Абу-Бекра по старинной арабской исторін Табарія.	Право на чинъ Х класса.		
175	Коридзе, Михаиль Филимоновичь.	_	Право на чинъ XII класса.		
176	Кулакъ, Влади- міръФедоровичъ.	"Изъ Бейрутской цер- ковной аттописи".	Право на чинъ Х класса.		
177	Марти, Макси- миліанъ - Але- ксандръ Матвъй.	"Изъ Байрутской цер- ковной автописи".	Право на чинъ Х класса.		
178	Митькевичъ, Ар кадій Василье- вичъ.	-	Право на чинъ XII класса.	Студентъ Кіев- скаго универсн- тета.	
179	Науменко, Влади- міръ Николае- вичъ.	_	Право на чинъ Х класса.		
180	Пасевьевъ, Нико- лай Ростиславо- вичъ.	_	Право ва чинъ XII класса.	Крестьянскій начальникъ въ Семипалатинской	
181	Самсоновъ, Максп- миліанъ Ильнчъ.	Арабскій сборникъ фабльо начала XVIII в.	Ираво на чанъ Х бласса.	области. Въ учебн. отд. восточн. язык. при I Департам. Министер. ино- стран. дълъ.	
182	Саркисбековъ, Але- сандръ Сергѣе- вичъ.	_	Право на чинъ XII класса.		
183	Теръ - Давыдовъ, Александръ Ге- оргіевичъ.	_	Право на чинъ XII класса.		
84	Фохтъ, Александръ Семеновичъ.	_	Право на чинъ XII власса.	Чиновникъ по акцизному въдом- ству.	

•

Digitized by Google

ОБЩАЯ ТАБЛИЦА

студентовъ Спеціальныхъ Классовъ Лазаревскаго Института Восточныхъ Языковъ

sa 1871—1901 rr.

		окончанія	KCR KT		cuymare-	THTYTA.		Ĥ.	trera.	, учеб- ій.		ПЕН	ДІА		ь платы лекцій.	Ъ.	Съ п вома чив	ьна	на желающи изучить		для ихт во
Годы.	Поступило.	0 70	Число учащихся 1 января.	CTYACHTOBЪ.	Стороннихь с лей.	ИЗЪ ГИМНАЗИЧЕСКИХЪ К.ЛАССОВЪ ИНСТИТУТА.	Изъ гимназій.	Изъ семинарій	Изъ университета.	ИЗЪ ДРУГИХЪ иыхъ заведений.	HMUeparopekie.	Kabkasckie.	Казенные.	Скобелевскій.	Освобожд. отъ за слушаніе л	Кончило курсъ	Х класса.	XII KLACCA.		Изъ студ.	BCBXB.
1871-72	9	2	7	5	2	2	3	_	_	_	_	_	_	_	1	_					
1872-73	19	8	18	10	8	4	3	2	1	_	_	_	_	_	1	_			İ.		
1873-74	6	7	17	7	10	_	3	2	1	_	_	_	-	_	2	3	2	1			
1874-75	16	10	20	10	10	2	1	9	3	_	_	_	4	_	7	6	4	2			
1875-76	4	3	15	6	9	_	4	3	1	-	-	-	5	_	2	1	_	1			
1876-77	33	5	42	5	37	7	16	12	1	2	-	_	3	_	3	3	1	2			
1877-78	31	13	57	7	50	7	7	7	3	7	-	_	4	_	7	8	4	4			
1878-79	20	21	48	19	29	4	6	2	3	4	_	-	4	_	4	17	10	7			
1879-80	17	18	30	17	13	3	8	1	3	-	1	1	4	_	5	10	6	4			
1880-81	10	12	18	15	3	3	1	-	5	-	_	1	5	_	7	4	3	1			
1881-82	9	8	15	15	-	2	_	-	2	-	_	3	5	_	8	5	2	3			
1882-83	18	6	23	21	2	3	2	1	2	-	1	2	4	-	12	5	3	2			
1883-84	2	4	16	15	1	2	2	-	2	-	1	2	5	-	9	. 3	3	-			
1884-85	8	2	19	18	1	2	4	-	2	_	-	1	5	1	9	6	4	2			1
1885-86	12	3	22	16	6	2	2	2	5	1	-	1	5	1	8	4	3	1			
1886-87	21	6	33	26	7	1	11	1	8	_	-	1	5	1	9	5	2	3			
1887-88	14	13	29	24	5	2	19	-	3	-	-	1	5	1	11	4	-	4			
1888-89	12	7	29	26	3	1	7	-	4	-	-	2	5	1	11	7	5	2	6	10	1
1889-90	10	5	27	26	1	1	9	-	1	-	-	2	5	-	10	6	2	4	4	2	
1890 - 91	9	6	27	26	1	5	15	-	_	-	1	3	3	-	6	ł	1	4	-	-	-
1891 - 92	15	1	24	24	-	5	15	-	-	1	1	2	5	1	4	3	2	1		-	-
1892 - 93	16	10	33	31	2	5	19	-	-	1	1	1	5	1	5	6	2	4	-		-
1893 - 94	14	10	37	34			15	-	5	-	1	1	5	1	5	9	2	7	-	-	-
1894 - 95	19	13	35	32			17	-	2	-	-	1	5	1	7	9	2	7	-	-	-
1895 - 96	14	12	31	26	5 5	3	16	-	-	-	-	1	5	1	5	7	4	3	-	-	-
1896 - 97	16	5	24			6	10	-	-	1	-	3		-	4	3			-	-	-
1897 - 98	15	9	30	23	3 7		9	1	3		-	3		-	3	7	2	5	-	-	
1898 - 99			33					1				3	5	-	3		1		-		-
1899-900			36			5 1		_	6	1		33	5	_	4	1(5	-	-	-
1900-01			55		3 7			-			1	1	5	-	7	8	4	4		-	
1901 - 02	33	21	56	50) (5 2	30	-	9	1	1	1	5	-	10	14	7	7	-	-	

•

Digitized by Google

•

L

.

Приложение 6-е.

Труды Г. И. Ќананова:

Г. И. Канановъ родился въ 1830 г. въ Киздярѣ. Первоначальное образованіе получилъ въ Ставропольской гимназіи (на Кавказѣ). Въ 1854 г. онъ, окончилъ курсъ въ гимназіи, поступилъ на историко-филологическій факультетъ Московскаго Университета, гдѣ окончилъ курсъ въ 1858 г. по историческому отдѣленію и былъ оставленъ при унпверситетѣ по казедрѣ исторіи. Въ 1861 г. овъ былъ назначенъ инспекторомъ Института, а съ 1881 г. директоромъ, каковой постъ и не покидалъ до самой своей смерти, послѣдовавшей 4-го іюня 1897 года. Одновременно Г. И. Канановъ состоялъ съ 1871 года и. д. экстраординарнаго профессора по казедрѣ исторіи востока въ Спеціальныхъ классахъ Института. Некрологъ объ немъ помѣщенъ въ "Братской помощи", изд. І.

1. Отзывъ В. Ланглуа о послѣднемъ сочинения г. Эмина ("О религия языческихъ армянъ")—въ "Книжномъ Въстникъ", 1864, № 7 (подписано Г. К.)

2. "О Зейтунъ", въ прибавленіяхъ "Моси. Въд." 1864 г.

3. Очеркъ 50-ти лѣтней дѣятельности Лазаревскаго Института. В. Я. въ связи съ краткой исторіей водворенія армянъ въ Россін, Москва 1865 49.

4. Семидесятипятиятия Лазаревскаго Института (1815—1850), историческій очеркъ п приложеніе Г. И. Кананова, Москва 1891, 8⁶.

5. Европа и Турція въ Армянскомъ вопросѣ, въ "Русской Мысли", кн. XI и XII за 1886 г.

6. Армяне въ Россін (въ Братской помощи пострадавшимъ армянамъ въ Турцін), (посмертная статья).

Труды Н. О. Эмина

Никита Осиновичъ Эминъ (род. въ 1816 г.), окончилъ въ 1838 г. курсъ въ Московскомъ университетъ и поступилъ на службу въ Лазаревскій Институтъ старшимъ учителемъ армянской словесности. Съ 1844 г. исполнялъ обязанности помощника инспектора по завѣдыванію восточною частью ученія въ Институть. Въ 1850 г. онъ былъ опредъленъ профессоромъ армянской словесности. Въ 1858 г. за поднесенный Государю Императору чрезъ Министра Народнаго Просвъщенія экземпляръ, переведенной съ армянскаго на русскій языкъ. Исторіи Арменіи Моисся Хоренскаго, Всемилостивъйше пожалованъ бриліантовымъ перстнемъ съ рубиномъ. Въ 1866 г. онъ былъ уволенъ, согласно прошению, отъ должности профессора Лазаревскаго Института. Въ 1870 г. назначенъ директоромъ Московской 5-й гимназіи, а въ 1871 г. опредъленъ и. д. ординарнаго профессора армянской словесности при Спеціальныхъ Классахъ. Въ 1881 г. онъ уволенъ по домашнимъ обстоятельствамъ отъ службы, но продолжалъ чтеніе лекцій до конца 1881-82 акад. года. Состояль членомъ Парижскаго Азіатскаго Общества, Общества любителей россійской словесности, Духовнаго просв'вденія и Московскаго Археологическаго Общества и Почетнымъ членомъ Императорскаго Московскаго университета.

1) На армянскомъ языкъ.

1. Грамматика древне-армянскаго языка. Москва 1846. 80.

2. Хрестоматія древне - армянскаго языка съ армяно - русск. словаремъ. М. 1849. 49.

3. Эпосъ превней (языческой) Арменіи, изследованіе, Москва 1850. 8.

4. Изслѣдованія по армянскому языку, литературѣ и исторіи (за 1840— 1855 гг.), съ портретомъ Н. О. Эмина и матеріалами къ его біографін; посмертное изданіе, цолъ редакціей Г. А. Халатьяниа. М. 1898. 8⁹.

2) Въ русскомъ переводъ.

5. Исторія Арменіи Монсея Хоренскаго — V в., съ примѣчаніями и приложеніями, М. 1858, 8⁶. Въ приложеніяхъ, между прочимъ, помѣщено изслѣдованіе "Объ армянскомъ алфавитъ".

6. Тоже въ новомъ переводъ, съ примъчаніями и приложеніямя, посмертное изданіе, М. 1893, 8°.

7. Всеобщая исторія Вардана Великаго — XII в., съ объясненіями и приложеніями, М. 1861. 8°.

8. Всеобщая исторія Степаноса Таронскаго, Асохика по прозванію-ХІ в. съ объясненіями и приложеніями, М. 1864. 80.

9. Синодальное Слово Нерсеса Ламбронскаго архієпископа Тарсійскаго, — XII в М. 1864. 8⁹.

10. Сказаніе о Преставленія Богородицы в объ ся образѣ, написанномъ евангелистомъ Іоанномъ, армянскій апокрифъ V вѣка, М. 1874. 8⁰.

11. Сказаніе о свв. Өзддет и Вареоломет, апостолахъ Арменін, апокрифъ У в. М. 1877. 8⁶.

12. Апокрифическое сказание объ успении св. евангелиста Іоанна, съ тремя придожениями М. 1876. 8⁹.

13. Сказаніе о свв. Романъ и Давидъ (Борисъ и Глъбъ) по армянскимъ Четьи-Минеямъ, М. 1877, 8⁹.

14. Слово Северіана Гавальскаго—IV в., сохранившееся въ армянск. пере водъ V втка, М. 1878. 8⁰.

15. Шараканъ, богослужебные каноны и пъсни армянской восточной церкви. Полный переводъ, М. 1879. 80.

16. Отрывовъ изъ Анологіи Аристида, христіанскаго апологета и авинскаго философа, представленной имъ императору Адріану. Отрывовъ сохранился въ арм. переводѣ У в., М. 1879. 80.

17. Новооткрытое армянское pendant къ Посланію Публія Лентула въ римскії сенать объ Інсусѣ Христѣ, армянскій апокрифъ, М. 1880. 89.

18. Армянскія надписи въ Карсѣ и Ани и въ окрестностяхъ послѣдняго, текстъ и переводъ; издавіе Императорскаго Моск. Археологическаго Общества. Москва, 1881. 4°.

19. Исторія литературы Среднихъ вѣковъ, Вильмена, перев. С. К(роткова) и Н. Э(мина). ТТ. I, II и III, М. 1836. 80.

3) На русскомъ языкњ.

20. Очеркъ религіи языческихъ арыянъ, М. 1864. 8.

21. Очеркъ исторіи армянской восточной церкви, М. 1864. 89.

22. Ваханн-Ванапаках армянск. мноологии есть Индра-Вритрахан Риг-Веды, насколько страницъ сравнительн. мноологи С.-ПБ., 1873. 8⁰.

23. Отвѣтъ на замѣчавія г. Патканова, М. 1874. 80.

24. Замѣтки объ древней армянской церкви въ Карсѣ, по поводу статья № 30 "Моск. Вѣдом.", "Русск. Вѣдом.", 1879. № 49.

25. Еврейская колонія въ древней Арменія, въ Трудахъ Имиер. Моск. Археол. Общ. Т. 8-й. М. 1880. 4⁹.

26. Индійцы въ древней Арменін, въ Трудахъ Имп. Моск. Арх. Об. Т. 9-й. М. 1881. 49.

27. Въ защиту непризнаваемой Эр. Ренаномъ подлинности новоотврытой Апологіи Аристида, христіанскаго апологета, въ журн. "Критическ. Обозр.", 1880. № 7.

28. Монсей Хоренскій и древній эпось армянскій, изслѣдованіе написанное по случаю У Археологическаго съѣзда въ Тифлись, М. 1881, 8°.

29. Династическій списовъ Хайкиловъ, изследованіе. М. 1884. 8.

30. Изслѣдованія и статья по армянской мнеологін, археологін, исторін и исторіи литературы (за 1858—1884 гг.), съ приложеніемт цереводовъ изъ армянскихъ историковъ, посмертное изданіе, подъ редакціей Г.А. Халатьянца, М. 1896, 80.

31. Переводы и статьи по духовной армянской литературъ (за 1859—1882 гг.): апокрифы, слова, житія и др. съ тремя приложеніями, посмертное изданіе, подъ редакціей Г. А. Халатьянца, М. 1897, 8⁶.

4) Во французскомъ переводъ.

32. Faustus de Byzance,—Bibliothèque historique en quatre livres, traduite pour la première fois de l'arménien en français, BB Collection des historiens anciens et modernes de l'Arménie, ed. par V. Langlois. T. I. Paris, 1867. 4⁰.

5) Историки и льтописцы армянские, большею частию впервые изданные

въ армянскомъ тексть.

33. Исторія Арменін Іоанна Касоликоса, —IX в., М. 1853, 80.

34. Посланіе Лазаря Парпскаго въ князю Вахану Мамиконскому, – У в., М. 1853, 8⁰. (editio princeps).

35. Исторія Ахванін (Азіатской Албанін) Монсея Каханкатуаци—Х. в., М. 1860, 8⁰. (editio princeps).

36. Хронографія Мхитара Айриваньскаго, — XIII в., М. 1860, 89. (editio princeps).

37. Всеобщая исторія Вардана Великаго — XII в., М. 1861, 8⁰. (editio princeps).

38. Исторія Сюникской провинців Степаноса Сюникскаго — XIII в. М. 1861 8.

Труды С. И. Назарьянца.

Родился въ 1812 г. в. Тифлист, среднее образованіе получилъ въ армянской Нерсесовской семинаріи, а выстее въ Деритскомъ университетт. Въ 1844 г. былъ назначенъ адъюнктомъ въ Императорскомъ Казанскомъ Университетт, гдъ и получилъ ученыя степени магистра и доктора восточной словесности. Въ 1849

8

году онъ переведенъ въ Москву въ Лазаревский Институть, въ которомъ и состоялъ профессоромъ персидской словесности съ нъкоторыми перерывами по годъ смерти, послъдовавшей въ 1879 году.

1. Бѣглый взглядъ на исторію Гайканской письменности до конца XIII столѣтія ("Учен. Зап. Каз. Унив;" 1844 г.)

2. Обозрѣвіе исторіи Гайканской письменности съ XIV стол. до новѣйтаго времени (т. е. до 1840 г., въ "Учен. Зап. Каз. Унив." за 1846 г.)

3. Абдулъ Касемъ Фердуси Туссвій, творецъ Книги царей, извѣстной подъ названіемъ Шахъ-Намэ, съ прибавленіемъ бѣглаго обзора исторіи персидской поэзіи до исхода ХУ столѣтія. ("Учен. Зап. Каз. Унив." за 1849—1851 г.

4. Объ опытной психологін (на древне-арм. языкъ), Москва 1851, 89.

5. Ученіе о религін: руководство по Закону Божію, на ново-арм. языкѣ, Москва, 1853, 8⁰.

6. Первая духовная пища для армянскихъ дътей (на арм. яз.), Москва, 1853, 8⁹.

7. Саадн Муслехеддинъ Шейхъ, Розовый кустарникъ, славный подъ названіемъ Гюлистанъ, перев. (на русскій языкъ) съ персидскаго, языка, Москва, 1857, 80.

8. Сборникъ (переводныхъ и самостоятельныхъ) статей для чтенія на ново-армянскомъ языкъ, часть I 1857, ч. II 1858 г. in 8[•].

9 "Съверное Сіяніе", журналъ, издаваемый подъ редакціей Назарьянца въ Москвъ, въ типографіи Лазаревскаго Института, за 1858, 1859, 1860, 1861, 1862 и 1864 гг. (на ново-арм. языкъ).

10. Павелъ и Виргинія, Бернарденъ де Сенъ-Пьера, пер. съ французскаго, Москва, 1858, 8⁹ (на ново-арм. языкъ).

11. Исторія педагогики и двъ ръчи въ годичномъ отчетъ Нерсесовской семинаріи за 1870 г., Тифлисъ (на ново-армянскомъ языкъ).

12. Теоретическое и практаческое руководство для изученія русскаго языка, Тифлисъ, 1871, 8⁰ (на ново-арм. языкѣ).

13. О положения ново-армянскаго языка и литературы у русскихъ армянъ, въ сборвикъ "«»чть чутичити 4 щинитичи»", 1888, Москва, кн. І.

14. Замътен по поводу одного письма изъ Шемахи. О предпринимаемомъ армянскомъ журналъ "Лампада Арменіи", (который собирался издавать профессоръ Назарьянцъ) — въ томъ же литературно-историческомъ сборникъ за 1889 г., Москва.

Труды И. Н. Холмогорова.

Иванъ Николаевичъ Холмогоровъ (1825—1891) окончилъ курсъ въ Казанскомъ университетъ. Въ 1865 г. защищалъ диссертадію подъ названіемъ Шейхъ-Мослехудлинъ Саади Ширазскій и значеніе его въ исторіи персидской литературы. Ему же принадлежать работы:

1) Объ основныхъ постановленіяхъ ислама, кандидат. сочиненіе нашеч. въ Уч. Зап. Казан. унив. за 1848 г.

2) Исторія Восточнаго Халифата до разрушенія Багдада монголами Гулагу-Хана. Съ арабскаго. У. З. К. У. 1862—63 г. 3) Очерки арабской ръчи и арабской письменности. Вступительная лекція, чит. въ Казан. унив. 1861 г. У. З. К. У. 1861.

4) Грамматы Надиръ-шаха къ своему сыну Риза-Кули-Мирзъ, касающіяся индійскихъ походовъ Надира. Съ персид. рукописей, изъ архива Астраханскаго тубернскаго правленія У. З. К. У. 1870 г.

5) "Гюлистанъ Саади", съ персидскаго. М. 1882.

6) Отрывки изъ Бустана (въ рукописи).

7) Исторія арабской литературы во II т. Всеобщей исторіи литературы Корша и Кирпичникова. СПБ. 1885.

8) Исторія Сербедаровъ. Изъ V тома исторіи Мирхонла: "Раузат-ус-сафа," перев. съ перс. И. Холмогоровъ.—Учен. Зап. Кяз. У-та 1860, кн. IV, стр. 3—52.

9) Восточные исторические документы, доставленные И. Н. Холмогоровымъ. Симбирския Губ. Вѣдом., 1872. № 15.

Труды А. Н. Попова.

Андрей Николаевичъ Поповъ (1841—1881) занималъ казедру русской словесности съ 1872 по 1881 г. Тамбовскій уроженецъ, почетный докторъ русской словесности Московскаго Университета, гдъ онъ окончилъ образованіе, секретарь Московскаго Общества исторіи и древностей Россійскихъ и членъ-корреспондентъ Академіи Наукъ, А. Н. Поповъ вступилъ въ составъ профессоровъ Спепіальныхъ Классовъ съ научнымъ трудомъ, увънчаннымъ полною Уваровскою преміею: "Обзоръ хронографовъ русской редакціи" съ "Изборникомъ (хрестоматіей) -савянскихъ и русскихъ сочиненій и статей, внесенныхъ въ хронографы русской редакціи" (М. 1836—1869).

1) Продолженіемъ этихъ работъ было "Описаніе рукописей библіотеки Хлудова" и первое прибавленіе къ нему (М. 1872, 1875).

2) Въ 1873 г. издалъ случайно имъ найденное "Завъщаніе отеческое сыну" И. Т. Посошкова, напечаталъ историко-литературный обзоръ древне-русскихъ полемическихъ сочиненій противъ латинянъ XI – XV в., протестантовъ, жидовъ, латинянъ (М. 1878, 1879).

3) Матеріалы для исторія уніи въ юго-западной Россіи (1879).

4) Посланіе многословное, сочиненіе инока Зиновія (1880, кн. II).

5) Книга бытія небеси и земли съ приложеніемъ сокращенной Палеи русской редакціи (М. 1881).

6) Замътки о первыхъ литературныхъ упражненіяхъ кн. А. Д. Кантемира (М. 1878).

7) Посланія священно архимандрита Фотія къ духовной дщери его, дъвицъ Аннъ (М. 1881).

8) Богословіе Іоанна Дамаскина. (М. 1877).

9) Шестодневъ Іоанна Болгарскаго (М. 1879).

10) Житіе препод. Өеодосія, игумена Цечерскаго, списаніе Нестора (М. 1879).

11) Новый списокъ Даніила Заточника XVII (напеч. уже послѣ его смерти) М. 1883.

12) Составилъ "Пособіе при изученіи образцовъ русской литературы" (М. 1868).

13) Библіографическіе матеріалы, собр. Андреемъ Поцовымъ "Слово Кратко",

изд. Общ. Ист. и Древностей Рос. М. 1902 (съ предисловіемъ А. Д. Григорьева).

115

Труды И. Л. Серебрякова-Окромчеделова.

Илья Лазаревичъ Серебряковъ-Окромчеделовъ род. въ 1835 г. въ Кахетінполучивъ хорошее домашнее образованіе и сдавъ экзаменъ въ С.-Петербургѣ на аттестатъ зрѣлости, поступилъ на факультетъ восточныхъ языковъ, гдѣ кончилъ курсъ со степенью кандидата. Въ 1871 г. по преобразовании штатовъ Лазаревскаго Института былъ назваченъ доцентомъ по канедрѣ грузинскаго языка. Скончался въ Тифлисъ 3 января 1898 г.

Ему принадлежать следующія работы:

1. Краткій обзоръ изученія ариянскаго языка (Сакартвелось Моамбэ подъ ред. кн. И. Чавчавадзе, 1863 г., т. II).

2. Происхождение грузинскаго алфавиты (въ Трудахъ У археологическаго събзда въ Тифлисъ).

3. Замътки о грузинской лътописи, въ газ. Иверія за 1890 г.

4. Переводъ Lettres assyriologiques Ленормана на грузинскомъ языкъ. Тамъ же.

Труды Н. Н. Харузина.

Н. Н. Харузинъ (род. 1865 г.), питомецъ Московскаго Университета, читалъвъ Спеціальныхъ Классахъ лекція по этнографія всего два года до своей кончины, посл'ёдовавшей посл'ё непродолжительной бол'ёзни 25 марта 1900 г. Смерть этого неутомимаго и плодовитаго мододого ученаго была тяжелой утратой для этнографической науки. Всесторонне подготовленный къ научной дъятельности, съ ръдко й энергіей и живымъ интересомъ къ этнографическимъ изысканіямъ, онъ открылъ въ Спеціальныхъ Классахъ свои лекціи въ 1898 г. курсомъ по исторіи семьи и рода и въ короткое время чтеніями по этнографіи настолько увлекъ студентовъ-оріенталистовъ, что уже чрезъ годъ нѣкоторые изъ нихъ подъ его руководствамъ, взялись за самостоятельныя работы, касающіяся быта и върованій различныхъ народностей Россіи. Курсы его лекцій, читанныхъ имъ въ 1896-1900 гг. въ Московскомъ Университеть и Лазаревскомъ Инститить въ 1898-1900 г. и оставшихся върукописи. въ настоящее время издаются въ четырехъ выпускахъ: I часть общая и матеріальная культура (Спб. 1901). II Семья и родъ (Спб. 1902). III Собственность и первобытное государство. І. Върованія. Главное отличіе этой работы оть аналогичныхъ трудовъ иностранныхъ ученыхъ заключается въ введении многочисленныхъ данныхъ изъ жизни русскаго племени и русскихъ инородцевъ, въ особенности же сибирскихъ. Ему принадлежатъ:

1. Археологическія экскурсіи въ Чечню и Осетію. "Кавказъ" 1886 г.

2. По горамъ съвернаго Кавказа. Въстн. Европы 1888, кн. Х и XI.

3. Замътки о юридическомъ бытъ чеченцевъ и ингушей. Сбор. матер. по этнографіи, издаваемый при Дашковскомъ этногр. музеъ. Вып. III, стр. 115—142. 1888 г.

4. Сказки, записанныя въ ингушскомъ ауль Цори. Тамъ же, стр. 149-154.

5. О лопарской бывальщивъ и пъснъ. Тамъ же, стр. 1-13.

6. Изъ матеріаловъ, собранныхъ среди врестьянъ Пудожскаго у. Олонецкой губерніи. Сборн. свъдъній для изученія быта крестьянскаго населенія Роси. Вын. І, 1889 г. Перепечатано въ Олонецк. сборникъ. Вып. Ш. Петрозаодскъ, 1894 г.



7. О нойдахъ у древнихъ и современныхъ зопарей. Этногр. Обозръніе 1889 г.

8. Русскіе допари. Очерки прошлаго и современнаго быта, стр. II+472 in. 46. Составляетъ т. Х. Трудовъ Этнографическаго Отдѣла И. О. Л. Е. А. и Э. Москва, 1890. Улостоено золотой мелали Общества.

9. Къ вопросу о двухъ типахъ лопарей. Дневникъ Антропол. Отд. И. О. Л. Е., А. н Э.

10. Обзоръ доисторической археологіи въ Балтійскихъ губерніяхъ по трудамъ мѣстныхъ изслѣдователей. Къ Х-му Археологическому съѣзду въ Ригѣ. Л51 стр. Ревель 1894. (Оттискъ изъ IX-го тома Трудовъ Эстляндскаго Губернскаго Статистическаго Комитета, 1-ой книги "Временника Эстл. губ." 1893).

11. Къ вопросу о религіозныхъ вовзрѣніяхъ врестьянъ Калужской губернія. Этн. Обозр. 1892 Ж 2-3.

12. Etude sur les anciennes églises aux toits en forme de tente. B5 Mem. de la Société nation. des antiquaires de France. T.LIII, Paris. 1893.

13. Къ вопросу о древне-русскихъ некалендарныхъ именахъ. Этн. Обозр. кн. XVI. 1893.

14. Къ вопросу объ ассимиляціонной способности русскаго народа. Э. О. 1894 № 4.

15. Къ исторін города Старый Осколъ. Курскія Губ. Вѣд. 1894 № 916.

16. Очервъ исторіи развитія жилища у финновъ. М. 1895.

17. Обзоръ документовъ, относящихся къ исторіи Балтійскаго края и хранящихся въ Московскихъ Архивахъ Мин. Иностр. дѣлъ и Юстиціи. Во Временникѣ Эстл. губ. Кн. 2. 1894.

18. О древностяхъ Томскаго музея. Археол. Изв. и Замътви 1895, Жж 9-10.

19. Движеніе къ изученію Россіи среди французскихъ археологовъ. Тамъ же, №№ 7-8. 1895.

20. Къ исторіи города Герцеве въ Ливоніи. Тамъ же, ЖЖ 2-3, 1895.

21. Историческое извѣстіе о городовой службѣ стрентеля города Коротояка стольника и воеводы Данилы Семеновича Яковлева. Ворон. Губ. Вѣдом. 1895 №№ 16 и 17 (по новоду 250-лѣтія г. Коротояка).

22. Изъ западно-европейской этнографической литературы. І. О зачаткахъ и развити искусства у малокультурныхъ народовъ. (По соч. Grosse и Ch. Letournema). Э. О., кн. XXIV, 1895 г.

23. Изъ западно-европейской литературы. II. Новые матеріалы для пзученія исторія развитія семьи. (По Heinrich Cunow'y). Э. О. кн. XXII.

24. Изъ западно - европейской этнографической литературы. III. Новый язглядъ на исторію происхожденія семьн. Э. О, кн. XXVII, 1895.

25. Изъ западно европейской этнографической интературы. IV. Соотношенія хозяйственныхъ формъ быта съ характеромъ семейно-родовыхъ отношений. (По Гроссе и Гильдебранду). Э. О., вн. ХХХІ, 1896.

26. Исторія развитія жилища у вочевыхъ и полукочевыхъ тюркскихъ и монгольскихъ народностей Россіи. М. 1896, стр. IV+124 (=Этн. Обозр. 1896 г.).

27. (Въ сотрудничествъ съ А. Н. Харузинымъ). Матеріалы для изученія древностей Эстляндской губерн. Труды И. М. Археол. Общ. М. 1896.

28. О нѣвототорыхъ свѣдѣніяхъ по исторіи Коккенхузена на основаніи документовъ, хранящихся въ Моск. Арх. Мин. Юстиціи. Археол. Изв. и Замѣтки. 1896 №№ 5-6.

29. Къ исторіи соборнаго храма въ г. Коротонкъ. Ворон. Епарх. Въдом. 1896. 30. Среди новоссловъ. Отъ Барнаула до Костина Лога. Русс. Мысль 1897.

31. Къ вопросу о борьбѣ московскаго правительства съ народными языческими обрядами и суевѣріями въ половинѣ XVII в. Этн. Обозр. 1897. Кн. XXXII.

32. Un vieux rite médical. Melusine 1897 № 8.

33. Юридические обычан акутовъ. По матеріаламъ Н. П. Припузова. Э. О., кн. ХХХVII 1898.

34. Очерки первобытнаго права І. Семья и родъ. М. 1898 (изд. Вопросовъ науки, искусства, литературы и жизни № 14).

35. Къ вопросу объ употреблени "некалендарныхъ" именъ въ допетровской Руси. Сбор. Истор. филолог. Общества при Институтъ кн. Безбородка, т. П. Нъжинъ, 1898.

36. Псковъ и его пригороды передъ 2-ю польской войной при царѣ Миханлѣ. Труды Археог. Комиссии И. М. Археол. Общ. т. І. М. 1698.

37. Взглядъ Langlois на архивное дѣло. Тамъ же. т. І.

38. Изъ западно-европейской этнографической литературы. V. Государственный строй древняго Перу (по Н. Cunow'у) Э. О. кн. XL – XLI 1899 г.

39. Очерки деятельности европейцевъ на Востоке I, II, III, IV. Русская. Мысль, 1899.

40. "Знамена" у Мордвы въ XVI и XVII вв. (съ 168 рисунками). Юбилейн. Сборникъ въ честь В. Ө. Миллера. М. 1900.

Кромѣ перечисленныхъ статей Н. Н. Харузинымъ было помѣщено въ "Этнографическомъ Обозрѣніи" около 140 рецензій, русскихъ и иностранныхъ, и много статей и рецензій въ газетахъ: "С.-Петербургскія Вѣдомости", "Курьеръ", "Русскія Вѣдомости" и друг.

Въ С.-Петрб. Въдомостяхъ ему принадлежатъ статьн: 1899 г. № 299. Русская торговля въ малоазіатскомъ Черноморьѣ. 1899 г. № 322. Положеніе русской торговли въ Персія. № 349. Интересна ли для насъ восточная печать? 1900 г. № 13. Переселенческое движеніе въ Сирін. № 15. Къ вопросу о русской торговлѣ въ Малой Азін. № 55. Къ вопросу о русско-турецкой торговлѣ. № 79. Назрѣвшій вопросъ (недостатокъ подготовленныхъ дѣятелей на нашихъ восточныхъ окраинахъ).

Въ "Курьерѣ": 1899 г. № 34. Новый "восточный вопросъ". № 48. Оманский вопросъ. № 61. "Коричіе" Китайской имперіи. № 75. "Морское завоеваніе" Малой Азіи. № 90. Условія паломничества въ Мекку. № 104. Первые шаги дѣятельности нѣмцевъ въ Кіао-чау. № 119. Усиѣхи германской философіи въ Японіи. № 131. Приморская область и ея промышленность. № 157. Будущность Турцішсъ точки зрѣвія турецкихъ интересовъ. № 171. Интересы Россіи въ южной Персіи. № 185. Маркизъ Ито о самомъ себѣ. № 199. Отношенія китайцевъ къ иностранцамъ въ прежнее время. № 213. По поводу проекта новой малоазіатской желѣзной дороги. № 227. Портъ-Артуръ и горсаъ Дальній. № 248. Захватъ или цивилизаторская дѣятельность. № 269. Корея и Японцы. № 290. Самсунъ и Трапезундъ. № 297. Аравія и Англія. № 318. "Мирная война" на Востокѣ-№ 339. Бендеръ Аббасъ. 1900 г. № 5. Французско-мусульманскія школы въ Тунисѣ. Первой ученой работой В. О. Миллера, поданной въ качествъ студенческаго зачетнаго сочинения О. И. Буслаеву, было изслъдование: "Восточные и западные родичи одной русской сказки"; оно здъсь указано подъ № 13.

1. О сравнительномъ методъ автора "Происхожденіе русскихъ былинъ" (В. В. Стасова). Напеч. въ Бесъдахъ Общ. Любит. Р. Словесности. Вып. III, Москва, 1871 г., стр. 143—174.

2. Названія Дибпровскихъ пороговъ у Константина Багрянороднаго. Древности, изд. Моск. Археод. Общ., 1875. Т. У.

3. Arijsky Mitra a slovansky mir,—напеч. въ Casop. Musea Král. Ceského 1874. Svaz. 2 н 3, н отдъльный оттискъ, Прага 1874, стр. 24.

4. Rbhavas—изслёдов. по ведійск. мисологія, въ Отчеть Моск. увиверситета 1875, стр. 1—26.

5. О сборникѣ индусскихъ сказокъ Vikramarkacaritram, тамъже, стр. 27-48.

6. Die praeposition kū im Slavischen, вапеч. въ Beiträge z. Vergl. Sprachforschung, VIII, pp. 101-108.

7. Ueber den Letto-slavischen Infinitiv,-ibid. pp. 156-174.

8. Ведійскіе этюды. Журн. М. Н. Просв. 1876. Часть CLXXXV, отдёль 2, стр. 279—325.

9. Очерки Арійской мноологіи. (Асвины-Діоскуры). Москва 1876, стр. YIII+305.

10. Литовскія народныя пѣсни, собранныя Фортунатовымъ и Миллеромъ (текстъ и переводъ). Москва 1873, 221 стр. (изъ Записокъ Моск. университета за 1873 г.).

11. Взглядъ на Слово о Полку Игоревѣ. Москва, 1877, стр. II+260.

• 12. О лютомъ звѣрѣ народныхъ пѣсенъ. Древности И. Моск. Арх. Общ. 1877 г., т. VII, I.

13. Восточные и западные родичи одной русской сказки. Въ Трудахъ Этногр. Отдъла Имп. Общ. Любит. Естествознанія, Антропологіи и Этнографіи, т. IV, М. 1877, стр. 174—190. 49.

14. Значеніе собаки въ мноологич. в фрованіяхъ. Древности И. Моск. Арх. Общ. 1876, т. УІ.

15. Мибъ о Ніобѣ на Востокѣ. Журн. М. Нар. Просв. 1877, № 10, стр. 59—71.

16. Замътки по поводу сборника Верковича: 1) Къ вопросу о надіональности Бояна въ "Словъ о Полку Игоревъ", 2) Отголоски "Александріи" въ болгаро-русскихъ былинахъ. Ж. М. Н. Пр. 1877. Октябрь, 110—132.

17. О болгарскихъ народныхъ пъсняхъ (Верковича). Въстн. Европы, 1877.

18. Къ вопросу о Словѣ о Полку Игоревѣ. (По поводу домысловъ Е. Барсова). Крит. Обозрѣвіе 1879, № 3, стр. 20-31.

19. По поводу Трояна и Бояна Слова о Полку Игоревъ. Журн. М. 1 р. 1878. Декабрь, стр. 239—267.

20. Рецензія книги Justi: Geschichte des Alten Persiens. Крит.. Обозр. 1879, ж 17, стр. 37—40 (петитъ). 21. Разборъ соч. Воеводскаго: Эгологич. и мнеодогическія замѣтки. Критич. Обозр. 1877, № 1, стр. 27—32.

22. Рецензія книги Thomsen'a. Der (normannische) Ursprung des Russischen Staates, тамъ же, № 20, стр. 21--30.

23. Отголоски финскаго эпоса въ русскомъ. Ж. М. Н. Пр., часть ССУІ. отд. 2, стр. 122-140.

24. По поводу одного литовскаго преданія. Древности, т. VIII, 1880, стр. 166—175.

25. Le rôle du chien dans les croyances mythologiques, maney. Bb Atti del IV Congresso degli Orientalisti. Firenze. Yol. II.

26. Въ горахъ Осетін. Русская Мысль 1881. Сентябрь, стр. 55-105.

27. Пятый Археологическій съёздъ въ Тифлисё, тамъ же, 1882. Январь, стр. 17-36.

28. Черты старины въ сказаніяхъ и быть Осетинъ. Ж. М. Нар. Пр. 1882. Августъ, стр. 191-207.

29. Осетинские Этюды. Часть І. Осетинские тексты. Москва, 1881, стр. 164

30. Осетинские Этюды. Часть II. Изследования. Москва, 1882, стр. VII+301.

31. Кавказскія преданія о великанахъ, прикованныхъ къ горамъ. Ж. М Н. Пр. 1883. Январь, стр. 100-116.

32. О І и II вып. Сборника матеріаловъ для описанія містностей и племенъ Кавказа. Ж М. Н. Пр. 1883, стр. 384—391.

33. Объ изсл'ядованія Д. Куликовскаго: Разборъ ведійскаго мнов о сокол'я, принесшемъ цв'ятокъ Сомы. Ж. М. Н. Пр. 1883, стр. 288-300.

34. О повзакв въ горскія общества Кабарды и въ Осетію лѣтомъ 1883 г. Извѣстія Кавказскаго Отдѣла Имп. Русск. Географ. Общества, т. VIII, 1883 г.

35. Русская масляница и западно-европейскій карнаваль. (Рѣчь п Отчетъ Москов. частной гямназіи З. Д. Перепелкиной). Москва, 1884, стр. 1—43.

36. Къ вопросу о славянской азбукъ. Ж. М. Н. Пр. 1884. Мартъ, стр. 1-35.

37. Въ горскихъ обществахъ Кабарды. (Изъ путешествія Вс. Милера и Макс. Ковалевскаго). Въстникъ Европы, 1884. Апръль.

38. О Сборникѣ матеріаловъ для описанія мѣстностей и племенъ Кавказа. Вып. 111.—Ж. М. Н. Пр. Октябрь, 1884 г., стр. 340—349.

39. II. В. Шейнъ-собиратель намятниковъ народнаго творчества. Русскія Вѣдомости 19 октября, № 290, 1884 г. Былъ и отдѣльный оттискъ 16⁰, стр. 1—28)

40. Замѣчанія по вопросу о народности Гунновъ. Въ Трудахъ Этнограф. Отд. Ими. Общ. Любит. Ест., Антр. и Этнографія, кн. VII, 1886, стр. 27-30.

41. Кавказскія легенды, тамъ-же стр. 48-50.

42. Критич. статья о IV-мъ выпускъ Сборника матеріаловъ для описанія мъстностей и илеменъ Кавказа. Ж. М. Н. Пр. Май, 1885 г.

43. Критич. статья о сочиненіи Фаминцына: Божества древнихъ Славанъ, въ Журн. М. Нар. Пр. Іюнь. 1885.

44. Осетинскія сказки, — въ Сборникѣ матеріаловъ по этнографіи, изд. при Дашков. Этногр. Музећ, подъ ред. В. Ө. Миллера. Выпускъ I, Москва, 1885.

45. Эпиграфические следы иранства на юге Россіи. Ж. М. Н. Пр. 1886 г. Октябрь, стр. 232-283.

46. Крит. статья о V-мъ выпускъ Сборника матеріаловъ для описанія мъстностей и племенъ Кавказа. Ж. М. Нар. Пр. 1886. Ноябрь, стр. 354—367.

47. Осетинскіе Этюды. Часть III. Изследованія. Москва. 1887 г., стр. VIII - 215.

48. Систематическое описаніе коллекцій Дашковскаго Этнографическаго Музея. Вып. І. Москва. 1887. стр. XIV+161.

49. Крит. статья о внигѣ М. Соколова: Старорусскіе боги и богини. Ж. Мин. Н. Просв. 1897. Декабрь, стр. 365—373.

50. Критич. статья о VI-мъ вын. Матер. для опис. мъстн. и племенъ Кавказа. Жур. Мин. Нар. Пр. 1888, часть CCLLX, отд. 2, стр. 332—343.

51. Археологическія экскурсін въ Терской области. Матер. по археол. Кавказа. Изд. И. Моск. Арх. Общ. Вып. І, Москва, 1888, стр. II+134 in 4 to съ 80 рис. въ текств и 26 табл.

52. Археологическія развѣдки въ Алуштѣ и ея окрестностяхъ. Древности, т. XII, 1889.

53. Систематическое описаніе коллекцій Дашковскаго Этнографич. Музея. Вып. II, Москва, 1889 стр. IV-154.

54. Критич. статья о VII-мъ выпускъ Сборника матеріаловъ для оппсанія мъстностей и племенъ Кавказа. Ж. М. Н. Пр. 1889. Іюнь, стр. 122—132.

55. Иранскіе отголоски въ народныхъ сказаніяхъ Кавказа. Этнографическое Обозрѣніе, кн. II, (1889, № 2), стр. 1—36.

56. Гр. А. С. Уваровъ (некрологъ). Труды Этн. Огд. И. Общ. Люб. Естеств. Антропологін и Этнографіп. Кн. ҮІІІ, М. 1888, стр. 2-5, in 4-to.

57. Н. И. Костомаровъ (неврологъ), тамъ же, стр. 9-13.

58. А. Л. Дювернуа (некрологь), тамъ же, стр. 20-21.

59. П. П. Чубинскій (некрологь), тамъ же, кн. УІІ, стр. 50 - 51. Москва, 1886.

60. Памяти М. Н. Харузина, тамъ же. т. IX. стр. 1-3. Москва, 1889.

61. Кавказскія сказанія о циклопахъ. Этнограф. Обозрѣніе, кн. IV (1890. № 1), стр. 25—44. См. также Труды Этногр. Отдѣла, кн. VIII, стр. 21—33 (резюме доклада).

62. О сарматскомъ богъ Уатафариъ. Древности Восточныя. Труды Восточной Коммиссии Имп. Моск. Археолог. Общества, т. I, вып. II, 1890, стр. 129—134.

63. Матеріалы для исторіи былинныхъ сюжетовъ. І. Добрыня въ отъёздѣ и выходъ жены его замужъ за Алешу Поповича. Этнограф. Обозрёніе, кн. Ү (1890 г., № 2), стр. 110—129.

64. Рецензія соч. Д. Н. Анучина: Сани, ладья и кони, какъ принадлежности похороннаго обряда. Тамъ же, стр. 175—183.

65. Критич. статья о IX выпускъ Сборника матеріаловъ для описанія мъстностей и племенъ Кавказа. Ж. М. Н. Пр. 1890. Іюнь, стр. 363—376.

66. Курганы села Троицкаго-Кайнарджи. Дневникъ Антрополог. Отд. Вып. У, 1890. (Извъстія Имп. Общ. Люб. Ест., Антроп. и Этногр., т. LXVIII. Труды Антропологич. Отд., т. XII), стр. 182—186.

67. Крит. статья о Х выпускъ Сборника матер. для оппсанія мъсти. и племенъ Кавказа. Ж. М. Н. Пр. 1890 Ноябрь, ч. ССLXXII, отд. 2, стр. 202—217.

68. Рецензія вниги М. Веске: Славяно-финскія культурныя отношенія по даннымъ языка. Этногр. Обозръніе, кн. УІІ, 179—183.

69. Рецензія 1-й книги "Живой Старины" 1890 г. Тамъ же, стр. 185—190 70. Рецензія книги бар. Услара: Лакскій языкъ. Тамъ же, 216—218.

71. Рецензія книги В. Латышева: Inscriptiones antiquae orae septentrionalis Ponti Euxini graecae et latinae, vol. II. Тамъ же, кн. VIII, 188.

72. Рецензія княги Н. Ө. Сумцова: Культурныя переживанія. Тамъ же, стр. 193–197

73. Руковолство къ изучению Санскрита. Грамматика. Спб., 1891, У1+124.

74. Эвскурсы въ область русскаго эпоса. І. Князь Владиміръ н Евпраксія Русск. Мысль. Январь, 1891.

75. Экскурсы въ обл. русскаго эпоса. П. Добрыня Змѣеборецъ. Тамъ же. Марть.

76. Эскурс. въ обл. р. эпоса III. Илья и Рустемъ. Тамъ же. Апръль.

77. Экскур. въ обл. р. эпоса. IV. Потздки Ильи Муронца. Тамъ же. Іюнь.

78. Замътка по поводу кабардинской сказки: "Красавица Елена и богатырь-женщина". Сбор. мат. для опис. мъст. и племенъ Кавказа. Вып. XII, стр. 70-77.

79. Рецензія ХІІ-го выпуска Сборн. матер. для описанія мѣстностей и племенъ Кавказа. Ж. М. Н. Пр., 1891. Сентябрь, стр. 204—215.

80. Экскурсы въ обл. русс. нар. эпоса. У. Бой отца съ сыномъ. Русск. Мысль. Сентябрь, 1891.

81. Экскур. въ обл. р. н. эпоса VI. Сказка о Ерусланъ Лазаревичъ. Октабрь, 1891.

82. Экскур. въ обл. р. н. эпоса. VII. Къ исторіи типа Ильи Муромца. Ноябрь, 1891.

83. Экскур. въ обл. р. н. эпоса. УШ. Степные мотивы въ русск. эпосъ. Декабрь, 1891.

84. Рецензія сочин. Э. Вольтера: Матер. для этнографіи латыш. племени Витеб. губернін. Этногр. Обозр., кн. IX, 1891, стр. 162—164.

85. Отголоски Рустеміады у курдовъ. Тамъ же, стр. 201-202.

86. Кавказско-русскія царалисян. Этногр. Обозр., кн. Х, 1891, стр. 166—189 и XI, 1891, стр. 1—20.

Экскурсы (№ 74, 75, 76, 77, 80, 81, 82, 83) и двѣ статьи изъ "Этнографическаго Обозрѣнія" (№ 55 и № 82) съ нѣкоторыми измѣненіями и дополненіями вышли въ видѣ отдѣльной книги: "Экскурсы въ область русскаго народнаго эпоса", М. 1892, стр. XII+292+69.

87. Fühf ossetische Erzählungen in Digorischem Dialect. Herausgegeben von Ws. Miller und R. v. Stackelberg. St. Petersburg, 1891.

88. О религія Зороастра. Міръ Божій за 1892. Май.

89. Матеріалы для изученія еврейско-татскаго языка. (Введеніе, тексты и словарь). Спб., 1892, стр. 1949. 49.

90. Матеріалы для исторіи былинныхъ сюжетовъ. 1[°]. Илья Муромецъ и Ерусланъ Лазаревичъ. [°]. Илья Муровичъ въ казацкой пъснъ. Эгн. Обозр., кн. XII, (1892), стр. 120–130.

91. Матеріалы для исторіи былинныхъ сюжетовъ. VI. Къ былинѣ о Добрынѣ и Маринѣ. VII. Къ былинѣ о невѣрной женѣ Святогора. VIII. Змѣя Горынская у Сокольника. IX. Къ былипѣ о Микулѣ Селяниновичѣ. Этногр. Обозрѣн. кн. XIII—XIV (1892), стр. 112—126.

92. Матеріалы для исторіи былинныхъ сюжетовъ. Х. Къ былинамъ о Добрынѣ Змѣебордѣ XI. Кони князя Владиміра. XII. Къ былинѣ о Данилѣ Ловчанинѣ. Этвограф. Обозрѣн. кн. XV, (1893), стр. 129—137.

93. Систематическое онисаніе коллекцій Дашковскаго Этнограф. Музея. Вып. Ш., М., стр. V+224.

94. Рецензія XIII и XIV вып. Сборн. матеріаловъ для описанія мѣстностей и племенъ Кавказа Ж. М. П. Пр., 1893, стр. 224—238.

95. Былины о Сауръ и родственныя по содержанию. Ж.М.Н.Пр., 1893. Октабрь-

96. Матеріалы для исторіи былинныхъ сюжетовъ. XIII. Добрыня-сватъ. Этногр. Обозрѣніе, кн. XVII (1893). стр. 64—69. 97. Рядъ статей въ Энциклопедическомъ Словаръ Андреевскаго-Арсеньева. въ томъ IX, вып. 17. (Горыничъ, Дамаянти, Данавы, Данило Ловчанинъ, Даниловъ Кирша, Дарма, Дашковъ, Дэва, Дэванагари, Девадаси, Деварши, Девгеній, Лобрыня, Дунай Ивановичъ, Дурга, Дюкъ Степановичъ).

98. Отголоски апокрифовъ въ кавказскихъ народныхъ сказаніяхъ. Ж. М. Н. Просв. 1893.

99. О Сборникъ матеріаловъ для описанія мъстностей и племенъ Кавказа, издаваемомъ Управленіемъ Кавказскаго Учебнаго Округа. Отзывы о первыхъ 14 вып. профессора Вс. Милера. Тифлисъ, 1893, стр. I—153. (Приложеніе Ж 4 къ Циркуляру по управленію Кавказскимъ учебнымъ округомъ за 1893 г. Перепечатка изъ разныхъ томовъ Ж. М. Н. Пр. См. выше).

100. Всемірная сказка въ культурно-историческомъ освѣщенія. Русская Мысль, 1893. Ноябрь, стр. 207—229.

101. Матеріалы для исторія былинныхъ сюжетовъ. ХІУ. Къ былинів о Ставрів Годиновичів. Этногр. Обозрівніе, кн. ХУІІІ (1893), стр. 53—73.

102. Рецензія XV, XVI и XVII вып. Сборника матеріаловъ для описанів мъстностей и цлеменъ Кавказа. Журн. Мин. Нар. Просв. Январг, 1894.—Оттуда перепечатано въ Циркуляръ по управлению Кавказскимъ учебнымъ округомъ за 1894 г., Приложение № 7, стр. 1—30.

103. Статьи въ Энциклопед. Словарѣ, полутомъ 20-21: Евстафій Коловрать, Еруславъ Лазаревичъ, Еврен Горскіе. 1894.

104. Былинное преданіе въ олонецкой губ. Русская Мысль, 1894. Мартъ.

105. Русскія былины старой и новой записи. Изд. подъ ред. Н. С. Тихонравова и В. О. Миллера. М. 1894, отд. II, стр. VIII+304.

106. Памяти Н. С. Тихонравова. Этнограф. Обозр., кн. XX, 1894, № 1, стр. 1-8.

107. Рецензія изслѣдованія В. Н. Перетца. Современная русская народн. пѣсня. Этногр. Обозр., кн. ХХ, 1894, № 1, стр. 136—140.

108. Наблюденія вадъ географическимъ распространеніемъ былинъ. Ж. М. Пр. 1894. Май, стр. 43—77.

109. Къ быливанъ о Вольгѣ и Микулѣ Селяниновичѣ. Ж. М. Н. Пр. 1894. Ноябрь, стр. 108—129.

110. Матеріалы для исторія былинныхъ сюжетовъ ХУ. Преданія объ исціленія Ильи Муроица. Этногр. Обозр., кн. ХХІІ, (1894, № 3), стр. 1–33.

111. Статьп въ Энциклопедич. Словаръ Брокгауза и Эфрона: Жидята Лука, Иванъ Гостиный сывъ, Иванъ Даниловичъ, Иванъ Годеновичъ, Илья Муромецъ, Индрикъ звърь.

112. Замътен въ былинамъ: 1) Къ былина о Хотънъ Блудовичъ; 2) Илья Муромецъ и Себежъ. Въ Журн. М. Н. Пр. 1895. Мартъ.

113. Къ былинамъ о Чурилѣ Пленковичѣ,—въ изд. "Починъ", Сборникъ Общ. Любит. Россійской словесности, М. 1895, стр. 286—302. И отдѣльнымъ оттискомъ въ 16 страницъ.

114- Статын въ Энциклопед. Словаръ Брокгауза-Ефрона: Іама, Кавказязыки, Калевала, Калевиноегъ, Калики, Кама, Калинъ царь, Кладенецъ, Косоги, Колыванъ, Колывань, Кришна.

115. Статья о XVIII—XX выпускахъ Сборника матеріаловъ для описанія мъстностей и племенъ Кавказа. Ж. М. Н. Пр. Іюнь, 1895.—Перепечатано въ приложении къ циркуляру по управлению Кавказскимъ учебнымъ округомъ за 1895 г., № 8, стр. 1—32. 116. Сказка о насъкомыхъ въ старинной записи. Этн. Обозр., кн. XXV, 1895, стр. 126—132.

117. Систематическое описаніе коллекцій Дашковскаго Этнографическаго Музея. Вып. IV, стр. II-108. М., 1895.

118. Русская былина, ея слагатели и исполнители. Русская Мысль, 1895. Сентябрь 143—160 и Октибрь, 1—19.

119. Къ былине о Соловье Будимировиче, Ж. М. Н. Пр. Ноябрь, 1895, стр. 57—76.

120. Къ быливамъ объ Иванъ Гостиномъ сынъ. Ж. М. Н. Пр. Апръль, 1896, стр. 276-306.

121. Добрыня и ръка Смородина. Этнограф. Обозръніе. кн. XXVIII 1896, № 1, 121—128.

122. Былнын о Батыгв. "Починъ", изд. Общ. люб. росс. слов. Москва, 1896.

123. Ассирійскія заклинанія и русскіе народные заговоры. Русская Мысль, 1896, кн. VII. Іюль, стр. 66—89.

124. Отголоски Галицко-волынскихъ сказаній въ современныхъ былинахъ. Ж. М. Н. Пр., 1896. № 6, стр. 280—326.

125. Новыя записи былинъ въ Якутской области. Этнографическое Обозр., вн. XXIX—XXX, 1896, №№ 2-3, стр. 72-106.

126. О квигѣ Е. Будде: Къ исторіи великорусскихъ говоровъ. Этнограф. Обозр., кн. XXXII, 1896, № 1, стр. 164-171.

127. Очерки русской народной словесности. Былины. I—XVI, М. 1897, стр. XIV+464.

128. Объ этвографической коллекціи ІІ. Шпмкевича. Торжеств. Засъданіе М. Публ. и Румянц. музеевъ въ память гр. Н. П. Румянцова 3 апръля 1897 г. Москва. 1897, стр. 68—70 (съ рис.).

129. Викраморваши, драма Калидасы (съ санскритскаго), 1-й актъ, въ Сборникѣ: Братская помощь пострадавшимъ въ Турціи Армянамъ. Москва. 1897.

130. О сборникъ матеріаловъ для описанія мъстностей и племенъ Кавказа вып. XXI и XXII. Ж. М. Н. Пр. 1897, № 10. Октябрь.

131. Рецензія Великорусскихъ народныхъ пъсенъ, изд. проф. А. И. Соболевскимъ, — въ Извъстіяхъ отд. рус. яз. и словесности Имп. Акад. Наукъ, т. III, кн. 1-я. 1898.

132. Матеріалы для исторів быливныхъ сюжетовъ. XVII. Одонецкая старинка о мѣствомъ силачѣ. Этн. Обозр, кн XXXIX (1898 № 4), стр. 38—46.

133. Сказки Веталы. Изъ области восточнаго фольклора. Сборн. "Дело", подъ ред. А. Н. Веселовскаго. Москва, 1899.

134. Памяти Ө. И. Буслаева въ Сборникъ "Памяти Буслаева". Изд. Учебн. Отдъла Общ. распр. технич. знаній, 1898, стр. 5-42.

135. Къ былинъ о Сорока каликахъ со каликою. Ж. М. Н. Пр. 1899 г. Августъ, стр. 464-500.

136. Новыя записи былинъ въ Архангельской губ., — въ Извъст. Отд. рус. яз. и словесности Имп. Аквд. Наукъ, т. 1Х (1899 г.), кн. 2-я, стр. 661 — 725. Оттискъ, Спб., 1899, 65 стр.

137. Пушкинъ, какъ поэтъ-этнографъ. Съ приложеніемъ неизданныхъ народныхъ пъсенъ, записанныхъ А. С. Пушкинымъ, М., 1899, 63 стр. Отдѣльноттискъ изъ XL—XLI кн. Этногр. Обозр. (1899 № 1-2), стр. 132-192.

138. Новыя защиси быливъ изъ Якутской области. Извъстія отдъл. руссв. языка и словесности Имп. Акад. Наукъ, 1900 г., т. У кн. І. 139. Объ эскимосскихъ наръчіяхъ Анадырскаго округа, на основаніи матеріадовъ, собранныхъ Н. Л. Гондатти. Живая старина 1897. Вын. П., стр. 133—159.

140. Новый интерлюдій XVIII в., Изв. отд. р. я. и слов. И. А. Н. т. У. кн. 3.

141. Очеркъ фонетики еврейско-татскаго наръчія. М. 1900.

142. Очеркъ морфологія еврейско-татскаго нарѣчія. М. 1901.

143. Иранское выражение клятвы. Этногр. Обозрѣніе кн. XLVIII.

144. Павелъ Васильевичъ Шейнъ. Біографическій очеркъ, тамъ же, кн. XLVI.

145. Николай Николаевичъ Харузивъ. Тамъ же кн. XLV.

146. Ив. Ник. Ждановъ. Тамъ же кн. L.

147. Рецензія книгь: Гр. Уварова—Могильники съвернаго Кавказа. Тамъ же кн. XLVIII; С. Ястремскій—Грамматика Якутскаго языка. Тамъ же кн. XLIX.

148. Предисловіе въ книгѣ: Бѣломорскія былины, записан. А. Марковымъ. стр. VII—XIII.

149. Статья о комедіи Шекспира "Два веровца". Шекспиръ подъ ред. С. Вевгерова.

150. Къ новымъ записямъ быливъ изъ Донской области. Этногр. Обозр. кн. LIII.

151. О семитскомъ элементъ въ татскомъ наръчін горскихъ Евреевъ. Древности Восточныя т. III вып. І.

152. Къ древне-персидской надписи NRd. Тамъ же.

153. Двгорскія сказавія съ переводомъ и примъчаніями. М. 1902. стр. у+145.

154. Къ былипѣ о Камскомъ побонщѣ. Изв. Отд. русс. яз. и слов. И. Акад. Н. 1902 г. т. VII, кн. 2, стр. 1—30.

155. "Die Sprache der Osseten" von Wsevolod Miller въ Grundriss der Iranischen Philologie herausgegeben von W. Geiger und E. Kuhn. Strassburg (печатается).

Труды Г. А. Халатьянца.

Первой научной работой Г. А. Халатьянца, поданной имъ въ качествъ студенческаго зачетнаго сочинения О. И. Буслаеву въ 1879 году, былъ: "Общий очеркъ народныхъ армянскихъ сказокъ". Эта работа указана здъсъ подъ № 11.

I) По исторіи армянсной литературы:

1) Лазарь Парискій и его труды, историко - литературное изслёдованіе, Москва, 1883, (на древне-арм. из).

2) "Исторія Арменіи" Мовсея Хоренскаго въ перевод'ї о. Хорена Степанэна ново-арм. языкъ, критика, Спб. 1890. (по арм.).

3) Исторія войны Вардана *Ехише* — въ изданіи Х. Іоаннесяна, критика, Тифлисъ, 1892 (по арм.).

4) По поводу источниковъ Exume, Вѣна, "Hantess", 1895, за апрѣль, (по арм.).

5) "Зенобъ-Глакъ", критич. изслъдованіе, Въна, 1893 (по арм.).

6) Отвѣтъ моему критику, "Мшакъ", 1896, Ж 69.

7) О новооткрытыхъ Книгахъ Паралиноменовъ" въ древнъйшемъ армянскомъцереводъ, Вахаршапатъ, 1896 (по арм.).

8) О Лондонскомъ спискъ новооткрытыхъ "Книгъ Паралипоменонъ" въ древн. армянскомъ переводъ, въ "Древн. Восточн." и въ "Hantess", 1891, за йонь.

9) Два армениста— Н. О. Эминъ и К. П. Паткановъ; очеркъ ихъ научной дъятельности ("Братск. Помощь", изд. 1 и II).

10) "Давидъ Сасунскій", образчикъ народнаго армянскаго эпоса, ЖМНИ., 1881, за октябрь, (Перенечатано въ І и II изданіяхъ "Братск. Помощи" съ пространнымъ введеніемъ).

11) Общій очеркъ народныхъ армянскихъ сказовъ, (Сборн. матер, по этнографін, изд. при Дашк. этногр. музев подъ редак. проф. В. Ө. Миллера, вып. І, М. 1885; — также церепечатанъ въ І и II вып. "Брат. пом."); иммецкий перев. очерка цоявился въ "Armenische Bibliothek", В. IV, Leipzig, 1886.

12) Fragmente Iranischer Sagen bei Grigor Magistros († 1058), Wien, WZKM., 1896, III.

13) Монсей Хоренскій и древній эпосъ армянскій, паслъдованіе Н. О. Эмина (переводъ на арм. языкъ, Тифлисъ, 1886).

14) Программа для собиранія свъдъній по армянской этнографіи и народноюридическимъ обычаямъ, Москва, 1897 (по арм.).

II) По исторіи Арменіи:

1) Zur Erklärung der Armenischen Geschichte des Moses von Chorene, Wien, WZKM., 1893, I.

2) Начало критическаго изученія "Исторіи Арменія" Моясея Хоренскаго, Спб., ЖМНП., 1894, за октябрь, стр. 377—402.

3) "Армянскій эпосъ" въ Исторіи Арменім Монсоя Хоренскаго, опыть критнки источниковъ, ч. І, изслёдованіе, ч. 11, маторіалы, Москва, 1896.

4) Маръ-Абасъ Мдурнійскій или Псевдо - Агазавгелъ, Венедія, 1897.

5) По поводу новъйшихъ источниковъ М. Хоренскаго (арм. переводы Ц. И. Сократа), критич. изслъдованіе, Въна, 1898. (по арм.)

6) Источники М. Хоренскаго: — Хоренскій и Григорій Назіанзинъ, Вахаршапать, 1897. (по арм.).

7) Объ Абгарѣ, царѣ Эдесскомъ — по Монсею Хоренскому, критич. изслѣд. (въ юбил. сборн. въ честь ироф. В. Ө. Миллера). Москва, 1900.

8) О нѣкоторыхъ географическихъ названіяхъ древней Арменіи въ связи съ данными Ванскахъ надписей (въ "Древн.-Восточ.", 1901 г.);—армянскій переводъ этой статьи вышедъ въ парижскомъ арм. журналѣ "Philologus", за 1901 г.

9) Армянскій памятникъ XVII въка объ Абиссиніи (въ "Землевъдъніи", за 1900г.).

10) Кто быль побъдителень Креза-по свидътельству М. Хоренскаго? (изъ критики "Исторіп Армевін" М. Хоренскаго-въ "Древност. Восточныхъ").

11) Worauf gehen die in der "Geschichte Armeniens" des Moses von Chorene angeführten Zeugnisse der vier griechischen Schriftsteller zurük in Bezug darauf, dass der Besieger des Krösos Artasches von Armenien gewesen sei? (Реферать, прочитанный на XIII Международномъ конгрессъ Оріенталистовъ въ Гамбургь, 1902 г. и нынъ находящійся въ печати).

12) Die armenische Version der Weltchronik des Hippolytus. (Реферать прочитанный на XIII Межд. конгр. Оріент. въ Гамбургъ и нынъ находящійся въ печати).

13) Армянскіе Аршакиды въ Исторіи Арменіи Монсея Хоренскаго, опыть вритики источниковъ, ч. і изслѣдованіе, ч. 11 матеріалы (печатается).

III. Изданы подъ его реданціей:

А. Памятники древне-армянской письменности:

1) Историческая поэма изъ временъ Тамерлана—Гриюрія Хлатскаю († 1425), съ біографическимъ очеркомъ автора, editio princeps, Baxapшanaтъ, 1897. 2) Евангеліе въ древне-армянскомъ переводъ, написанное въ 887 году; фототипическое изданіе рукописи Лазаревскаго Института вост. яз., съ пространнымъ предисловіемъ, Москва, 1899, стр. 458 in 40.

3) Новооткрытыя Книги Паралипоменонъ въ древнъйшемъ армянскомъ переводъ (Editio princeps—по двумъ рукописнымъ спискамъ), I Выпускъ "Трудовъ по Востоковъдъню, издаваемому Лазаревскимъ Институтомъ вост. яз"., М. 1899, in 4⁰.

В. По ново-армянской литературъ:

1) Стихотворенія Гамаръ-Катибы, Москва, 1881.

2) Тоже, въ болъе полномъ издании, Спб., 1893.

 Избранныя сочиненія Рафанда Патканіана—въ двухъ томахъ. т. І поэзія,
 т. ІІ проза, съ предисловіемъ, біографическимъ очеркомъ и портретами (изданіе В. И. Канановой), Спб., 1893.

С. Труды Н. О. Эмина, изданные послѣ его кончины:

1-й выпускъ: Исторія Арменіи Монсея Хоренскаго, новый переводъ Н. О. Эмина, съ примъчаніями и приложеніями, (посмертное изданіе) М. 1893.

2-й выпускъ: Изслъдованія и статьи Н. О. Эмина по армянской мисологіи, археологіи, исторіи и исторіи литературы (за 1858—1884 гг.), съ приложевіемъ переводовъ изъ армянскихъ историковъ, М. 1896.

3-й выпуско: Переводы и стальи Н. О. Эмина по духовной армянской литератур'в (за 1859 — 1882 гг.): апокрифы, житія, слова и др. съ тремя приложеніями, М. 1897.

4-й выпускъ: Изслёдованія Н. О. Эмина по армянскому языку, литератур'я и исторіи (за 1840—1855 гг.)— на *армянскомъ* язык'я— съ портретомъ Эмина и матеріалами къ его біографіи, М. 1898.

5) Празднование 50-тилътняго юбилея Н. О. Эмина, М. 1887.

D. "Эминскій Этнографическій сборникъ" (на арм. яз.):

1-й выпускъ: Этнографические матеріалы, собранные въ Ширакъ (Эрив. губ.) А.з. Мхитарьяниемъ, Москва—Александрополь, 1901.

2-й выпускъ: Армянскій народный эпосъ и сказки, собранные С. Айкуни (ч. 1), Москва—Вахаршанать, 1901.

3-й выпуска: Заимствованныя въ армянскомъ языкѣ турецкія слова, изслѣдованіе Г. Ачаріана, Москва — Вахаршапатъ, 1902.

4-й выпуско: Народныя арыянскія сказки, собран. С. Айкуни (ч. ІІ), Москва— Вахаршацать, 1902.

5-й выпуско: Армено-Курдскій эпосъ, съ приложеніемъ курдскихъ п'всенъ, собр. С. Айкуни (печатается).

Труды Ө. Е. Корша.

1866. Рецензія на первое изданіе "Слова о полку Игоревъ" Тихонравова. (Моск. Унив. Изв. 1866, № 2).

1867 Замътка о словъ "хорошо" (Мосв. Увив. Изв. 1867, № 12).

1868. De versu Saturnio (Sumptibus C. Soldatencovii. Mosquae 1868, p. II+140).

1877. Способы относительного подчинения. Глава изъ сравнительнаго синтаксиса. (Москва, 110 стр.).— Emendationes (Prop. IV [V] 1, 61; Anthol. lat ed



Riese 905; Porci Licini ap. Gell. XIX, 9, 13;—Lutati Catuli ap. Gell. XIX, 9, 14; Fragm. Saevii Nicanoris ap. Suet. illust. gr. 5; Philogelos 144 ed. Ebert. (Nordisk Tidskrift for Phil. og Paed. 1877. Ny raekke III).

1878. Weitere Beobachtungen über die Aussprache des Bussischen (Archiv für slav. Phil. 1878).

1879. Рецензів на книги: Э. Чернаго: Объ отношенія видовъ русскаго глагола къ греческимъ временамъ, Русско-греческій словарь гимназическаго курса, Хрестоматія по древне-греческой исторіи и литературъ (Критич. Обозр. 1879, № 4). — І. Гроспича, Иліада Гомера съ комментаріями (Критич. Обозр. 1879, № 15). — И. Цвѣтаева, Сборникъ осскихъ надписей съ очеркомъ фонегики, морфологіи и глоссаріемъ (Критич. Обозр. 1879, № 15).

1880. De interpolationibus Propertianis (Nordisk Tidskrift for Phil. og. Paed. 1880. Ny laekke ¥).—Рецензін на: Н. Скворцова, Евтиденъ, діалогъ Платона Крштич. Обозр. 1880, № 1).— С. Опацкаго: Плиній Младшій. (Крштич. Обозр. 1880, № 3).— Ю. Мельгунова: Русскія пѣсни (Крштич. Обозр. 1880, № 8).— Д. Нагуевскаго: Римская сатира и Ювеналъ (Крштич. Обозр. 1880 № 11).

1881. О звукалъ "е" и "о" въ греческомъ языкъ (Журналъ Мин. Нар. Просв. 1881 г., кн. 3).

1882. De Suturnio Latinorum versu, по поводу вниги Havet (Журналъ Мин. Нар. Просв. 1882 г., кн. 4 и 5).—Ю. К. Фелькель, съ подробной одънкой его трудовъ (Отчетъ Моск. Унив. за 1882 годъ, стр. 127—146).

1883. Рецензія на диссертацію И. Нетушила, "Объ аористахъ въ латинскомъ язывъ" (Archiv für Slav. Phil. 1883).

1884. Observationes criticae: 1) Enniana, 2) Lucretiana (Nordisk Tidskrift for Phil. og Paed. 1884. Ny raekke VI).— Ein Slave (Archiv für slav. Phil. 1884, crp. 335).

1885. Decretum (Archiv für lat. Lexikogr. und Gramm. II, стр. 120).— Разборъ изслѣдованія Миклопича: Türkische Elemente in den süd-und osteuropäischen Sprachen (Archiv für slavische Philologie 1885 — 1886).—Редензія на Nεοελληνιχά παραμύθια. Contes populaires grecs publiés et annotés par Jean Pio (Nordisk Tidskr. for Phil. og. Paed. 1885 Ny raekke VII. Статья эта написана ва датскомъ языкъ).— Редензія на ту-же книгу (Русскій Въстникъ 1885).— Редензія на переводъ Муркоса Моалаки Имру-уль-кайса (Русская Мысль 1885).

1886. Beiträge zur Kritik Martials (Rhein. Mus. 1886, т. XLI).—Рецензія на внигу Вестфаля: Catulls Buch der Lieder (Götting. gel. Anz. 1886).—Зам'ятва на статью Я. К. Грота: Нъсколько разъясненій по поводу зам'ячаній о внигъ Русское Правописаніе (Газета Гатцука 1886, стр. 278).

1887. Рецензія на изданныя проф. И. В. Цвътаевымъ Inscriptiones Italiae mediae dialecticae и Inscriptiones Italiae inferioris dialecticae (Журналъ Мин. Нар. Просв. 1887, кн. 8)—Древняя мраморная замиа, рефератъ гр. А. С. Уварова, съ примъчаніями проф. Корша (Древности, изд. Моск. Археол. Общ. 1887, т. XII).

1888. О выражении относительной связи въ новопреческомъ языкъ ('О ѐу Коуотантичолойден 'Еддунхо'ς Фидодоунхо'ς Σύддоуос. Ейхосипентаетуріс 1861—1886. Паратприа той ці то́цои, стр. 234—249 1).

1885. О турецкомъ языкъ семиръченскихъ надиробныхъ надписей (Труды Восточн. вомиссін Московск. Археол. Общ., т. І, вын. 1, 1889).— Надписи въ Касимовской текіе (тамъ-же, отд. протоколовъ). 1890. Примъчанія и дополненія къ изслъдованію Г. П. Дестуниса о рукописномъ греческомъ лицевомъ сборникъ прореченій, относящемся къ концу XVI въка (Древности, изд. Моск. Археол. Общ. 1890, т. XIV).

1891. Horatiana (Филол. Обозр. I, 1).

1892. Замътки къ тексту позмы объ Апполоніи Тирскомъ, по издавію Вагнера (Лѣтописи Историко-фијол. общ. въ Одессѣ 1893 г., вып. II и отдѣјьно: Одесса 1892, 51 стр.).—Языкъ и литература персовъ, вступительная декція. читанная въ Лазаревскомъ Институтѣ въ 1892 г. (Моск. Вѣд. 1892, № 298).

1893. Coniectanea in Catullum et in Horatium (Фил. Обозр., III, 1).— Ad Horatium (Carm. I 6, 1 sqq.) (Фил. Обозр., IV, I, стр. 42).—De Anthologiae Palatinae quibusdam locis (тамъ-же). — Значение темпа въ преческой ритмикть (тамъ-же, стр. 153—167).—Новъйшая теорія дохмія, по поводу диссертаціи Я. А. Денисова: Дохмій. Глава изъ греческой метрики (Фил. Обозр. V, 1, 95—129).— Horatiana (тамъ-же, стр. 154—158).—Универсалы Петра Великаю къ буджацкимъ и крымскимъ Татарамъ (Труды Вост. комиссіи Императорскаго Моск. Археол. Общ., т. І, вып. 3, стр. 465—483).

1894. Ad Mimnermi frgm. I Bergk.—Ad Solonem (38 B). — Ad Anthologiam Palatinam (VII 467, 3; 598).—Ad Naevium.—Ad Martialem. (Филол. Обозр., VI, 1).—Coniectanea in poetas graecos (Hesiod. ap. Fulg. Myth. III, 1; Eurip. Med. 701 sq.; Babr. fab. nov. v. 6. 7; Anth. Pulat. VII 413) (тамъ-же). — De amantis persona sucrosancta (тамъ-же).—Ad Babrium.—Ad Anthologiam Palatinam (XI 430; VII 286, 706).—Ad Plautum (Aul. 125 sq.).—Ad Sophoclem (Electr 1077).—Ad Ovidium (Trist. III 12, 13—16) (Фил. Обозр., VII, 1).—Удареніе хо. ліажба (тамъ-же). — Рецензія на изданіе О. Шебора: Избранным оды и эиоды Горація съ объяснит. примъчаніями (Фил. Обозр. VII, 2).

1895. In Anthologiae Palatinae librum VII coniectanea (Фнл. Обозр. VIII, --1). Рецензія на книгу Л. Мюллера: De re metrica poetarum latinorum, ed. II (тамъ же, отд. 2).—Колосся Домиціана (Археол. Изв. н Зам. 1895 г., №№ 9-10). -Опыть ритмическаю объясненія древне-индійскаю размъра çlokas (Труды Вост. Ком. Императорскаго Моск. Археол. Общ. т. II, стр. 1-30).—*Нъсколько замъчаній къ преческой фонетикъ Бругмана* (Сборникъ Харьк. Истор.-филол. Общ. 1895 г.).-De Sophoclis Antigonae v. 904 N.-De Statii Silv. I 1, 37-43. (Фил. Обозр. IX, 1).—Cuiusdam proverbii significatio Plautina (тамъ же).

1896. Мысли о происхождении новогреческаго языка (Одесса 1896 г., 16 стр.).—О русскомъ народномъ стихосложении. Былины (Извѣстія Отд. русскаго яз. и словесности Императорской Акад. Наукъ 1896 г., т. І, кн. 1).—Ad Euripidem (Iphig. Aul. 919; Bacch. 993—996 et 1012—1016).—Ad Tibullum (IY 13. 21 sq).— (Cicer.) ad Herennium (IV 21, 18).—Ad Anthologiam Palatinam (YII 492) (Фил. Обозр., X, 1).—Verbum dandi duobus locis interpolatum apud Ovidium (тамъже). — Ad Horatium (сагт. I 35, 5 sqq.). — Ad Anthologiam Palatinam (VII 307).—Ad Plutarchum (Сат. 30) (Фил. Обозр. XI, 1).—De ботис pronomine ad definitam rem relato (тамъ же).—Критическія замътки къ Συναξάριον τοῦ τιμημένου γαδάρου (Византійскій Временникъ 1896).

Литературныя произведенія Ө. Е., появившіяся въ печати, могутъ быть разділены на слідующія группы:

¹⁾ Заглавіе этого изсладованія, написаннаго по древне-гречески, опущено, вфроятно, по недосмотру редавторовъ сборника.

I. Стихотворные переводы на греческій и латнискій языки, а также оригинальныя стихотворенія на этихъ языкахъ; сюда относятся: Στέφανος. Carmina partim sua graeca et latina, partim aliena in alterutram linguam ab se conversa elegit recensuit in ordinem redegit Th. Korsch (Hauniae 1886, pag. 49).— Переводы на латинскій языкъ стихотвореній Пушкина "Поэтъ", "Поэту", "Поэтъ и чернь" (Альбомъ Пушкинской выставки, М. 1882 г.), "Мечтателю" (Филол. Обозр., VIII прилож.).—Переводы на латинскій языкъ: Luciani epigr. 12 (Anthol. Pal. X, 41), Pauli Silentiarii (Anthol. Pal. V. 2252) (Филолог. Обозр. VII, приложеніе).—Переводы на греческій языкъ: Domitii Marsi in mortem Tibulli, Va-(erii Aeditui (Baehr., Fragm. poet. lat., р. 275) (Филол. Обозр. VII, прилож.).

II. Стихотворные переводы на русский языкъ иностранныхъ стихотворений. Съ древне-греческаго языка: Ода Сапфо (Русский Вѣстн. 1886 и Краткая Греческая Антологія Георгія Ланге. М. 1886).—Съ латинскаго языка: Ода Горапія II, 14, размѣромъ подлинника ("Наука и Искусство" вып. 1).-Съ иѣмецкаго языка: стихотвореніе пастора Мартина Бера (въ квигѣ Д. И. Цвътаева: О протестантствѣ въ Россіи). Сонеть Преширна, изъ нѣмецкихъ его стихотвореній (Газета Гатнука 1889. стр. 132). - Съ итальянскаго языка: сонетъ Ланте "Когла друзей моя богиня встратитъ" (Русское Обозр. 1891, вн. 8).-Съ ново-греческаго языка: стихотворенія "Печаль и радость" Подеми (Русская Мысль 1891. кн. 1), "Поэтъ и его муза", "Поэтъ", "Мое дерево", "Ея отътядъ" Георгія Залакосты (тамъ же, 1891, кн. 3); "Утесъ и Волна", "Дикая доза" Аристотеля Валаорити (Русская Мысль 1891, кн. 1 п 8); "Могила клефта" Валавани (Южн. Сборникъ въ пользу пострадавшихъ отъ неурожая, 1892); "Любовныя чары" Просини (тамъ же).-Съ датскаго языка: стихотворение Эриста фонъ-деръ-Рекке (Газета Гатцука 1889, стр. 602), — Съ польскаго языка: Сонетъ XIII Милкевича (тамъ же, стр. 588).-Съ словенскаго языка: стихотворенія Преширна і) "Сила памяти" (Газета Гатцука 1881, стр. 70), "Куда?" (тамъ же, стр. 745), сонетъ "Когда страдальцу опытность врачей" (тамъ же. 1882, стр. 91), "Органистъ" (тамъ же 1889, стр. 5), "Поэту" (тамъ же, стр. 132), "Сонетный вѣнокъ" (Русская Мысль 1889, кн. 7).--Съ малоруссваго языка: гимнъ А. А. Гатцука Кириллу и Меоодію (Газета Гатцука 1885, стр. 225).—Съ румынскаго языка: "Посмертный сонетъ" Миханда Эминеску (Русская Мысль 1891, кн. 5).-Съ арабскаго языка: Эдегія на смерть отца Г. А. Муркоса (Моск. Вѣд. 1882, 🌤 65). — Отмѣтимъ также оригинальныя стихотворенія Ө. Е.: "Пустота" (Русск. Обозр. 1891, кн. 2) и "Привѣтъ малорусской труппѣ въ Москвѣ", на малорусскомъ языкѣ (Газета Гатцука 1886, стр. 663).

III. Прозанческіе переводы: Трактать Цицерона Обь оратор'в (1, §§ 1— 194, Филол. Обозр. IV и V, прилож.); Изъ Лукреція (III 929—1021, II 1—61, Филол. Обозр. IV и V, прилож.).

1897. Новое изданіе басенъ Федра (Рецензія на изданіе Л. Аве.—Филол. Обозр. XII).—Ad scholiastam Cruquii.—Ad Plautum. Aulul. 729 sqq.—Ad Archilochum 73 Bergk (тамъ-же).—Ad Soph. Philoct. 26.—Ad Quintil. I, 8, 2.—Ad Verg. Aen. II, 111 et Prop I, 2, 9 (тамъ-же XIII).

¹⁾ Объ этомъ поэтъ Ө. Е. написалъ двъ статьи: «Прешириъ» (съ переводомъ сонетовъ: «Какъ вашихъ звъздъ на темномъ вругозоръ» и «Па небъ мъсяцъ блещетъ кротимъ свътомъ» (Газета Гатцука 1881, стр. 16 сл.) и «Словенецъ Францискъ Прешириъ, какъ иъмецкій поэтъ» (Газета Гатцуга 1884, стр. 90 слд.).

1898. De Domitii Marsi in Bavium et Maevium epigrammate (Φ . Ö. XIV).--Основное время въ ритмикѣ (тамъ-же).-Ad Catulli 87. 5 et. 57. 7.-Ad. Prop. I. 3. 15; 8. 1; 18, 27; II. 3, 21; III. 8, 1; 26 (тамъ-же XVI).

1898-1899. Разборъ вопроса о подлинности окончанія Русалки А. С. Пушкина по записи Л. П. Зуева (Извъстія отделенія рус. яз. и словесности Имп. Ав. Н.)

1899. Римская Элегія и романтизмъ (отчеть Имп. Мос. Унив. за 1898 г.; также "Вопросы психологін и философін").-Ad Tibulli III, 13 sive IV 1 (Sulpiciae). -Ad Ionis 1, 13 - 16 B. -Ad Anthol. Pal. VII, 493, 5. -Ad Ciceronem and Quintil, VIII, 6. Ad Mart. (4. O. XVI) .- Ad Anthol. Pal. VII, 223 (TAMB-RE XVII) .-Ad Ovid. Trist. I. 1. 111 sq.-Ad Lucilium in Gloss. Vat. (тамъ-же).

1900. Редензія на "Восточныя Замътки. Сборникъ статей и изслелованій профессоровъ и препод. фак. восточ. яз. Имп. С.-Петерб. университета" (Древности Вост., изд. Моск. Археол. Общ.)—Ad Horatii Artem poeticam v. 48—53.— Ad Aesch. Eum. 155-159.-Ad Anthol. Pal. VII, 223.-De ei particula cum futuro indicativi coniuncta (для сборника А. Н. Шварца).-Ad Hor. C. IV 5. 5 et 37 (4. O. XVIII).-Ad Pind. Nem. VIII, 20-22.-In Aristoph. Acharn. 801.-In Tib. I. 1, 1-2 (Φ . O. XIX).

1901. Рецензія на Presernov Album (Изв. отд. рус. яз. и слов. Имп. Ак. H. V).-Praeteritum in lingua graeca cur cum optativo jungi soleat (K. M. H. IIp.-Comment. Nikitinianae).—De quarto Isvlli carmine commentatio metrica (Φ . 0. XX).

1902. О русскомъ правописании (Изв. отд. р. яз. и слов. Имп. Ак. Н. YII, кн. 1). Редензія на Ruska Antologija v slovenskih prevodih (тамъ-же, кн. 4).-Zum gamburischen Dialekt (Suomalas Ugrilaisen Seuran aikakauskirja XX).- Двоегласныя въ древне-греческомъ языкъ съ физіологической точки зрънія (Русскій Филологический Въстникъ Ж 3-4.-Сборникъ въ честь Ф. Ө. Фортунатова).

Труды барона Р. Р. Штакельберга.

Beiträge zur Syntax des Ossetischen (1886, Страсбургъ). Fünf ossetische Erzäheungen im digorischen Dialect (вижсть съ В. О. Миллеромъ). Петербургъ 1891. Замѣтка объ осетинскихъ словахъ. Въ "Древностяхъ Восточныхъ".

О Вист и Раминт.

Финско-иранскія лексикальныя отношенія.

Персидское вліяніе на религію древвихъ армянъ.

Главныя черты въ народной религи осетинъ, (въ Юбилейномъ сборникъ В. О. Миллера). О значении армянскихъ историковъ для изучения Сассанидской Пер-

сін (въ изданія "Братская помощь пострадавшимъ въ Турція Армянамъ") Москва 1897. Ossetica I Zeitschrift der deutschen Morgenländ. Gesellschaft r. 42.

03561104		2010301110	u	uoussessess			4.0
Ossetica	II	-	-		7	"	т. 43.
000000000		"	"				т. 45.

Iranica Gesellschaft T. 48.

Persika. Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft T. 54. Persische Miszellen въ журналѣ Indogermanische Forschungen т. 4. Bemerkung zur persischen Sagengeschichte. "Wiener Zeitschrift" T. 12. т. 15. Beiträge zur persischen Lexikographie

Рецензія труда Г. А. Халатьянца "Армянскій эпосъ" въ "Byzantinische Zeitschrift" 1897.

9*

Труды Мирзы Джафара.

Книга персидско-русскихъ разговоровъ. Каз. 1883.

Книга персидско-русско-французскихъ разговоровъ. М. 1896.

Грамматика персидскаго языка. Каз. 1884. 2-е изданіе съ участіемъ О. Е. Корша. М. 1901.

Объ искусственномъ образования парныхъ словъ, въ Юбилейномъ сборникъ въ честь В. Ө. Миллера. М. 1900.

Труды Г. А. Муркоса.

1) Н'вкоторые отрывки объ отношеніяхъ между мусульманами и немусульманами, извлеченные изъ Корана и другихъ авторитетныхъ у мусульманъ книгъ. Брош. въ пользу раненыхъ русскихъ воиновъ. М. 1877 г.

2) Мићніе православныхъ арабовъ о греко-болгарской распрѣ. (Православ. Обозрѣніе, сентябрь 1880 г. и отдѣльной брошюрой).

3) Почтовые голуби на Востокъ (Русскій Въстникъ, дек. 1881 г.).

4) Интересы Россіи въ Палестинъ (посвящ. Правосл. Палест. Обществу). (Моск. Въд. № 348, 349 и 350 1882 г. и отдъльной брошюрой. Правосл. Обозр., февраль 1883 г., подъ заглавіемъ: "Современное состояніе и нужды Православія въ Іерусалимской Церкви").

5) По поводу библіографической зам'тки о книг'в "Современные церковные вопросы" Т. Филиппова (Православ. Обозр'вніе, май 1882 г.).

6) Фанаріотскіе пріемы и тенденціи въ русской газеть (Православ. Обозръніе, декабрь 1882).

7) Моаллака Имру-уль-Кайса. Арабскій тексть и переводъ. Спб. 1885.

8) Новъйшая арабская литература. (Исторія всеобщей литературы, изд. Корша и Кирпичникова, т. П. стр. 374—380. Спб. 1885 г.).

9) Объ арабской рукописи Лазаревскаго Института восточныхъ языковъ и малой Казы-Кумукской мечети въ Дагестанѣ. Съ арабскимъ текстомъ. (Древности восточныя. Труды Вост. Комиссіи Импер. Моск. Археолог. Общ. 1889 г.).

10) О рукописномъ сборникъ XVII въка на разныхъ восточныхъ языкахъ. Съ арабскимъ текстомъ (І-ый т., 2-ой вып. Древн. Восточныхъ Имп. Моск. Арх. Общ. М. 1891)-

11) Одно изъ самыхъ капитальныхъ изданій Имп. Прав. Падестин. Общ. въ области научной каталогизаціи: Ἱεροσολυμιχή Βιβλιοθήχη ύπο 'Α. Παπαδοπούλου-Кераμέως. (Библіографическія записки № 6, 1892 г.).

12) Какъ совершился захватъ Іерусалимской патріархіи святогробцами и кто были истинными хранителями палестинскихъ святынь. Моск. Вѣд № 21, 1892 г. и отдѣльной брошюрой. 12) Бессарабскія и кавказскія им'внія св. Гроба. (Эта статья печаталась въ Московскихъ Вѣдомостяхъ за подписью "Русскій Паломникъ" (Моск. Вѣд. 1892 г. №№ 59, 66, 81, 107 и 113, и отд'яльной брошюрой), но не окончена по независящимъ отъ автора и редакція причинамъ).

14) О служебникъ Антіохійскаго патріарха Макарія, находящемся на Асонъ. Съ арабскимъ текстомъ. (II т. Древн. Вост. Имп. Моск. Археол. Общ. М. 1895).

15) О ткани съ арабской надписью въ Московскомъ Публичномъ музеть. (Ibidem.).

16) Нѣкоторые курьезы англійскаго перевода Путешествія Антіохійскаго патр. Макарія въ Россію, въ половинѣ XVII вѣка (Харіоти́ріа, Сборникъ статей по филологіи и лингвистикѣ въ честь Ө. Е. Корша, заслуж. проф. Моск. Ун. М. 1896).

17) О приписываемыхъ халифу Али ръчахъ. (Сборникъ въ честь заслуж. проф. Моск. Ун. Вс. Эед. Миллера. М. 1900 г.).

18) Путешествіе антіохійскаго патріарха Макарія, пер. съ араб. 5 вып., М. 1896—1900. Съ приложеніемъ къ послёднему выпуску: а) Къ исторіи Антіохійскихъ патріарховъ и б) Арабская рукопись Путешествія патр. Макарія принадлежащая библіотекѣ Моск. Главн. Архива Мин. Иностр. Дѣлъ.

Труды А. Е. Крымскаго.

Главнъйшія его работы по востоковъдънію и славяновъдънію:

1) Въ "Древностияхъ Восточныхъ" (Труды Вост. Комм. Имп. Археол. Общества) — "Очервъ развития суфизма" (т. П. вып. 1). Вып. 3-й "Древн. Восточныхъ" проредактированъ имъ, при чемъ его обработкъ подвергансь, или спабжены его введеніемъ — статьи: "Изъ Бейрутской церковной лѣтописи", "Каирская мечеть Азхаръ", "Матеріалы для исторіи европейскаго востоковѣдѣнія въ XVII вѣкѣ". Тамъ же въ Восточной коммиссіи прочитанъ рядъ докладовъ, еще не напечатанныхъ.

2) Въ "Энциклопедическомъ Словаръ" Брокгауза и Ефрона. Важнѣйшія статьи: а) по истории ислама, арабовь и мусильманскихь или сомисильманскихь народова: Мохаммедъ, Коранъ, Сунна, Халифатъ, Омаръ, Османъ, Омейяды, Харилжиты, Персія, Исманлиты, Махдій, Карматы, Суфизмъ, Мюридизмъ, Мевлевін. Ихшиды, Фатимиды, Нуреддинъ и Саладинт, Мавры, Надиръ-шахъ, Фетхъ-Алишахъ, Курды, Сельджуки, Марониты и пр. – б) по арабской литературь: Моаллави. Хамаса. Хозейлитскія стихотворенія. Набига Зобъянскій, Фаразлакъ. Мотанаббій. Харирій, Тограїй, ибнъ-аль-Фаридъ, Синдибадова книга, Тысяча и одна ночь, Локмань, Хаджи-Хальфа, Халиль, Сибавейхи, Джаухарій, Фирузабадій, Соютый и многочисленныя статьи о главнийшихъ арабскихъ историкахъ, ученыхъ, философахъ и пр.; -в) по персидской литературь: Персидская интература, Дакики, Фирдоуси, Сенан, Хейямъ, Хакани, Низами, Джеляледдинъ Руми, Саади, Джами, Мирхондъ, Хондемиръ, Фейзи, Мистеріи у Персовъ и т. д.-г) по другимъ языкамъ: Семитскіе языки, Сирійскій языкъ и литература, Хамитскіе языки, Тюркскіе языки, Намыкъ Кямаль-бей, Насреддинъ-Ходжа, Сорокъ визирей и т. д.:--д) по малорусской литературы: Франко. Всъхъ статей помъщено имъ въ "Энциклопедическомъ словаръ" 192.

3) Въ "Настольномъ Энциклопедическомъ Словаръ" Граната (1903): Аравія, Арабы, Арабская литература, Арабскій языкъ. 4) Въ XIV томъ "Трудовъ Этнографическаго отдъла Имп. Общ. Люб. Ест." Кр. помъстилъ "О мало-русскихъ отглагольныхъ существительныхъ на еннье и іннье", "О бродячемъ сюжетъ одной изъ турецкихъ сказокъ сборника И. Куноша" и "Къ литературной исторіи 1001 ночи"; при его участіи вышли статьи—Гордлевскаго: "Обзоръ турецкихъ сказокъ"; Олферьева: "Изъ области древне-арабской лирической повзіи"; Чиркова: "Два любопытныхъ арабскихъ документа изъ коллекціи А. Е. Крымскаго"; Мирзы-Джафара: "Искусственное образованіе парныхъ словъ"; предисловіе къ XIV тому—о научной дъятельности В. Ө. Миллера.

5) Въ "Этнографическомъ Обозрънии" 32 рецензии и статьи, въ томъ числѣ разборъ представленныхъ на премію "Этнографическихъ матеріаловъ" Гринченко (БН. ХХХУІ) и (въ извлечении) разборъ книги Стешенка о Котляревскомъ, составленный по поручению Академии Наукъ и награжденный Пушкинской золотой мелалью (кн. 1.). Лоугія статьи или репензія по малорисской этнографии и фило-AOUIU: BIOTDADIA H TOVIH ADATOMAHOBA (BH. XXVII). OM. OTOHOBCEIR (EH. XXIII). Н. В. Лысенко (кн. XIX), А. С. Петрушевичъ (кн. XIX), рецензія на "Записки Наукового Товариства имени Шевченка" (кн. XVIII, XIX, XXIII), на "Житье і CLOBO" (RH. XX, XXII), Ha , OHOBILAHHA HOO SASIDHX GORIB" ADBROMAHOBA (KH. XXIV), на "Росийсько-український словар" Уманця-Комарова (кн. XX), на "Малорусскія прозвища Херсонской губернии и "Матеріалы по этнографіи Новороссійскаго края" В. Ястребова (кн. XX и XXIX—XXX), на "Галицко-русский Въстникъ" (кн. XXIII). По востоковтольно: обстоятельная рецензія на "Исторію ислама". Мюллера (кн. XXXV и XXIV), на "Исламъ въ его вліяніц на жизнь его послёдователей" Гаури (кн. XXVII), на "Le Koran, trad. par Kazimirski" (кн. XL-XLI), на "Bibliographie arabe: 1001 nuits" В. Щовена и "1001 Nacht" Хеннинга (вн. XLIX), на "Матеріалы для изученія еврейско-татскаго языка" Вс. Миллера (кн. XV), на "Очеркъ изучения финикийской древности" Б. Тураева (кн. XIX), на "Освовы арабскаго стихосложенія" бар. Гинцбурга (кн. XIX), на "Книгу сравненія еврейскаго языка съ арабскимъ" П. Коковцова (кн. XXIV) и др. Статья гр. Бобринскаго объ исманлитской сектѣ многимъ обязана редакціи Крым. (кн. LI); онъ же проредактировалъ "Джинны" Пояркова и предпослалъ "Арабскія върованія о джиннахъ" (кн. XX).

6) Въ "Кіевской Старинь": "Филодогія п Погодинская гипотеза" (1898, іюнь, сент.; 1899, янв., іюнь, сент.); "Іоаннъ Вышенскій, его жизнь и сочиненія" (1895, сент., окт.); "Къ вопросу о старинныхъ малорусскихъ религіозныхъ сказаніяхъ (по памятникамъ XVI и XVII вѣка)" (1896, окт.); "О «Бѣлорусскомъ Полѣсьи» Довнаръ-Запольскаго и разборѣ Е. Ляцкаго" (1896, янв.; апр.); "Къ исторіи бродячихъ сказаній о мудрыхъ судьяхъ" (1896 окт.); "Шевченко въ народномъ сказанія" 1896, февр.

Въ чалицкихъ журналахъ напечатано до 160 статей, изслъдованій, критическихъ замътокъ, переводовъ и т. п.; изъ нихъ востоковъдьнія касаются 29. Главиъйшія:

1) О доисламской арабской поэзін, съ приложеніемъ перевода моаллаки Антара ("Правда" 1890, окт., ноябрь. 1891, мартъ).

2) Изъ 1001 ночи ("Дзвінов" 1891, № 19; 1892, № 13—14, № 17).

3) Разборъ арабской повъсти о старыхъ папушахъ Абу-Касыма, тина 1001 ночи, въ передъякъ Франка ("Зоря" 1896, № 19-20).

4) Разборъ антинаучныхъ воззрѣній Дрепера на исторію мусульманства ("Зоря", 1897, № 20 и 23). 5) Турецкія народныя ивсни, переведенныя изъ сборника Куноша ("Народ" 1890, № 18).

6) О персидскомъ эпосъ, съ приложеніемъ переводовъ изъ Шахъ-наме́ ("Житье і Слово", 1895, кн. П, ІІІ, V, VІ).

7) Цереводъ Голестана Саалія ("Житье і Слово" 1894, май—іюнь, іюль августь; также изъ Бустана (ibid., 1894, май—іюнь).

8) Изъ перспдской лирики ("Народ" 1890, № 22; "Правда" окт.; "Житье і Слово" 1895, янв.; .Літературно Науковий Вістник", 1900, дек ; сборн. "Пальмове гилля"—въ обоихъ изданіяхъ 1901 и 1902).

9) Изъ арабской лирики ("Буковина 1891, № 13; "Зоря" 1897, № 6; сборн. "Привіт" 1898, стр. 124—129; "Літературно-Науковий Вістник" 1900, дек.; 1901, іюнь; 1902, янв.; въ обоихъ изд. "Пальмового гилля" - passim).

10) Письма изъ Сирін (въ "Буковинѣ" 1896—1897); 11) Текущія замѣтки относительно оріенталистики ("Правда" 1890, дек.; 1891, марть; "Народ" 1893, № 3 и № 4; "Літер.-Наук. Вістник" 1900, дек.).

Тамъ же по малорусской филологіи, этнографіи, словесности и литературной жизни.

 О малорусскомъ литературномъ языкѣ ("Зоря" 1891, № 24; "Літер. Наук. Вісти." 1901, окт.; "Правда" 1891, мартъ; "Народ" 1893, № 16; "Буковина" въ 1897);—2) Объ искусственномъ галицкомъ жаргонѣ ("Буковина" 1892, № 2);—
 Румянцевскій музей и его важнѣйшія рукописи, имѣющія отношенія къ Южной Руси ("Житье і Слово" 1894, май-іюнь, сентябрь—октябрь).

4) Къ этнографіи Новороссіи ("Житье і Слово" 1895, кн. V);-5) Рец. на "Малор. прозвища Херсонской губ." Ястребова ("Житье і Сл." 1894, мартъапр.);-6) "Щербановская волость" Осадчаго ("Зоря", 1892, № 10);-7) "Русскіе народы" Зографа ("Зоря" 1896, № 22);-8) Изъ народной словесности ("Зора", 1891, № 5-легенда про Шевченка; "Правда" 1891, мартъ-мнимая пѣсня про Шевч; "Зоря" 1893, № 18-дума про Азовскихъ братьевъ;-9) Бродячіе анекдоты и шутки ("Зора" 1891; "Зеркало" 1890-1892; "Календар Зеркала" 1891);-10) "Русскія былины старой и новой записи" Тихонравова и Вс. Милера ("Житье і Сл." 1894, мартъ-апр.);-11) "Про рускі биліни" Заренка ("Зоря" 1887, № 13);-12) М. Ф. Комаровъ и очеркъ его работъ ("Зоря" 1896, № 18).

13) О малорусскихъ изданіяхъ московскихъ лубочниковъ ("Зоря" 1890, 335; 1893, №№ 17—18);—14) Иллюстрированная Малороссія ("Зоря" 1891, 159, 238, 279, 379, 440).

15) Руданскій ("Житье і Слово" 1895, кн. У; "Зоря" 1895, №Ж 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23; 1896, № 8, 12, 13, 14, 16, 17, 19, 23; "Літ. Наук. Вістн." 1899, марть).

16) Олевса Стороженко ("Літ. - Наук. Вістн." 1901, май).

17) О сочиненіяхъ И. Франко ("Зоря" 1891, 56, 75; 1896, № 19, 20; 1897, № 23).

18) Рец. и крит.—на "Кістяки Гольбайна" В. Масляка ("Зоря" 1891, 478);—19) на "Царівну" О. Кобылянськой ("Зоря" 1897, 17);—20) "Перші зорі" Т. Галипа ("Зоря" 1897, 18 сл.);—21) "Лирни творы" Кулиды ("Літ — Наук. Вісти." 1898, авг.—сент.);—22) "Вибрані оди Горация" В. Щурата ("Літ.—Наук. Вісти." 1901, сент.);—23) Малорусскій театръ и малорусскія драматич. произведенія ("Зоря" 1891, 58; 138; 176; 239; 1897. 417; "Літер.—Наук. Вісти." 1900. дек.). 24) Замѣтки въ области современной малорусской литературной жизни ("Народ" 1893, № 6; "Зори" 1897, № 21; "Лїт.—Наук. Вістн." 1901, окт.);—25) Изъ Москвы ("Правда" 1890, мартъ, октябрь, декабрь; 1891, янв, февр., іюль; "Народ" 1891, 334, 350; 1893, № 14, № 19—20; 1894, № 7—8, № 12);—26) О бѣлорусофильствѣ ("Народ" 1892, № 5—6).

Для "Росийсько-українського словара" Уманця (Львів, т. І—ІV, 1893—1899) А. Крымскій присылаль немало матеріаловь, что и оговорено составителемь (II, 290; III, 287).

, 111, 201). Въ журналѣ لفط لجيم العربية أحلقية هي ام شجرية :"المشرق, Въ журналѣ въ большей на меньшей степени касаются вз большей на меньшей степени касаются

з) изъ 57 отдильныхъ издания въ обльшен или меньшен степени васаются востока (сверхъ оттисковъ):

1) Лекцін по исторіи семитскихъ языковъ. Выл. 1–М. 1901; вып. II–М. 1903 (печат.).

2) Семитскіе языки и народы, Очерки Т. Нельдеке, съ дополнительными главами и примізчаніями Кр. (печ. въ V вып. "Тр. по востоков.").

3) Арзакиды, Сасаниды и завоеваніе Ирана арабами. М. 1900.

4) Исламъ, его возникновевіе и старъйшій переводъ его исторіи (Пособіе къ лекціямъ). М. 1900.

5) Мусульманство и его будущность. М. 1899.

6) Исторія мусульманства. Т. І-ІІ, М. 1903, Т. III печатается.

7) Исторія мусульманскихъ народовъ, часть первая: Арабы, М. 1902; часть вторая: Шерсы и персидская литература (печатается).

8) Левція по Корану. Суры старъйшаго періода. М. 1902.

9) المنتخبات من ديوان ابي العلا المعرق (9 Харьковъ 1901.

10) Очеркъ развитія суфизма (съ нѣкоторыми измѣвеніями сравинтельно съ работой, напечатанной въ "Древностяхъ Восточныхъ"). М. 1895.

11) Шаг-наме́ або Іранська Книга Царів. Написав Абуль Касим Фирдовсій Туськвй, з перської мови переложив А. Кримський. Львів 1896.

12) Народні казки та вигадки. Як вони блукають та перевертаються. В. Клоустона, з увагами і додатками А. Кримського. Львів 1896.

13) Твори Степана Руданського, т. II, III и V. Впорядкував (и введеніями снабдиль) А. Кримський. Львів 1896—1901. Имѣють отношеніе къ восточному фолклору; для V т. дана также статья о поддёльныхъ памятникахъ чешской старины.

14) Переклади А. Кримського. Львів, 1900. (Изъ 1001 ночи).

15) Пальмове гилля. Екзотичні поезиї (1898—1901), Львів, 1901; 2-ое изд. 1902. Включено немало переводевъ съ персидскаго и арабскаго.

16) Подъ его ред. нацеч. Очеркъ литературной дѣятельности казанскихъ татаръ-мохаммеданъ-Н. Апмарина, М. 1901.

17 и 18). При его участін вышли "Матеріалы по казак-киргизскому языку, собравные И. Лаптевымъ" (М. 1900) и "Грамматика персидскаго языка акад. Корша и Мирзы-Джафара" (М. 1901), въ которой Кр. взялъ на себя отдълъ дополненій и поправокъ (стр. I-XXI).

19) Источники для исторіи Мохаммеда. І. Отъ Орвы до ибнъ-Исха́ка съ ибнъ-Хишамомъ. М. 1902.

Труды В. И. Герье.

Отдњльно изданные.

Борьба за польскій престоль въ 1733 г. М. 1862.

Очеркъ развитія исторической науки. М. 1866. (Переведсиъ по сербски арх. Душичемъ).

Лейбницъ и его въкъ. 1868.

Вилигизъ, архіепископъ Майицскій. 1869.

Officium et miracula Sancti Willigisi. 1869.

Отношенія Лейбница къ Россіи и Петру Великому. По неиздан. бум. Лейбница. 1871.

Сборникъ инсемъ и матеріаловъ Лейбница, отн. къ Россіи и Цетру Вел. 1873. Тоже въ изм. изд. съ истор. введепіемъ. 1873.

Русский дилеттантизмъ и общинное землевладъние (В. Герье и Б. Чичеринъ) 1878.

L'abbé de Mably, moraliste et politique. 1886. Paris. Vieweg Editeur.

Понятіе о власти и народѣ по наказамъ 1789. (Рѣчь на унив. актѣ). 1884. Рѣчь въ Московской Городской Думѣ по случаю 100 лѣтняго юбилея жалован. грам. городамъ. 1885.

Les Bureaux de l'Assistance communale de Moscou.

Русскіе дома трудолюбія.—Эта брошюра издана и на французскомъ языкѣ. М. 1900.

Статы въ журналахъ и назетахъ

О сословіяхъ въ Швеціи. Рус. Въстн. апр. 1862.

Педагогическая литература. Рус. В. іюль 1863.

Т. Н. Грановскій въ біогр. очеркѣ А. Станкевича. Вѣстн. Евр. май 1869. Кронпринцесса Шарлотта по неизд. письмамъ. Вѣстн. Евр. май, іюнь 1872 вышла отд. книгой на нѣм. яз., переводъ Б. Р. 1874).

Университетскій вопросъ. Вістн. Евр. апр. 1873.

Республика или монархія установится во Франціи? Сбори. госуд. знаній II т. 1877.

Консерватизмъ у римляпъ. В. Евр. 1875.

Свѣтъ и тѣни универс. быта. В. Евр. февр. 1876.

Наука и государство; къ университетскому вопросу. В. Евр. окт , нбрь 1876.

Послѣдній варягъ. Карлъ XII. Древн. и Нов. Россія. 1877.

Союзъ между Россіей и Пруссіей въ 1813. Тамъ же.

Теорія и практика женскаго образованія. В. Евр. апр. 1877.

Августъ и установление Римской имперіи. В. Евр. іюнь, іюль, авг. 1877.

Иполитъ Тэнъ, какъ историкъ Франціи. В. Евр. апр., май, сент., дек. 1878.

Національная исторіографія въ Германіи. Ист. В. марть 1880.

С. М. Соловьевъ. Ист. В. № 1 1880.

Разборъ соч. Рокэна: Революціонный духл. до революцін. Ист. В. № 8 и 9 1880. S. Solovief, Hist. Zeitschrift v. Sybel. 1880.

Картина изъ французскаго террора. Ист. В. янв. 1882.

Народность и прогрессъ. Рус. Мысль, апр. 1882.

Понятіе о народѣ у Руссо. Рус. М. май и авг. 1882. Учение о нравственности и соціальныя утопіи Мабли. Рус. Мысль, янв. и февр. 1885. Мабли-Французскій этикъ и соціалисть XVIII в. Рус. М. ноябрь 1882. Политическія теорія аббата Мабли. В. Евр. янв. 1887. Кулрявлевъ и его учено-лит. труды. В. Евр. сент., окт. 1887. Методъ Тэна въ литературной и худож. критикъ. В. Евр. сент. 1889. Ипподить Тэнь: его значение въ истории начки. В. Евр. янв., февр. 1890. Средневѣковое міровоззрѣніе, изъ публичн. декцій, прочитан, въ 1890 г. В. Евр. янв., февр., мартъ, апр. 1891. Торжество теократическаго начала на западъ, папа Иннокентій III. В. Евр. янв., февр. 1892. Св. Елизавета, ландграфиня тюрингенская. Въ Моск, сборн. Помощь годонающимъ. Изд. Рус. Вѣд. 1892. Францискъ Ассизскій, апостолъ нищеты. В. Евр. май, іюнь 1892. Катерина Сіанская. В. Евр. кн. 9-10. Призывъ къ устройству высш. женск. курсовъ въ Германіи. Рус. Вѣд. № 107. 1893 г. Ипполнть Тэнъ въ исторія якобинцевъ. В. Евр. сент., окт., ноябрь, дек. 1894 r Новое общество исторіи при Моск. унив. В. Евр. май 1895. Демократическій цезаризиъ во Франціи. В. Евр. іюнь, іюль 1895. Университеты и народъ въ Англін. В. Евр. февраль 1896. Народникъ во французской исторіографіи. Жизнь и сочин. Мишле. В. Евр. мартъ 1896. Книга Мишле о народъ. В. Евр. апр. 1896. Опыть городского попеченія о бѣлныхъ. В. Евр. окт. 1896. О городскихъ попечительствахъ въ Москвѣ. В. Евр. окт. 1897. О домахъ призрѣнія. Труд. Помощь, кн. І. 1897. Статьи о Гердерѣ и Контѣ. Вопросы Филос. и Исихологіи. 1896 и 1898. Григорій VII и Августинъ. В. Евр., кн. 8. 1898. О научномъ движении въ области древнѣйшей римской истории. Сборникъ Историч. Общ. при Москов. университетъ. 1898. О призвании России на Востокъ. Братская помощь армянамъ. 1898. Объ общественномъ призвания женщинъ. Сборникъ въ пользу Женскаго медицинскаго института. 1898. Рѣчь о домахъ трудолюбія. Трудовая Помощь, № 10. 1898. Основы римской исторіи, пособіе къ декціямъ. М. 1899. Ръчь на могилъ проф. М. С. Корелина. Рус. Въд., № 8. 1899. О восвресномъ отдыхѣ. Рус. Вѣд. 1899 №№ 10 и 154. Благотворительность и Общ. призр. 21 мая 1899. Почему слѣдуетъ желать успѣха бурамъ № 29, 52, 65, 62. Тамъ же. Обособленіе или взани. земскихъ учрежд. Р. Вѣд. 18 янв. 1900. Городское страхование наемнаго труда 10 окт. Тамъ же. М. С. Корелинъ. Отчетъ Импер. Московскаго Университета. 1900. Забытый рескрипть императора Александра I о благотворительности. Рус. Вѣд., № 23. 1900. Русская благотворитсльность на всемірной выставкв. В. Евр. кн. 8. 1900. Борьба за единство въры въ IV въкъ. В. Евр., кн. 1-4 1901.

Новая Дума и старыя думы. Рус. Вид., № 53. 1901.

Общество взаимопомощи оффиціантовъ въ Москвѣ и положеніе этого промыслаївъ Германіи. Рус. Вѣд., № 159. 1902.

Статьи въ Энциклопедическомъ словарѣ Брокгауза: Гусъ и Гуттенъ. Т. 18. Мабли 35. Монтескъё 38. Наказы 39. Общественное призрѣніе 49. Римъ 52. Руссо 53. Терроръ 65. Тенъ 67. Францискъ Ассизскій 72.

Труды А. Н. Веселовскаго.

Первая его работа посвящена была "Музыкѣ у славянъ" (Рус. Вѣстн., 1866). Въ 1870 г. появился "Старинный театръ въ Европѣ"; на ту же тему написана его книга: Deutsche Einflüsse auf das alte russische Theater (Прага, 1876). Въ У т. Русской Библіотеки М. М. Стасюлевича напечатанъ этюдъ о Грибоъдовъ. Этюды его о Свифтѣ (1877), Мольерѣ (1878), Альцестѣ и Чацкомъ (1881), Дидро (1885), Бомарше (1888), Мертвыхъ Душахъ (1891), Байронѣ (1900), появились въ Въсти. Евр.

Въ 1882 г. вышло отдѣльной книгой "Западное вліяніе въ русской литературѣ". Два тома Этюдовъ о Мольерѣ (о "Тартюфѣ" и "Мизантропѣ") вышли въ 1879 и 1881.

Въ исторіи всеобщ, лит. Корша и Кирпичникова имъ написаны отдълы: англійская литер. XVII и XVIII ст. и француз. литература XVIII в.

Въ 1894 г., отдъльной книгой вышло собраніе его статей подъ заглав. "Этюды и характеристики".

Въ 1896 второе переработанное и дополненное изданіе "Западнаго вліянія въ новой русской литературъ".

Съ 1895—1902, статьи: въ Въстникъ Европы—"Беранже и его пъсни", "Гоголь и Чаадаевъ", "Очерки и наброски изъ старой и новой литературы", въ журналъ "Cosmopolis"—"Альфонсъ Додэ".

Въ Кавказскомъ Въстникъ — "Прометей въ кавказскихъ легендахъ и міровой поэзіи".

Въ сборникъ "Въ намять Бълинскаго"-, Неистовый Орландъ".

Въ журналѣ "Жизнь"-"А. С. Пушкинъ и европейская поэзія".

Въ собрании сочинений Ибсена въ русск. переводъ [Спб. 1897] "Генрикъ Ибсенъ, этюдъ".

Въ 1902 г., отдъльной книгой, ---, Байронъ біографическій очеркъ".

Издалъ подъ своею редакціею сборники: "Въ память С. А. Юрьева", "Починъ" (сборн. Общества Любит. Словесности) и "Дѣло" (литерат. научн. сборникъ въ пользу Женск. Медицин. Института). Въ Энциклоп. Словарѣ Брокгауза помѣстилъ статьи—"Вольтеръ", "Грибоѣдовъ", "Гёте", "Дидро".

Изъ курсовъ, читанныхъ въ Спеціальн. Классахъ назовемъ "Исторія оріентализма на западѣ и въ Россін", "Сравнительно-историческіе очерки лирической поэзіи на востокѣ и въ Европѣ", "Изъ исторіи литературныхъ типовъ", "Кавказъ и Крымъ въ ихъ литературныхъ отраженіяхъ; "Исторія русской повѣсти" (до 18 вѣка); Восточное вліяніе въ русской народной поэзіи и др.

Труды М. О. Аттая.

1) Практическое руководство къ изучению арабскаго языка. Казань, 2-ое издание 1900 г. 8⁶.

2) Арабская хрестоматія. Казань, 1886. 8-е.

3) Книга Калила и Димна, или сборникъ басенъ, извъстныхъ подъ именемъ Бидпая. Москва, 1889. 8⁰.

4) Мусульманское сказаніе о святомъ Георгія по ат-Табари, переведенное съ арабскаго языка. Съ предисловіемъ проф. А. И. Кирпичникова. Москва, 1896. 8⁶.

5) Повѣсть о мудромъ Хикарѣ и племянянкѣ его Наданѣ. Переводъ съ арабскаго. Москва, 1900. 4⁹.

6) Этимологическій разборъ арабскихъ словъ, оканчивающихся на Аб (resp. Аб, Іб, Уб). Матеріалы для семитическаго сравнительнаго языковъдънія. Москва, (изъ сборника Харісти́ріа).

7) Въ трудахъ Восточной Коммисіи М. Арх. Общ. напечатаны или печатаются:

1) Объ арабскихъ надиисяхъ въ Музев г. Роинова.

2) О трехъ арабскихъ рукописяхъ, привезенныхъ М. М. Ковалевскимъ съ Кавказа.

3) Арабская рукопись съ Кавказа.

4) Новыя данныя о Зарв.

5) Объ арабской надписи Румянцевскаго Музея.

6) О переводѣ Псалтпря въ рукоп. сборчикѣ Абдулла Ибиъ Фадлаха.

7) Султачскія грамоты съ Кавказа.

8) Къ сказанию о Мудровъ Хикаръ.

9) Арабскія надинси изъ Ферганской области.

10) Древнія арабскія надписи съ горы Оавора.

На арабскомъ языкѣ:

1) Учебникъ по всеобщей исторіи.

2) Задачникъ по арнеметикъ.

3) Исторія арабской литературы.

Труды Л. З. Мсеріанца.

По этимологіи языка клипообразныхъ надписей Ахеменидовъ. Москва, 1894 (="Археологическія извѣстія и замѣтки, издаваемыя Императорскимъ московскимъ археологическимъ обществомъ", 1894 г., № 1).

Къ интерпретаціи ванскихъ надписей. М. 1894 (=, Археологич. извъстія и замътки", 1894 г., Ж 3-4). ¹).

Къ интерпретація ванскихъ надиясей. М. 1896 (= Сборникъ статей въ честь проф. Ө. Е. Корша-Харіотіріа. Москва, 1896).

1) Армянскій переводъ въ газетв Црлицинсь, 1894 г., № 53).

Этюды по армянской діалектологін. Ч. І. Сравнительная фонетика мушскаго діалекта въ связи съ фонетикою грабара. М. 1897 ¹).

Тоже. Ч. II, вып. 1-й. Сравнительная морфологія мушскаго діалекта въ связи съ морфологіей грабара и средне-армянскаго. М. 1901.

Русскій археологическій институть въ Константинополѣ и первый годъ его дѣятельности. ("Русская Мысль", 1897 г., кн. УІІ).

Дъятельность Русскаго археологическаго института въ Константинополѣ за 1896 и 1897 гг. ("Русская Мысль", 1899 г., вн. Х).

Eine Bemerkung zur armenischen Lautlehre. ("Sprachwissenschaftliche Abhandlungen". Budapest. Bd. I).

Памяти проф. Фридриха Мюллера. ("Археологич. извъстія и замътки", 1898 г., № 9—10="Древности восточныя", т. П. вып. 2).

Армянская діалектологія. Исторія ея изученія, методъ и задачи въ связи съ ея значеніемъ для исторія армянскаго языка. М. 1898. ²).

Notice sur la phonétique du dialecte arménien de Mouch ("Actes du XI Congrés Internationale des Orientalistes. Paris-1899", Vol. I).

Къ боспорской ономастикъ. Собственное имя ΣΩРАКОΣ. М. 1899 (=Юбилейный сборникъ въ честь В. О. Милера. Москва, 1898), ³).

Двѣ ученыхъ обители. Венеціанскіе и вѣнскіе Мхитаристы. М. 1598.

Карнакскій храмъ и его расколки. По поводу работъ, предпринятыхъ Le Grain'омъ ("Археолог. извѣстія и замѣтки", 1890 г., № 12).

О такъ называемыхъ "ванскихъ" (урартскихъ) лексикальныхъ и суффиксальныхъ элементахъ въ армянскомъ языкѣ. М. 1902 (= "Труды XII археологическаго събъда въ Кіевѣ", т. П).

Рецензія въ будапештскомъ журналѣ "Keleti Szemle"— Revue orientale", vol. II, № 1) на труды В. Гордлевскаго — "Обзоръ турецкихъ сказокъ по сборнику Kunos'a" и А. Крымскаго — "По поводу сюжета сказки Куноша № 94" (помѣщенные въ Юбилейномъ сборникѣ въ честь В. Ө. Миллера).

Рецензія на книгу P. Giles'а—"A short manual of comparative philology for classical students (London, 1895)" и ся икмецкую переработку J. Hertel'а—"Vergleichende Grammatik der klassischen Sprachen (Leipzig, 1896)". ("Филологическое обозръне", т. XIV).

Рецензія на книгу V. Henry—"Précis de grammaire comparée du Grec et du Latin. 5-ème éd. (Paris, 1894) и си переводы англійскій (Elliott'a; London, 1890) и итальянскій (Arro; Torino, 1896).

1) Совращенный пъмецкій переводъ — Lautlehre der Muser Mundart, сдъланный привить-доцентомъ D- r. L. Patrubány, нипечатанъ въ Sprachwissenschaftliche Abhandlungen (Budapest, I, Ж 11—12, pp. 271—288).

³) Армянскій переводь мхитариста Ф. ГЕЪЕ4/626002'а (съ дополненіями автора) *сильрев рапримами*она. Серего есс. издань въ Вънъ, въ 1899 г. — Англійскій переводь (Armenian Dialectology) ироф. D. г. L. Gray'я (Princeton University), доложенный на собранія American Philological Association въ Кекбриджъ (Mass.), въ 1901 г. (см. Proceedings of the Amer. Phil. Ass., vol. XXXII), имъсть вскоръ понвиться съ дополненіями автора.

3) Армянскій переводь второй части этой работы — Экскурсь объ армянскомъ sur — см. въ парижскомъ журныль моболост (= Philologus).

Двѣ юбныейныя выставки въ память К. П. Брюллова въ Москвѣ. М. 1900. "Антигона" Софокла въ связи съ исторіей дальнѣйшей обработки легенды въ драматической литературѣ. (Публичная лекція). М. 1900 (=Сборникъ статей по классической филологія въ честь А. Н. Шварца. М. 1900).

Новые матеріалы по греческой эпиграфикѣ ("Филологическое обозрѣніе", т. XIII).

Рецензія на взданіе акад. В. В. Латышева—"Присяга гражданъ города Херсонеса Таврическаго. (СПБ. 1900)". ("Филологическое Обозрѣніе", т. XIX).

Армянскіе источники о смутномъ времени ("Журналъ Мин. Нар. Просв.", 1902 г. № 11).

Объ образованія множественнаго числа въ армянскомъ языкѣ. (Извлеченіе см. въ "Древностяхъ восточныхъ", т. II, вып. 1, стр. 73).

Новый отрывокъ изъ народнаго армянскаго эпоса. (Извлечение см. въ "Древностяхъ восточныхъ", т. П. вып. 1, стр. 78—80).

Къ вопросу о генезисъ genetivi sing. въ древне-ариянскомъ языкъ. (Извлеченіе см. въ "Древностяхъ восточныхъ", т. П. вып. 1, стр. 83-84).

О ново-отарытыхъ отрывкахъ сирійской рукописи Маръ-Абаса. (Два доклада, читанные въ Императорскомъ московскомъ археологич. обществѣ; извлеченіе см. въ "Древностяхъ", т. ХУШ, стр. 76—77 и 88).

Критическій разборъ теоріи проф. S. Bugge о сродствѣ этрусскаго языка съ армянскимъ. (Докладъ, читанный въ Восточной коммиссіи Императорскаго московск. археологич. общества; имѣетъ появиться въ печати подъ заглавіемъ— Новыйшія изслыдованія по этрусскому языку).

Египетскій отдѣль Императорско-королевскаго музея исторіи искусствь въ Вѣнѣ и его значеніе. (Докладъ, читанный въ Императорскомъ московск. археологическомъ обществѣ).

Изъ области семитской археологии. По поводу работы проф. П. Коковцева-"Древне-арамейскія надинся изъ Нираба (СПБ. 1899)". (Докладъ, читанный тамъ же).

Отчеть о представленномъ въ Этнографическій отдѣлъ Императорскаго общ. любителей ест., антр. и этн.— рукописномъ трудѣ г. С. П. Зелинскаго по этнографіи нѣкоторыхъ мѣстностей Елисаветопольской губернін. (Докладъ, читанный въ Этнографическомъ отдѣлѣ О. Л. Е. А. и Э.).

Les éléments ourartiques ("vanniques") dans la langue arménienne. (Докладъ, читанный на XIII международномъ конгрессъ оріенталистовъ въ Гамбургъ).

Notice sur la langue hebraeo-tâte et armeno-tâte d'après les travaux du prof. Ws. Miller. (Докладъ, читанный тамъ же).

Matériaux de lexicographie turque chez l'historien arménien Kiracos de Gandzak (XIII s.). (Докладъ, читанный тамъ же).

Труды А. С. Хаханова.

"Визант. общество и греч. церковь въ эпоху Комненовъ", студенч. соч., награжденное серебр. медалью въ 1887 г.

Мохевцы и Пшавы. Два очерка въ Этнографическомъ Дашковскомъ сборникѣ подъ ред. В. Ө. Миллера. М. 1884.

Тушины. Этногр. очеркъ. Въ Этногр. Обозр. 1889, кн. II.

О грузинскомъ переводѣ Калилы и Димны. Древн. Вост. в. 1, М. 1889.

Празднование Новаго года у грузинъ. Этногр. Обозр. 1890, кн. VII.

Обычан грузинъ при пахании. Ibid. кн. XI и XXII.

Древнѣйшіе предѣлы разселенія грузинъ по М. Азіи. М. 1890 и 2-е изд. Т. 1902.

Отзывъ о трудъ Г. Е. Церетели "Собраніе гелатскихъ надписей". Древн. Восточ. Т. I В. II М. 1891.

Месхи. Этногр. очеркъ. Х кн. Этногр. Обозр. М. 1891.

Гадатели и чародён по груз. законамъ. Ibid. кн. XIII. 1891.

Общій взглядъ на состояніе грузинологіи. ВъЧтен.Общ. Ист. и Др. Рос. М. 1889. Грузинскій изводъ сказанія о святомъ Георгіи. Ibid. 1892.

Памятники грузинской отречен. литературы. Ж. М. Н. Пр. 1894, кн. 11.

Грузинская повъсть объ Александръ Мак. и сербская Александрія. Ж. М. Н. Пр. 1893, кн. 9.

Къ исторической географіи Кавказа. Зап. Кавк. О. Рус. Г. О. кн. ХУ. Тифлисъ 1893.

О Ниноцмидскихъ актахъ и замътки по грамматикъ древне-грузинскаго языка. Древн. Вост. т. II, в. I. 1896 г.

III. Руставели и его ноэма "Барсова кожа". Ж. М. Н. Пр. 1895, кн. 12. Груз. рукописи Румянцевскаго музея (въ Труд. VIII археол. съёзда). М. 1892. Составъ и источники начальной грузинской лётописи. Ж. М. Н. Пр. 1892. Источники по введению христіанства въ Грузіи М. 1893. (Изъ Лревн. Восточн.

Труды Моск. Арх. Общ.).

Грузинскіе дворянскіе акты и родословныя росписи М. 1893.

Къ вопросу о некалендарныхъ именахъ у грузинъ. Этногр. Об. кн. XXI. Закавказские молокане-прыгуны въ Этнограф. Об. кн. XV и XIX.

Грузинская рукописная поэма "Барсова кожа"—II т. В. I Др. Вост. М. 1896. Грузинский цереволъ Шахъ-Намэ. Древн. Вост. т. II, в. I. М. 1896.

Грузинская версія сказанія о Поликратовомъ перстив. Этногр. Обозр. кн. XV. Къ вопросу объ иноземномъ вліянім на грузинскую культуру. Этногр. Об кн. XXV.

Грузинскій театръ (1850—1895). Кавказская Жизнь, кн. І, 1896, Тифлисъ. Персы. Приложеніе къ газ. Казбекъ за 1898 г.

Дополнение къ грузинскимъ католикосовымъ законамъ. Въ Юрид. В. 1892, іюль-августъ.

Судъ общины у грузинъ горцевъ. Этн. Об. кн. XVI.

Изъ жизни армянъ Новобаязетскаго утзда. Этногр. Обозр. кн. XVII.

Царь Вахтангъ VI и императоръ Петръ Вел. Журн. Мин. Нар. Пр. 1899, V. О названіи горы Кавказа. Этногр. Обозр. кн. XXI.

Бытъ грузинскаго народа по произведеніямъ Ек. Габашвили. Журн. Жизнь. 1899, VIII.

Грузинскій отрывокъ Калилы и Димны (изъ Древн. Вост.) М. 1899.

Грузія. Историческій очеркъ "Рус. Арх", 1899, іюнь.

Царица Тамара по народ. пъснямъ и легендамъ. "Журналъ для всъхъ" 1900, VII. Давидъ Гурамишвили и его поэма. Кавказ. Въстн. 1900,3.

Первый груз. драматургъ (Кн. Р. Д. Эристовъ). "Кавк. Въсти". 1900,11.

Столѣтіе присоединенія Грузіи къ Россіи. Вѣст. Евр. 1901, І.

Юрид. акты, относящіеся къ присоединенію Грузіи къ Россіи. Рус. Мысль 1901, І. Присоединеніе Грузіи къ Россіи. Дътское Чтеніе. 1901, І.

Прошлое Грузи. Въстн. Всемірной Исторіи. 1901, І.

Экспедицій на Кавказъ 1892, 1893 и 1895 г.г. Матеріалы по археологій Кавказа. М. 1898. Къ столътней годовщинъ объявленія манифеста импер. Александра I о присоединенія Грузіи къ Россія. Газ. "Россія", 1901, № 855.

Къ столътней годовщинъ изданія манифеста Императора Павла I о присоединеніи Грузія къ Россіи. Курьеръ 1901, № 20.

Когда исполняется столѣтіе присоединенія Грузіи къ Россіи? "Рус. Вѣд". 1900 № 272. Къ столѣтію присоединенія Грузіи къ Россіи Ibid. 1901, № 18. Столѣтняя годовщина объявленія манифеста Александра I о присоединеніи Грузіи къ Россів. Ibid. 12 сентября 1901.

Столътіе присоединенія Грузіи къ Россіи "Рус. Слово" 1901, № 251.

Царевичъ Давидъ. Курьеръ. 1900 № 252.

Грузинскіе поэты въ малорусскомъ переводѣ. Кавказ. Вѣстн. 1900, III.

Указатель этногр. статей и зам'токъ въ Кавказ. изданіяхъ. Этногр. Обозр. Кн. XIII, XVI, XIX, XX, XXI, XXIV, XXVII, XXXI, XL—XLI, XLV, XLVII.

Грузинологія среди предметовъ историко - филол. факультета (Вступ. лекція, чит. въ Моск. унив.) "Кавказ. Въстникъ." 1901, III.

Грузинская наука, искусство и литература за 100 лѣтъ. "Кавказск. В." 1901, Х.

Измънения въ семейной, общественной и бытовой обстановкъ Грузи за 100 автъ. Кавказ. Въстн. 1901, XI.

О вступления на престолъ императрицы Екатерины II (Записка современника, грузинскаго архіерея) М. 1900.

Нъкоторыя черты строя и культуры Грузів по даннымъ археологія и этнографія. Сборникъ въ честь Вс. Ө. Миллера. М. 1900.

О грузино-католикахъ. СПБ. Въд. 1899, № 324. Есть-ли грузино-католики? Кутансъ. 1900. Тоже въ исправленномъ видъ въ "Богосл. Въсти". 1901, У).

Борьба изъ-за грузинскаго престола. Журналъ для всъхъ. 1902, IV.

Бальваръ и Іодасафъ (груз. текстъ XI—XII в.) съ предисловіемъ и переводомъ. М. 1902.

Изъ исторіи современной грузинской литературы: 1) "А. Казбекъ" ("Русская Мысль" 1893).

2) Князь Илья Чавчавадзе Ibid. 1895.

3) Князь Вахтангъ Орбеліани Ibid. 1896.

4) Князь Раф. Эристовъ Ibid. 1897.

5) Князь Ник. Бараташвили Ibid. 1899.

6) Даніилъ Чонкадзе. (Авторъ повъсти Сурамская крѣпость). 1900, VIII.

Въ "Дътскомъ Чтеніи" за 1896—1899 напеч. легенды: Безомертный Али, Одна изъ многихъ, Зодотыхъ дълъ мастеръ, Старинная башня, Воронья башня, Мудрость Содомона.

Очерки по исторіи грузинской словесности вып. І Народный эпосъ и апокрифы 18+366 стр. М. 1895. (Золотая медаль отъ Общества Люб. естествознавія, аптропологіи и этнографіи).

II Древняя литература до конца XII в. 355 стр. М. 1897.

III Литература XIII-XVIII вв. IV+432. М. 1902.

Жизнь и дъятельность Католикоса Антонія I. Въ Трудахъ Кіевск. археол. събзда. М. 1902.

Номоканонъ Іоанна Постника. Въ Чт. Общ. Ист. и Др. Рос. 1902.

Правила VI всел. собора. Груз. текстъ съ пер. и комм. Вост. Др.Т. Ш. Вып. I. Въ "Этногр. Обозрѣніи" помѣстилъ некрологи: Д. Бакрадзе (О немъ же въ Трудахъ Моск. Археол. Общества), И. Хонели и Г. Джаншіева, вн. XLVI. Тамъ-же нацеч. Легенды о царицъ Тамаръ. ib. кн. XIX.

Легенды объ Александръ Мак. (1902, I).

Письмо изъ провинціи (погребальный обычай), кн. XXI.

Папи и деканози въ Сванетіи кн. LIV.

Значение цвітовъ по древне-груз. повісти, кн. XLIX.

Пророкъ Илья сапожникъ, кн. ЦУ.

Божья гроза. Осетинская легенда. Курьеръ. 1899, № 196.

Языческая релитія грузинъ въ жур. "Кавказъ и Средняя Азія". Баку 1899. Переводы съ грузинскаго изъ Важа-Пшавела въ газ. "Курьеръ" за 1900 г. 15 февраля, 13 апръля, 24 мая и 5 октября 1902 г., поэмы въ прозѣ, подъ заглавіемъ: Горы высокія, Корни, Фіалка, Горный ручеекъ, Волкъ.

Издалъ: Родословіе грузинскихъ царей. Кавказъ 1901, № 181. Родословіе грузинскихъ князей Амилахоровыхъ. "Кавказъ" 1901, № 177. (Документы изъ Моск. Гл. Арх. Мин. Иностр. дълъ). "Дъла груз. въ Моск. арх. мин.-Юстиціи" въ газ. "Кавказъ" за 1901 г.

Азіатская академія по проекту Кера. "Кав. Вѣстникъ" 1902, VIII.

Сорокъ дней на Асонъ. "Курьеръ" 1902, 2 сентября и 5 декабря.

Русско-грузинскія парадлели въ поэзіи. Статьи въ "Нов. Обозр" за 1893 г. Положеніе армянъ въ грузинскомъ царствѣ "Братская помощь". М. 1897.

Историческое освъщение ком. "Горе отъ ума", Образование за 1898 г.

Къ вопросу о литературныхъ бесёдахъ въ средней школё. Вёстн. Восп. 1894.

О литературныхъ бесёдахъ въ одной изъ женск. сред. школъ Въст. Восп. 1898.

Къ вопросу о поднятіи уровня образованія среди грузинскаго дворянства. Въстн. Восп. 1898 г.

Характеристики учащихся вжёсто балловъ. Вёстн. Восп. 1902, № 6. Воспитательное и литературное значеніе Пушкина въ "Нов. Обозр." 26 мая 1899.

А.С. Гриботдовъ въ груз. переводъ. "Рус. В." 1901 г.

В. А. Жуковский. "Нов. Обозр". 12 апр. 1902.

Н. В. Гоголь въ грузинскомъ переводъ "Рус. Въд." 1902, 20 февр.

В. А. Жуковский въ грузинскомъ переводъ. "Кавказъ" 1902. № 105.

Какъ уладить греко-грузинскій споръ на Аеонъ? С.-П.-.Б. Вёд. 1902 № 252.

Задачи кавказовъдънія. (Ръчь, произнес. 5 дек. 1902 г. въ Москов. унив. при открытія секція востоковъдънія Историко-филологическаго студенческаго общества). Нов. Обозр. Ж 6321.

Авонская монашеская республика. Спб. В. 1903, № 29.

Изъ путешествія по Турціи. Нов. Обозр. за 1903 г.

На нъмецкомъ языкъ.

Über den gegenwärtigen Stand der grusinischen Philologie (Wiener Zeitschrift f. d. Kunde d. Morgenl. VII Bd).

Grusiches (Georgisches) Bruchstück der Kalilag und Dimnag (ib. XIV B.)

На французскомъ языкъ.

Physiologos en traduction géorgienne. Paris. 1898. I.

Les armeniens dans le royaume de Géorgie. Journ. Asiatique 1898.

Influence étrangère sur la civilisation géorgienne. Paris. 1895.

Histoire de Géorgie. Paris. 1900. (Съ богатыми иллюстраціями).

De la fondation d'une chaire de géorgien à l'Ecole des langues orientales vivantes. Revue de géographie, Paris. 1901.

10

Рядъ рецензій и статей въ русскихъ и грузинскихъ изданіяхъ: Антропологическій журналъ, Аргонавтъ, Археол. Изв. и Замѣтки, Библ. Записки, Джеджнии, Иверія, Вѣстн. Всемірной Исторіи, Историческій Вѣстникъ, Кавказъ, Кавк. Вѣстн., Курьеръ, Казбекъ, Каспій, Моамбэ, Могзаури, Мцкемци, Нар. Благо, Новое Обозр., Рус. Вѣд., Рус. Мысль, Рус. Слово, С.-Петерб. Вѣд., Тифлис. Лист., Этногр. Об., Рус. Курьеръ. Въ послѣднемъ за 1885 г. первая его печатная ст. "По адресу грузинской печати".

Статьи и замѣтки въ Энциклоп. Слов. Брокгауза и Ефрона: Гелати, Пшавы. Разикашвили, Руставели, Тамара, Тумановы, Фарнавазъ и др. и въ Энцикл. Слов. Гранать: Грузия. Габашвили. Никольский и др.

Перевелъ съ нѣмецкаго "Периклъ и его время" Ад. Шмидта. 1890.

Перевелъ на грузинскій языкъ (въ "Иверіи") изъ стихотьореній въ прозѣ Тургенева Довольный человѣкъ, Пиръ у Верховнаго существа и др.

Докладъ-Асонскій списокъ груз. библія 987 и значеніе его для исправленія печатнаго текста, чит. на XII археолог. съёздѣ въ Харьковѣ.

На прузинскомъ языкъ:

კვალი საერო პოეზიისა ქართლის ცხოერემაში. ივერია. 1888 წ. №№ 135, 156, 214, 218, 242, Слъды народной поэзіи въ Картлисъ—Цховреба. Иверія. 1888 г.

მგზავრის დღიურიდან. (თუშები). ივერია. 1888 წ. Тушины. Изъ дневника туриста. Тамъ же.

· საერო პოეზია. მოამბე. 1894 წ. Народная поэзія. Моамбэ. 1894.

ბატონყმომა საქართველოში. 1890 წ. Крвпостное право въ Грузіи. Тифа. 1890.

გ უ ჯ რ ე ბ ი. ქუთაისი. 1891 წ. Гуджары цервовные съ приложениемъ очерка о положении грузинской церкви. Кутаисъ, 1891.

ხალხური ტარიელის ამბავი დ შოთას ვეფხის ტყაოსანი. ივერია. 1890, 25. Таріэль народной поэзіи и Барсова кожа Руставели.

ქართველთ მეფეთა ტიტული კურთხევა & რეგალიები. მოამბე. 1895, VII. Титулъ и регаліи грузинскихъ царей. Моамбэ. 1895.

ქართული ვისრამიანი & სპარსალი ვისორამინ. მოამბე. 1896, VI. Груз. Висраміани и персид. Вис-о-Раминъ. Моамбэ. 1896.

პარიზის ნაციონალური ბიბლიოთეკის ქართული ხელნაწერები. მოამბე. 1898, I. Грузинскія рукописи Парижской надіональной библіотеки. Моамбэ. 1898, I.

წოდებათა ისტორია საქართველოში. კვალი. 1899, 40 и 41. Исторія сословія въ Грузіи. Квали 1899, 40 и 41.

საქართველოს სამეფოს მოხელენი. მოამბე. 1897, III. Администрація въ грузинскомъ царствъ. Моамбэ. 1897.

საქართველოს წარსულის სასტატისტიკო & საეკონომიო შესასწავლად. კვალი. 1898, 11. Къ изученію Грузіи въ статистическоять и экономическомъ отношенія. Квали 1898, 11.

მოსკოვის სინოდალური სტამბის ქართული ხელნაწერები. მოამბე. 1900, III. Грузинскія рукописи Московской Синодальной типографіи. Моамбэ, 1900.

ბიზანტიის გავლენა საქართველოზედ. სამართალი. მოამბე. 1901, XII. Византійское вліяніе на грузинское право. Моамбэ. 1901, XII. Зтадтова упрадтоват с поторат Сбадова Волово и собирания сполузова. 1899, VII, VIII, IX, XI и 1900, П. Программа для собирания этнографическихъ и юридическихъ свъдъний. Сборникъ кн. Акакия Церетели 1899 г., книги VII, VIII, IX, XI и 1900 кн. II.

პატრონატი საქართველოში. ცნობ. ფურც. 1901 №№ 1533 и 1534. Патронать въ Грузія. Цнобисъ Пурцели. 1901 г.

წინასიტყვაობა ათონის ივერიის მონასტრის 1074 წ. ხელნაწერისა. ტ. 1901. Предисловіе къ Асонскому сборнику 1074 г. Тифлисъ. 1901.

სამსახურის დაწყობალება იმერეთის მეფე სოლომონ II დროს. კვალი. 1900, 24. Административный строй при царъ Соломонъ II. Квали. 1900, 24.

მე XVIII ს. თეორია ლექსთა წყობისა. Теорія грузинскаго стихосложенія въ XVIII в. Моамбэ. 1900, XII.

ჩვენი მეფეების სამწერლო მოღვაწეობა. მოგზაური. 1901, п. Изъ литературной дъятельности грузинскихъ царей. Могзаури. 1901.9

განჩინება პონტოელის პილატისა. მოგზაური. 1901, Т'Ш—IX. Судъ Понтійскаго Пидата. Тами-же. 1902.

სიტყვა არქიმ. გაიზოისა სწავლის შესახებ. მოამბე. 1902, IV. Слово архим. Гајоза объ ученін Моамбэ. 1902.

წმ. ღვთისმშობლისიგან კაცთა ცოდვილთა სატანჯველთა ხილვა. მწყემსი. Хожденіе Богородицы по мукамъ. Мцкемси. 1893. № 19, 1894 № 2.

Digitized by Google

۰

.

•

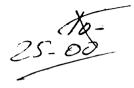
Digitized by Google

.

,

I •



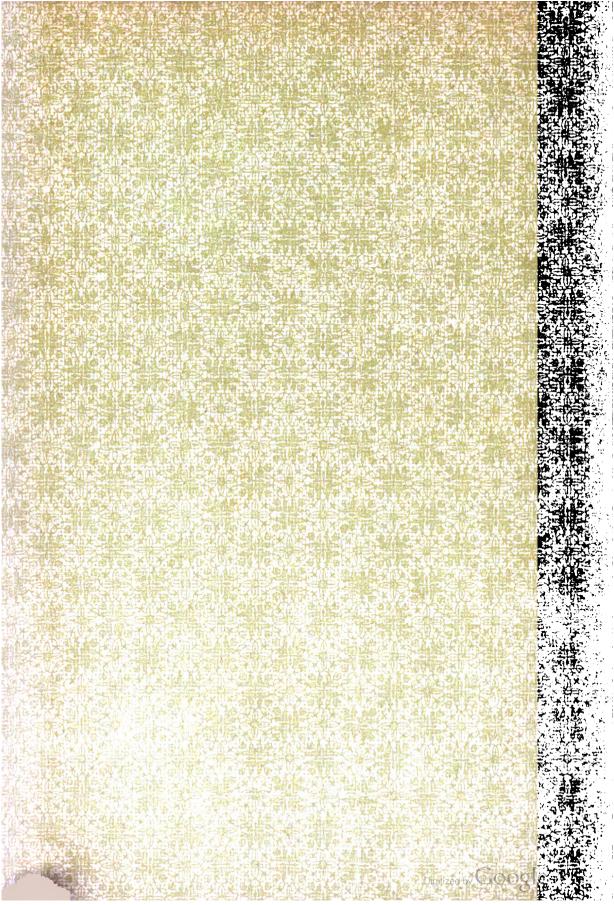


·

.

•

Digitized by Google





DATE DUE				
				-
		1		
	+			_

STANFORD UNIVERSITY LIBRARIES STANFORD, CALIFORNIA 94305-6004

